



Vrijwilligers OLS melden zich massaal af

Van onze verslaggever

BRUNSSUM - De organisatie van het Oud Limburgs Schuttersfeest, dat morgen op de terreinen aan de Klingelsberg in Brunssum plaatsvindt, wordt op het laatste moment geconfronteerd met een fors uitgedund vrijwilligerskorps.

De afgelopen twee weken hebben zich volgens wethouder De Bruijn, belast met de personele bezetting op het OLS, dagelijks gemiddeld 25 medewerkers afgemeld. „Er mag nu echt niets meer gebeuren. Zo'n kleine driehonderd vrijwilligers hebben zich afgemeld. Uiteraard houdt je rekening met een aantal afvallers wegens dringende omstandigheden, maar zoveel afmeldingen op de laatste dagen voor het OLS vind ik vreemd. Ik zou een 'amoezenboek' kunnen schrijven over de redenen die men opgeeft.”

De groep afzeggers is zo groot, dat zelfs de reservelijst geen uitkomst meer biedt. De organisatie zoekt dan ook dringend mensen, die morgen een handje willen helpen. 045-272727.

max. 30°

min. 18°

WARM EN VOCHTIG

Vandaag wordt het rond de 30 graden. Er waait een matige zuidoostenwind en er is vooral in de ochtend weinig bewolking. In de middag zijn er wolkjes die uitgroeien naar het buienstadium. Er is dan ook een zeer grote kans op onweersbuien met flinke windstoten en mogelijk zelfs hagel. De buienactiviteit kan tot ver in de nacht voortduren. Morgen zijn er naast wolkvelden flinke zonnige periodes. De middagtemperatuur wordt circa 28 graden bij een matige zuidoostenwind. Tegen de avond is er plaatselijk kans op een onweersbui. De nachttemperaturen liggen rond de 18 graden.

Voor verdere informatie betreffende het weer in Limburg kunt u bellen 06-91122346.

Vrouwen bij de brandweer in Heerlen



Antropologen nemen schutterij op de korrel

Nachtmerrie van een topschutter

Duizendpoot van OLS '91

Schutter kan de vrouw schieten

Koninklijke come back

Garantie op voltreffers

PAGINA 29 t/m 39



De PvdA moet aantrekkelijker	PAGINA 4
Bange ouders zoeken zonen in Joegoslavië	PAGINA 5
Boekenpagina	PAGINA 9
Denkwijzer	PAGINA 11
Becker-Stich herenfinale Wimbledon	PAGINA 21
Tourrenners en rugnummers	PAGINA 23
Wilco Zeelenberg geeft gas	PAGINA 25

Uitlevering Hick, Maguire, Hughes nabij - Harte wellicht weldra vrij man

Vrijspreek Ira-verdachten

door jos van den camp

DEN BOSCH - De vier Ira-verdachten zijn gisteren door het gerechtshof in Den Bosch definitief vrijgesproken van de moord op de twee Australische toeristen Nick Spanos en Stephan Melrose. Het gerechtshof heeft te veel twijfels gehad over de betrouwbaarheid van met name enkele verklaringen van ooggetuigen.

Alle vier horen volgende week vrijdag of de rechtbank hen schuldig acht aan het tweede tenlastegelegde, namelijk de deelname aan een verboden organisatie, de Ira. Maar gezien de uitspraak van gisteren is een veroordeling voor het 'lidmaatschap' onwaarschijnlijk geworden, menen zowel justitie als verdediging.

Een uitlevering van Hick en Hughes voor hun vermeende betrokkenheid bij een Ira-aanslag die in Wildenrath (Duitsland) werd gepleegd, ligt spoedig voor de hand. En als de Hoge Raad de uitlevering van Maguire toestaat, zal ook zij weldra de oost-grens worden overgezet.

Gerard Harte, de verdachte die in eerste instantie werd veroordeeld tot achttien jaar celstraf omdat hij een van de twee gemaskerde schutters is geweest, werd gisteren net als de andere drie vrijgesproken wegens gebrek aan 'overtuigend en wettig bewijs'.

Indien hij ook volgende week niet wordt veroordeeld voor 'lidmaatschap van een verboden organisatie', dan is Harte een vrij man en kan hij terugkeren naar zijn geboortestreek Noord-Ierland.

In het gistermorgen onder ruime belangstelling openbaar gemaakte gewezen arrest heeft gerechtshof-president mr W. Smulders gezegd dat 'in geen de geleken is' dat Hughes, Maguire en Hick in de vluchtauto hebben gezeten, meteen na de aanslag die op 27 mei vorig jaar op de Markt werd gepleegd.

Over Harte zei Smulders gisteren dat de betrouwbaarheid van de verklaring van het Roermondse echtpaar dat Harte herkend meent te hebben 'tweifelachtig' is.

Zie verder pagina 15

● **Feeling glance blijkt onvoldoende bewijslast**



EG erkent Slovenië en Kroatië nog niet

Van onze correspondent

DEN HAAG - De Europese Gemeenschap is voorlopig niet van plan de onafhankelijkheid van Slovenië en Kroatië te erkennen. Als het Joegoslavische leger echter opnieuw tot geweld overgaat, zou de EG dat standpunt wel eens kunnen herzien. Met die waarschuwing op zak gaan de drie ministers van Buitenland-

se Zaken van de EG-troika, onder wie minister Van den Broek, zondag opnieuw naar Belgrado.

De drie gaan daar praten met alle partijen in het conflict teneinde hen tot onderhandelingen te bewegen en hen ertoe te brengen de beloften na te komen om de eerdere EG-voorstellen uit te voeren. De ministers van Buitenlandse Zaken van de EG besloten gisteren in Den Haag de druk op Joegoslavië op te voeren door de economische hulp (ter waarde van 1,8 miljard over vijf jaar) stop te zetten en een wapenembargo af te kondigen.

Geweld

De Duitse minister Genscher en zijn Deense collega Elleman-Jensen pleitten in Den Haag voor erkenning van Slovenië en Kroatië. De Duitsers en Denen willen zo het Joegoslavische federale leger onder druk zetten. Volgens Genscher moet ook meteen tot erkenning worden overgegaan, zodra het leger weer geweld gebruikt, maar de anderen wilden niet verder gaan dan de verklaring om de situatie dan 'opnieuw te bezien'.

Volgens minister Van den Broek, die het overleg leidde, moet immers eerst duidelijk zijn wie verantwoordelijk is voor het doorbreken van de wapenstilstand. De ministers willen zo voorkomen automatisch tot erkenning gedwongen te worden in een situatie waarbij de Slovenen of Kroaten het geweld uitlokken. Van den Broek zei dat erkenning van de twee republieken door de EG 'absoluut niet aan de orde is'.

Zie verder pagina 5

● **Slovenië bereid tot drie maanden 'adempauze'**

HALOGEN VERLICHTING

veel voordeliger in klassieke en moderne verlichting

licht-Studio 2000

Heerlen
Spoorsingel 1A
tel. 045-729735

● Voor hen zit de strijd erop. Met lachende gezichten en het V-teken makend, verlaten etnische Albanezen de Sloveense hoofdstad Ljubljana op weg naar hun familie in de Servische provincie Kosovo.

De Albanezen maken deel uit van het Joegoslavische Volksleger waarvan enkele eenheden werden ingeschakeld in de strijd tegen de zich van de Joegoslavische eenheidsstaat afscheidende republiek. Gisteren lieten de Slovenen na tussentijdse van het Rode Kruis zo'n 2000 krijgsgevangenen vrij.

Onder hen waren enkele tientallen Albanezen uit Kosovo.

VAKANTIEPRET BEGINT BIJ HENDRIKS

Linnen schoenen	9,90
Badslippers	4,95
Surfshorts (lang model)	9,90
T-shirts	vanaf 6,95
Badpakken	19,90
Tennishirts	14,90
Loopsets	19,90
Vrijtijdspakken	49,50

NERGENS BETER, NERGENS GOEDKOPER

HENDRIKS TEXTIEL

GIGANTISCH GROOT IN KWALITEIT EN LAGE PRIJZEN!

Heerlen, Scheisberg 88, tel. 045-721124
Sittard, Brugstraat 1, tel. 046-515656

Kabinet in problemen met wao en ziekteverzuim

DEN HAAG - Er zijn bezuinigingen van circa 5,2 miljard gulden nodig om het ziekteverzuim en de arbeidsongeschiktheid in 1994 terug te krijgen op het niveau van 1989. Daarbij kan niet worden volstaan met maatregelen die alleen het aantal uitkeringsstrekkers betreffen. Ook de hoogte en de duur van de uitkeringen zal bezien moeten worden. Minister Kok (Financiën) heeft dit het kabinet gisteren laten weten.

In de ministerraad is gisteren gesproken over de aanpak van het toenemende ziekteverzuim en de arbeidsongeschiktheid. Dat gebeurde aan de hand van een notitie van minister De Vries (Sociale Zaken) en zijn staatssecretaris Ter Veld. Kok was tot nu toe tegen ingrepen in de uitkeringen. Kringen rond het kabinet gaven echter te kennen dat dit onwettig is geworden.

Zie verder pagina 5

● **Begroting '92 zwart klus**

(ADVERTENTIE)

WAAROM? Kappa

UITVERKOOP

geen zomer grote voorraad profiteer!

Kappa Shop

SAROLEASTRAAT 41 - HEERLEN

(ADVERTENTIE)

Het staat allemaal in het Limburgs Dagblad.

imburgs agblad

De duidelijke krant.

Ja, ik wil de duidelijke krant!

Naam:

Adres:

Postcode:

Woonplaats:

Tel.Nr. (i.v.m. controle bezorging):

Giro/banknr.:

Na de twee weken gratis wilt ik

☐ een kwartaalabonnement f 79,20

☐ een maandabonnement f 26,40

stuur mij

☐ een machtiging t.b.v. automatische betaling

☐ een acceptgiro-kaart

Deze bon in open enveloppe (zonder postzegel) zenden aan: Limburgs Dagblad, Antwoordnummer 46, 6400 VB Heerlen.

OF BEL GRATIS 06-0229911

8 710404 400017

(ADVERTENTIE)

warm he!

of **airconditioning**

wij installeren snel en vakkundig

bemelmans-jongen bv

risseweg 30, 6004 rm weert
tel. 04950-38755, fax 04950-38225
maandag t/m vrijdag

(ADVERTENTIE)

HALVE PRIJS

Alléén vandaag slechts

12.50

Zwart leder 'Zweedse' muil. Maten 39 - 47.

BRISTOL

Heerlen: Hogeweg 2-4
Rothen/Meerssen: 'Au Ciel' Kullenstraat 75
Sittard: winkelcentrum 'den Tempel'
Kerkrade: Nulanderstraat 102

Keuze uit Groeninghe Collectie in Luik

Internationale trends in 'Espace Lulay'

LUIK – Vier maanden nu ongeveer na het begin van zijn activiteiten lijkt het nieuwe Luikse privémuseum in de Rue Lulay des Fèbures te functionneren volgens plan. Niet dat het - op een doordeweekse zomerdag - daarbinnen in de twaalf expositiezalen zwart is van het volk, maar het ligt er met zijn lange witte ingang tussen een ijssalon en een restaurant publieksvriendelijk bij in het drukke centrum nabij de Place de la Cathédrale, in een zijstraat die uitzicht biedt op de provocerende tekst 'La Meuse votre Journal'. De receptie bevindt zich tussen de bibliotheek en de bar en heeft een charmante bezetting op alle dagen van de week behalve maandag.

De tweede tentoonstelling in een programma van vier per jaar is gewijd, geheel binnen de beleidslijn, aan een particuliere collectie van wereldwijd verworven hedendaagse kunst; zij wordt geopend met de presentatie van drie werken van onze eigen Nederlandse Ger van Elk: de van hem bekende overschilderingen van foto's, gecomponeerd tot onregelmatige contouren, die door de passepartouts nauwkeurig worden gevolgd. 'Riet - fruitveld' zal naar zich laat raden, een spelletje zijn met de naam Rietveld. Men doet er goed aan zich van een plattegrond te voorzien voor men begint aan trappen klimmen, om te voorkomen dat men delen overslaat, zoals de geheel van daglicht afgesloten ruimten waarin James Turrell zijn lichtkunst toont met behulp van verborgen projectoren. 'Atlantic Charge' heet de eerste, waarin een vaag schijnsel valt op een zwart fond, als een fenomeen aan een uitspaniel, mogelijk Noordlicht.

In de tweede is een regelmatige geometrische vorm getoverd exact op de hoeklijn van twee muren in een fluorescerend rood, bijna tastbaar.

Discussie

De grote expositie toont een wezenlijk deel van de collectie met werken van Giuseppe Penone, een wit paneel met een patroon van vreemde uitstulpingen; de verwantschap lijkt niet veraf met een andere Italiaanse beroemdheid, Fontana, die met een messteek in smetteloos wit linnen de discussie over de toekomst van de schilderkunst naar een hoogtepunt voerde.

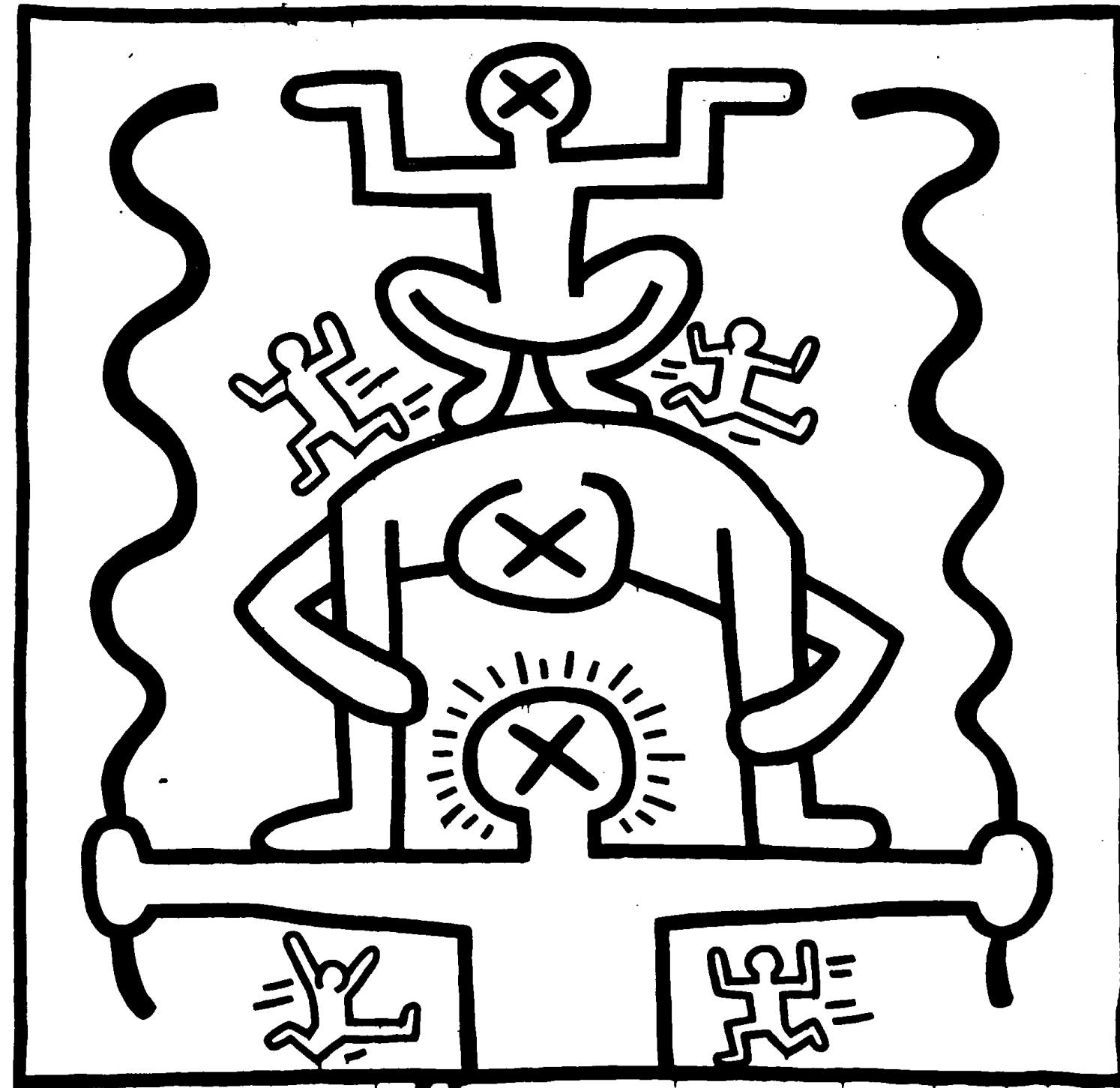
Verder zijn daar werken van de groep Art and Language en van het duo Gilbert and George, al weer bijna aan pensionering toe sinds de presentatie van hun eigen ver-

schijning in het Stedelijk Museum van Amsterdam in de jaren zestig. Zij stellen nu grote formaten samen van foto's verdeeld in reeksen vierkanten, zestien, twintig of meer. Heel onthoudbaar is een straatbeeld van Los Angeles, andermaal een foto van formaat, waarvan het middendeel is afgedekt met een geschilderde schuurdeur, van James Wallace - als een van de weinige werken met wat realistische figuratie. Van alle figuratie ontdaan zijn '216 plaster surrogates' van A.M.C. Collum - Amerika geeft sterk de toon aan - in de meest uiteenlopende tinten verf gedoopte panelletjes in de vorm van schilderijtjes, tot een wandvullend geheel gecomponeerd.

Nog meer beeldbepalend zijn daar een reeks werken van Ray Mangold, wiens oeuvre in een vorig seizoen nog uitvoeriger en langduriger in de aandacht werd gebracht door het Bonnefantenmuseum.

Insekten

Hogere verdiepingen tonen naast een relatief groot aantal werken van Keith Haring, befaamd als graffiti-kunstenaar, 'Incident in a Museum' van Art and Language, een werk van de Belg Jan Fabre, tevens danser en choreograaf, bestaande uit twee op bladeren lijkende insecten midden op een groot blauw fond; voorts een op vernieuwingsvuldiging gebaseerde figuratie van een boomtak van Rules, een met goud verbeelde visie op de Opera van Xiao, en de waarschuwing 'A kiss is not forever' van Robillard. En er is zo waar, onaangekondigd in het beschikbare stencils nog een Nederlands werk. Een schilderij van Pat Andrea, opvallend met een klassicistisch-realistische vrouwenfiguur, als een vroege Picasso, gecombineerd tot een surrealistisch geheel met verbeeldingen in meer experimentele en persoonlijke trant van



een decor en een zieligende hond. De hele presentatie geeft in haar bestek een fragmentarisch maar toch indringend beeld van de wereldwijd gevoerde discussie om de plaats van de schilderkunst in de ontwikkelingen van tijd en maatschappij. En om haar voortbestaan.

Dat was de preoccupatie van de verzamelaar, in dit geval geen privépersoon maar een verbond van privépersonen: een collectie. De vorm is bedacht door een zakenman uit Brugge, die twintig liefhebbers

bijeenbracht uit meerdere steden in België, allen geïnteresseerd in de 'devenirs actuels de l'art contemporain'. De exponenten van die 'devenirs' zijn altijd door musea aangehouden. Hun werken zijn duur of onbetaalbaar. Een collectie brengt daar uitkomst.

Het is de bedoeling dat de collectie niet meer uiteen gaat. Vermoedelijk hebben de participanten, die regelmatig hun bijdragen leveren, aandelen in het geheel. Ze zijn tenslotte naast kunstliefhebber zakenman en

dat is noch zeldzaam noch schandelijk. Zij hebben hun zetel in Brugge, reeds in de Middeleeuwen een centrum van internationale monetair handel, in het pand van een 19-de eeuwse leerlooierij. Het gaf hun collectie haar naam: de Groeninghe collectie.

De informatieve tentoonstelling van het collectief, dat zijn tweede lustrium is ingegaan, blijft in Espace Lulay, hartje Luik, tot 14 september.

pieter defesche

● Schilderij (1983) van Keith Haring, te zien in Galerie Espace Lulay.

Internationale kunst bij Henn

MAASTRICHT - Galerie Henn, St. Nicolaasstraat 26c in Maastricht, laat vanaf vandaag tot en met 28 juli werk zien van acht aan de galerie verbonden internationale kunstenaars. Andora, Tonn Prins, Ralf Behrendt, Gerhard Benz, Alexander Schmid, Craig Roper, Gerd van der Meulen en K.H. Kahne met werk van Endart.

De 'bundels' van de Amerikaan Roper bestaan uit dichtgesnoerde stapels foto's, dak- en vloerbedekking, karton en ander 'junk' materiaal. Het betreft odes aan verloren gegane 'American Dreams'. Schmid toont zijn communicatie-modellen waarmee hij een persiflage geeft op stereotype situaties van het menselijk communiceren. Andora's tel beschildeerde objecten zijn gebruiksvoorwerpen die door zijn hand de status van unica krijgen. Het werk van Tonn Prins refereert aan beeldentekening, niet zozeer als een incidenteel maatschappelijk verschild, maar meer als een sluimerend menselijk verlangen.

Verfijnde fotografische abstractie

HOENSBROEK - In Fotogalerie 68 in het poortgebouw van Kasteel Hoensbroek exposeert de fotograaf Herman Wijler uit Maastricht tot en met 11 augustus zijn nieuwste werk.

Wijler is een professioneel fotograaf en een meester van de verfijnde fotografische abstractie. Hij weet gevoelig met kleur en licht, ruimtelijk en tijd. Er wordt de kijker een reld voorgetoverd die enkel in droom te bereiken valt. In zijn foto neemt hij ons mee naar het onbekende, fascinerende vergezichten. Zijn gedroomde landschappen zijn boeiende, frappante beelden. De galerie is geopend maandag tot en met vrijdag 10.00-12.00 uur en 13.30-17.00 uur. Zaterdag en zondag van 13.30-17.00 uur. De toegang is gratis.

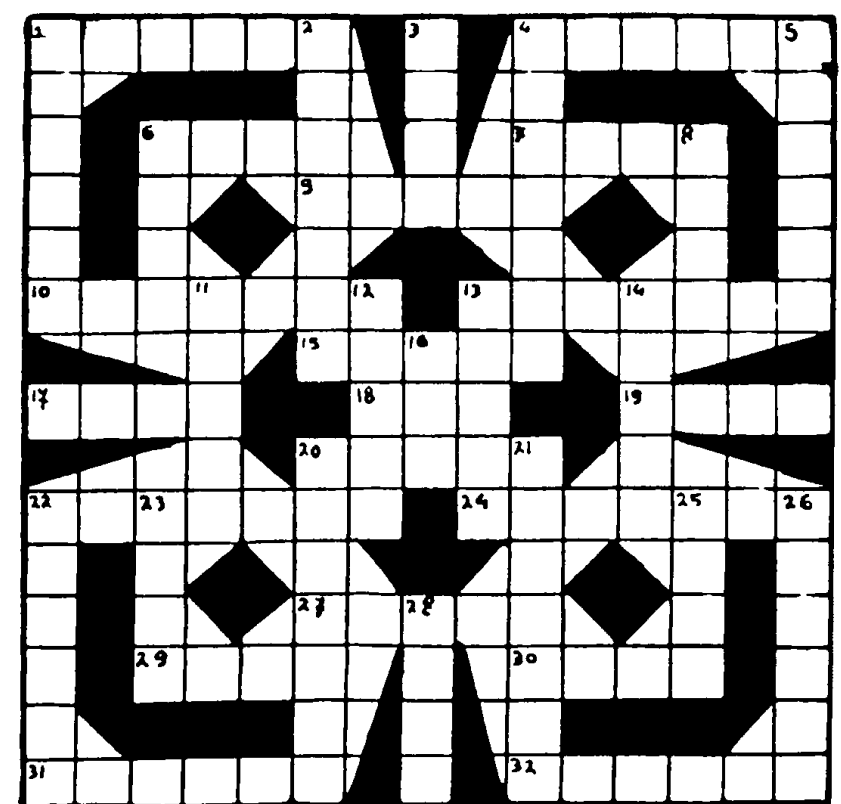
Tastbare schoonheid van Gene Eggen

HOENSBROEK - Ter gelegenheid van de zeventigste verjaardag van Gene Eggen wordt in Kasteel Hoensbroek tot en met 28 juli een expositie gehouden van oud-nieuwe werk van deze kunstenaar. De tentoonstelling is dagelijks te bezoeken van 10.00-17.00 uur. Eggen vond en vindt zijn beland en werkte in voornamelijk Limburg. Hij staat bekend als rusteloos schepper, die zo vol in zijn bagage zit dat iedere vonk een kaars, iedere kleurschakering in de ochtenddauw, iedere blik een door de eeuwen getekend steen hem aanzet tot het vormen van tastbare schoonheid. Deze tentoonstelling van tal van technieken begeleidt de verjaardag van deze kunstenaar, die studeerde aan de huidige Stadsacademie Maastricht en de Rijksacademie voor Beeldende Kunsten te Amsterdam.

Oplossing van gisteren

M I J L S P A M E
A D E R R V E L O
L E L T O N K L
L I S T O R K A
B K T O U A
A L O N M I N Z
S B E L A E R I
K E L K V E N I G
A A N A L M T A
K A D E I J M U L
S P E I O N S S A

cryptogram



Horizontaal: 1 Als je het bijna doet, zoen dan goed. 4 Dat is er over van de knoeier aan de motor. 6 Zie ik een dier in de kist? 7 Sarcasme heeft ook een lichtpuntje. 9 Zo is het en niet anders. 10 Met een handdruk of wuifend. 13 Kijk eens, een stoet douchende mensen! 15 Doden schijnen te bevallen. 17 Zoveel in de pan is lekker. 18 Daar kun je uit springen. 19 O, meer van de warme bakker. 20 Wazig met veel planten. 22 Forse uitblikker met een goed hart. 24 Vooruit, griezels, doe de kachel aan. 27 De punt uit Utrecht. 29 Het smaakt, maar na de muil toch een klap in het gezicht. 30 Pa zonder vee, het bloed kruip waar het gaan kan. 31 De dode van vroeger was betrouwbaar. 32 ... dit trouwens ook.

Verticaal: 1 Scherp als de vissen. 2 Bepaalde plaats voor noten. 3 Vooruit, dit erom algelegen. 4 Rustig, vlugweg de telefoon aan. 5 Een lange jas bij de boom, waar de dode hangt. 6 Is O bereid vandaag te varen? Gebruik het niet te heet. 11 De rest zal E aan tafel. 12 Rijen vee liepen naar rond. 13 Overvloedig gillen we Nel niet staal! 14 Daar mag u uw hond niets laten doen. 16 Steen met hersens! 20 De man met de Pool. 25 Voorbij, afgelegen, uit. Tijdens de gymnastiek heeft hij dat sluitgoed in zijn hoofd. 28 We krijgen dit vruchten tot slot.

exposities

Vier exposanten in 'Het kijkraam'

BRUNSSUM - In Galerie Het Kijkraam, Akerstraat 124 in Brunssum, begint vanmiddag om 14.00 uur een vierovoudige expositie. Paul Janssen, Jos Ramakers, Mia Sijstermans en Thea Zoethout tonen tot en met 31 juli hun werk in deze galerie, die aan amateurs en jonge kunstenaars belangeloos de gelegenheid biedt te exposeren. 'Het Kijkraam' is geopend van dinsdag tot en met zondag van 14.00-18.00 uur. De kunstenaar Paul Janssen uit Brunssum behandelt traditionele onderwerpen als portret en landschap. Zijn verrassende kleurstelling is daarbij opvallend. Jos Ramakers (Heerlen) is neerlandicus. Het boeit hem waarschijnlijk daarom zo dat ideeën door taal en uitbeelding een vaste vorm kunnen aannemen. Deze vorm voorziet hij van com-

mentair in zijn werk. De laatste tijd houdt hij zich vooral bezig met het thema Maria. Verder exposeert Mia Sijstermans uit Schinveld poppen en laat Thea Zoethout uit Heerlen keramiek-sculpturen zien.

Wyck en Wiebenga

MAASTRICHT - Bij Galerie Wolfs aan de Hoogbrugstraat 69 in Maastricht wordt tot en met 14 juli fotografisch werk getoond van Jean Simons. Verder biedt Galerie Wolfs op dezelfde tentoonstelling een overzicht van een veertiental architectuurprojecten die de laatste jaren in Wyck werden gerealiseerd. De expositie draagt de titel 'Wyck & Wiebenga'. De openingstijden van Wolfs zijn maandag van 14.00-18.00 uur, dinsdag woensdag en vrijdag van 09.00-18.00 uur, donderdag van 09.00-20.00 uur, zaterdag van 10.00-17.00 uur en zondag 13.00-17.00 uur.



● Tekening van Alexandra Korsakova, te zien in het Kritzraedthuis in Sittard

Tekeningen van A. Korsakova

SITTARD - In het Sittardse Kritzraedthuis aan de Rosmolstraat 2 loopt vanaf vandaag tot en met 24 augustus een expositie van de Russische kunstenaar Alexandra Korsakova. Zij toont tekeningen die te bezichtigen zijn van dinsdag tot en met vrijdag 10.00-17.00 uur en zaterdag en zondag van 14.00-17.00 uur.

Alexandra Korsakova werd geboren in het dorp Korsakovo in de Sovjetunie. Zij verhuisde naar Moskou, waar zij schilderkunst, decoratie en biomechanica studeerde aan het staatsinstituut voor Cinematografie. In de periode vlak na de revolutie trok het nieuwe medium film haar sterk aan en kwam zij in contact met de Moskouse theatermensen. Via de theaterwereld leerde zij Tatlin kennen die voor en na de revolutie, in de tijd van de Histo-

rische Avantgarde een van de belangrijkste konstruktivistische kunstenaars was. Korsakova leefde tot haar dood met hem samen. Beiden werden overigens het slachtoffer van de nieuwe cultuurpolitiek van Stalin waarin vanaf 1934 het Socialistisch Realisme als officiële stijl gold. Beiden hebben ook geweigerd in deze stijl te werken.

In armoede legde Alexandra zich voornamelijk toe op het illustreren van boeken, van Dostoevski bij voorbeeld. Zij werkte later aan het illustreren van het oeuvre van mensen als Rilke, Baudelaire en Chlebnikov. Verder valt in haar werk een groot gevoel voor actualiteit op. Dat blijkt uit series als 'Aardbeving in Armenie' en 'Breakdance'.

Haar werk wordt gekarakteriseerd door een bijzondere krachtige lijnvorming. In het Kritzraedthuis zal naast tekeningen ook een videofilm te zien zijn over leven en werk van deze kunstenaar.

tazuur en tazijn



panda en de luchtpost



recept

Koude tomatensoep

Neem vooral smakelijke tomaten voor deze soep. Als de tomaten 'lauw' van smaak zijn, zal de soep dat ook worden. Een snelle manier om een koude tomatensoep op te peppen is het toevoegen van enkele druppeltjes tabasco. Voeg de tabasco echter pas toe wanneer de soep door en door koud is omdat een warme of lauwe soep altijd anders smaakt dan een koude soep.

2 eetlepels olijfolie, 2 uien, 2 tenen knoflook, ruim 1,5 kg rijpe tomaten, 1 laurierblaadje, takje tijm, 1 theelepel suiker, peper en zout, 1-1,5 dl water of bouillon. Pel de uien en teentjes knoflook. Hak de uien klein. Verhit de olijfolie. Fruit de uienperspers in de olie zacht. Knijp de teentjes knoflook hierboven uit en fruit dit kort mee. Snijd ondertussen de tomaten in vieren. Voeg de stukken tomaat toe, het laurierblaadje, het takje tijm, de

suiker en peper en zout naar smaak. Laat dit alles een kwartiertje zachtjes pruttelen, schenk dan een kleine hoeveelheid water of bouillon in de pan (max. 1,5 dl) en laat alles ongeveer 15 minuten pruttelen. Neem het laurierblaadje en het takje tijm uit de soep en wrijf de soep door een zeef. Laat de soep eerst afkoelen en plaats hem vervolgens voor ongeveer 3 uur in de koelkast. Lekker met warm stokbrood en knoflookboter.

UITGEVERSMATTSCHAP Limburgs Dagblad B.V.

Directie: mr. F.A.M. van Hellemond K.J. Verwer

Hoofdkantoor: In de Cramer 37 6411 RS Heerlen

Telefoon: Abonnementen 045-739881 Advertenties 045-739882 Piccolo-advertenties 045-719966

Fax: Redactie 045-739264 Advertenties 045-739264 Algemeen 045-739364

Telex: Redactie 56123

Banken: ABN Bank Heerlen 57 75 35 935 Postbank 10 35 100

Rayonkantoren: Brunssum 045-256363 Geleen 046-746888 Heerlen-Centrum 045-717719 Kerkrade 045-452932/455500 Maastricht 043-254477 Roermond 04750-18484 Sittard 046-515577 Valkenburg 046-150445

Abonnementsprijzen: Bij vooruitbetaling te voldoen per kwartaal 79,20 per maand 26,40 losse nummers 1,50 Bfr.



Nationale evenementen en vakantie-exodus

Franse waarschuwing: blijf vandaag thuis

miljoen Nederlanders op vakantie in Frankrijk. Een bekend knelpunt is de Tunnel de Fourvière, een tunnel die dwars onder Lyon doorgaat. Dit jaar voorziet de verkeersdienst in Rosny daar nog grotere problemen dan gewoonlijk, omdat juist vandaag in Lyon de Tour de France van start gaat.

De gendarmerie wijst erop dat in

Macon, 60 kilometer ten noorden van Lyon, grote waarschuwingen worden gegeven, die oplichten als Lyon 'dicht' zit. Automobilisten worden dan aangeraden de richting van Genève te nemen, en Lyon ten oosten te passeren. Vervolgens is het verstandig de groene borden met 'délestage' te volgen: de wegen, die de 'autoroutes' moeten ontlasten. Bij de tolstations en benzine-

pompen op de autosnelwegen zijn voorts folders neergelegd met adviezen voor minder drukke routes.

Race-circuit

Problemen verwacht men niet alleen in Lyon. Iets westelijker, in Magny-Cours, vijftien kilometer zuidelijk van Nevers aan de grote driebaans rijksweg N7 naar het zuiden, is een nieuw race-circuit gebouwd. Daar wordt dit weekend voor het eerst de Grote Prijs van Frankrijk voor Formule 1 verreden. Het dorp met 1.200 inwoners verwacht meer dan 65.000 bezoekers en men weet niet goed hoe dat allemaal te verstouwen.

Bondsraad verhuist niet naar Berlijn

BONN - De Duitse Bondsraad, vergelijkbaar met de Eerste Kamer, heeft besloten in elk geval voorlopig in Bonn te blijven en niet de Bondsdag (het parlement) naar Berlijn te volgen.

De kleine maar invloedrijke Bondsraad, waarin vertegenwoordigers van de 16 Duitse deelstaten zitting hebben, stemde gisteren met 38 tegen 30 stemmen voor het handhaven van zijn zetel in Bonn. In de motie wordt overigens uitgesproken dat de Bondsraad de kwestie over een paar jaar nog eens beziet en er dan opnieuw over stemt.

De Duitse Bondsraad had op 20 juni met een krappe meerderheid besloten van Bonn naar Berlijn, de hoofdstad van het verenigde Duitsland, te verhuizen. De verhuizing moet haar beslag krijgen binnen 10 à 12 jaar.

Functionarissen in Bonn vrezen dat het besluit om regering en parlement naar Berlijn te verplaatsen kan leiden tot het verlies van 40.000 arbeidsplaatsen.

In het geval van de Bondsraad staat

er veel minder op het spel. De Bondsraad komt slechts eenmaal per maand bijeen en biedt werk aan ongeveer 150 mensen.

Vijf doden op autoweg

Van de redactie binnenland

UTRECHT - Vijf mensen zijn gistermiddag op de A2 tussen Maarssen en Utrecht om het leven gekomen. toen de auto waarin ze zaten van achteren werd aangereden door een vrachtwagen en in brand vloog. Twee mensen raakten ernstig gewond.

Het ongeluk gebeurde toen een personenauto die op de vluchstrook werd aangeduwd, van achteren werd aangereden door een vrachtwagen die door onbekende oorzaak van de rijbaan op de vluchstrook was beland. De auto belandde onder de vrachtwagen en werd tientallen meters meesleurd. Daardoor ontstond een vonkenregen en raakte de auto in brand.

Vijf mensen uit de auto kwamen om het leven. Een zesde inzittende kon door een te hulp geschoten vrachtwagenchauffeur uit de brandende wagen getrokken worden. Hij is zwaar gewond. De man die de auto aanduwde is met verschillende fracturen opgenomen in een ziekenhuis.

De vrachtwagenchauffeur en zijn bijrijder zijn met een shock naar een ziekenhuis gebracht. De chauffeur werd gisteravond nog door de politie gehoord.

Electorale peiling D66 keldert vijf zetels

DEN HAAG - De hardloper D66 verliest tempo. Als er nu verkiezingen zouden worden gehouden, zou deze partij 25 kamerzetels halen. Dit leert het jongste vertrouwelijke verkiezingsonderzoek van bureau Inter/View. Een maand geleden (6 juni) stond D66 nog op 30 zetels in de peiling. De 25 zetels zijn overigens nog riant vergeleken met de werkelijke 12 zetels die D66 nu in het parlement bezet.

De coalitiepartijen CDA en PvdA krabbelen op ten opzichte van de cijfers van 6 juni. In de jongste poll staan zij respectievelijk op 50 en 34,5 zetels. In de juni-cijfers van Inter/View kelderde het CDA van de 54 (echte kamerzetels) naar tussen de 44 en 45 zetels. De PvdA stond op een verlies van 17 en hield 32 van de huidige 49 zetels over. De coalitie zou toen zelfs niet meer resten dan een nipte meerderheid van 77 zetels. Dat aantal is in de jongste enquête 84,5 zetels geworden.

De VVD blijft stabiel en scoort 24 zetels (huidig zetelaantal: 22); op 6 juni waren dat er tussen de 24 en 25 zetels. Groen Links haalt in de laatste enquête 7 zetels (huidig zetelaantal: 6).

Tekort aan postzegels van 5 cent

HILVERSUM - Een aantal postkantoren in Nederland heeft een groot tekort aan postzegels van vijf cent. Klanten van de PTT in onder meer Hilversum en Weesp kregen de afgelopen dagen te horen dat de vijf centzegel was uitverkocht. Veel PTT-klanten wilden deze zegels kopen, omdat met ingang van 1 juli op een brief tachtig cent geplakt moet worden.

„Veel mensen hebben blijkbaar nog een heleboel zegels van 75 cent in huis”, aldus de PTT in Hilversum. Sommige klanten maakten zich boos omdat ze te horen kregen, dat ze dan maar een zegel van een dubbelte moesten bijpakken. In Hilversum is het tekort aan zegels van vijf inmiddels opgelost.

Volgens een woordvoester van PTT-Post in Den Haag zijn er in een centraal magazijn meer dan voldoende zegels van vijf cent in voorraad. „Elk postkantoor dat nieuwe zegels bestelt, heeft ze binnen 48 uur in huis.”

punt uit

• Doodstraf

Een rechtbank in de Chinese hoofdstad Peking heeft twee mannen wegens vrouwenhandel ter dood veroordeeld. Vier medeplichtigen kregen gevangenisstraffen variërend van zes tot 20 jaar, zo meldde gisteren het Dagblad van Beijing. De handelaren hadden in afgelegen provincies een vijftiental vrouwen ontvoerd en hen vervolgens verkocht aan boeren in de provincie Henan in het zuidoosten van de Volksrepubliek.

• Van Iersel

Het CDA-Kamerlid mr J.P. van Iersel houdt het weldra voor gezien in politiek Den Haag. Hij treedt 1 januari 1992 aan als voorzitter van de Kamer van Koophandel in de Hofstad. Van Iersel (51) volgt in die functie mr J. Fernhout op die na zeven jaar afscheid neemt. Van Iersel maakte 28 augustus 1979 voor het eerst zijn opwachting in de Tweede Kamer en maakt met enkele korte onderbrekingen sindsdien deel uit van de CDA-fractie.

• Spoorstaking

Het spoorwegpersoneel in de voormalige DDR is gisteren een waarschuwingstaking begonnen. Dat heeft de vakbond van het Duitse spoorwegpersoneel GDBA verklaard. Het personeel en goederenvervoer werd 'punctueel' om 06.00 uur in een groot aantal Oostduitse steden stilgelegd. Met hun actie wil het spoorwegpersoneel de cao-onderhandelingen onder druk zetten.

• Aardbeving

Bij een aardbeving voor de kust van Oost-Timor zijn in de nacht van donderdag op vrijdag zeker 21 doden en talrijke gewonden gevallen. Dit heeft het meteorologische instituut in Jakarta gisteren bericht. De beving had een kracht van 6,2 op de schaal van Richter.

• Macht

Duitsland lijkt bereid om Groot-Brittannië meer macht te gunnen binnen de Europese Gemeenschap. De goed samenwerkende as Bonn-Parijs zou daartoe verlengd moeten worden naar Londen. Dit meldde gisteren de Britse kwaliteitskrant The Guardian, zich basierend op een gesprek met het Duitse kabinetlid Lutz Stavenhagen. Volgens Stavenhagen is Londen verzocht met Duitsland en Frankrijk mee te denken over het EG-beleid op het gebied van defensie en buitenlandse zaken.

• Gehandicapt

Eén op de twintig veel te vroeg geboren kinderen in ons land kampt op 5-jarige leeftijd met een ernstige handicap. Daarnaast vertoont 14 procent van de vroeggeborenen lichte afwijkingen. Dit blijkt uit een onderzoek door het neonatologisch centrum van de afdeling Kindergeneeskunde van het Academisch Ziekenhuis in Leiden en het Nederlands Instituut voor Praeventieve Gezondheidszorg TNO. Het onderzoek heeft betrekking op in totaal 927 kleuters, die geboren zijn na een zwangerschap van minder dan 32 weken en/of een geboortegewicht onder de 1500 gram. Geconstateerde ernstige handicaps zijn bijvoorbeeld spasticiteit en een achterstand in geestelijke ontwikkeling.

• Overvallers

Een speciaal arrestatieteam heeft een 19-jarige man uit Rhenen en een 29-jarige man uit Veenendaal aangehouden, die ervan verdacht worden vorige week het belastingkantoor in Wageningen overvallen te hebben. Bij huiszoekingen in de woningen van beide mannen is, aldus de zagsman van de politie, belastend materiaal gevonden. De woordvoerder wil de niet zeggen of van de buit, die bij de overval werd gemaakt, iets teruggevonden is.

• Kokkelvisserij

Minister Bukman van Landbouw, Natuurbeheer en Visserij wil de kokkelvisserij in de Waddenzee dit jaar verbieden wegens het extreem lage aantal kokkels. Dat heeft hij laten weten aan het productschap voor Vis en Visserijproducten. Het kokkelbestand in de Waddenzee is momenteel veel te laag om aan de voedselbehoefte van eiders en andere scholieksters te kunnen voldoen. Beide vogelsoorten zijn dit jaar dan ook dramatisch in aantal verminderd. Door de kokkelvisserij te verbieden, hoopt Bukman de achteruitgang tot staan te brengen. Het visserijbedrijfsleven ontken dat de achteruitgang van de vogelpopulatie van de Waddenzee het gevolg is van de intensieve kokkelvisserij.

Palestijnen raken laatste machtsbasis kwijt

Libanees leger staakt beleg na overgave PLO

Van onze correspondent



• Eenheden van het Libanese leger patrouilleren bij de ingang van het vluchtelingenkamp Ein El-Hilweh in het zuiden van Libanon. De Palestijnse vrijheidsstrijders gaven zich gisteren na felle gevechten over. De bloedige strijd heeft aan meer dan 45 mensen het leven gekost.

Korpschef waarschuwt voor Belgische toestanden

Hirsch Ballin negeert advies van rijkspolitie

Van onze correspondent

DEN HAAG - Bij zijn besluit om de politietaken op de Nederlandse luchthavens over te hevelen naar de mareschaussee, heeft minister Hirsch Ballin van Justitie een negatief advies van de rijkspolitietop naast zich neergelegd. In een uitge-

breide notitie twee weken geleden heeft het hoofd van de algemene inspectie van de rijkspolitie, J. de Wijs, gewaarschuwd voor 'Belgische toestanden' als de overheveling zou doorgaan.

Het kabinet presenteerde donderdag de plannen voor het onderbre-

Taken

In zijn notitie noemt De Wijs de Belgische Rijkswacht als voorbeeld om aan te geven dat de overheveling een averechts effect zal hebben. „Hiermee wordt bereikt dat er een andersoortige, nieuwe landelijke politie ontstaat, onder beheer van de minister van Defensie ten behoeve van de minister van Justitie”, schrijft De Wijs. „Associaties met 'Belgische toestanden' kunnen nauwelijks worden uitgesloten.”

De Wijs vindt het plan tegengesteld aan het doel van de grote efficiency-operatie. Deze moet uiteindelijk resulteren in één groot politiekorps. Met de nieuwe taken voor de mareschaussee ontstaat volgens De Wijs een apart korps, net zoals in België de taken over diverse korpsen verdeeld zijn.

Volgens De Wijs is niet voldoende aangegeven hoever de taken van de mareschaussee als luchthavenbewaakt gaan. „Denkbaar is dat de territoriale brigades van de mareschaussee formeel of informeel een eigen rol kunnen gaan spelen”, waarschuwt De Wijs de minister.

Gedetineerden brouwen zelf sterke drank

ZUTPHEN - Bij gedetineerden in het huis van bewaring in Zutphen zijn het afgelopen jaar een paar keer flessen met gistend vruchtensap in beslag genomen. De directie van de inrichting heeft de alcoholische brouwsels direct in beslag genomen.

Omdat alcohol en drugs taboe zijn, blijken gedetineerden met enige re-

gelmaat zelf drank te brouwen. Dat gebeurt door suiker toe te voegen aan vruchtensap dat in de huiswinkel te koop is. Met brood wordt het mengsel aan het gisten gebracht, zodat er alcohol ontstaat.

Ook van andere huizen van bewaring en gevangenis, onder andere in Hoorn, is bekend dat gevangenen proberen met de beschikbare middelen zelf alcoholische drankjes te bereiden. Meestal worden deze pogingen door het personeel opgemerkt. „Het is een omgeving waar het wat muf ruikt en dan valt zo iets wel op”, aldus directeur A. van den Hoogen van het huis van bewaring in Zutphen.

Van de redactie binnenland

ROTTERDAM - Tegen rijden door rood licht is weinig te doen door de overheid. De 'roodrijders' kennen vaak de hoogte van de boete niet en schatten de pakkans op deze verkeersovertreding laag in. Het is ook moeilijk om deze factoren te beïnvloeden.

Dat blijkt uit het onderzoek 'Rood rijden' van de Juridische Faculteit van de Erasmus Universiteit Rotterdam. De onderzoekers hebben bij stoplichten in Rotterdam het gedrag van automobilisten bekeken. Later kregen de bestuurders een enquêteformulier thuisgestuurd.

Van de 'roodrijders' (zoals het rapport ze noemt) stuurde 36 procent de vraag in. Van de

Boosdoeners schatten pakkans op overtreding laag in

'Roodrijders' vaak mannen met een asociaal trekje'

'roodstoppers' reageerde 45 procent op de enquête.

Volgens onderzoeker prof. D. Hellinghuis heeft het onderzoek uit dat de overheid in elk geval duidelijk moet maken wat de sanctie is op rijden door rood. „Rechtvaardigen en officieren van justitie die kibbelen over inbeslagname van auto's geven de indruk, dat het allemaal een beetje vaag is”, aldus prof. Hellinghuis. „Je kunt beter met zekerheid een boete van 25

gulden opleggen dan misschien een boete van 50 gulden”.

De onderzoekers prof. Hellinghuis, drs. B. van Gils en H. Elffers van de Juridische Faculteit houden zich onder meer bezig met de vragen als: 'Waarom houdt de ene mens zich wel aan normen?' 'Doen mensen inderdaad ook wat ze zeggen?' Dat laatste is lang niet altijd het geval. Van de 'rijders door rood' vult dertig

procent met een stalen gezicht in dat ze altijd netjes stoppen voor het rode licht. „Men schaamt zich. Ze vinden zichzelf netjes door dat tegen anderen te zeggen”.

De 'roodrijder' meent dat zijn gedrag lang niet altijd gevaar heeft op te leveren, zo blijkt uit het onderzoek. Stilstaan terwijl er geen gevaar dreigt is zinloos, vindt de 'roodrijder'. Hij be-

schouwt de tijdsbesparing als een belangrijk voordeel.

De 'roodrijders' zijn vaak mannen. Ze rijden in het algemeen in duurdere auto's, die dan vaak van een lease-maatschappij of een verhuurbedrijf zijn. Hij maakt relatief veel kilometers binnen de stad. Verder wordt deze verkeersovertreding gepoortretiseerd als een mens met asociale trekjes. Hij voelt zich minder betrokken bij de maatschappij en heeft er minder moeite mee om de wet te interpreteren zoals het hem uitkomt.

Gemiddeld denken de roodrijders dat ze een boete van 92 gulden te wachten staat als ze gepakt worden. In werkelijkheid staat er een boete van 100 gulden op. Zoals te verwachten vinden roodrijders de boete te hoog.

(ADVERTENTIE)

Bougie
PERZISCHE TAPIJEN

Oranje Nassaustraat 19, Heerlen, 045 - 713650

DE NIEUWE COLLECTIE IS BINNEN
EEN ÉCHT
NEPAL
TAPJIT

ONDERSCHEID

045-252535

Er komen straks nog wel een paar Kalands in beeld

Eerste Kamer heeft niet altijd 't laatste woord

Van onze parlementaire redactie
DEN HAAG - Piet Steenkamp zei het jaren geleden in deze krant: „De Eerste Kamer heeft het laatste woord. Als wij niet willen dat een wetsvoorstel tot wet wordt verheven, gebeurt het niet”. Aan die stelling is deze week enig afbreuk gedaan. De Senaat wilde de verhoging van het huurwaardeforfait niet en toch komt het ervan.

Het middernachtelijk uur was al enige tijd verstrekken, toen dinsdag uiteindelijk het verlossende woord kwam. CDA-fractievoorzitter Kaland legde het hoofd in de schoot nadat premier Lubbers had gedreigd met een kabinetscrisis. Het door het CDA en de VVD (samen een meerderheid) volstrekt gekraakte wetsontwerp werd aangenomen. Het was geen staaltje van politieke schoonheid.

Feiten

Wat was er gebeurd? Het kabinet kwam enkele maanden geleden voor de tweede maal met een voorstel om het huurwaardeforfait (hierachter gaat een belasting voor huiseigenaren schuil) fors te verhogen. De eerste keer had de Eerste Kamer al nee gezegd, maar nu kabinet en Tweede Kamer opnieuw akkoord waren gegaan met het idee, moest de Senaat zich er opnieuw over buigen. Daarmee kwamen de 'amateurpolitici' aan de overzijde van het Binnenhof, zoals Eerste Kamerleden soms half-gekscherend door de Tweede Kamerleden worden genoemd, in lastig parket. Aan de ene kant meende de meerderheid nog steeds dat het een slecht wetsvoorstel was. Maar aan de andere kant riskeerde de Senaat een keiharde botsing met het kabinet en met de Tweede Kamer.

Daarmee stond het politieke primaat van de Tweede Kamer op het spel. Natuurlijk, als de Eer-



● A.J. KALAND
...gezwicht voor dreigement van Lubbers...

ste Kamer een wetsontwerp onrechtvaardig vindt voor een deel van de burgers heeft zij de plicht tegen te stemmen. Dan mogen politieke overwegingen nauwelijks meer een rol spelen. De Senaat is nu juist bedoeld om te voorkomen dat slechte wetgeving het Staatsblad haalt.

Maar, zoals zo vaak, speelde een mengeling van strikt partijpolitieke en wettelijke argumenten een rol bij de afweging in de Eerste Kamer. De PvdA

was, zoals te verwachten viel voor de verhoging van de belasting voor huiseigenaren, zeker nu de huren ook jaarlijks met ruim vijf procent zullen stijgen. De VVD was, ook al voorspelbaar, tegen en dus draaide alles om het CDA. De Christendemocratische woordvoerder Boersma zette dan ook hard aan. In zijn eerste bijdrage aan de discussie (er zouden er nog vijf van CDA-zijde volgen) dreunde hij pagina na pagina kritiek op het wetsvoor-

stel, met als conclusie dat het ondeugdelijke wetgeving betrof. Een keihard oordeel.

Maar hij bood een uitweg. Als staatssecretaris Van Amelsvoort (financien) een aantal toezeggingen zou doen over de uitvoering van de wet in de komende jaren, was er met de CDA-fractie wel te praten. En Van Amelsvoort deed dat, waarna Boersma een veel milder toon aansloeg. Het compromis leek geboren. Tot ieders volstrekte verrassing kwam na een lang beraad binnen de CDA-fractie Boersma's baas Kaland op het toneel. Hij sprak van 'slechte wetgeving' en 'geëtaleerd zelfbedrog'. Hij ging zelfs zover dat hij een sterk gevoel van solidariteit met de eigen bewindslieden (Van Amelsvoort is ook CDA'er) afkeurde. „Als de Kamer zulke ernstige kritiek heeft, mag zij het wetsontwerp niet laten passeren”, zo besloot hij zijn bijdrage.

Intussen was premier Lubbers uit Italië teruggekeerd. Hij nam achter de regeringstafel het roer van Van Amelsvoort over. Maar het kwaad was toen reeds geschied. Argumenten van Lubbers, dat de wetgeving zo slecht niet was en dat het kabinet bereid was nog meer water bij de wijn te doen, mochten niet meer baten. Kaland lag op ramkoers met Lubbers en wenste het op een botsing te laten aankomen.

Machtswoord

Welnu, die kon hij krijgen. Lubbers probeerde het nog zonder het machtswoord te redden, maar daar nam Kaland geen genoegen meer mee en dus kwam het hoge woord eruit. Een kabinetscrisis zou het gevolg zijn van verwerping van het wetsontwerp, zo liet hij weten. Onmiddellijk ging Kaland door de knieën. Dat hij wilde hij niet op zijn geweten hebben. Als het waar is wat hij beweerde, namelijk dat de kwaliteit van de wetgeving en de onrechtvaardig-

heid voor de huizenbezitters daarin, voor hem doorslaggevend waren, had Kaland nooit mogen zwichten. De Eerste Kamer is er nu juist voor bedoeld om slechte wetgeving te voorkomen en burgers te beschermen tegen onrechtvaardigheid van de overheid. Als echter strikt politieke argumenten een rol spelen, had Kaland het niet zo hoog mogen spelen. Het politieke primaat, zo geeft ook de Eerste Kamer toe, ligt bij de Tweede Kamer. Natuurlijk is het de Senaat niet verboden politieke argumenten te laten meespelen, maar die afweging hoort vooral in de Tweede Kamer thuis.

Niet goed

Wat nu blijft hangen is, dat een slecht stuk wetgeving (althans naar het oordeel van de meerderheid van de Eerste Kamer) toch het Staatsblad haalt. Voor het vertrouwen in de politiek is dat geen goede zaak. De commissie-Deetman heeft voorstellen gedaan om dat vertrouwen te herstellen, maar vertoningen zoals deze week in de Eerste Kamer maken het er alleen maar slechter op. In de komende maanden kunnen we overigens nog wel een paar optredens van Kaland en de zijnen verwachten. Naar verwachting zal de Senaat ook grote moeite hebben met onlangs door de Tweede Kamer aangevaarde voorstellen met betrekking tot de basisvorming in het voortgezet onderwijs en de ziektekosten. Maar ook aan deze voorstellen hangt het kabinet er, gezien de bemoeienis die Lubbers heeft gehad met het door de Tweede Kamer slepen van die wetten. Misschien heeft Lubbers het machtswoord nog wel een keer- tje nodig om de eigen fractie over de streep te halen. Het maakt de politiek er niet geloofwaardiger op.

henri kruithof
analyse

PvdA moet aantrekkelijker, maar de vraag is hoe?

DEN HAAG - De PvdA staat al jaren bekend als een gesloten bolwerk, waar partijbonzen en vergaderijgers het voor het zeggen hebben. Wie wel eens partijcongressen van de socialisten heeft bijgewoond, weet hoe erg het is om die vergaderingen alleen maar aan te horen, laat staan eraan deelnemen.

De grote lijnen van de politiek staan er allang niet meer ter discussie. Als het partijbestuur al eens een poging onderneemt om een discussie op hoofdlijnen te organiseren, verzandt deze onmiddellijk in een stroom van vele duizenden amendementen en moties, een afzienbare reeks van sprekers die allemaal dertig seconden krijgen om hun zegje te doen.

Die cultuur is veel partijgangers al jaren een doorn in het oog. Maar hoe er doorheen gebroken moet worden, wist tot nu toe niemand. Daarom kreeg een partijcommissie (alweer één) onder leiding van een van de kopstukken in de partij, Jos van Kemenade, opdracht voorstellen te doen om de partijorganisatie zo te veranderen, dat de PvdA aantrekkelijker wordt voor gewone mensen. Dat ze de gelegenheid krijgen echt invloed uit te oefenen op het beleid.

Status

Dat zal niet meevallen. De partijorganen zijn vergeven van vergaderijgers, die niets liever doen dan discussiëren om het discussiëren. Zij denken een zekere status te ontfangen aan het feit dat ze 'bobo' zijn. Het is dus niet alleen een kwestie van partijorganisatie, maar ook van partijcultuur. Geen wonder dat nieuwe leden niet tot activiteit voor de vereniging te bewegen zijn. Van Kemenade is nogal drastisch in zijn oplossing van het probleem. Om te beginnen doet hij enkele goede voorstellen, om de inhoudelijke discussie in de partij te bevorderen, zonder dat



● J.A. VAN KEMENADE
...met taboes kun je geen beleid maken...

deze onmiddellijk leidt tot het gedetailleerd uitpluizen van door de partijleiding gedane voorstellen.

Maar het verst gaat hij toch in de wijziging van de partijorganisatie. De partijraad (een machtige

verzameling van regionale partijbonzen) moet verdwijnen. Het partijcongres (nu nog een logorgaan) moet worden omgevormd tot een echt democratische organisatie. Regionale kandidaatstelling voor het parlement moet verdwijnen.

Vooral met deze laatste voorstellen krijgt de PvdA het heel moeilijk. De afdelingen en gewesten, die nu nog veel invloed hebben, moeten een fors deel daarvan afstaan. Maar het vervelende is, dat het juist dezelfde afdelingen en gewesten zijn, die moeten beslissen over het afstaan van de macht. Wie zich weleens heeft verdiept in grote reorganisaties van departementen, weet hoe moeilijk het is om mensen zover te krijgen om macht en invloed af te staan.

Discussie

Toch zal het moeten, want Van Kemenade heeft gelijk als hij zegt, dat het juist de partijstructuur is die een goede en heldere discussie in de weg staat. Het is vaak heel moeilijk om goede kandidaten te krijgen voor de Tweede Kamer, omdat de echte goede er niets voor voelen beoordeeld te moeten worden door regionale amateurpolitici, die van goede wil maar niet erg deskundig zijn.

Daarom stelt Van Kemenade voor om 300 vertegenwoordigers in het partijcongres te kiezen voor een periode van twee jaar. Tot nu toe weinig nieuws. Maar wat wel nieuw is, is dat Van Kemenade ze daar 'zonder last of ruggespraak' hun werk wil laten doen. En dan lopen de rillingen over de rug van de afdelingen.

Het betekent namelijk dat de verkozenen, net als in het parlement, niet vooraf verantwoordelijk zijn aan de partijafdelingen, zoals nu nog wel het geval is. De delegaties, die naar de partijcongressen komen, hebben een gedetailleerde opdracht bij zich van de achterban. Dat moet afgelopen zijn, meent Van Kemenade. Achteraf kunnen de organen die de congresleden hebben verkozen (afdelingen en gewesten) hun vertegenwoordigers ter verantwoording roepen.

Het congres krijgt ook de bevoegdheid kandidaten voor het parlement aan te wijzen. Eventueel wil Van Kemenade daar nog wel een partijreferendum overheen laten gaan, om de kandidaatstelling meer democratisch te maken. In zo'n referendum ziet Van Kemenade toch wel iets, om de betrokkenheid van de partijleden bij de politiek te vergroten.

Al met al heeft de commissie Van Kemenade met haar rapport 'Een partij om te kiezen' een moedige poging gedaan, om de PvdA aantrekkelijker te maken voor kiezers en vooral voor partijleden. Afgezien van de haalbaarheid van de voorstellen is het maar zeer de vraag of zijn poging zal slagen.

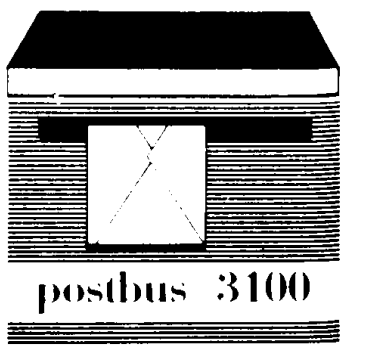
Er is meer nodig om een politieke partij aantrekkelijk te maken. Daarvoor is het nodig dat het beleid minder star wordt, dat taboes doorbroken kunnen worden. In een interview in het partijblad 'Rood' zegt Van Kemenade de het ook: „Met taboes en vooringenomenheid kun je geen beleid in politiek maken in een maatschappelijke werkelijkheid die zeer snel aan het veranderen is. Het 'tien-geboden-denken', dat kan niet meer.”

Verandering van partijorganisatie is nodig om de versterkte verhoudingen in de PvdA te doorbreken. Maar voldoende om de partij aantrekkelijker te maken is het niet. Daarvoor een andere mentaliteit en ander imago nodig. En dat verander je niet door partijbesluiten. Daar is veel meer voor nodig.

De PvdA heeft maandenlang uitgekeken naar het rapport van Van Kemenade. Hij moest de oplossing voor alle problemen aangeven, na alle ellende en verkiezingsnederlagen die de partij heeft doorgemaakt. Die verwachting (die Van Kemenade zelf altijd heeft trachten te ontzenuwen) is niet waargemaakt. Maar misschien is dit rapport het begin van een fundamentele discussie in de partij. En dat zou winst zijn.

henri kruithof
analyse

lezers schrijven



In deze rubriek neemt de redactie brieven van lezers op. De redactie heeft het niet eens te zien met de inhoud. De brieven dienen betrekking te hebben op publicaties in deze krant en moeten kort en zakelijk zijn. Te lange brieven worden ingekort of afgevoerd. Een ingezonden brief moet voorzien zijn van naam, adres en telefoonnummer. Brieven op rij of brieven die oproepen tot acties of manifestaties tot opwachtend worden verworpen. De redactie aanvaardt niet de aansprakelijkheid voor schade van welke aard ook voortvloeiende uit het gebruik van de afgedrukte berichten. Anonieme brieven worden evenmin geplaatst.

• Oost-westbaan

In het Limburgs Dagblad van donderdag 20 juni las ik wat de burgemeester van Beek bij een openingsrede uitte. In Limburg kan geen schot meer worden gelaten, of je hebt een procedure aan je broek. Gelukkig maar dat wij als Limburgers nu eens van ons afpraten. Al heel wat jaren hebben de Limburgers moeten springen voor Nederland, maar kwamen toch nog belazerd uit. Nu hoop ik dat we als Limburgers eens echt een vinger in de pap hebben. Ik wordt ook gek als ik de in de kranten lees over de Oost-westbaan. Maar ik denk dat als deze Oost-westbaan er komt, nog veel meer Limburgers gek en ziek zullen worden. Want als je niet genoeg nachtrust kan krijgen is dat toch om gek van te worden. Oost-westbaan van de baan.

HOENSBROEK H. Hendriks

• Hoofdagent Bol

Naar aanleiding van de beide publicaties over het conflict tussen de Heerlense politiemann J. Bol en diens superieuren in uw edities van respectievelijk 25 en 27 juni j.l., heb ik de behoefte daarop kort te reageren. Zonder daarbij inhoudelijk op het daadwerkelijke conflict te willen ingaan, vraag ik mezelf af, wat voor de lezer de 'nieuws-waarde' is van dergelijke artikelen. Met name het interview met de voormalige korpschef is door uw verslaggever gevat in een 'roddelpers-achtig' artikel, waarvan ik vind dat het, althans in die vorm, niet in uw dagblad thuishoort. Inmiddels is mij van nabij gebleken, dat het bewuste artikel 'the talk of the town' is en worden Heerlense politiemensen er tijdens hun dienstuitvoering mee geconfronteerd, hetgeen het werken voor hen er beslist niet eenvoudiger en zeker niet prettiger mee maakt. Ik vraag me in alle oprechtheid af, of dit de bedoeling van zowel de geïnterviewde, alsook de verslaggever is geweest. Tenslotte: naar mijn mening kan de huidige korpschef van de Heerlense politie, 'zijn' mensen, inclusief de heer J. Bol met een gerust hart 'loslaten' (wat een woordkeuze!) op de Heerlense burgerij.

LANDGRAAF F.J.M.J. Beem

NASCHRIFT REDACTIE: Uit het feit dat deze kwestie blijkens deze lezer het gesprek van de dag is, blijkt de nieuws-waarde al. Vooris heeft deze krant duidelijk hoor en wederhoor toegepast. Bol's advocaat houdt vol dat hij de oud-politiecommissaris strafrechtelijk kan laten vervolgen. Dan is het evident de andere partij om een reactie te vragen. Bovendien is, juist naar aanleiding van de uitdagende opmerkingen van de oud-korpschef, opnieuw Bol's advocaat gevraagd te reageren. Maar die wacht liever de uitspraak van de Centrale Raad van Beroep af. Onze lezers hebben het recht te weten of er in deze kwestie sprake is van onrechtmatige daden of niet. H.T.

• Video-cadeau

Naar aanleiding van het artikel van de heer Pierre Roussau in uw blad van 7 juni j.l. waarin o.a. staat dat pastoor van Buytenen bij gelegenheid van zijn 20-jarig priesterfeest een video hebben gekregen van zijn trouwgebleven parochianen, is een leugen. Waar haalt hij het vandaan. Het verslag van donderdag 30 mei j.l. „Omstreden pastoor weg” is te beknopt, incorrect en eenzijdig. Men kan zomaar niet eventjes in het kort gaan uitleggen wat zich hier in deze zaak allemaal afspeelt. Als men daarvan nog geen volledige, juiste kennis heeft, zal men zich moeten onthouden van het voorschieten van informatie van halve kennis, die inbreuk maakt op de waarheid, vooral als er feiten bestaan die (nog) niet in het openbaar zijn gekomen, anders bestaat het absolute feit dat het een verwoeren beeld creëert in de hersens van lezers die niet verder kunnen nadenken. A little knowledge is a dangerous thing! Dat geldt ook voor mijnheer Roussau. Onderhand zult u nu wel de waarheid over deze zaak gelezen hebben in het Limburgs Dagblad van 9 juni.

MAASTRICHT Mevr. M. Firth

NASCHRIFT REDACTIE: Navraag bij een van onze betrouwbare informanten in de St. Theresaparochie kan van het feit niets afdoen; een aantal parochianen heeft pastoor Buytenen verblijd met een cadeau bij gelegenheid van zijn 20-jarig priesterfeest. Overigens is dat gebaar van zijn trouwgebleven parochianen positief nieuws en dus geen reden om zich over op te winden. P.R.

• Golfoorlog

Waarom is de Golfoorlog gevoerd? Was Saddam Hoessein een dictator, ergder dan Hitler? Welnee, het ging weer eens om economische belangen. Ende jaren tachtig is bij geologisch onderzoek gebleken dat de Golfstaten over geweldige oliereserves beschikken, namelijk over 70 procent van de wereldvoorraad.

De 'Seven Sisters', de zeven grote Amerikaanse oliemaatschappijen, konden aan dit feit niet voorbij gaan. Het was noodzakelijk dat tot hunner geluk en zaligheid de Amerikaanse aanwezigheid in dit gebied werd verhoogd. De in Saoedi-Arabië en Koeweit regerende fedodale families waren de Amerikanen gunstig gezind. Maar in Irak, het op een na rijkste oiledland met ook enorme voorraden in het door Koerden bevolkte noordoosten was het anders.

Saddam Hoessein stelde eisen en de Koerden zijn opstandig. Daar moest wat aan worden gedaan. Vorig najaar liet de Amerikaanse gezant doorschermen dat de USA een verovering van Koeweit door Saddam Hoessein niet zou beletten. Hoessein liep in de valkuil en begon de oorlog. De regering van de USA hielde krokodillentranen en concentreerde een enorme troepenmacht in het Golfgebied. De verdere feiten zijn bekend. In Saoedi-Arabië en Koeweit werd de oude toestand hersteld. Saddam Hoessein werd omgedurfd, het Koerdische volk door een onbekende ramp getroffen en krachteloos gemaakt. De gestelde doelen waren bereikt.

HEERLEN Ben Tardif

• Illegalen

Graag wil ik reageren op het stukje 'Toestroom illegalen vrij niet te stuiten' uit de kolom 'Opinie' van zaterdag 29 juni j.l. De laatste tijd heeft men het steeds meer over 'illegalen', hierbij denk ik aan uitspraken van Nordholt, Kok, Lubbers, Kosto en zelfs Len Dales! Het is gewoon huichelachtig dat er nu pas openlijk over dit probleem gesproken wordt, terwijl Janmaat van de Centrumdemocraten dit item al bijna tien jaar geleden aan de kaak stelde! Toen waren, en nog steeds zijn, de grotere partijen 'bang' om dit onderwerp te beroeren en werd toen afgedaan als zijnde fascistisch-racistisch en wat dies meer zij. Ik zie hier in ons kleine bekrompen landje nog geen schoorsteen roken en kilometerslange parades van de geuniformeerde Nazi-horden rondmarcheren en synagogen, moskeeën in rook opgaan. Volgens mij worden deze begrippen volledig uit hun verband getrokken door een stel ultra-linkse harneschoppers die nog flink gesubsidieerd worden ook. En dit tamme volkje accepteert dit!

Dat ons land al jaren geleden vol was, was al langer bekend. Men durfde alleen niets eraan te doen (behalve Janmaat dan). De meeste buitenlanders willen zich gewoon niet aanpassen aan de volgens hun mindere Nederlandse cultuur! Het probleem wordt momenteel 'opgelost' door grote oogkleppen op te zetten en de Wet op het Nederlanderschap tot het lachertje van Europa te maken!

Nergens verkrijgt men de nationaliteit van het gastland zo makkelijk als bij ons. Dat moet je eens in Zwitserland, Noorwegen, Oostenrijk of in Duitsland proberen. Ja, zelfs in landen met traditioneel veel gastarbeiders, want dat zijn ze tenslotte toch, zoals België of Frankrijk gaat het verkrijgen van de gastnationaliteit nog een behoorlijk stuk moeilijker dan hier! Soms heb ik de indruk dat de Nederlandse partijen, behalve de CD uiteraard, de ondergang van dit landje juist willen bevorderen, hoe gek dit ook moge klinken!

Maar gelukkig worden steeds meer mensen wakker met het besef dat het zo niet langer meer kan. Over een aantal jaren moet Nederland wel haar politiek bijstellen op dit terrein, of ze willen of niet. Waarom gewoon niet iedere buitenlander die langer dan zes maanden werkloos of illegaal is naar huis sturen, zoals de Centrumdemocraten al jaren propageren? Evenals buitenlanders die misdaden hebben gepleegd, hun straf laten uitzitten in hun land van herkomst? Want dan voelen ze pas echt wat vangenis inhoudt. In ieder geval geen tv, video, stereotoren en in het weekend naar huis! Nederlanders liet op uw zaak en laat u geen zand in de oogjes strooien door zogenaamd progressief Nederland, want het is geen vijf voor twaalf, maar één minuut voor twaalf!

HEERLEN P.W. Hendrikse

(Door de redactie ingekort)



...JE KENT DE TAFELS TOT 100 VAN BUITEN...

...DOET TOELATINGSEXAMEN VOOR DE HAVO...

...KRIJGT JE BROMMER DAN TOCH EINDELIJK...

...JE EINDEXAMENFUIF IS WERKELIJK "TE DOL"...

...JE KRIJGT EEN "VASTE RELATIE"...



...JE STUDIE HBO KENT Z'N UPS EN DOWNS...

...JE SLAAGT MET "DE HAKKEN OVER DE SLOOT"...

...JE EERSTE BAAN EN JE EERSTE SALARIS...



...EN NOG STEEDS GROEIT JOUW BURO MET JE MEE...

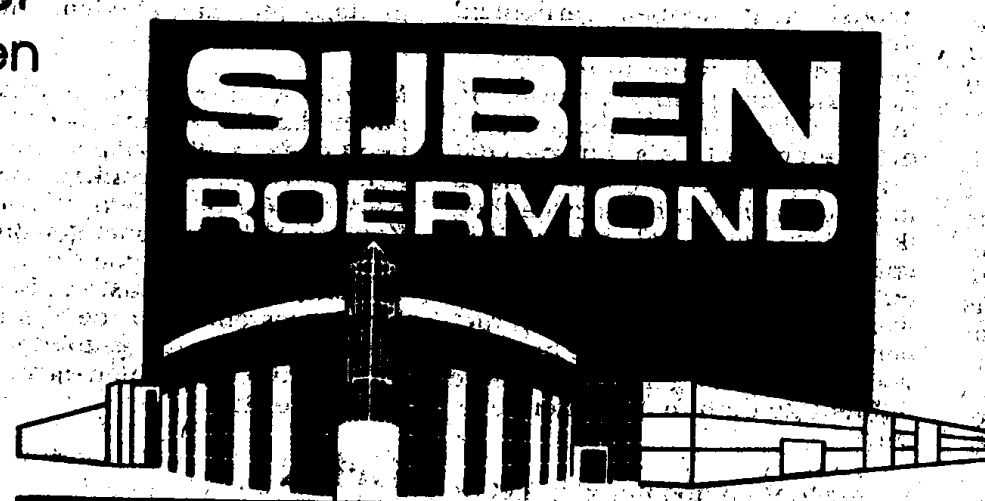
Als start is dit buro "Work" samen met de burostoel "Office" een ideale combinatie. Beide zijn in hoogte verstelbaar en kunnen dus meegroeien.

Door de vele uitbreidingsmogelijkheden zijn de variaties vrijwel onbeperkt.

Ladenblokken, los, of aan 't buro te bevestigen, of oplossingen voor de computer zijn maar enkele van deze mogelijkheden.

Uitvoeringen met gele, rode, of grijze afwerkkijsten geven u de garantie dat 't altijd en overal past.

En als u al wat ouder bent, kunt u natuurlijk ook meteen met 'n volwassen werkplek beginnen.



Wooncenter

Maasveldeweg 33, Roermond

Telefoon: 04750 - 16141

Openingsuren: maandag 13.00 - 18.00 uur.

Di. t/m vr. 9.00 - 18.00 uur. Za. 9.30 - 17.00 uur.

Donderdag koopavond.

NS schroeft plan reizigersvervoer op

UTRECHT - De Nederlandse Spoorwegen hebben deze week de, toch al ambitieuze, doelstellingen van hun toekomstplan voor het reizigersvervoer Rail 21 verhoogd. In plaats van de 18 miljard reizigerskilometers in het jaar 2010 wil het spoorwegbedrijf uitkomen op 20 miljard.

Rail 21 beoogde oorspronkelijk het reizigersvervoer te verdubbelen. Ten opzichte van 1986 zouden er in het jaar 2015 twee keer zoveel reizigerskilometers moeten worden afgelegd.

President-directeur Ploeger kondigde vorig jaar al aan dat die verdubbeling vijf jaar eerder be-

reikt zou kunnen zijn. Nu is de prognose dus opnieuw bijgesteld. Volgens een NS-woordvoerder sluiten de plannen daarmee beter aan op de maatschappelijke ontwikkelingen, zoals de invoering van de OV-kaart voor studenten. Die heeft het toch al onverschierd sterk groeiende reizigersvervoer dit jaar een extra impuls gegeven.

Overleg met de ambtelijke top van het ministerie van Verkeer en Waterstaat heeft deze week nog een aantal andere aanpassingen van Rail 21 opgeleverd. Zo wordt er rond Amsterdam een aantal extra bogen aangelegd, waardoor snellere verbindingen moeten ontstaan. Voorts wordt de lijn tussen de Randstad en het noorden van het land (de Hanze-

lijn) eerder versterkt door de aanleg van het ontbrekende stuk tussen Lelystad en Kampen.

Fasering

Ook in de fasering van de projecten is het één en ander veranderd. Onder het motto 'de nood lenigen waar die het hoogst is' krijgt de uitbreiding van de spoorcapaciteit in de Randstad voorrang. Daardoor zal de uitvoering van enkele verbeteringen buiten de Randstad tot na 2010 moeten wachten. Het gaat daarbij met name om de trajecten Groningen-Leeuwarden, Zutphen-Hengelo en Nijmegen-Roermond.

Bestuur:terugval tijdelijke zaak Forse winstdaling Centrale Volksbank

UTRECHT - De Centrale Volksbank CVB heeft het in 1990, het jaar van haar 70-jarige bestaan, niet goed gedaan. De nettowinst zakte van f 18 miljoen naar f 3 miljoen. Het bestuur ziet de terugval als een tijdelijke zaak. Als oorzaken van de winstdaling worden genoemd het ongunstige renteklimaat en de zware investeringen in automatisering en het vestigingsnet.

De omgekeerde rentestructuur, waarbij de rente op kort geld een stuk hoger ligt dan die op lang geld, is niet gunstig voor een bank die haar geld vooral op langere termijn heeft uitstaan (onder meer in hypotheek). Verder is CVB hard bezig met uitbreiding van het vestigingsnet.

Troef

De bank meent dat de bijzondere distributievorm die zij kent de komende jaren een belangrijke troef in de markt zal blijken te zijn. CVB richt zich met zelfstandige agenten

sterk op de particuliere markt. Vorig jaar steeg het aantal vertegenwoordigers van 623 naar 634. Sindsdien is het aantal toegenomen tot 659. Het streven is duizend vestigingen, vijf jaar na nu.

Het balanstotaal groeide vorig jaar van f 2,6 miljard naar f 2,9 miljard. De toevetrouwde middelen gingen van f 2,1 miljard naar f 2,4 miljard.

CVB maakt nu deel uit van de Reaal Groep, waarin verder de Algemene Spaarbank Nederland en de Hollandse Koopmansbank en de verzekeringsmaatschappijen De Centrale en Concordia actief zijn. De beide verzekeraars zijn ondergebracht in Reaal Verzekering. Deze zag vorig jaar de omzet stijgen van f 687 miljoen naar f 713 miljoen. De winst na belastingen daalde van f 30,2 miljoen naar f 23,1 miljoen.

Als oorzaken voor de winstdaling worden vooral genoemd het wegval van een incidentele bate in 1989 van f 10 miljoen voor belastingen en de voorjaarsstormen van 1990.

Vervoersbond CNV wil snel einde acties in haven

ROTTERDAM - De Vervoersbond CNV heeft de Rotterdamse havenwerkgevers, de Vervoersbond FNV en het Gemeentelijk Havenbedrijf opgeroepen samen op zo kort mogelijke termijn oplossingen te zoeken voor de conflicten in de haven. De bond 'ergert zich mateloos aan de onverantwoordelijke opstelling van de Vervoersbond FNV'. „We zijn het spuij- en spuugzat“, aldus bestuurder Cees van der Knaap. Van der Knaap begrijpt niet waarom de gemeente Rotterdam en het Gemeentelijk Havenbedrijf niet ingrijpen om te voorkomen dat het conflict nog verder escaleert en het imago van de Rotterdamse haven naar de knoppen gaat. Als direct belanghebbende moeten zij volgens hem de Vervoersbond FNV en zijn achterban duidelijk maken dat de positie van de haven op het spel staat en de werkgelegenheid.

„Waarom blijft het havenbedrijf lijdzam toekijken hoe straks anderhalf miljoen ton stuikgoed uit de haven verdwijnt als ECT en Pakhoed hun stuikgoedpoot gaan reorganiseren.“

Kaske verlaat Duits electroconcern binnen een jaar

Siemens verwacht in toekomst meer orders

PARIS - Het Duitse elektroconcern Siemens verwacht dat de orderontvangst in dit boekjaar (dat eindigt op 30 september) uitkomt op ongeveer tachtig miljard Duitse mark. Dat heeft bestuursvoorzitter Karlheinz Kaske gisteren bekendgemaakt in Parijs. Hij had eerder dit jaar de verwachting uitgesproken dat de waarde van de opdrachten ongeveer 76 miljard mark zou belopen. Voor het volgende boekjaar rekent de onderneming op bestellingen ter waarde van 84 tot 85 miljard mark.

Eerder dit jaar liet Siemens weten voor het gehele boekjaar een vrijwel onveranderde nettowinst te verwachten. In 1989/90 bedroeg de winst 1,67 miljard mark. Gisteren verklaarde Kaske een kleine winstverbetering te voorzien, op voorwaarde dat de situatie op de financiële markten niet verslechterd.

De jongste omzettingstijging is volgens Kaske vooral de danken aan de consolidering van de resultaten van overgenomen bedrijven (Nixdorf en Plessey) en de expansie van de activiteiten binnen de vijf nieuwe Divi-

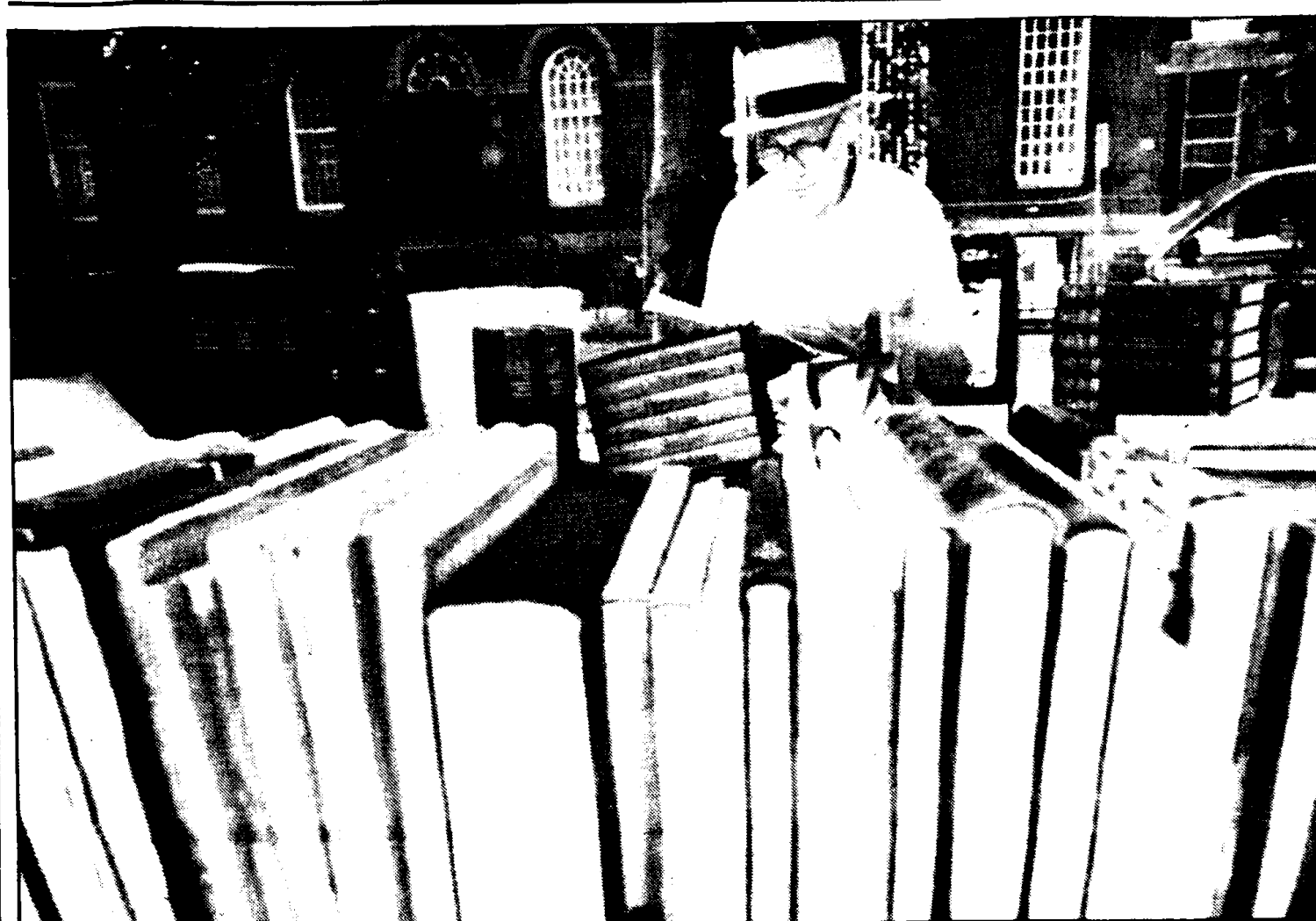
se deelstaten. Met betrekking tot de orderontvangst is de totale Duitse markt voor Siemens voor het eerst in lange tijd weer groter geworden dan de buitenlandse. Kaske zei in de ex-DDR op middellange termijn een handelsvolume van vijf miljard mark te willen bereiken. Nu is dat nog ongeveer drie miljard mark. Inmiddels heeft het concern 34 ondernemingen in het voormalige Oost-Duitsland opgezet waarbij ongeveer 20.000 mensen werk vonden of behielden.

De bestuursvoorzitter besprak ook de twee „zorgenkinderen“ van Siemens, de vorig jaar onstane computergroep Siemens-Nixdorf (SNI) en de chipdivisie. SNI boekte over de eerste zes maanden van het boekjaar een verlies van 380 miljoen mark. Kaske gaat er van uit dat ook aan het einde van het boekjaar de cijfers met de rode pen worden geschreven. Hij toonde zich evenwel positief over de toekomst van SNI op grond van de niet nader aangegeven orderontvangst in de afgelopen maanden en gunstig verlopen de herstructurering. De kosten hiervoor zijn echter nog steeds erg hoog en de ontwikkelingen binnen de computerbranche zorgen nog steeds voor kleine marges, aldus Kaske.

Aftreden

Kaske zal binnen een jaar aftreden als bestuursvoorzitter van Siemens. Een definitieve datum is nog niet bekend, zo liet een zeggman van het concern desgevraagd weten. Duidelijk is wel dat Kaske wordt opgevolgd door Heinrich von Pierer, die eerder deze week tot plaatsvervangend bestuursvoorzitter werd benoemd. Von Pierer (50) begon zijn loopbaan bij Siemens in 1969.

Bijzondere boekenmarkt



Een van de 25 boekenhandelaars van de Amsterdamse Antiquarische Boekenmarkt leest in eigen aanbod. De boekenmarkt van gisteren krijgt overigens een regelmatig vervolg, want de handelaars gaan elke vrijdag op het Spui hun aanbod uitstellen. Dat aanbod zal onder meer bestaan uit antiquarische boeken, bijzondere en zeldzame werken en vondsten die deze boekenmarkt naam moeten gaan geven.

ROTTERDAM - De Rotterdamse scheepswerf RDM wordt definitief overgenomen door de Koninklijke Begemann Groep in Breda. Dit hebben beide bedrijven gisteren bekendgemaakt. De onderhandelingen over de overdracht van de aandelen van de RDM door de Staat der Nederlanden zijn afgerond.

De aandelen RDM waren sinds de verzelfstandiging van de werf uit het verongelukte RSV-concern in

Overname RDM door Begemann is definitief

1983 ondergebracht in de Stichting Marine en Industriële Belangen in Den Haag. Het ministerie van Economische Zaken had hierover de volledige zeggenschap. De Rotterdamse Droogdokmaatschappij kreeg sindsdien van de Staat marine-opdrachten, vooral

Fabrikanten willen accijnsverhoging in vier kleine stappen

Van onze Haagse redactie

DEN HAAG - De sigarettenfabrikanten in ons land hebben het kabinet gevraagd de geplande accijnsverhoging van twee kwartjes in vier in plaats van twee fasen in te voeren. Dit verzoek komt nu de fabrikanten zich gedwongen zien zelf de prijs van hun producten te verhogen met 15 cent. Dit is het gevolg van de stijgende koers van de dollar en de grote vraag op de wereldmarkt, aldus het Voorlichtingsbureau voor Sigaretten en Shag. De tabaksproducenten zijn bang dat veel mensen stoppen met roken als sigaretten in een paar stappen 65 cent duurder worden. Nu kost een pakje A merk-sigaretten van 25 stuks f 4,35, een pakje van 20 stuks kost f 3,85 en een pakje shag f 4,00.

Het kabinet wil sigaretten op 1 januari 1992 en op 1 januari 1993 een kwartje duurder maken. De fabrikanten vinden dat te snel en hebben gevraagd de voorgenomen verhoging in vier etappes in te voeren en de laatste verhoging boven-

dien pas door te voeren op 1 augustus 1993.

Zelf besloot het kabinet al eerder de accijnsverhoging niet ineens in te voeren om de industrie te beschermen. Een belastingverhoging van 45 cent op een pakje sigaretten en 65 cent op shag zou de omzetten te veel doen dalen.

De stijgende vraag naar tabak geldt alleen voor de Virginia-tabak die dient als grondstof voor sigaretten en voornamelijk afkomstig is uit de VS, Zimbabwe, Italië en Griekenland. De prijzen van pijptabak en tabak voor sigaren - grotendeels afkomstig uit Indonesië, Brazilië en Cuba - gaan niet omhoog.

Royal Class uit DC-10's KLM

AMSTERDAM - De KLM verwijderd vanaf april 1992 de Royal Class (eerste klasse) uit haar DC-10 vliegtuigen. Bij wijze van proef zullen de vier KLM DC-10's worden uitgerust met alleen nog maar Tourist en Business Class. De proef loopt tot en met 1994, het jaar waarop de laatste DC-10 uit de KLM-vloot verdwijnt. De proef hangt samen met de komst in 1993 van de opvolger van de DC-10, de MD-11 van vliegtuigfabrikant McDonnell Douglas. De indeling van de MD-11 ligt nog niet vast en de KLM wil onderzoeken of op bepaalde routes zonder Royal Class gevlogen kan worden. In de praktijk blijkt uit de routes waar de DC-10 nu wordt ingezet (Caribisch gebied en Oost- en West Afrika) nauwelijks vraag te zijn naar de dure en luxe Royal Class.

Handelstekort Duitsland teruggelopen

FRANKFURT - Duitsland heeft in mei een tekort op zijn handelsbalans geboekt van 779 miljoen mark na een tekort van 1,4 miljard mark in april, zo heeft het Duitse bureau voor de statistiek gisteren bekendgemaakt. Het tekort van april was het eerste sinds augustus 1981.

De Bundesbank maakte vrijdag bekend dat de lopende rekening van de betalingsbalans over mei een tekort vertoonde van vier miljard mark. In april bedroeg het tekort 2,6 miljard mark.

Duitsland importeerde in mei voor 55,4 miljard mark. Het exporteerde voor 54,6 miljard mark. In april lag de import op 55,8 miljard mark en de export op 53,9 miljard mark. Binnenkort worden de handelscijfers van het westen en het oosten van Duitsland afzonderlijk bekendgemaakt.

beurs

Zomers

AMSTERDAM - Het einde van de week en het begin van de zomer: twee elementen die er voor zorgden dat het vrijdag weer uitermate rustig was op de Amsterdamse effectenbeurs.

Binnenlands financieel nieuws van enige betekenis was er niet. Uit het buitenland kwamen alleen de werkloosheidscijfers over juni van de Verenigde Staten. De berichten vielen tegen. De werkgelegenheid nam opnieuw af, waardoor er twijfel is gerezen over het economisch herstel in de VS. Als reactie daalde de dollar in de VS.

De CBS-stemmingsindex kwam nauwelijks van zijn plaats. Het laagste peil was 92,6 punten, gelijk aan het slot van donderdag. Het hoogste niveau was 92,7 en dat was tevens het slot van vrijdag. De koersindex sloot 0,3 punt lager op 197.

De omzet in aandelen was met f 393 miljoen uiterst mager. De totale omzet kwam uit op f 1,3 miljard. Opvallend was dat Rolinco, Robeco en Rodamco met een gezamenlijke omzet van f 98 miljoen een kwart van de aandelenomzet voor hun rekening namen.

De bewegingen van de internationale waren marginaal. Koninklijke Olie sloot f 0,90 lager op f 157,30 en Philips raakte een dubbelte kwijt op f 30,20. Automatiserend Volmac voegde zes dubbeltes toe aan het verlies van donderdag en sloot op f 18,50. Tot de stijgers behoorden Stork, Nedlloyd en Océ, maar het bleef dubbelteswerk.

Op de parallelmarkt vielen de computerfondsen op, die het al weken zwaar te verduren hebben. Newways pakte twee kwartjes op f 8,60. Ordina kreeg er negen dubbeltes bij op f 19,40 en LCI won twee dubbeltes op f 7,80. De Venlose uitvindsters van DOCdata, op de beurs ook wel 'schokdata' genoemd, moesten f 1 inleveren op f 3,10.

Hoofdfondsen	v.k.	s.k.
ABN Amro	37,70	37,80
ABN Amro	116,30	116,90
Ahold	81,60	81,70
Alko	113,80	114,00
Alestra	186,20	186,10
Amey	51,20	51,30
Amro A in F	82,70	82,70
Bois	201,70	201,70
Borsumij W.	79,30	79,00
Buhrm.Tet.	50,00	50,10
DAF	22,20	22,40
Dordt.Petr.	147,10	146,50
DSM	114,70	115,20
Elsevier	82,50	83,30
Fokker cert.	33,80	33,70
Gist.Broc.c.	32,40	32,40
HCS Techn.	4,20	4,20
Heineken	149,10	149,70
Hoogovens	62,00	62,00
Hunter Dougl.	88,30	88,70
Int.Müller	81,50	81,30
Int.Ned.Gr.	48,90	48,80
KLM	29,90	29,90
Kon.Ned.Pap.	53,30	53,30
Kon.Olie	156,20	157,30
Nedlloyd	56,20	56,80
Océ	46,80	49,10
Pakhoed Hold.	182,50	183,50
Philips	30,30	30,20
Polygram	35,40	35,20
Robeco	101,10	101,40
Rodamco	57,40	57,10
Rolinco	101,40	101,70
Rorento	66,70	66,80
Stork VME	46,10	46,80
Unilever	164,10	163,80
Ven.Veat VNU	75,10	75,50
Vulcan Softw.	11,10	11,50
VOC	46,50	45,90
Wessanen	83,00	82,50
Wollers-Kluwer	82,70	83,00

Binnenl. aandelen	v.k.	s.k.
Aalberts Ind	49,50	49,50
ABN AmroHid.pr.	33,20	33,20
ACF Holding	14,50	14,50
Aldred Gr.c	176,50	175,00
Alro	11,60	11,90
Asd Opt. Tr.	15,80	15,80
Asd Rubber	3,45	3,45
Ant. Verff	425,00	
Atlag Hold.c	117,00	116,80
Aut Ind R.dam	92,50	93,00
BAM Groep	92,00	92,00
Batenburg	123,50	123,50
Beers	111,50	112,80
Begemann	172,00	172,70
Belindo	322,90	323,00
Berkels P.	19,10	19,50
Bluesteel-Wil.	39,00	39,50
Boer De Kon.	217,00	217,30
Boer De Winkelbedr.	82,60	82,60
Boskalis W.	18,80	18,70
Boskalis pr	20,20	20,20
Braat Beheer	33,80	33,80

Beleggingeninstellingen	v.k.	s.k.
Breavast	11,20	11,15
Burgman-H.	3400,00	3200,00
Calve-Delft pr	815,00	815,00
Candu Intern.	1042,00	1045,00
Clind Intern.	121,00	121,00
Clind Intern.	320,50	320,50
Continent Beheer	24,70	24,70
Cred LBN	24,70	24,70
Crown V.G.c	125,00	124,50
CSM	80,20	80,20
CSM nr	81,10	81,40
Delft Instrum.	22,30	22,30
Desseaux	43,00	43,00
Dorp-Groep	48,70	48,70
Econost	28,50	28,60
EMBA	231,00	231,00
Enkels hold.	96,00	96,50
Flexovit Int.	74,50	75,00
Frans Maas c	77,50	78,00
Gamma Holding	94,80	95,00
Gammia pref	5,40	5,40
Hunter Dougl.	28,50	28,70
Geveke	41,70	41,50
Giessen-de K.	117,00	117,00
Goudsmid	45,00	44,00
Grasso's Kon.	101,30	101,30
Groelch	180,50	180,50
CTI Holding	191,00	191,00
Hagenmeyer	115,00	115,20
HAL Trust B	14,30	14,40
HAL Trust Unit	14,30	14,40
H.B.G.	215,50	215,50
Heineken Hld.	129,90	130,50
Hosk's Mach.	225,00	225,00
Hol.Sea S	0,67	0,66
Hol. Kloos	407,00	475,00
Hoop Eff.bk	7,40	7,40
Hunter D.pr.	2,70	
IHC Caland	37,50	38,70
Infotech	39,10	39,10
Kas Ass.	3,50	3,50
Kempen & Co	9,40	9,40
Kondor wessels	36,50	36,50
KBB	80,00	80,00
Kon.Sphinx	190,20	183,50
Koppelpoort H.	345,00	356,00
Krasnapolsky	232,00	232,00
Landre & Gl.	57,00	57,00
Macintosh	128,50	128,50
Maxwell Petr.H.	10,60	10,60
Medicopharma	42,30	42,00
Mocara Enim	1295,00	1285,00
M.Moen OB-cert	16700,00	16800,00
Muller Bosch	38,50	38,50
Muller Bosch	60,00	59,00
Multibouw	5,80	5,90
Mynbouwk. W.	379,50	379,50
Naeff	420,00	
NACRON	51,70	51,70
NIB	570,00	570,00
NBM-Amstelland	10,80	10,75
NEDAP	396,00	395,00
NKF Hold.cer.	249,00	249,00
Ned Part.Mij	47,00	47,10
Ned Springst.	10500,00	10500,00
Norit	27,60	27,60
Nutricia gb	134,50	135,50

Beleggingeninstellingen	v.k.	s.k.
Nutricia vb	140,00	140,50
Nijv L.Cate	91,00	91,00
Omniun Europe	14,50	14,50
Orco Bank c	71,80	71,70
OTRA	276,00	275,50
Parthe	65,00	65,00
Pirelli Tyre	24,70	24,70
Polymon	128,00	128,00
Porcel. Fies	152,00	153,00
Randstad	45,90	45,90
Rava	38,50	38,50
Reesink	77,00	77,00
Riva	45,50	45,50
Riva (cert.)	43,00	43,00
Samas Groep	59,80	57,50
Sarakreek	17,80	17,50
Schuitema	1600,00	1600,00
Schmitersveld	57,70	57,70
Smit Intern.	33,00	33,00
St.Bankiers c	14,00	14,20
Stad Rotterdam c	36,40	37,10
Stad Rotterdam c	87,50	87,50
Textelgraf Twente	92,00	91,50
Tulp Comp.	27,00	27,10
Twe Kabel Fond	120,10	120,00
Urbino	81,00	80,50
Union Fiet.	88,50	88,50
Un.Dutch Group	3,70	3,60
Ver Glas	390,00	387,00
Verlo	52,00	52,00
Volker Stev.	66,00	66,00
Vredstein	14,00	13,70
VRG-Groen	54,20	54,10
Wegener Tyl.	249,00	249,00
West Invest	24,00	24,00
West Inv.	92,00	91,00
Wolters Kluwer	208,00	209,00
Wyers	40,20	40,20

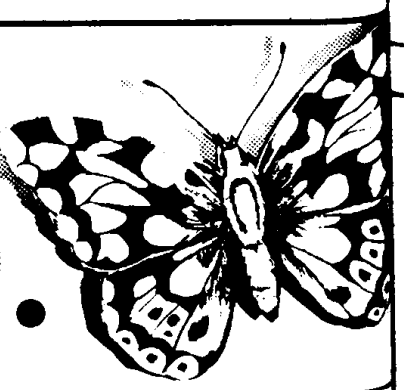
34	30 1/8	amerik dollar	2.06435
40 1/4	34 1/8	antill gulden	1.1390 1/2
39 1/4	38 1/8	aust dollar	1.5762 1/2
50 1/4	50 1/8	belg frank (100)	5.4705 5/8
26	26 1/4	canad dollar	1.80625
16 1/2	16 1/2	dane mark (100)	29.190 25/8
44 1/8	44 1/8	duut mark (100)	
16 1/4	16 1/8	112.570-112.620	
69 1/2	68 1/8	engelse pond	3.3170 3/8
43 1/2	42 1/4	franse frank (100)	32.200 3/8
14 1/2	14 1/8	greiske dr (100)	0.8810 1/2
14 1/2	14 1/8	hongk dollar (100)	26.370 1/2
24 1/4	24 1/4	india pond	3.0095 5/8
58 1/8	59 1/8	itali lire (100)	15.150 1/2
47 1/8	47 1/8	jap yen (10.000)	148.985 1/8
39	39	nzeel dollar	1.1652 1/2
57 1/8	57 1/2	noorse kroon (100)	28.820 25/8
36	35 3/8	oosten sch (100)	15.9590 1/2
74	73 3/4	saudi ar ryal (100)	54.9250 1/2
42 1/8	42 1/2	spaan peseta (100)	1.7890 1/2
33 1/2	33 1/2	surin gulden	1.1370 1/2
50 1/8	50 1/8	zweeds kr (100)	3.095 3/8
98 1/8	98 1/8	zwits frank (100)	130.340
56	55 5/8	e.c.u.	2.3110 1/2
14 1/2	13 3/4		
33 1/2	33 1/4		
117 1/4	117 1/8		
64 1/8	63 3/4		
23 1/4	23 1/8		
14 1/4	14 1/4		
27 1/8	27 1/8		
76 1/8	76 1/8		
38 1/4	37 3/4		
9	9		
60 3/8	60 3/8		
45 1/2	45		
27 1/8	27		
13 1/4	13 1/8		
31	31 1/8		

2.000	2.120
1.50	1.620
5.32	5.62
1.760	1.860
110.00	114.90
3.17	3.42
45.95	48.45
31.95	34.70
0.93	1.13
2.85	3.10
14.25	15.95
144.50	150.50
	08.00
27.45	29.95
15.75	18.25
1.21	1.39
1.73	1.89
0.0400	0.0550
29.70	32.20
127.75	132.25

algemeen	94
informatie	82
lokaal	85
fin instiel	83
net-fiscale	94
industrie	103
transp(ol)	96

GOUD en zilver	
AMSTERDAM	
5-7-91 om 14.00 uur	
Driftoht, alles in kg.	
GOUD: 24.340-24.940	
24.240-24.840 bewerk	
zilver: 26.440 lb	
100% ZILVER: 265-335	
260-330, bewerktr 38	
vorige 370 laten	

VAKANTIE & RECREATIE



Advertentiecombinatie van 41 Nederlandse Regionale Dagbladen. Voor informatie en reserveringen: RDP, postbus 2, 1800 AA Alkmaar. tel.: 072-196314/206/292 fax: 072-113295

WADDENEILANDEN

TERSCHELLING. Nieuw! App. boerderij De Groede
Vrij na 23 augustus
Tel. 05620-9099

WA-61R

TERSCHELLING. Hotel Thalassa' centraal op het eiland met faciliteiten als: verwarmd zwembad, sauna, zonneterras, zonneterras, bad/v.a. f 135 incl. ontbijt. Lunchpakket, diners en fiets. Prosp. op aanv. Heerevweg 5. 8891 HS Midland. Tel. 05620-8850.

WA-61R

AMELAND en TERSCHELLING t.h. stacaravans 1 of 2 slaapkamers, gaskachel, stromend water, wc, volledig ingericht. Vrij na 10-8. Tel. (05180) 1206 (niet op zond.).

WA-61R

Hotel Garni Zeewinde Terschelling

Nieuwe luxe 2-pers. app. ruime zithoek, keuken, k.v., go. douche en toilet. Tevens nog enkele kmrs. vrij. Prijzen L.O. v.a. f 37,50 p.p.n. Tel. (05620) 8861.

WA-61R

TERSCHELLING-AMELAND. T.h. grote luxe stacaravans, 2-3 sl. kmrs., voll. inger., warm water, k.v., radio, vrij na 24-8. Tel. 05180-1581. b.g.g. 05620-2582.

WA-61R



4-daags Fietsarrangement

Vier dagen (4 nachten) van v.a. f 208,- p.p. met fiets, tent, tenten, kamers met badkamer, complete ontspanning, v.a. f 208,- p.p.

Hotel 't Koogerend
info en res. tel. 02220-13301

TEXEL
kamers en appartementen in diverse hotels o.a. in kuurhotel met kuurbad, bronwaterwinkels enz. o.l.v. kuurarts en fysiotherapeut T.H.K.
Postbus 24 1790 AA Den Burg.
Tel. 02220-15703

AMELAND 3-5-8-daagse ARRANGEMENTEN + fietsen + bootkaart. HP v.a. f 145 p.p. met verwarmd zwembad. Tevens bungalowverhuur. Tel. (05191) 2368.

WA-61R

Terschelling: direct gel. aan de rand van bos en duin ***Hotel-Cafe-Rest. BORNHOLM. Alle kamers v.v. eigen terras. d.t. of b.d.t., k.v. en tel. Inl. 05620-2266.

WA-61R

GRONINGEN

VAKANTIEBESTEMMING NOG NIET BEKEND? Kom eens naar 't ZUIDLAARDEMEER, kamp. ter. DE REIZOOM, voor rust en ruimte. Zeilen, surfen, vissen en zwemmen in de nabijheid. Aanb.: 1 wk. kamperen met 1 gezin voor f 140,-. Inl. 05980-22460.

GR-61R

Camping Grunostrand

Een uitstekende manier om sportief vakantie te vieren. WATERSKI ARRANGEMENT. Vr. inl.: 050-416371.

GR-61R

Ortodox Groningen vanuit het EEMSHOTEL in DELFZIJL. Slapen en eten boven zee: uniek in Europa! Nieuwe luxe kamers, sauna, fitness. Info: 05960-12636.

GR-61R

Geniet van de landelijke rust die Groningen biedt vanuit het centraal gelegen Hotel Rest. Kegels, 'SPOORZICHT' in Loppersum. Spec. hotel-arr.: (05967) 1592.

GR-61R

FRIESLAND

ZEILSCHOOL PEAN

ANWB Veilig Tenuis erkend. Volledig verz. weken voor eugd. volwassenen en gezinnen. Kieboot cursussen, botmistweken en surfkampen. Inl. + fold.: 05663-1392.

FR-61R

Warns (IJsselmeerkust) recr. bedrijf DE WEYDE BLICK. Nog vrij pensionkamers (d+t), luxe stacaravans. Vakantieplezier voor het hele gezin, vissen, fietsen, surfen. Recr. team aanw. Inl. (05149) 1428.

FR-61R

S.V.R. camping SCHREIERSHOEK 2 km v. Dokkum, 15 min. v. boot Ameland/Schierm oog. Ruime pl. aan water, vissen, roeien, kanoën. Tel. (05190) 95606.

FR-61R

Zeilen in Heeg!

ANWB-Bondszeilscholen 't Beaken', (v.a. 8 jr. en gezinnen) en 'Heegermeer' (v.a. 21 jr.). Vraag een folder, tel. (05154) 2363-2258.

FR-61R

DRENTHE

Camping De Tip. Schoonoord. 4 sterren, 5 vlaggen, aan bos, overdekt zwembad, sauna enz. Ook verh. chalets. 10 wandel- en 15 fietsroutes. Inl. 05918-1279.

DR-61R

Een rustige vakantie of in weekend uit de drukte! H.C.R. t. WAPEN VAN EXLOO a.d. Hondsrug. Verblif v.a. f 37,50 p.p. Tel. (05919) 49946.

DR-61R

Pension Lindenhoeve. Van Ooststraat 2, 7981 CA Diver. Een gezellig, rustig familiepension, gelegen in een bosrijke omgeving. Tel. (05219) 1537.

DR-61R

OVERIJSEL

Camping Lindenberg

gelegen te Ommen, is een ideale familiecamping, waar u zich tijdens de vakantie geen moment zult vervelen. Ons recr. team staat garant voor een vak. vol activiteiten. Daarnaast is onze camping in ideaal beginpunt voor een lange fiets- en/of wandeltocht in deze bosrijke omg. OPGELET! ONZE NIEUWE ZWEMBAD IS 6-7-1991 KLAAR. Voor meer informatie bel even: 05291-56133 voor n.ijne en onbezorgde vakantie.

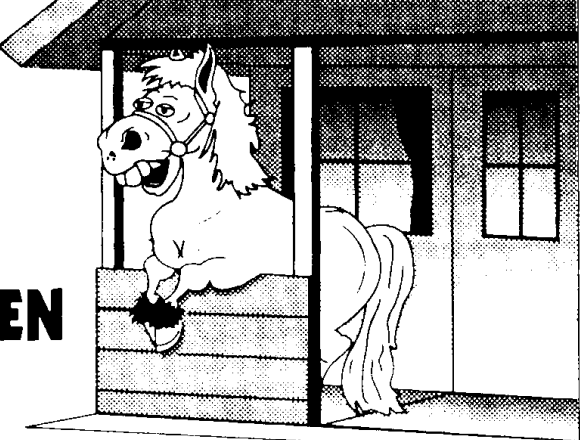
OV-61R

San Lanaco Lindenberg

09-321172114 05291-56133
Lanaken (B) Ommen.

**Camping/zwembad
Bung./caravanverhuur
Er zijn nog jaarpl. vrij**

DRIE DAGEN IN EEN VAKANTIEHUISJE MET GRATIS PONY VLAKBIJ PONY PARK SLAGHAREN



Als u in Vakantiepark Collendoorn een vakantiehuysje huurt, kunt u drie dagen lang gratis beschikken over een eigen pony. Voor u en uw kinderen een leuke en spannende belevenis. Dit zogenaamde Trio-Trip-arrangement kan op elke dag van de week ingaan en houdt het volgende in:

- 2 overnachtingen in een gezellig vakantiehuysje op slechts 5 km. afstand van PONY PARK SLAGHAREN
- 3 dagen lang gratis entree in PONY PARK SLAGHAREN met z'n vele attracties zoals de wildwaterbaan, de looping, wildwest shows, het unieke Fujiybergbad en nog veel meer
- genieten van de oergezellige familie-avonden
- en natuurlijk een gratis pony als ideale speelkameraad voor uw kinderen.

Voor snelle beslissers zijn er nog enkele vakantiehuysjes vrij.
Haal de folder bij uw postkantoor,
of bel 05231-3000 (tot 22.00 uur).

**TRIO-TRIP
f 312,- PER HUISJE**
(max. 6 pers. uit één gezin)

Camping BERGZICHT, Markelo, Twikkelerweg 17, 05470-72797. Gezellige gezinscamping uniek gelegen aan de voet v.d. 'Herikeberg'. Speciaal vakantie-arrangement, recreatieteam aanwezig. OV-61R

GELDERLAND

EurOase HOTEL DELLENHOVE, PARADIJS OP DE VELUWE

Zowel voor een weekend als voor een week is het EurOase-hotel Dellenhove een paradijs op de Veluwe. Ons luxe maar betaalbare hotel beschikt o.a. over overdekt zwembad, bowling, tennisbaan, sauna, solarium, zonneweide, fietsverhuur en tijdens de schoolvakantie een recreatieprogramma voor jong en oud.

WEEKEND (vrij-ma) f 275,- p.p. / HP
WEEK f 545,- p.p. / HP
KINDERKORTINGEN 1/m 1 jr. gratis
..... 1/m 12 jr. 50%

Bel voor informatie:
Hotel Dellenhove, Dellenweg 115, Epe
05780-12814

of vraag het TRANS-programma bij uw reisagent.
GE-61R

RECREATIECENTRUM ALVERNA. Gezellige fam. camping op 6 km van Nijmegen, bosrijke omgeving, verwarmd zwembad. Ook voor uw Nijmeegse Vierdaagse. Voor inlichtingen tel.: 08894-14511.

GE-61R

Te huur, royale 4-5 pers. caravan. CAMPING DE TOBBENHOF, Elst. (08819) 72187. Klein-rustig-beschad. Plaatsen vrij, ook 4-daagse Nijmegen. GE-61R

ZOMER 1991 *** Camping De Vlinderhoeve-Gorsse. Grens Veluwe/Achterhoek. Volledig recreatieprogramma. Kom eens kennis maken voor vakantie of het hele seizoen. Inl. (05733) 1354.

GE-61R

Veluwe, Vaassen. Recreatiebedrijf 'De Bosrand' * NIEUW * LUXE APPARTEMENTEN incl. overd. zwemb., sauna, tennisbaan etc. Inl. 05788-1343.

GE-61R

NOORD-HOLLAND

SINT MAARTENSZEE, bungalow met gratis zwembad, attractieparadijs weekend/midweek september v.a. f 350. Tel. 02246-3109.

NH-61R



Voor maar f 8,50 ben je in EUROPA'S GROOTSTE SPEELTUIN in BENNEBROEK-HEEMSTED. Zeker van een succesvolle en leuke dag. Meer dan 300 ATTRACTIES. Vraag uw VVV om onze of Toer-Ned folder.

EUROPA'S GROOTSTE SPEELTUIN

ZUID-HOLLAND

Noordwijk a/Zee HOTEL DE GOLF** gezellig fam. hotel, 1 min. lopen v.h. strand, 1 wk. geheel verzorgd v.a. f 385,- p.p.p.wk. Bel: fam. v. Beelen, tel. 01719-12535.

ZH-61R

NOORDWIJK AAN ZEE... HOTEL DE BRANDING. Geheel verzorgde vakantieweek v.a. f 275 p.pers. (invalide-jijft aanwezig. Bel fam. Scholten 01719-12425 voor folder.

ZH-61R

UTRECHT

KAMPEREN?

Bespreek uw plaats op de gezellige familiecamping van het Ostar Vakantiepark De Krabbeplaat te Brielle. Gelegen aan het Brielse Meer en vlakbij het Noordzeestrand.

ZUID-HOLLAND

KAMPEREN?

Bespreek uw plaats op de gezellige familiecamping van het Ostar Vakantiepark De Krabbeplaat te Brielle. Gelegen aan het Brielse Meer en vlakbij het Noordzeestrand.

De Biltse Duinen
Daar straakt het plezier van af.
Burg. v.d. Borchlaan 7.
Bilthoven. 030 - 28 67 77.

De Biltse Duinen
Daar straakt het plezier van af.
Oude Veerdaan 4. Brielle.
01810 - 123 63.

ZEELAND

HAAMSTED, ZONZIJD VAN ZEELAND. Grote houten 4-pers. stacaravan met douche op mooie ruime plaats. Vrij v.a. 12/7. Tel. (01115) 1325.

ZE-61R

VRIJ VAN 6-20/7 EN VAN 17-31/8
25 vakantiewoningen in regio Vlissingen f 599 / f 699 per week. Zeeland Vacanties. Tel. (01184) 11048 (9-12 + 10-5).

ZE-61R

ZEELAND

WELKOM IN ZEELANDS NIEUWSTE BUNGALOWPARK: "PORT GREVE"

Nieuwe, zeer luxe vakantiebungalows, direct aan het Grevelingenmeer, 5 minuten van Noordzeestrand

- voorzien van c.v., k.t.v., wasmachine
- 1 of 2 luxe badkamers met ligbad, event. sauna
- surfen • zeilen • duiken • vissen • mooie natuur

Zulke mooie bungalows heeft u nog nooit gezien!
Nog vrij tot 19 juli en vanaf 2 augustus.

BOEK SNEL, BEL: 01119-1855
BUNGALOWPARK PORT GREVE - DEN OSSE/BROUWERSHAVEN

LIMBURG

VALKENBURG A/D GEUL

Doen...in elk seizoen!

Even eruit!

Parkhotel Rooding**** Gratis brochure 04406-13241
HP Weekend v.a. f 198,- p.p. Open v.a. 24 april. Kamers bad/douche, wc, k.v., tel. Overdekt verwarmd zwembad.
Een midweek-kuurarrangement v.a. f 240,- p.p.

VVV Het Geuldal, tel. 04406-13592

CAMPING HOMMELHEIDE SUSTEREN

DE IDEALE VAKANTIEBESTEMMING IN LIMBURG
Uitstekende gezinscamping aan de rand van het heuvel-land met veel faciliteiten en rustige tarieven.
Vraag gratis folder. Tel.: 04499-2900.

LI-61R

STACARAVANS TE HUUR. Camp. High Chaparral. Oirsbeek, 12 km v.a. Valkenburg. Vrij na 10 aug. Spec. aanbieding 6-pers. stacar. met toilet. 2 wk. voor f 850 all-in. Eigen tent of car. na 10 aug., gezinsprijs f 16 p.n. Inl. 04492-2044.

LI-61R

HULSBERG. PENSION VAN SOMEREN, gez. fam.-pension langs Mergellandroute, kinderzwembad, speeltuin, eigen parking, fietsverhuur, mountainbikes, 2 km v. Valkenburg. Info: 04405-1646.

LI-61R

HOTEL LAMERICH'S - Geulhem bij Valkenburg, Geulhemmerweg 27, 6325 PH Berg ter Blij. Verzorgd voor u 1 wk. vakreis per autobus, trein of uw eigen auto. Halen en brengen per bus + 3 bustochten v.a. hotel f 500,- p.p.p.w. Per trein tot Maastricht, aldaar wordt u afgehaald per auto + 3 tochten f 450,- p.p.p.w. Per eigen auto tot hotel + 3 tochten f 450,- p.p.p.w. 1 week vol-pens. in hotel. Vr. resp. of bel nu 04406-40555.

LI-61R

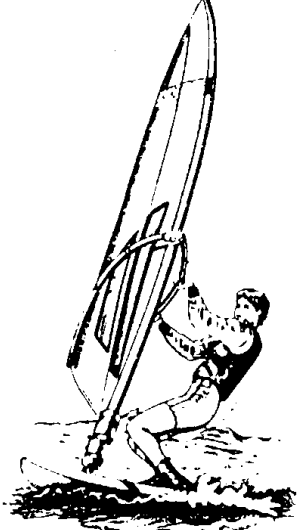
NOORD-BRABANT

KAMPEREN?

Bespreek uw plaats op de gezellige familiecamping van het Ostar Vakantiepark 't Wolfsven te Mierlo. Gelegen in een uniek stukje natuurlijk Brabant.

Elektra-aansluiting, prima sanitair, winkel, was-erette. Overdekt zwembad met "hot whirlpool", groot natuurbad met stranden, spannende waterglijbaan, vis- en speelvisser, tennisbanen, midgetgolf. Gezellige horeca op het park. Uitgebreid recreatieprogramma in het hoogseizoen. En ook dit jaar weer: de OSTAR Spektakeldagen.

Daar straakt het plezier van af.
Patrijlaan 4, Mierlo.
04927 - 616 61



LIMBURG

Valkenburg PENSION LOUSBERG, 10 min. van centrum, 1 week op basis van HP f 310. Vr. folder Broekhem 60, Valkenburg, tel. 04406-12624.

LI-61R

HOTEL-PENSION GROOT WELSDEN - Margraten. Rustig gel. in schitterende natuur, gr. tuin, goed ontbijt met goede keuken, gez. sfeer. Vanuit ons hotel mooie wandel- en fietsroutes, ruime parkeergel., ook gel. om gebruik te maken van onze menukaart. L.O. 32,50/H.P. 50,-. Tel. 04458-1394.

LI-61R

FIETSVAKANTIES

FIETSEN langs kastelen in Tsjechooslowakije, 2 wk. h.p., bagagevervoer v.a. f 995,-. Gratis Folder INTERACTION 043-639230/63923.

FV-61R

BELGIË

vanaf f 395,-

Komfortabel fietsen langs hotels in Limburg, Kempen en Haspengouw. Goede hotels en vervoer van bagage. 4 of 8 dagen.

Vraag de brochure 'Fietshotelreizen Europa'.

Informeer, boek en bel: 03480-21844

FIETSVAKANTIE WINKEL

Al 12 jaar...!!
De Specialist in fietsreizen.
Jan de Bakkerstraat 14
3441 EE Woerden
Lid Garantiefonds SGR



JONGERENVAKANTIES

Computer-, creatief-, natuur / milieu-, sport- en excursiekampen. (Diverse leeftijden). TWEEHEK. Tel. 05998 - 34541.

JO-61R



DOE-VAKANTIES

AVONTUURLIJKE vakanties in zonnig Zuid-Frankrijk. Fiets-kampeertochten. Kano- en Wandeltochten. Fiets-Hoteltochten. Bungalowtenten met fiets. KETA-FRANCE 01751-13820.

DO-61R

ARDENNES ADVENTURES ACTION ADVENTURES aktievakantie & weekends. Kanoën, klimmen, ATB in Europa. Gratis kleurenbroch. Bel 04192-16949.

DO-61P

WERKVAKANTIES

Voor onze landelijke recreatiewerkorganisaties zoeken wij enthousiaste mensen, voor: HET ORGANISEREN VAN AKTIVITEITEN op campings en bungalowparken. Hiervoor ontvangt je een onkostenvergoeding van f 140,- p.w. en huisvesting op het bedrijf. Ben je 18 jaar of ouder en min. twee weken beschikbaar, BEL dan snel naar het Nederlands Centrum voor Rekreatiewerk 033-633775. Een instructie is onderdeel van de selectie.

WV-61R

BELGIË/LUXEMBURG

STACARAVANS t.h. in de Ardennen. Bezet tot 17-8. Sept. v.a. f 190 p.w. all-in. Inl. 04459-1598.

BL-61R

REKR. ONROEREND GOED

Te koop: Friese Wiid-, Wetter- en Waldbungalows v.a. f.165.000,-



Wie aan het water wil rekreëren gaat onmiddellijk overstag voor Buitenplaats It Wiid.

Dichtbij het Friese watersportplaatsje Eernewoude verrijst Buitenplaats It Wiid, ofwel de mooiste thuishaven van Nederland. Uniek door de ligging, het hoge comfort van de karakteristieke Friese bungalows en de vele faciliteiten: variërend van overdekt zwembad, tennisbanen en fitness tot restaurants.

De eigendoms-, beheer- en verhuurformule-, het BRI-concept, garandeert de kwaliteit van uw bungalow en park tot in lengte van jaren.

Als u ons even belt, ontvangt u uitgebreide documentatie plus een uitnodiging voor een verkennende tocht met ons VIP-jacht. Ook kunt u ons verkoopkantoor bezoeken, dat dagelijks (ook tijdens het weekend!) van 10.00 - 18.00 uur geopend is.

* EXCL. BTW. VRIJ OP NAAM. COMPLEET INGERICHT OP EIGEN GROND EN WATER.

Bon voor gratis brochure
Stuur mij de kleurrijke brochure over Buitenplaats It Wiid

NAAM
ADRES
POST CODE
PLAATS
TELEFOON

Bon sturen aan: Buitenplaats It Wiid, Kaaydyk 6, 9264 TP Eernewoude. Tel. 05117-9446/9315. Fax: 9315
UW THUISTHAVEN IN FRIESLAND



Bungalows te huur

U wilt er eens even tussen uit? Genieten van rust en natuur om u heen? Huur dan eens een bungalow (6-pers.) op camping San Lanaco te Lanaken (B). voorzien van prachtig olympisch zwembad, visvijver, tal van fiets- wandelmogelijkheden in een prachtige, bosrijke omgeving. Lanaken ligt 5 km onder Maastricht. OPGELET! WEEK VAN 6-7 T/M 17-8 REEDS VOLGEBOKT. Bel even 09-32.1171.2114 om eens lekker zorgeloos te genieten van uw vakantie.

BL-61R

FRANKRIJK

LAST-MINUTE

Compl. inger. bung.tenten/caravans en huysjes meer in Z. Fr. incl. surfplanken en les. Ook reserv. eigen caravan of tent.
EUROSPORVAC HOLLAND 078-153045/155485.

FA-61R

BUSRETOURS Côte d'Azur

Camperts verhalen uit de periode 1971-1991 gebundeld

'MIJN SCHRIJVEN BLIJFT LIEFDEWERK EN - HOPELIJK - JONG PAPIER'

Uitgeverij De Bezige Bij bundelde onlangs onder de titel 'Campert Compleet Vervolg' de verhalen die Remco Campert in de periode 1971-1991 heeft geschreven. Het is een mooi boek, met verhalen als 'Na de rooie', 'De Harm en Miepje', 'Ik Story', 'Sombere acties', 'Zachtjes neerkomen', 'Melancholie in een zomer', 'Maarscherpe formuleringen', 'Bespiegelingen over leven, schrijven en dood, alles is erin te vinden.

Remco Campert betreedt het Empire State Building, vastbesloten om eenmaal boven, van af te springen. Er is klaar zicht op de top. '25ste etage, m'n hemel... wat een zicht! Welke kant zal hij eens uitspringen? Van alle kanten bieden de stadskanten zich aan. Hij stelt de keuze gitt - te veel moois om in te zien'.

Een bundel, waarin de produktie van twintig jaar bijeen is gebracht. Campert niet het idee dat hij de verschijning van dit werk over een deur achter zich heeft achtergelaten. De auteur haalt de schouders op. 'Nee hoor, het is allemaal niet zo rampzalig als u formuleert. Ik heb wel het gevoel dat er een zekere orde is ontstaan. Het staat netjes bij elkaar en dat is goed.'

Als de critici het hebben over de belangrijkste Nederlandse schrijvers van de oorlog, hebben ze het vaak over De Grote Drie: Herman Mulisch en Reve. Steekt u dat niet? U heeft toch ook de P.G. van der Grinten gekregen?

Ik weet niet hoe dat komt. Ik denk dat het een makkelijke uitspraak is. Het ligt lekker in het mond. De Grote Drie. Maar misschien zijn zij ook wel veel beter dan ik. Voor mijn gevoel hoor ik

zelf thuis bovenaan de middenmoot.

Wat mij zo opvalt is dat u - en nu heb ik het niet over de boeken waarin u uw jongentijd beschrijft - het zo weinig heeft over de Tweede Wereldoorlog.

'Dat klopt. Ik ben er nog niet klaar mee, maar de laatste tijd begint dat terug te komen. Ik ben ermee bezig. Ik ben net terug uit Parijs en daar ben ik begonnen aan een boek waarin die oorlog terugkomt. De tijd is er kennelijk rijp voor. Maar daar wil ik nog niets over vertellen, het is allemaal nog te vers. Toen ik dat gedicht over mijn vader in het concentratiekamp had geschreven, dacht ik: nu ben ik er klaar mee. Ik had de vorm ervoor gevonden, simpel, niet sentimenteel. Maar het is niet gesluis geweest, het komt toch weer terug. Ik geloof ook wel dat het goed is dat mensen erover schrijven. 'Op dat wij niet vergeten'. Maar zo'n uitspraak heeft ook iets van een gebod. Sommige mensen zouden misschien liever wel willen vergeten.'

Anbeek heeft de Nederlandse schrijvers eens verweten dat ze te veel aan navelstaarderij deden. Hij wilde meer straatruimte in de literatuur. De literatuur zou maatschappelijke gebeurtenissen moeten weerspiegelen. Bij u heeft het aan dat straatruimte nooit ontbroken.

'Nee, ik ben nooit vies van de buitenwereld geweest. Ik dacht altijd: ik moet het leven erin halen. Laten zien wat voor auto's er reden in een bepaalde tijd, beschrijven hoe het haar van de mensen zat, hoe ze zich kleedden en zo. Ik heb altijd een sterke behoefte gehad mijn verhaal in de tijd te plaatsen. Sommige schrijvers zijn bang dat latere generaties de context niet meer zullen begrijpen, maar dat heb ik niet. Ik leef nu en ik gebruik dat leven voor mijn boeken. Als ze het

later niet meer begrijpen, heb je het gewoon niet goed gedaan. Je moet nauwkeurig zijn.

Critici typeren uw werk als 'luchtig' met een 'zachte onderstroom van melancholie'. De namen van uw personages zijn ook vaak zo luchtig, zo weinig literair?

'Ik heb niet van die zware, literaire namen. Harm en Miepje Kurk - zulke namen zijn licht, komen inderdaad als een kurk bij mij bovendrijven. Ik kies altijd voor een neutrale naam. Er moet geen extra betekenis in zitten. Als de lezer toch iets in de naam ziet, heb ik de verkeerde naam gekozen.'

U hebt nooit meegedaan met het polemiseren binnen de literaire wereld. Waarom eigenlijk niet?

'Polemiseren is verspilde moeite. Voor mij staat als anderen een scherp stuk schrijven, lees ik dat graag. Maar voor mij hoeft dat gevecht niet.'

Hoe zou u de literatuurgeschiedenis willen ingaan?

'Dat is allemaal zo ver van mijn bed. Misschien kom ik er wel prachtig vanaf, misschien ook niet. Dat zou ik maar niet voor mijn kinderen zeggen. Maar ik weet je er toch niets meer van. Ik heb ook niet de aandrang om de mening die ze misschien over me hebben bij mijn leven nog te gaan corrigeren.'

Een laatste vraag. U gelooft niet in het bestaan van een God. Maar als u de mogelijkheid had om hem in het leven te roepen, zou u dat dan doen?

'Misschien wel, ja. Als-ie zich maar een beetje gedraagt.'

C.v.H.

Campert Compleet Vervolg - Remco Campert; Uitg. De Bezige Bij, FL. 42,50.



Remco Campert

Boekenpagina

De boekenpagina van het Limburgs Dagblad verschijnt om de drie weken. In verband met vakantie verschijnt de volgende boekenpagina op zaterdag 7 september.

Coördinatie en eindredactie: Jos Truich

Bijdragen van:

ees van hoore
angeli poulson
joos philippen
peter schoonen
hans toonen

DE VERLAMMING VAN DE ELFDE VINGER

Zijn er mannen die geil worden van overvloedig wiebelend? Zijn misschien. Zijn Maria Louise heeft een kont als een homp afgezakte klei. De voorkant in navenant maar vormvaster. Een gedachte van Sientje Spiegelaar, alias Francine Mirage, auteur van de roman Het Slappe Geslacht. Zij schrijft haar roman vanuit haar teleurstelling in het mannelijk en haar frustraties als vrouwelijke. De hele school blijkt geïnfecteerd met rusteloosheid en zoekende werkhouders. Alcohol, literaire aspiraties, dwars en vooral seks. Het wordt aangegrepen om te knippen aan het grijze, reukende bestaan.

Ga niet een boek als Het Slappe Geslacht te boek op een bankje in het park zitten en je wordt gegerand. Het is een boek dat de discussies zijn in no time het resultaat. De Vlaamse schrijver Gaston van Camp, heeft een bijzonder prikkelende titel uitgekozen voor een vrij saai verhandeling over het onderwijswereldje. Zijn boek is die van de roman van Francine Mirage, een van de hoofdpersonen in Steenhout. Van de Camp wil middels een aantal karikaturale personages de lezer onderdompelen in de sleur van alledag op een prestigieuze onderwijsinstelling. De spij is herkenbaar aan de alliterende namen en hun absurde wauchtpogingen van de grijze werkelijkheid.

Zo leert de lezer Samuel Seynaeve als de ongelukkigste van de directeur. Een man tot op het bot en impotent van de congres, die de vergaafte pogingen om een biografie van zijn historicus Wouters te schrijven niet mag wagen. Hij wordt achtervolgd door de rijke en nymfomane weduwe Nille

Villeneuve die zich in het schoolbestuur heeft ingesleuteld. Gabriel Garbat, de Hongaarse conciërge, troost zich met uitgeklatte 'centerfolds' in zijn werkhok en zijn twee Hongaarse eenhoorns. Boudewijn en Fabiola. Verder kent de school kenau Snauwaert, die op het secretariaat het sluitstukje van de 'Steinhoutse' BH speelt. Even noodzakelijk als onhandelbaar.

Alle hoofdrolspelers zien het instituut Steenhout als een noodzakelijk kwaad. Een podium voor hun rol. Sientje Spiegelaar verwerkt haar teleurstellingen in het onderwijs en vooral ook in haar liefdesleven in een literaire roman. Verreweg de meest houtslijdende, maar zo voorspelbare oplossing. Met uitspraken als: 'Mansvolk, ach, ach, diewerf, ach. Hoe ontroerend naïef kronkelen ze beddewaarts.

Kwijlende Pavlovhondjes achter hun opgerichte roede aan," kan ze haar gram genoegezaam kwijt.

Terwijl haar literaire succes opbloeit, leiden de frustraties van Seynaeve tot een ware apotheose. Na tweehonderdveertig pagina's een verademing, eindelijk actie. Maar ook deze wanhoopssaden laten de lezer zeer onbevredigd achter. (Vandaar de titel?) Hoe resoluut en onherroepelijk het meesterwerk, de wraak op de maatschappij en Nille Villeneuve van directeur Seynaeve ook is, op den duur keert iedereen terug naar dezelfde eindeloze cirkel, waar ze als hamsters in een molentje blijven ronddraaien.

A.P.

Het slappe geslacht - Gaston van Camp; Uitg. Manteau, FL. 32,50.

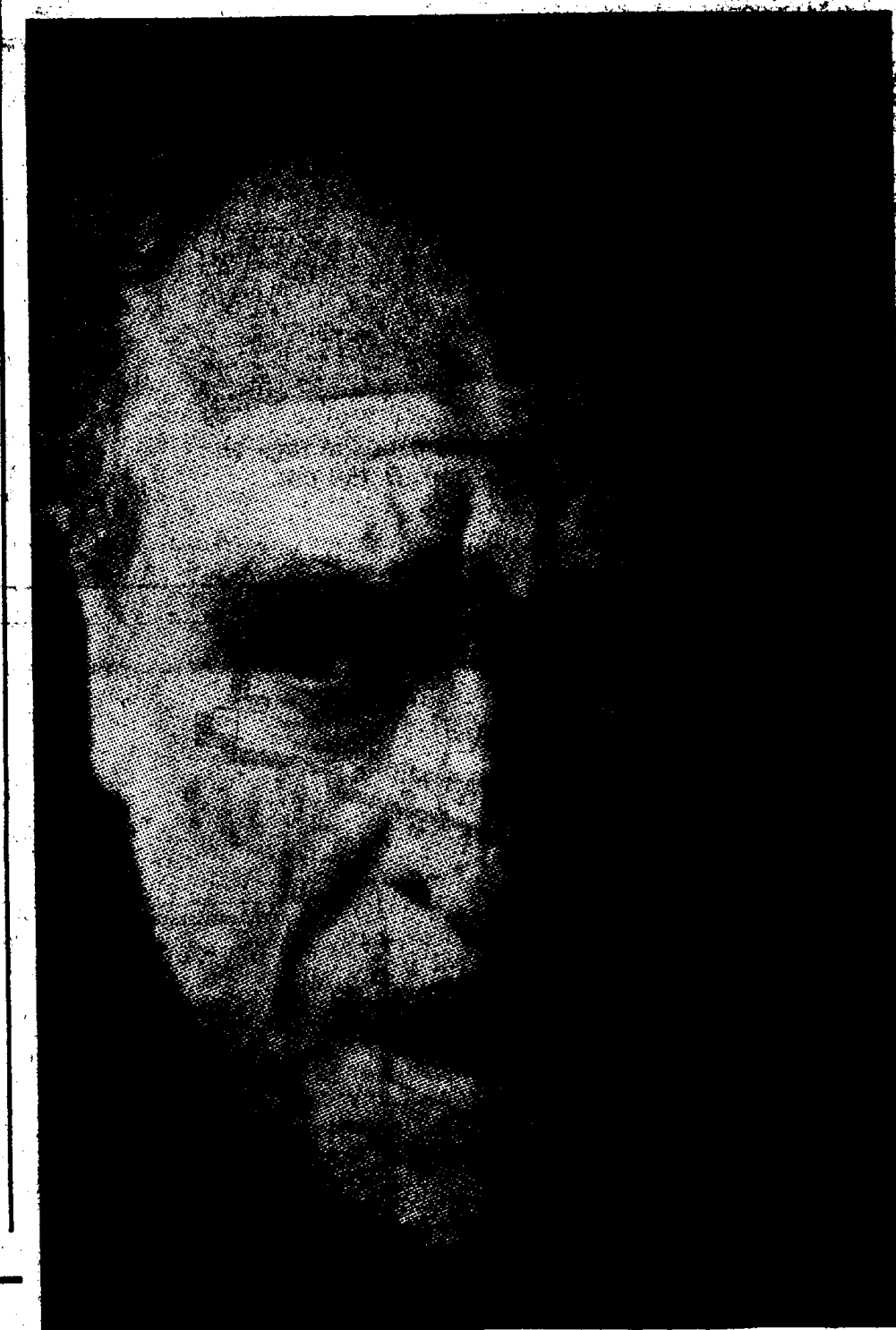
BUKOWSKI KAN NIET ZONDER FLES EN TIKKER

Misschien wordt Charles Bukowski (66) toch ouder dan zijn in alomtegenwoordig lever nog aan het leven in zijn huis. Want van sloven en zo whisky, vaak even scherp van smaak als van prijs, is deze Amerikaanse schrijver overgestapt op wijn, kisten vol.

Dit 'godenbloed' smooit blijkbaar ook zijn gewoonte tot slapen, kroegruizen en witsen vanuit de goot op de Amerikaanse samenleving. In 'Hollywood', zijn jongste roman, ontzinkt zijn alter ego Henry Chinaski op bijna elke van de 228 pagina's een fles wijn. Maar de toon die in bijvoorbeeld 'Duvel', 'Heterojager' nog bitterd als zoutzuur is, blijkt nu zoetzuur. Niet dat hij zijn nieuwe drinkbroeders naar

de even bezopen mond praat, no way. Hank Chinaski alias Charles Bukowski laat nog altijd een boer als het woord Hollywood alias room & rijkdom valt. Toch heeft deze geflitte himmelpoel Bukowski van de bank uit het park gehaald. Zijn scenario voor 'Barfly', een cultfilm met Mickey Rourke en Faye Dunaway, heeft genoeg geld en status opgeleverd om dagelijks een Gamay Beaujolais in het glas te laten walsen.

Zijn vaste greep naar de wijnfles dankt Bukowski ook aan zijn lieflijke met Linda Beigle, in Amerika bewonderd als de Koningin van de Onbespoten Spruitjes. Van haar heeft de met zwevers, poetsers, hoeren, straatseinders, zatlapperdijkbevriende schrijver geleerd dat roze vlees, suiker en



Charles Bukowski

koffie slechter voor je gezondheid zijn dan een Chateau Neuf du Pape.

In 'Hollywood', waarin Bukowski beschrijft hoe het scenario voor 'De Dans van Jim Beam' (= Barfly h.t.) werd geboren, durft hij ook toe te geven dat een schrijver niet zonder drank kan. Drink maakt je schrijfmachine toetsen los, knipoogt hij naar de lezer die zich misschien ergert aan de nadruk op zijn mateloze zuipen.

De fles en de tikker - Bukowski kan niet zonder. En dan het liefst schrijven, over het leven dat het dichtst bij je staat. Maar ook dan moet je literair de rug krommen.

Op bladzijde 228 biecht Bukowski zijn eeuwige twijfel op: 'Je was

nooit schrijver. Telkens als je achter de machine ging zitten, moest je schrijver worden. Het was niet zo moeilijk als je eenmaal achter je machine zat. Het moeilijke was soms die stoel te vinden en erop te gaan zitten.'

Ook over het waarom van zijn schrijven durft Bukowski een boekje open te doen. Omringd door klassieke muziek, een goedkope sigaar en een net ontkurte fles wijn begint Chinaski/Bukowski te tikken op zijn beste vriend: de schrijfmachine. Tenminste zo blijkt op pagina 90: 'De tikker was er altijd om me te troosten, me te laten praten, me te verminderen, me te hachje te laten. De man schreef ik tegenwoordig een boekje, maar den, om mezelf te redden van het gekkenhuis, de goot, mezelf.'

POPMUZIEK ALS SFEERDUIDER

Romans met veel muziekcitatien. Dan denk ik onmiddellijk aan de Droomkoningin van Maarten 't Hart. Er is zelfs een hele elpee uitgebracht met alle in dat boek genoemde klassieke melodieën. Het zou kunnen dat deze formule het uitgangspunt is geweest voor 'A Lovin' Spoonful, popmuziek in de Tandeloze Tijd'. Dit boekje is van de hand van Nijmegenaar Tjits Tjits, die zelf meent de eerste te zijn die dieper ingaat op popmuziek in een roman en wel voornamelijk A. F. Th. van der Heijden 'Advocaat van de haren', het vierde deel van het Tandeloze Tijd. Bijgeleverd wordt een cassette met alle besproken liedjes.

Tummers gaat er nauwgezet de historie van alle nummers langs. Als Van der Heijden het heeft over een optreden van Pink Floyd in het Amsterdamse bos in 1971, dan haalt Tummers uit het archief van Het Parool de betreffende recensie. We weten dan dat het concert op 26 juni was, dat er 60.000 toeschouwers waren en dat het groot van de regen. Als er een song met de titel 'There's something in the air' genoemd wordt, plectert hij zich uit over de vraag of dat Phil Collins of Thunderclap Newman bedoeld wordt. Als Van der Heijden het heeft over My Way in de versie van de Sex Pistols, dan corrigeert Tummers dat hebben ze nooit op een plaat toefte gehad. En

zo ontlaadt hij een ware stortvloed van kennis over de lezer, waarvoor ongetwijfeld popencyclopedieën en archieven geplunderd zijn. Zo komen we te weten dat de groepsnamen A Lovin' Spoonful en 10CC waarschijnlijk duiden op de hoeveelheid sperma die een man per ejaculatie produceert.

Toch rijst de vraag wat de bedoeling van dit boekwerkje is. Bij lezing zat ik eigenlijk de hele tijd te wachten op de Grote Theorie. Je hoopt dat de genoemde muziekfragmenten een extra laag vormen binnen de roman, die op ingenieuze wijze door de onderzoeker wordt blootgelegd. Als je door krijgt dat deze meerwaarde ontbreekt, bekruip je als literatuurliefhebber een gevoel van teleurstelling. De keuze voor Van der Heijden lijkt puur gemaakt, omdat hij vrij veel aan popmuziek in zijn romans heeft gestopt. Blijft over de popliedhebber. Die komt wel degelijk aan zijn trekken, tenminste als hij dol is op liederes zoals hierboven aangeduid. Je moet dan wel iemand zijn die optikt van de mededeling dat Graham Gouldman (later bij de groep 10CC) het nummer No Milk Today van Herman's Hermits schreef. Het boekje van Tummers inclusief de cassette is dan ook duidelijk het meest geschikt voor de muzikant die het Top 40 Hit Dossier als persoonlijke bijbel hanteert.

J.P.

A Lovin' Spoonful (incl. cassette) - Tjits Tummers; Uitg. Verzameld Werk Nijmegen, FL. 25,-

VERRASSESENDE NOVELLE WOLFGANG KOEPPEN

Na oorlogse Duitse literatuur is vergeleken met Engelse of Franse letterkunde slechts sporadisch in een Nederlandse vertaling verschenen. Moderne Duitse literatuur vindt geen aftrek in Nederland en geheel onbegrijpelijk is dit niet. Duitse auteurs worstelen sinds de oorlog vrijwel zonder uitzondering met hun Duits-zijn en keer op keer blijken hun boeken een zoveelste poging tot 'Verlangenheidsbewältigung'. Maar de hierom heeft de Duitse letterkunde een bijna regionaal karakter gekregen, hetgeen de Nederlandse lezer niet direct zal aanspreken.

Toch is de laatste jaren een relatief groot aantal belangrijke, in ons land vrijwel onbekende auteurs in vertaling verschenen. Dit is niet echter meer op toevallige wijze, maar door woordvoerders van de literaire uitgeverijen verzekerd, dan

op een waargenomen verhoogde interesse van de Nederlandse lezer voor deze bewuste literatuur.

Dit jaar verscheen bij Querido de novelle 'Jeugd' van Wolfgang Koeppen (1906). Ook in het oeuvre van Koeppen keert voortdurend het identiteitsconflict van de Duitsers als hoofdthema terug, waarbij zijn onvervalste kritiek op de Duitse mentaliteit en samenleving vaak gestalte krijgt in hoogstens middeleeuwse te kwalificeren romans. Zijn vertaling 'Jeugd' die in Duitsland in 1976 verscheen, vormt hierop een uitzondering.

'Jeugd' is een autobiografische waargave van de jeugd in het Voormalige stadje Graudenz in de periode rond de Eerste Wereldoorlog. Deze vertelling kent geen daadwerkelijke verhaallijn. Door middel van een aantal kleurrijke impressies worden de schrilste contrasten tussen armoede en welvaart, opzwepend militarisme, Pruisische hoogmoed en het kortzichtige studentenleven geschetst. Steeds staat ons de tragedie voor ogen die hieruit twintig jaar later zal voortvloeien, zonder dat hierin de vertelling zelf ook maar één toespeeling gemaakt wordt. De toon van 'Jeugd' is bitter en afwijpend, maar getuigt tegelijk van de heide van de auteur voor dit Duitsland, waar hij deel van uitmaakt en waarmee hij zich verbonnen voelt.

Wat mij het meest verwondert voor dit boekje is dat het maar slechts 107 pagina's) zoveel schijnbaar onoverwinnelijke indrukken op te roepen kan. Bij de ongebruikelijke interperspectie de lezer bijna dwingt om het verhaal in één adem uit te lezen.

Met deze vertelling is Koeppen boven zijn eigen niveau en dat van vele van zijn tijdgenoten uitgestegen en het is verheugend dat de Nederlandse lezer via deze, het origineel benaderende vertaling kennis kan maken met deze prachtige novelle.

P.S.

'Hollywood' - Charles Bukowski; Uitg. De Bezige Bij, FL. 34,50.

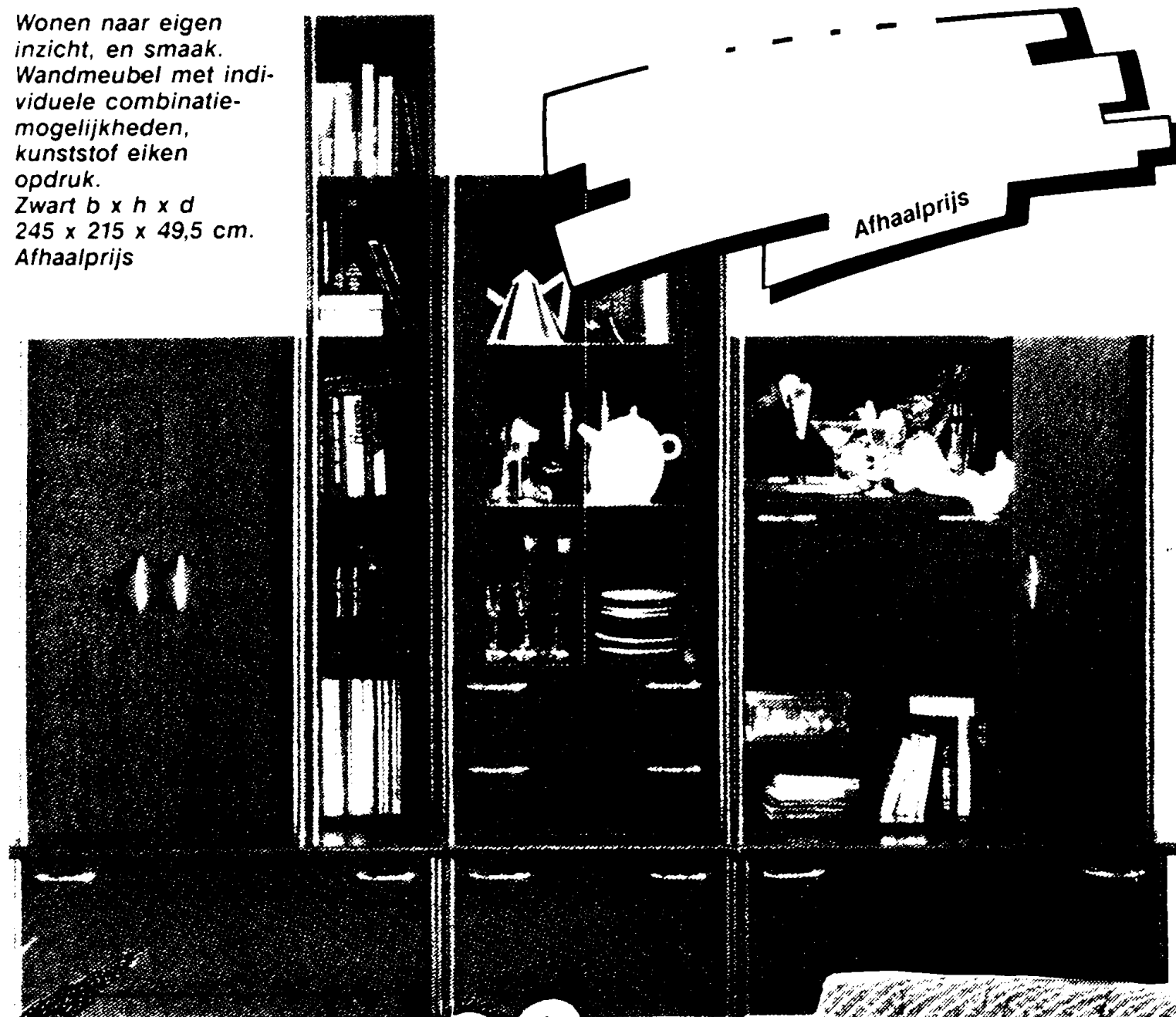
'Jeugd' - Wolfgang Koeppen; Uitg. Querido FL. 27,50

Direkt leverbaar

Let op lange zaterdag

bijvoorbeeld: enkele duizenden aanbiedingen, die wij direkt leveren, of die U direkt kunt meenemen.

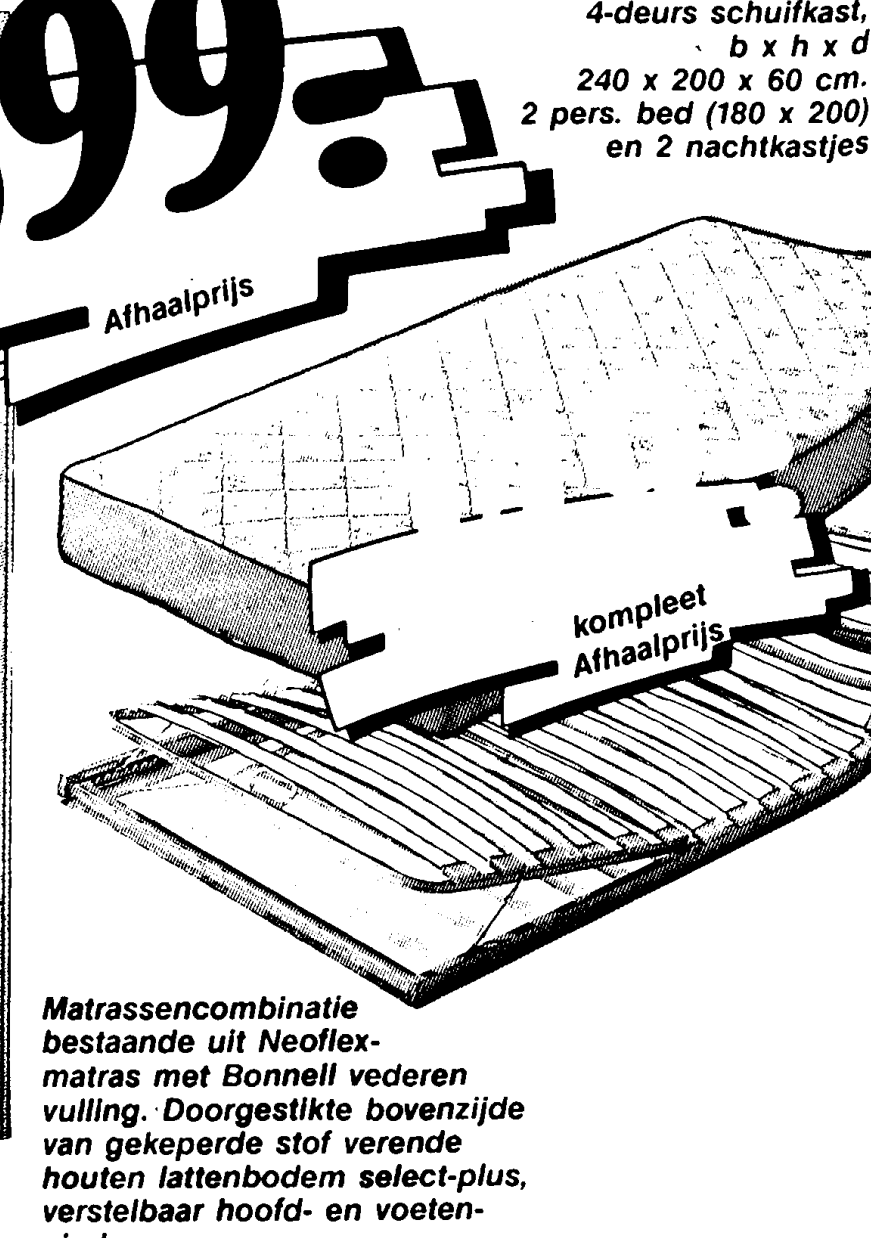
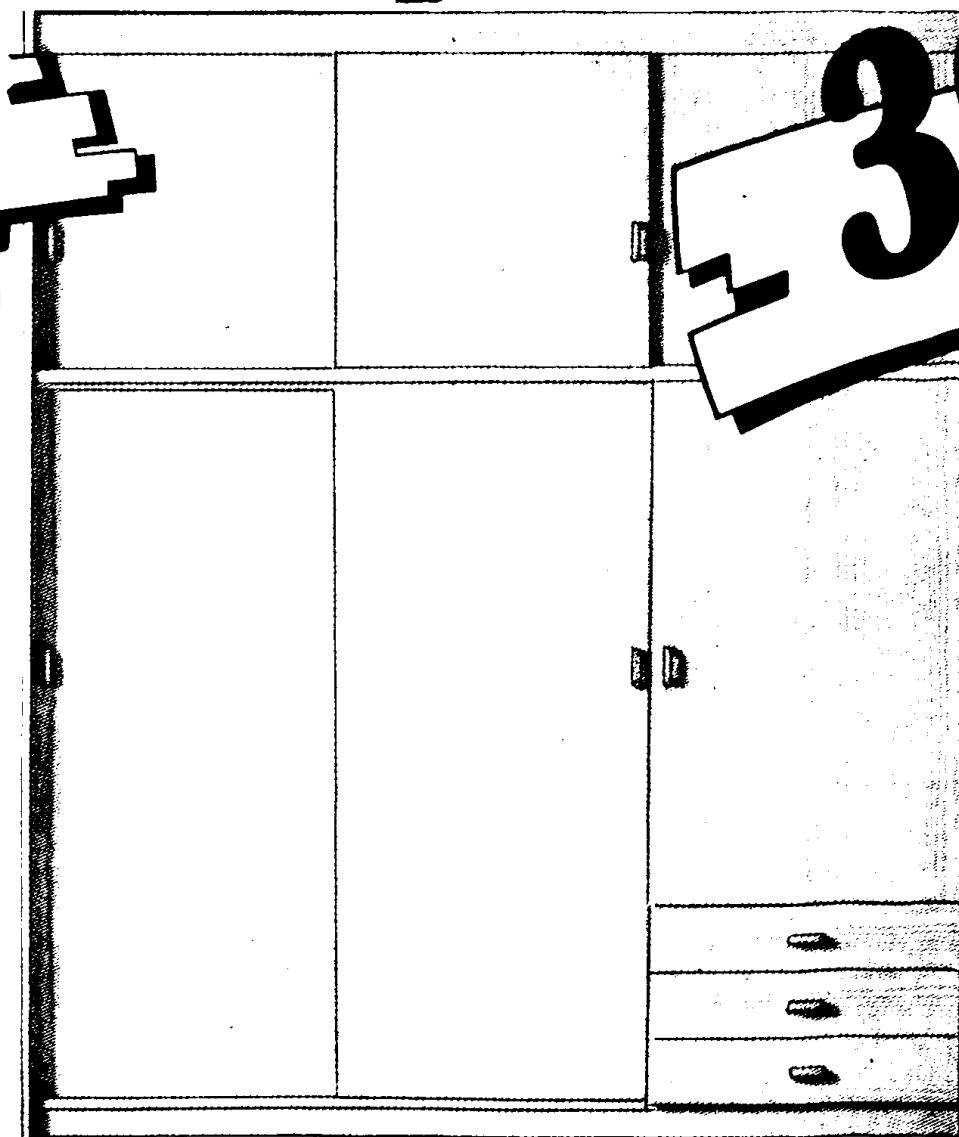
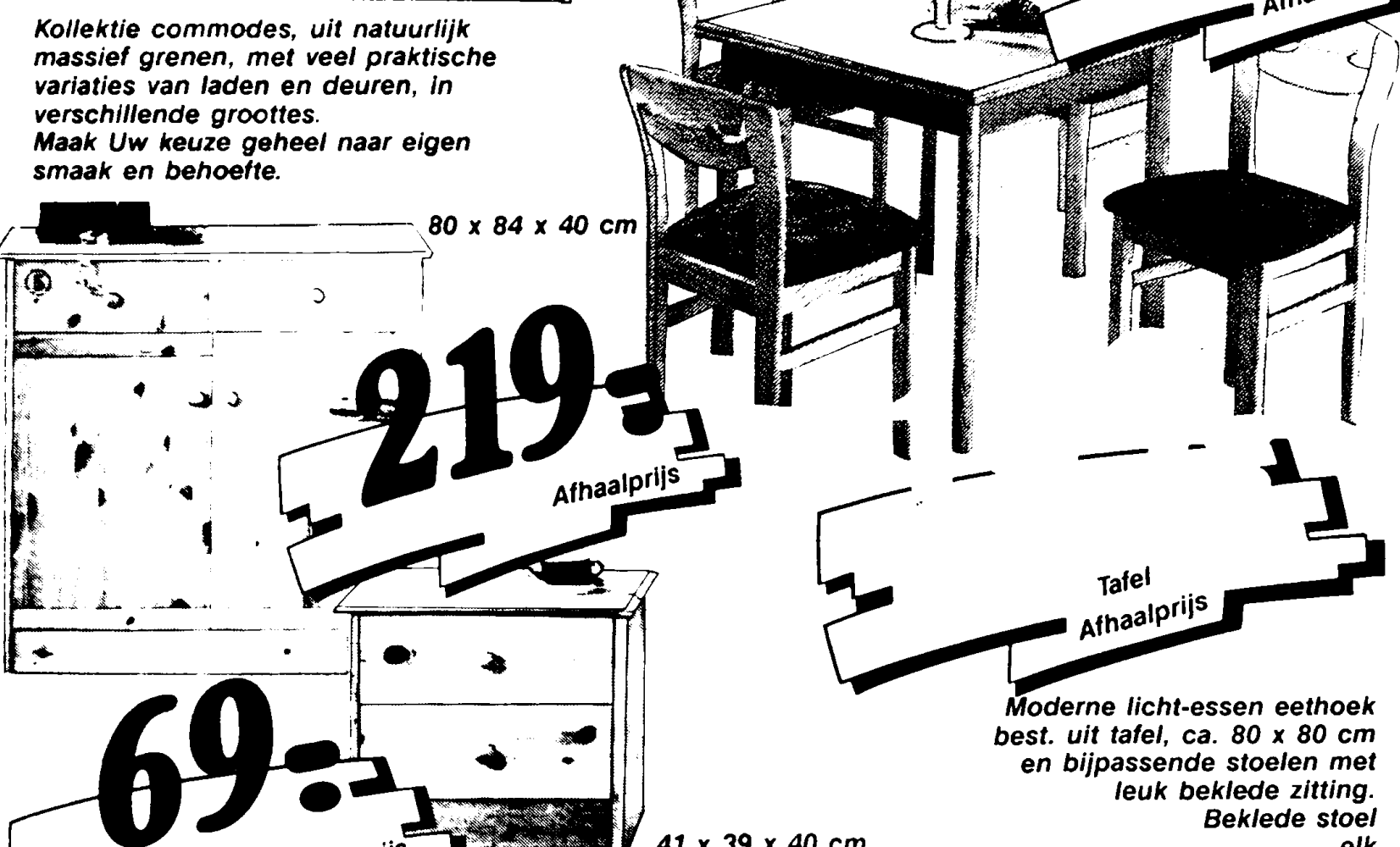
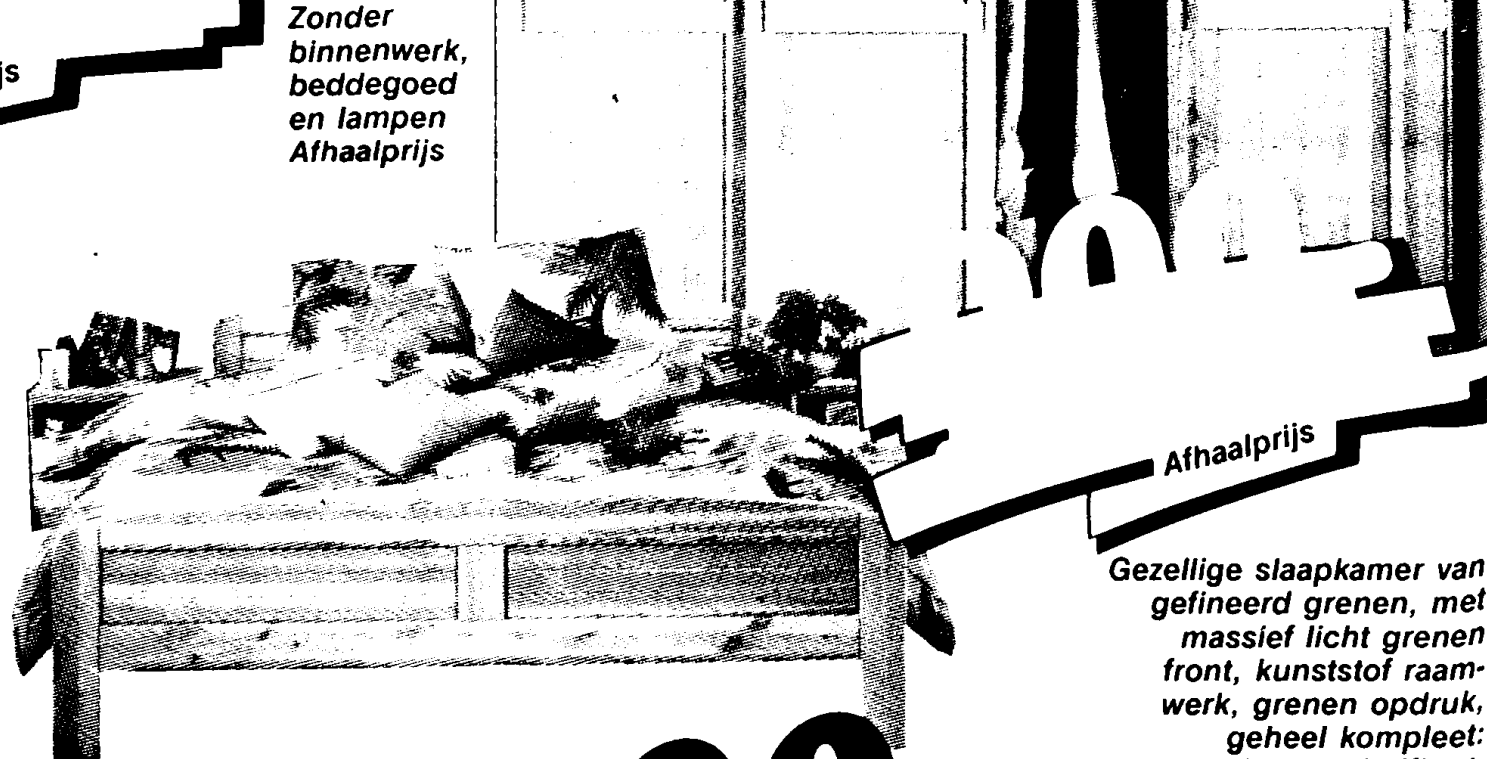
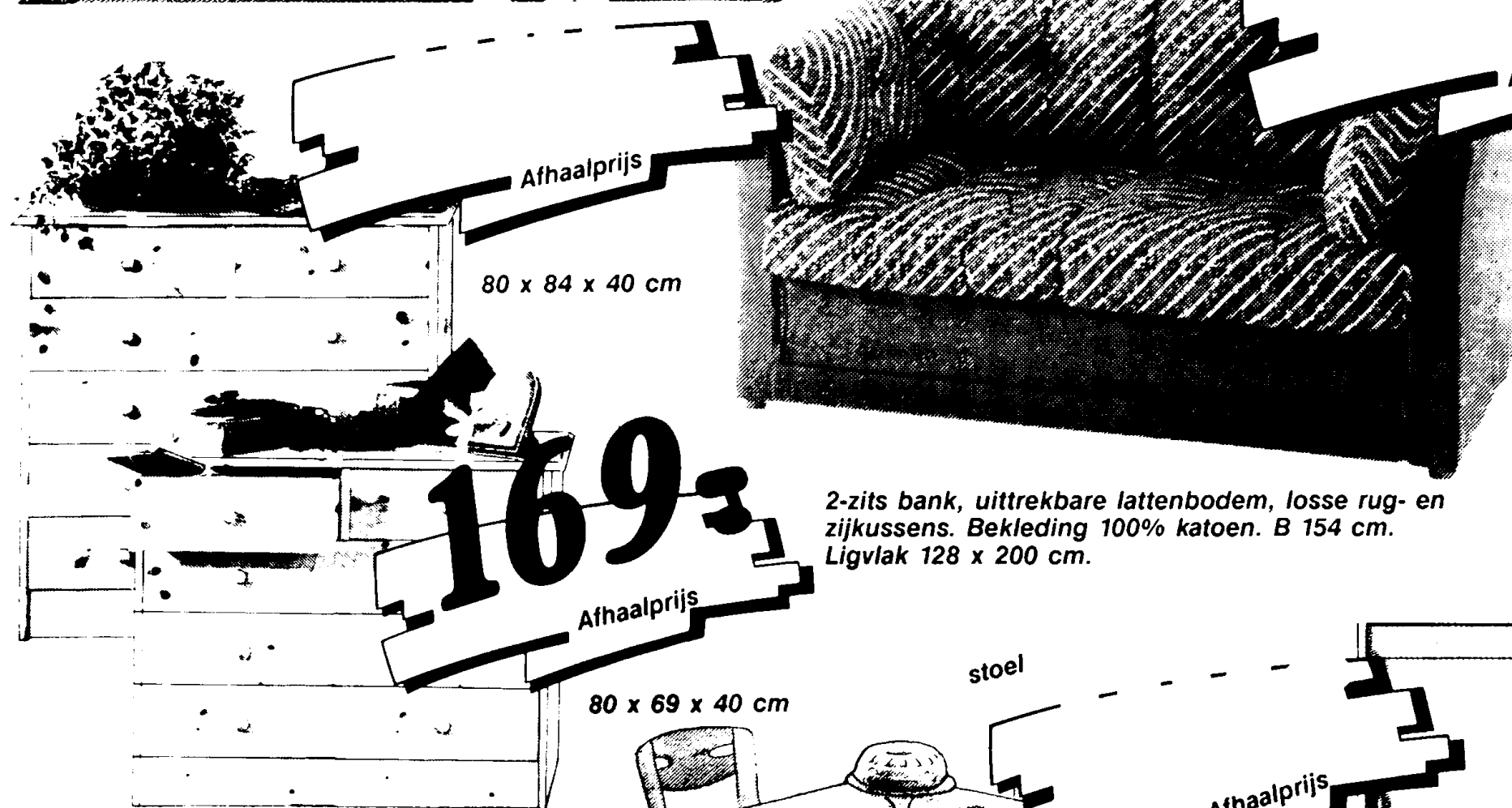
Wonen naar eigen inzicht, en smaak. Wandmeubel met individuele combinatie-mogelijkheden, kunststof eiken opdruk. Zwart b x h x d 245 x 215 x 49,5 cm. Afhaalprijs



Speciale aktie: Radikale prijsdump van beddegoed!!

Bedgarnituur gesorteerd op kleur 80 x 80 / 135 x 200, 100% katoen	15,-
Bedgarnituur 80 x 80 / 135 x 200, 100% katoen	30,-
Pumuckl Kinderbeddegoed 40 x 60 / 100 x 135, 100% katoen	25,-
Kinderbeddegoed met motief 40 x 60 / 100 x 135, 100% katoen	20,-
Kinderbeddegoed met motief 40 x 60 / 100 x 135, 100% katoen	25,-
2 persoons satijnen bedsprei verschillende groottes, gesorteerd op kleur	99,-
Badstof hoeslaken 100 x 200	8,-
Badstof hoeslaken 150 x 200	15,-

Jersey hoeslaken 180 x 200	25,-
Jersey hoeslaken 200 x 200	25,-
Badstof hoeslaken 70 x 140	15,-
Badstoffen handdoeken 50 x 100	6,-
Badstoffen handdoeken 70 x 140	12,-
Badstoffen handdoeken 40 x 60	2,-
Badstoffen washandje 12 x 20	1,-



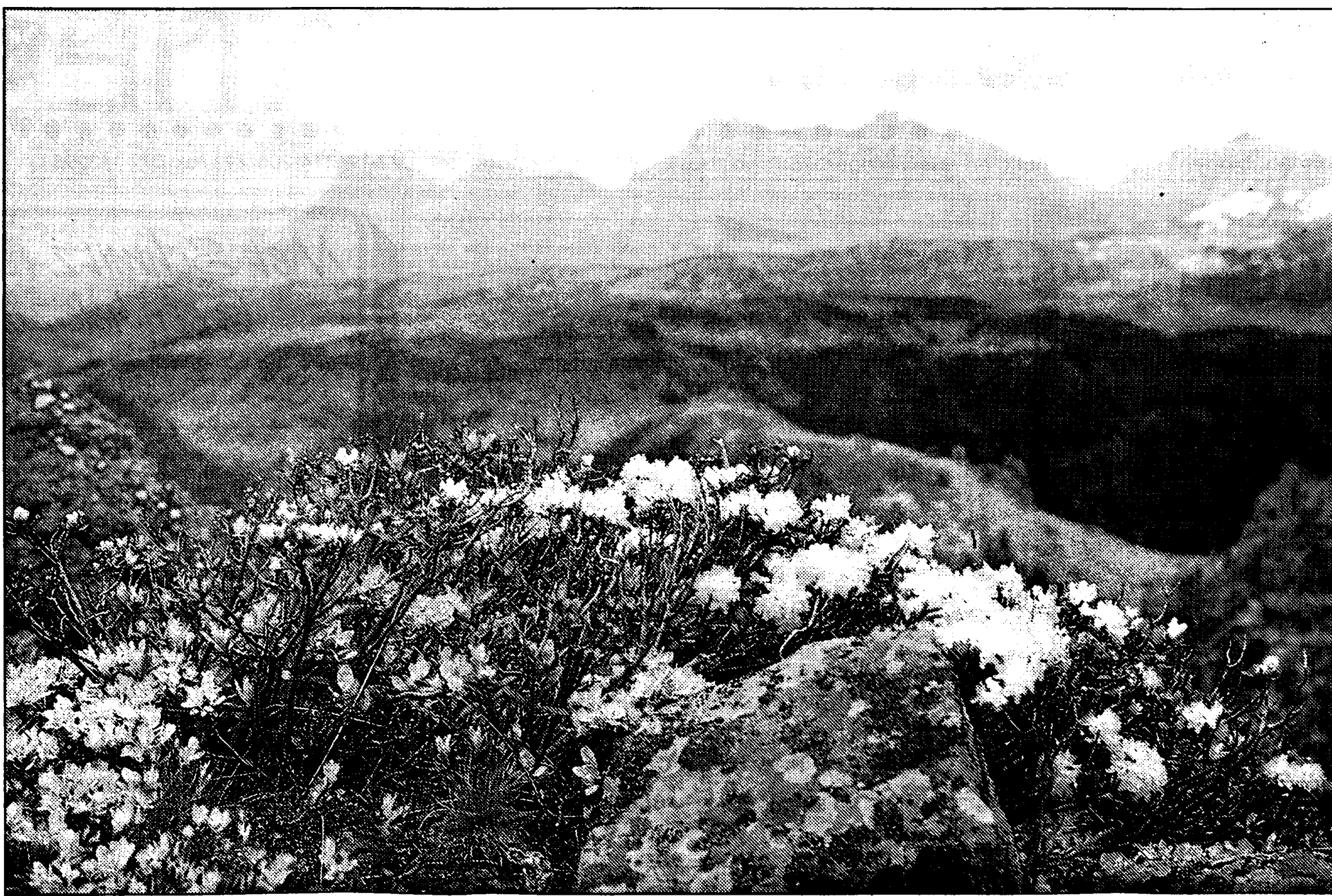
Het grootste woon-warenhuis in Aken en omgeving

Alle prijzen in DM

wohnewelt pallen

Würselen-Broichweiden Kaninsberg, am Autobahnkreuz Aachen - Tel. 09.49.24.05.6020

Openingstijden: ma.-wo. 10.00-18.30 uur; do. 10.00-20.30; vr. 10.00-18.30 uur; za. 9.00-14.00 uur. Lange zaterdag 9.00-16.00 uur.



● Op het eerste gezicht zijn de Alpen nog altijd 'ongerept'.

Milieu Alpen holt bergafwaarts

De groei van het aantal actieve bergvakanties is verantwoordelijk voor een sterke achteruitgang van natuur en milieu van de Alpen. Dit natuurschoon wordt door te veel vakantiegangers aangedaan en bovendien gedragen zij zich niet milieu-vriendelijk genoeg. Het Nederlands Alpenplatform heeft daartoe de folder 'Milieubewust de bergen in' uitgebracht, die via de ANWB en de Spoorwegen wordt verspreid.

Een befaamde bergplant is Edelweiss en daarom ook veel bezongen. Het gevaar bestaat echter, dat deze plant binnenkort alleen op foto's nog te zien is. Edelweiss wordt steeds zeldzamer en dreigt uit te sterven, evenals honderd andere plant- en diersoorten.

De Alpenweiden met hun gevarieerde planten- en dierenleven hebben ernstig van het bergtoerisme te lijden. Het klimaat in de Alpen is extreem: 's winters is het erg koud en 's zomers heet. De bergheiligen zijn vaak erg steil.

De humuslaag, de laag waar planten en bomen hun voeding uit halen en in moeten wortelen, is erg dun. Dit bij elkaar maakt de natuur erg gevoelig voor beschadiging. Langs bergpaden en in de buurt van berghutten en bergtoppen worden de planten massaal vertrapt. Rondom berghutten en restaurants groeien vuilnisbelten.

Vertrappen

Wandelaars houden zich soms niet aan de uitgezette paden en vertrappen – vaak zonder dat zelf erg in te hebben – de kwetsbare alpenplanten. Langs veel belopen paden is de helft van het oorspronkelijke aantal voorkomende plantsoorten verdwenen. Langs paden met meer dan vijfhonderd toeristen per dag zijn aan de rand van het pad soms nog maar vier soorten planten over.

Volgens een recent overzicht van professor David Pitt van de Zwitserse Alp Action over de bedreigde planten en dieren in Zwitserland wordt 29 procent van de planten bedreigd. Bij dieren is dit percentage nog groter: 39 procent van de vlinders, 58 procent van de vogels en 87 procent van de reptielen. In de bergen van de Haute-Savoie in Frankrijk zijn sinds 1970 al meer dan zestig plant- en diersoorten verdwenen.

Volgens de laatste onderzoeksgegevens van het Zwitserse Staatsbosbeheer is zeventig procent van de naaldbossen aangetast door luchtverontreiniging van met name het verkeer. Daarbij hebben deze bossen een belangrijke ecologische en economische betekenis. Ze bieden bescherming tegen erosie en tegen het losraken van rotsblokken. Bossen houden sneeuwmassa's tegen en voorkomen op die manier lawines. De bossen zullen neerslag op, zodat regen niet in één keer via kale rotsen naar beneden stroomt en daar overstromingen veroorzaakt. Tevens dempen bossen geluiden en dragen ze bij aan de aanmaak van zuivere lucht.

Vergrijzing

De toestand van de bossen in de Alpen is de afgelopen honderd jaar erg verslechterd. In de Beierse Alpen is het aandeel van de den sinds 1920 afgenomen van 25 naar één procent. De den heeft veel diepere wortels dan de spar, waarvan het aandeel in dezelfde tijd is toegenomen van 45 naar 80 procent. Bovendien vergrijst het bos. Door de verzuring komen er nauwelijks nieuwe bomen bij. Deze achteruitgang van de bossen bleek duidelijk bij de voorjaarsstormen van 1990. De sparren met hun minder diepe wortels, vielen bij bosjes om.

Door de achteruitgang van de bossen wordt de kans op overstromingen en lawines groter. Er zal vaker erosie optreden, waardoor grote hoeveelheden rotsen loslaten. Om steenslag en lawines tegen te gaan zijn beschermende maatregelen nodig, zoals houten en metalen stellages die lawines opvangen. Bovendien zijn er plannen om nieuwe bomen te planten. Volgens een studie van de Zwitserse Milieuorganisatie SGU zijn de kosten van bescherming en herbewassing 30 miljard Zwitserse franc (40 miljard gulden).

Deze maatregelen zullen echter weinig helpen als de oorzaken niet worden teruggedrongen. De zure regen door autoverkeer kan bestreden worden door het openbaar vervoer te verbeteren. Dat is ook nodig om de zuivere lucht in de Alpen te redden. Vorig jaar was de smog op bergpassen regelmatig drie keer zo hoog als in steden; boosdoeners zijn de duizenden auto's die dagelijks de bergpassen oversteken. Zwitserland heeft nu dan ook gekozen: aanzienlijke verbetering van het openbaar vervoer.

Gletsjers

De Alpen staan bekend om hun gletsjers, maar sinds 1850 is de omvang gehalveerd. De sneuwegrens is bovendien honderd meter hoger

geworden. Indien het broeikas-effect doorzet, zullen de gletsjers nog verder slinken: 600 van de huidige 925 Alpengletsjers zullen zelfs helemaal verdwijnen: de sneuwegrens zal nog eens 200 meter hoger worden. Het gebied waar geskied kan worden neemt derhalve af. Bovendien zal naar verwachting het winterseizoen een maand korter worden. Het deel van de bergen waar het hele jaar door vorst heerst, wordt kleiner. De nu al aanwezige erosie kan groter worden, met grote economische gevolgen, zoals uit het volgende blijkt.

In april van dit jaar is een miljoen kubieke meter rotsen naar beneden gekomen in het Mattertal in het Zwitserse kanton Wallis. Dit als gevolg van wat de kanton-geoloog Rouille natuurlijke erosie noemt, die gestimuleerd werd door hoge temperaturen in maart en vorst in april. De berg was niet in evenwicht, waardoor in mei nog eens acht miljoen kubieke meter rotsen terecht kwam op de enige weg en spoorbaan in het dal naar de plaats Zermatt met de wereldberoemde berg de Matterhorn. Daardoor was Zermatt enige dagen van de buitenwereld afgesneden. Voedselvoorziening gebeurde via helikopters.

Er is intussen een nieuwe weg rond de neergestorte rotsen aange-

legd, maar de herstelwerkzaamheden aan de spoorlijn zullen tot begin augustus duren. Dat is niet aantrekkelijk voor toeristen. De geoloog Rouille verwacht dat dergelijke situaties zich in de Alpen vaker zullen voordoen door het broeikas-effect.

De achteruitgang van natuur en milieu in de Alpen werkt naar twee kanten. Zwitserland zit met de brokken en een belangrijke drijfveer voor het toerisme verdwijnt. Het is een sector waar jaarlijks 100 miljard gulden wordt omgezet.

Tips

Het Nederlands Alpenplatform, waarin bergsportverenigingen samenwerken met de ANWB, de Nederlandse Spoorwegen en De Jong Intra vakanties, hebben dus nu vanwege deze noodsituatie een folder uitgebracht met tips voor de toeristen: reis met openbaar vervoer; ga te voet het berglandschap in, maar blijf op de aangelegde paden; laat geen afval achter op uw bergwandeling. In de folder wordt aangegeven wat de toerist kan doen om de Alpen te behouden: in het belang van de permanente bewoners en de jaarlijks terugkerende bezoekers.

herman damveld

ander-

Z
i
j
d
s

Trucs

Het blad Kampioen van de ANWB publiceerde onlangs een aantal door zijn lezers gesignaleerde trucs waarmee Nederlanders op vakantie bedrogen worden bij pompstations in Frankrijk, Duitsland, en Zwitserland.

Zo bestaat er de Slechte Banden-truc waarbij de pomphouder je wijsmaakt dat het volstrekt onverantwoord is om met de huidige banden verder te rijden en bereid is er meteen vier nieuwe op te zetten. Uiteraard is er niets met je banden aan de hand. Een variant op deze truc is het ongevraagd bijtieten van een liter motorolie.

Er is ook de Credit-Cardtruc waarbij de pomphouder constateert dat de computer je credit card niet accepteert en je verzocht om contant te betalen. Als je thuiskomt, zie je dat het bedrag ook nog eens via de credit card is verrekend.

De Te-Weinig-Geld-Teruggeeftruc is uiteraard niet alleen bekend van pompstations maar bijvoorbeeld ook van buitenlandse terrassen.

Een andere brutale stunt is de Eerst-Betalen-truc. Je wordt opgewacht en naar een bepaalde pomp verwezen, moet opgeven hoeveel benzine je wilt tanken en vooruit betalen. Na het tanken beweert men dat je tweemaal getankt hebt en moet je nog eens betalen. Want... je hebt geen kassabon.

Maar ook als je niet op vakantie bent, kun je in eigen land ten prooi vallen aan een bonte variatie van streken en trucs. Niet zozeer bij pompstations, maar gewoon in het leven van alledag. Wat dacht u van de volgende selectie praktijkvoorbeelden:

*De 'Ik-bedoel-eigenlijk-Neen'-truc: Als dienstverlenende of reparerende instantie beloven bij iemand thuis een euvel te verhelpen en dan, bv. omdat het weinig winst zal opleveren of uit desinteresse, zonder bericht wegblijven.

*De PTT-Telecomtruc: Je stuurt de telefoonrekening pas ruim na de uiterste betaaldatum op en sluit vervolgens de telefoon af.

*De PTT-Postpoets: Je laat aangekende brieven of geldtransacties (waar dus extra voor betaald moet worden) niet op de bestemming aankomen en gaat vervolgens (weer tegen extra betaling door de klant) traceren waar het spul gebleven is.

*De Traagheidswaardetruc: Bij het overmaken van grote of wat minder grote bedragen voer je als bank- of postinstelling structurele vertragingen in zodat je wat extra rente opstrijkt.

*De Proficiat-U-Bent-Rijktruc: Je krijgt de mededeling dat je praktisch een miljoen gewonnen hebt als je vlug een bestelformulier invult en opstuurt. Het miljoen win je niet en aan de bestelling zit je (soms maanden) vast.

*Om nostalgische redenen mag ook de 'gouwe ouwe', de Mag-Het-Een-Pietsie-Meer-Zijn?-truc niet onvermeld blijven.

*En veel recenter: de Hoe-Zat-Dat-Nou-Ook-Alweertruc. Als regering laat je het belastingstelsel en het stelsel voor de sociale voorzieningen jarenlang onderhevig zijn aan een voortdurende stroom veranderingen, zodat op het laatst niemand meer weet hoe het in elkaar zit. Aan de ene zijde verlaag je dan de belastingen en aan de andere zijde pak je het dubbele terug. Zou de overheid in de leer geweest zijn bij een Franse pomphouder?

Wij houden ons aanbevolen voor aanvullingen op deze lijst.

ron brown

De kracht van het negatieve denken (2)

Zo lichaam, zo geest. Als we maar met een oog, maar op een enkele manier, naar ons zelf of naar de werkelijkheid om ons heen kijken, dan hebben we een psychologische blinde vlek. En waarschijnlijk zelfs meer dan een.

De bekende Engelse psychiater Ronald Laing, die man die tevergeefs probeerde de psychiatrie om zeep te helpen, schreef ooit: 'Ik heb geen enkel gezin meegemaakt waar in niet een scherpe scheidingslijn werd getrokken tussen dat wat gezien en uitgesproken mocht worden en dat wat ongezien en onuitsgesproken moest blijven.'

Bij de brieven die ik zelf in de afgelopen jaren van lezers heb ontvangen, zitten er zeker zo'n 150, waarin de schrijver of schrijfster uitlegt hoe 'schizofreen', hoe letterlijk verblindend de situatie in het ouderlijke gezin was.

Een typisch voorbeeld: 'Voor de buitenwereld was mijn vader een vriendelijke, charmante man en moesten wij altijd het gelukkige, fatsoenlijke gezinnetje spelen. Maar ondertussen! Hoe vaak ik mijn moeder niet met roodbetrande ogen na de zoveelste ruzie met hem heb rond zien lopen. En wij werden als kinderen om het minste of geringste geslagen of onzinnig gestraft. Ik heb hele middagen, soms wel twee keer per week, onbeweeglijk op een stoel moeten zitten. En als ik me ook maar even verroerde kwamen er hup weer een paar uur of een paar klappen bij. Maar ik had het lef niet in mijn lijf om over de problemen thuis ook maar iets los te laten. Ook mijn moeder wilde dat absoluut niet. Ik heb zelfs mijn partner jarenlang in de waan gelaten dat alles bij ons thuis koek en ei was.'

Iedereen werkte hier, tegen beter weten in, mee aan de in standhouding van een mythe, de mythe van het gelukkige gezin. De toeneemende schrijver Ibsen heeft deze mythe heel kernachtig getypeerd als levensleugen. Levensleugens ontstaan als mensen de vaak brute waarheid van hun leven niet onder ogen kunnen, mogen of durven zien. Gruwelijke waarheden en feiten worden ofwel verdraaid ofwel weggefantaseerd ofwel gewoon genegeerd.

Psychologen zien in hun werk regelmatig gezinnen waarin op deze manier met ernstige problemen als lichamelijke en emotionele mishandeling en seksueel misbruik wordt omgegaan. Om de vreselijke gezinssituatie voor de buitenwereld geheim te houden beperken de gezinsleden elkaar wederzijds de volgende twee instructies in: ten eerste, 'bij ons is alles OK' en ten tweede 'maar je zegt er tegen niemand wat over'. Zulke levensleugens hebben de functie om te voorkomen dat het gezin uit elkaar valt: 'het geheim dat je deelt met je familie'.

Maar onverdraaglijke waarheden, die onder het vloerkleed geveegd worden, ondermijnen het zelfbeeld, het zelfrespect van degenen die erbij betrokken zijn. Een onthutsend voorbeeld daarvan levert het relaas van een vrouw, die mij ooit consulteerde: 'Als puber was ik naar buiten toe een lichtend voorbeeld. Ik werkte op school keihard en was de beste van de klas. Ik stond altijd voor iedereen klaar, was altijd beleefd en aardig en ik deed ook nog een hele hoop huishoudelijk werk thuis. Ik kookte zelfs vaak het eten voor het hele gezin. Maar van binnen voelde ik me vies, smerig, helemaal niks waard. En iedere keer als mijn vader 'het' met me deed, werd dat gevoel sterker.'

Ook als volwassene had ze jarenlang een bijna ziekelijk drang vertoond alles zo goed mogelijk te doen. Een fout maken – zelfs een onbelangrijke fout als vergeten op tijd een boek naar de bibliotheek terug te brengen en een aanmaning krijgen – kon haar volledig van haar stuk brengen en in een poel van negatieve gedachten over zichzelf stortten. Dat die beide dingen, haar perfectionisme en haar negatieve zelfbeeld, iets met elkaar en met haar incestuering te maken hadden, daarvan was ze zich absoluut niet bewust. De ontdekking daarvan in de therapiekamer was zowel een schok als een opluchting.

In onze geest vindt vaak een merkwaardig soort ruilhandel plaats. Onze hersenen zijn zo geconstrueerd dat ze pijn, ook emotionele pijn, kunnen onderdrukken of negeren. Maar ze kunnen dat alleen doen door tegelijkertijd ons bewustzijn en onze waarneming te verminderen, te verengen. Als we morfine gebruiken om lichamelijke pijn te verminderen, dan verminderen we niet alleen de pijn maar ook onze waarnemingscherpte. We zien de dingen niet meer zo helder.

Als we onze hersenen gebruiken om emotionele pijn en angst te blokkeren of af te weren, dan verminderen we tegelijk ook onze psychische waarnemingscherpte, ons bewustzijn. Er ontstaan blinde vlekken in het beeld dat we van onszelf of onze levenssituatie hebben. Een 44-jarige man, een computerdeskundige die vrijwel constant met zijn vak bezig was, had de merkwaardige eigenschap altijd vergeten te zijn waar de ruzie met zijn partner gisteravond 'ook al weer over gegaan was'. Ook als zij hem een verwijt had gemaakt, was hij even later al weer vergeten wat zij precies had gezegd of be-

doeld. En hij wist zeker nooit meer hoe hij zich daarbij gevoeld had.

Toen we dat nader gingen uitspitten, bleek dat hij als kind een overmatig kritische en harde moeder had gehad, die iedere uiting van behoefte aan genegenheid of van hulpeloosheid van zijn kant als zwak en slap afdeed of hem daarvoor zelfs bespootte. Zijn kindergeest had tenslotte een afweer tegen de pijn van die voortdurende afwijzing gevonden – door eenvoudig 'te vergeten' – en zijn aandacht te richten op een heel bepaald gebied, de techniek waar hij als tienjarige al de hele dag mee bezig kon zijn.

Als een bepaalde afweerstrategie eenmaal in bepaalde kritieke situaties geholpen heeft om pijnlijke gevoelens te verminderen, dan gaan we ze steeds weer vaker gebruiken. Effectieve afweerstrategieën worden tot gewoonten die we uit onze kindertijd mee de volwassenheid in nemen. Gewoonten worden tot levensstijl en levensstijl wordt tot karakter.

Ons karakter is zo gezien het patroon van heldere en blinde vlekken, waarmee we ons zelf en de wereld benaderen. Het concentreert onze aandacht op bepaalde gebieden en ervaringen en maakt dat we blind zijn voor andere. Als we iemands karakter willen leren kennen moeten we dus niet alleen kijken naar wat hij doet of denkt, maar vooral ook naar wat hij niet doet of denkt, naar wat hij 'negatief' (is letterlijk: 'het is er niet') denkt. Kortom: we zijn altijd en deel van het probleem en deel van de oplossing in ons eigen leven en in dat van de mensen om ons heen.

rené f.w. diekstra
hoogleraar psychologie

Op het netvlies in ons oog is er een klein gebied waar de gezichtscellen, die de rest van het vlies bedekken, ontbreken: de 'blinde vlek'. Het is de plaats waar de gezichtszenuw, die de verbinding met de hersenen vormt, het oog binnenkomt. We zouden letterlijk een gat in onze waarneming hebben als het netvlies van het ene oog niet zou opvangen wat we door de blinde vlek in het andere oog niet kunnen zien.

VAKANTIE & RECREATIE

Advertentiecombinatie van 41 Nederlandse Regionale Dagbladen. Voor informatie en reserveringen: RDP, postbus 2, 1800 AA Alkmaar, tel.: 072-196314/206/292 fax: 072-113295

De fijnste vakantie-trips



Parijs-Frankrijk	2, 3 en 4 dg	f. 169
Londen-Engeland	4 dg	f. 499
Berlijn-Duitsland	3 en 4 dg	f. 349
Kopenhagen-Denemarken	4 dg	f. 459
Elzas Colmar-Frankrijk	4 dg	f. 396
Bourgogne Beaune-Frankrijk	5 dg	f. 559
Normandië-Lore-Frankrijk	5 dg	f. 499
Sauerland-Duitsland	5 dg	f. 499
Harz-Duitsland	5 dg	f. 499
Vierwoudstedenmeer-Zwitserland	5 dg	f. 539
Meer van Lugano-Zwitserland	7 dg	f. 799
Nice Monaco-Franse Riviera	7 dg	f. 659
Sauerland-Duitsland	10 dg	f. 969
San Remo-Bloemenrivier	10 dg	f. 1179
Zell am See-Oostenrijk	8 dg	f. 879
Saalfeld-Oostenrijk	8 dg	f. 789
Vierwoudstedenmeer-Zwitserland	10 dg	f. 999
Dolomieten Merano-Italië	8 dg	f. 889
Wenen en Salzburg-Oostenrijk	7 dg	f. 789
Rome-Florence-Italië	7 dg	f. 989
Toscane-Florence-Italië	8 dg	f. 945
Lourdes-Frankrijk	7 dg	f. 699

Het Zuiden

Touringcars



Het Zuiden Touringcars
Plenkstraat 44, Valkenburg (achterzijde casino).
Dagelijks geopend van 9-19 uur. Zondags van 14-17 uur.
(eigen parking).
Onze folder is ook bij elk reisbureau verkrijgbaar.



Vraag folder, bel 04406-15252



DE ZOMER WORDT EEN GROOT KINDERFEEST IN DE KASTEELTUINEN ARGEN

Van 6 juli tot 1 sept., elke dag om 13.00 en 15.30 uur presenteren wij:

Kindertheater, kindercircus, akrobaten!!!

prijs: entreeprijzen kasteeltuinen! (voor de tuinen, de speeltuin, opvoeringen)

KASTEELTUINEN ARGEN...EEN DAG VOL VERMAAK VOOR DE HELE FAMILIE

ITALIë

JONGERENCAMPING Riccione
incl. busreis v.a. f. 410. Ned. leiding
EuroClub (070) 3617722.

IT-61R

RIMINI, Riccione, Cattolica
div. hotels v.a. f. 525.
EuroClub (070) 3617722.

IT-61R

Elke vrijdag per luxe bus

CAMPINGREIZEN

naar Riccione 10/17 dg.

Incl. bus + staanplaats

f. 299/399,- Incl. ingerichte tent v.a. f. 399/499,- Rimini.

****hotel, direct aan zee, H.P. met ontbijtbuffet, zwembad etc. 10/17 dg.

v.a. f. 599/949,- Busre-tours Adria f. 215,-

BIMBO REIZEN

080-786778

IT-61R

Polen-Reizen

Rond- en stedenreizen

Fiets- en wandeltochten

Kleurenbrochure gratis bij:

Tourist-entertainment

Datemann & Kreienkamp

IT-61R

Duitsland

Weserbergland
hotel-vakantiepark
Extertal

De kindervriendelijke familie- en
kinder- en jongerenreizen voor
4-6 personen reeds vanaf DM 70,-.
Wij bieden: café-restaurant, tennis-
plaatsen, minigolf, kinder- en jongeren-
reizen, zwembad, sauna, solarium, fitnesscenter, etc.
Brochures en informatie:
Tel.: 08-48.5784/705 en 1404,
fax 1440.



Met Schmitz reizen...
is een hele zorg minder

Want Schmitz kiest, keurt en waardeert al haar vakantiebestemmingen zelf ter plaatse. Dat betekent voor U een hele zorg minder en garandeert U daarom een welverdiende vakantie.

8 dagen
SONTHOFEN-ALLGÄU
van 20 t/m 27 juli hp
van 21 t/m 28 sept. hp

740,-

10 dagen
RAUSCH OOSTERLIK
van 25 sept./m 4 okt. hp

873,-

4-daagse
LONNETOCHT-FRANKRIJK
van 22 t/m 25 aug. hp

514,-

10 dagen
GERLOS-OOSTERLIK
van 3 t/m 10 okt. hp

695,-

10 dagen
TOSCANO-ITALIë
van 13 t/m 22 sept. hp

860,-

10 dagen
TOSCANO-ITALIë
van 11 t/m 20 okt. hp

1265,-

10 dagen
BENS UND DRAUTAL
OOSTERLIK
van 30 aug. t/m 8 sept. hp

977,-

5 dagen
WINTERBERG-SAUERLAND
van 21 t/m 25 okt. hp

325,-

Een complete vakantie van Schmitz Reizen betekent incl. verzekering, excursies, afscheidsdiner en vervoer per luxe touringcar.



Handelsweg
6114 BR Susten
Tel 04499-18
Fax 04499-18

VOOR UW ZOMERVAKANTIE van Oostenrijkse faciliteiten voor 'n VRIENDENPRIJS conf. vakantiehuizen en H.P. voor 4 t/m 10 pers. Int. 05910-22293. OS-61R

JONGERENCAMPING
Playa d'Aro dicht bij zee
incl. busreis 10 dgn.
f. 410,-; 17 dgn. f. 445,-.
Leuke reistijd aan-
wzig. EuroClub
3617722. SP-61R

COSTA BRAVA - BLANES
vakantiewoningen, te
huur. Auto/laagste huur-
gratis folder. Codas
Reizen. Tel. 050-415210.
(ook 's avonds). SP-61R

JONGERENREIS juli / aug. tent direct aan zee op CALA GOGO **** ANWB camping + bus. ook app. en v.a. 50,-. Folder? Break Away 053-618600 of 618811. SP-61R

Iberbus
rijdt u elke dag naar de
zoni! Tel.: (020) 6241010,
(010) 4130978. SP-61R

BUSRETOURS Costa Brava
div. bestemmingen 225,-.
Costa Blanca 265,-. Royal
Class mogelijk. EuroClub
Reizen 070-3617722. SP-61R

Betrouwbare busreizen Salou 15-19-22-26 juli. Hotel*** f. 479,-. Hotel*** f. 409,-. Lloret juli/aug., hotel Garbi*** volpans. f. 589,-. Roese camping, ingerichte tent f. 399,- p.p. BOOSTER REIZEN, Lid SGR. Vraag gratis gids, tel. (045) 227777 of (072) 613856. SP-61R

APPARTEMENTEN PICASSO BENIDORM. Het beste met de meeste service, ook voor autovakanties. Vraag folder en prijzlijst, ma. t/m vr. 9.30-17.00 uur, Lisman Picasso, tel. 030-328212. SP-61R

BENIDORM camping + busreis
incl. busreis v.a. 425,-.
EuroClub 070-3617722. SP-61R

JONGERENCAMPING incl. busreis
Playa d'Aro Ned. reisleiding v.a. 410,-.
EuroClub 070-3617722. SP-61R

LLORET DE MAR, Calcia, Rosas
div. hotels en app. v.a. 375,-.
EuroClub 070-3617722. SP-61R

Elke vrijdag per luxe bus
CAMPINGREIZEN
naar Malgrat 10/17 dg.
Incl. bus + staanplaats
f. 299/399,- Incl. ingerichte tent v.a. f. 399/499,-. Hotel, in centrum Lloret, L.O., kamers met d.w.c., 10/17 dg. nu f. 429/649,-. Appartementen in Fanals 10/17 dg. (bij 4 pers.) slechts f. 459/699,-.
BIMBO REIZEN
080-786778. SP-61R

CURSUSREIZEN. Engels, geh. verzorgd met excursies naar GB, 2 wk. f. 1195 of zonig Malta f. 1495. Ook voor Spaans en Frans. Bel EDUCATIONAL HOLIDAYS No 1 in de wereld. Vraag reizen 070-3488282. Do-61E

Malaga
Prestige Palace 140 m2
Mediterranean
in Gite Club Gran Canaria 180 m2
direct in huur
BY Hotel, Calca, 13, D-2150
Buitenhof, Tel. 09-4941618/202

HONGARIJE

BALATON/Budapest/Wenen, 7-daagse excursie-reizen f. 399,-. Incl. vervoer, HP, kamers do/to. Veel vertrekdata in sept. en okt. N.I.T. 085-452424. HO-61R

LAST MINUTE: Balaton Travel is uw meest complete reisbureau voor Hongarije voor de meest gunstige prijzen. Tel.: 073-425738. HO-61R

ORIEKENLAND CYPRUS

Op CORFU is 't wel zomer. Tot november. Geniet in de ROSS-HOLIDAYS-vakantiewoon. aan zee. Event. ook tucht of busreis. Voor brochure 05908-17274. SGR. GR-61R

TSJECHOSLOWAKIJE

10-dgse busreis Praag f. 279,- p.p. LO, verlenging mogelijk + pendel f. 179,-. elke vrijdag vertrek v.a. 28-6 tot 13-9. Info: GEBRO REIZEN, 05296-3100. TS-61R

PRAAG f. 295,-. 10-dgse busreis, hotel bij centrum, LO/vertrek elke vrijdag v.a. 28-6, fietsen langs kastelen in Bohemen, 2 wk. HP / bagagevervoer v.a. f. 995,-. privé-apartement in centrum Praag v.a. f. 25 p.p. per nacht. Gratis folder: INTERACTION, (043) 639230 / 639231. TS-61R

PRAAG, 5-daagse excursie-reis f. 205,-. Incl. vervoer, tent, 8-dgse f. 380,-. Veel vertrekdata. N.I.T. 085-452424. TS-61R

12-dgse rondreis met bezoek o.a. Praag en Budapest. Vertrek 14-9 f. 995,- p.p. Tevens verhuur app. in Praag. MEVO Reizen, (05725) 1547. TS-61R

Praag

Wekelijks bus- en vlieg-reizen. 7-daagse busreis incl. logies/ontbijt al v.a. f. 299,-. 8-daagse busreis incl. halfpension en veel excursies f. 599,-. Super-luxe 7-daagse reis incl. ****hotel, excursies en avondprogramma v.a. f. 699,-. Vlieg-reizen v.a. f. 625,-. Ook vakantiehuizen in landhuizen in geheel Tsjechoslowakije. Folder? Bel Speciale Reizen Centrale: 050-145600 of 020-6202121. TS-61R

Rondreis Mexico 25 dgn. f. 2995,- incl. vliegreis, hotels, vervoer etc. Div. vertrekdata v.a. 15-12. Folder? DJO-SER 071-128400 Lid SGR. DB-61R

Duitsland

Of u nu wilt wandelen door de heerlijke natuur van de Noord-Eifel, of u zich op andere wijze wilt onspannen, ons hotel is het ideale vertrekpunt. Kamrs. m. douche/wc, TV, tel., gedeeltelijk met dakterrassen. Keuken rustiek tot exclusief. In de nabijheid liggen de hoge Venen en de Rursee. In buurstad Bad Aachen ligt het casino. Juli/aug. 14 dagen log./ontb. 44,-, HP 59,-, VP 69,- p.p. per dag.

Hotel-restaurant Neilsen
Frackersberg 1, D-5190 Stolberg-Zweifel, tel. 09-4924027/136, fax 72384.

INDONESIë

NOOSTALGIE REIS naar Bogor, Caribon, Djokja + Bali. 22 dgn. all-in + retour KLM voor maar f. 2.500,- laatste kwartaal '91. Incl. Stichting 'Het Schone Streven', Voorstreek 72b, Leeuwarden, (058) 137706. IN-61R

AZIë

THAILAND v.a. f. 1399,-. SRI LANKA 20 dagen hotel t/o v.a. f. 1795,-. Incl. 8-daagse tour v.a. f. 2325,-. Schakel Travel & Tours, tel. 085-849548. AZ-61R

AKTIEVE RONDREIZEN: Thailand, 25 dagen f. 2895,-; India/Nepal, 30 dagen f. 2995,-; Indonesië, 27 dagen f. 3095,-. Incl. vliegreis, hotels, vervoer etc. Folder? DJOSER (071) 126400. Lid SGR. AZ-61R

Thailand rondreis v.a. f. 2.198,-

14/22 dagen rondreis. Veel zien en genieten, uitgerust terug. Ned. begel. 1e klas. Vertrek elke week: 28-7, 4-8, 18-8, 22-9 nog 10 pl. Tekkel Air (070) 3488700. Unieke kerstspec. 14/21 dgn. all-in v.a. f. 2.748,-. vertr. 22-12. AZ-61R

NED. ANTILLEN

FLAMINGO-PARK CURAÇAO
T.h. op ons natuurpark, 5 min. van strand, 2- en 4-pers. bung's f. 65,- en f. 85,- p.d.p.bung. Int. 038-531430. NA-61R



J. RONGEN
Telefoon 0949/2405/9081

Cuba

Droomstranden v.d. Caraïbische Zee

Gelukshotel (Varadero)

13 overnachtingen m. ontbijt DM 1568,-

Hotel Itabo/Olayas del Este

13 overnachtingen m. ontbijt DM 1798,-

Termijnen: 14-7, 21-7 en 28-7-'91

Vluchten van/tot Keulen incl. toeristenke

Informatie en boeking bij uw reisbureau

rect bij de organisator.

Intratuurs, Eiserne Hand 19, D-6000 Frankfurt, tel. 09.49.69/5970011.

auto caubo VAG Audi

Uw partner voor al uw autozaken

WIJ BIEDEN U AAN:

occasions met 6 maanden 100% garantie

VW Polo Shopper 3-drs. groen	84 f. 222,-
VW Polo 2-drs. belgiemetallic	87 f. 318,-
VW Polo coupé rood 1e eigen.	87 f. 318,-
VW Jetta C marinelauw 1.3 tr.	86 f. 384,-
VW Jetta C Advance 1.6 tr 4-drs.	88 f. 542,-
VW Jetta C diesel rood 30.000 km	89 f. 578,-
VW Passat C Advance 1.6 tr 5-drs.	84 f. 234,-
VW Passat C 1.8 tr/90 PK 5-drs. met.	86 f. 339,-
VW Passat CL (nieuw type) zilvermet.	89 f. 694,-
VW Santana 4-drs. grijsmet.	84 f. 222,-

Audi 80 turbo diesel 4-drs.	85 f. 384,-
Audi 80 GT 4-drs. 1.8 tr schuifdak	86 f. 384,-
Audi 80 1.8 N 1e eigen.	87 f. 649,-
Audi 80 1.8 S schuifdak velours bek.	88 f. 748,-
Audi 80 1.8 LPG metallic	89 f. 704,-
Audi 80 1.8 S schuif. velours bek.	89 f. 704,-
sku. velg.	90 f. 928,-

VW Golf Stayer diesel blauwmet.	83 f. 217,-
VW Golf LX belgiemetallic 1e eigen.	84 f. 276,-
VW Golf C 1e eigen.	84 f. 281,-
VW Golf GTS 1500 div. extra's	85 f. 315,-
VW Golf CL 1.6 tr 3-drs.	86 f. 432,-
VW Golf C 5-drs. 1.3 tr grijsmetallic	87 f. 432,-
VW Golf CL 5-drs. 1.8 tr grijsmetallic	87 f. 516,-
VW Golf 1.3 tour-utv. met. 42.000 km	88 f. 489,-
VW Golf 1.6 tr 5-drs. rood 1e eigen.	88 f. 489,-
VW Golf GT4 1.8/90 PK als nieuw	89 f. 684,-
VW Golf CL Manhattan 1.3 tr metallic	89 f. 684,-
VW Golf CL Manhattan 1.6 tr rood	89 f. 574,-

Renault 9 TLE 4-drs. blauw	82 f. 187,-
Mazda 626 HB GLX blauwmetallic	83 f. 187,-
Citroën BX 1.6 TRS	84 f. 187,-
Opel Ascona 1.6 tr 4-drs. LPG	84 f. 187,-
Opel Kadett 1.3 S 3-drs. zilvermetallic	84 f. 222,-
BMW 316 1800 4-drs. groen	85 f. 329,-
Skoda 120 L 4-drs. 1e eigen.	86 f. 147,-
Ford Fiesta XR zwart	86 f. 222,-
Lada 2105 4-drs.	86 f. 187,-
Fiat Panda 3-drs. wit	87 f. 222,-
Peugeot 205 XE 3-drs. zonnedak	88 f. 384,-
Ford Sierra 5-drs. 2.0 L	88 f. 489,-
Ford Sierra 4-drs. 2.0 L zilvermet.	89 f. 489,-
Lancia Ypsilon GT 1.3 metallic	89 f. 489,-
Mitsubishi Lancer GL roodmetallic	89 f. 584,-
Ford Sierra 2.0 L 4-drs.	89 f. 584,-

* Bovenstaande prijzen zijn per maand

Auto Caubo
Noorder 36, 6301 CD Valkenburg

GRUMMER INTERIEUR

nu ook in

HEERLEN

voorheen L. Hermans

Wij hebben ruimte nodig voor de nieuwe

Grummer collectie daarom noden wij een

SUPER-OPRUIMING

Wij hebben ruimte nodig voor de nieuwe

Grummer collectie daarom noden wij een

SUPER-OPRUIMING

Wij hebben ruimte nodig voor de nieuwe

Grummer collectie daarom noden wij een

SUPER-OPRUIMING

Wij hebben ruimte nodig voor de nieuwe

Grummer collectie daarom noden wij een

SUPER-OPRUIMING

Wij hebben ruimte nodig voor de nieuwe

Grummer collectie daarom noden wij een

SUPER-OPRUIMING

Wij hebben ruimte nodig voor de nieuwe

Grummer collectie daarom noden wij een

SUPER-OPRUIMING

Wij hebben ruimte nodig voor de nieuwe

Grummer collectie daarom noden wij een

SUPER-OPRUIMING

LEZEN

is ook

plezier

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTEUR: RON BROWN. HET EDITIEREDACTIE: WIM DRAGSTRA HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. SERVICEKANTOOR: 6411 NM HEERLEN, GEERSTRAAT 5, TEL. 045-717719. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, ARKT 42, TEL. 045-455506. 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363.

Van onze verslaggever

HEERLEN – De stichting New Wave Café in Heerlen stapt naar de kantonrechter. Ze is het niet eens met de recente huuropzegging door de eigenaar van het pand Akerstraat 88.

Het New Wave Café, inmiddels een besloten club geworden met 350 leden van 15 tot 25 jaar, zat tot vorig jaar gehuurd bij de stichting Zymose. Er kwamen klachten van omwonenden en de gemeente gelaste sluiting van het New Wave Café. In december vorig jaar ging de stichting daar met succes tegen in beroep. De Raad van State bepaalde dat Heerlen het New Wave Café een

nieuwe drankvergunning moest laten aanvragen.

De afgelopen zes maanden is die vergunning in behandeling geweest bij de gemeente. Het New Wave Café wacht met spanning op de uitkomst. Volgens burgemeester Piet van Zeil wordt de aanvraag van het New Wave Café spoedig gehonoreerd.

„Maar met de drankvergunning is men er nog lang niet. Tegelijkertijd sturen we een brief aan Van de Weyer dat er ingrijpende geluid- en brandwerende maatregelen moeten worden genomen.”

„En als dat geregeld is, zullen we er streng op toezien dat de openbare orde niet wordt verstoord. Het café moet de ramen en deu-

New Wave Café vecht huuropzegging aan

ren gesloten houden en zich aan de sluitingstijd houden. Ook 's nachts om drie uur op straat zitten, is er niet meer bij. Dat kan en mag ik in een woonomgeving niet tolereren,” zegt Van Zeil, die ook hoofd van politie is.

Woordvoester Rita van Breugel van het New Wave Café ziet in de hele opstelling van de gemeente een 'sterfhuiskonstructie.' „De gemeente heeft totaal geen oog voor ons vrijwilligerswerk voor

jongeren. Ze heeft Zymose geadviseerd om dit pand te verkopen, omdat dat geen banen zou kosten. Zymose moest ons ondersteunen, maar heeft nooit iets uitgevoerd.”

Ook de prijs en de koper wekken bevreesdheid bij Van Breugel. „Vijf jaar geleden betaalde Zymose 450.000 gulden voor het gebouw. Nu is het met een verlies van 300.000 gulden overheidsgeld verkocht aan Van de Weyer, een man die gewend is

om met lastige huurders om te gaan.”

Het New Wave Café betaalde aan Zymose per vrijdagavond 52 gulden en 30 cent huur. Jo van de Weyer heeft, in tegenstelling tot het New Wave Café, blijkbaar wel al bericht gehad van de gemeente. Hij zegt: „Er moeten heel dure voorzieningen getroffen worden, die samen ongeveer een ton kosten. Dat wil ik natuurlijk graag in de huur verrekend zien. Dan kom je op 3000 gulden per maand.”

Het New Wave Café is niet bereid zover te gaan. „We willen 1500 gulden betalen, als Van de Weyer voor die voorzieningen zorgt. Dat is redelijk voor die paar slecht onderhouden ruimtes die we hier hebben.”

Man schiet in de lucht

Van onze medewerker

HEERLEN – Een 20-jarige Heerleenaar loste donderdagavond een paar schoten in de lucht toen wijkbewoners hem attenderden op gevaarlijk rijgedrag in de wijk Weten.

Omstreeks kwart voor zeven ontving de Heerlense politie een melding van een schietpartij in de Klaverstraat. Bij controle bleek dat een bewoner met zijn auto te hard door de straat had gereden. Nadat twee bewoners hem hierover aanspraken trok de man een pistool en loste enkele schoten in de lucht waarna hij zich terugtrok in zijn woning. Daar kreeg hij spijt van zijn daad en meldde zich bij de politie. Het wapen bleek een alarmpistool.

Zakkenrollers 'marktgevoelig'

HEERLEN – Volgens de Heerlense politie is in de maanden maart tot en met juni 28 keer aangifte gedaan van zakkenrollerij. Uit de gegevens blijkt dat de dieven een voorkeur hebben voor de markt op dinsdag.

In de vier maanden werd er dertien keer op dinsdag aangifte gedaan. Hoofdzakelijk werden beurzen en persoonlijke bescheiden gestolen zoals rij- en kentekenbewijzen en paspoorten.

De politie vindt dat marktbezoekers slordig omspringen met hun spullen.

Edah in V&D-gebouw te Brunssum

BRUNSSUM – In het voormalige pand van V&D aan de Promenade in Brunssum zal medio september een Edah-Plus worden gevestigd. Daarnaast zijn er plannen voor het verplaatsen van de onderdoorgang en voor het bouwen van winkelvoorzieningen op het plein.

De Edah-vestiging in de Parelpassage blijft volgens een woordvoerder van het concern voorlopig gehandhaafd.

Landgraaf wil recreatie rond ruïne Schaesberg

LANDGRAAF – De gemeente Landgraaf bekijkt of de ruïne van kasteel Schaesberg gedeeltelijk gerestaureerd kan worden. Als een onderzoek positief uitvalt, wil de gemeente contact op nemen met bijvoorbeeld de Limburgse Monumentenstichting.

De ruïne moet het middelpunt worden van een beperkt recreatiepunt in het Haasdal. Daar moeten de eigen bewoners zich kunnen ontpannen. Ook het plan voor het Haasdal wordt momenteel onderzocht.

(ADVERTENTIE)

Wij ruimen echt op
20-30-40%
korting

LIBERTO

jeans, bleach and black
normaal / 149,95 nu / 69,95

Denim

Promenade 58, Heerlen

„Die twee zitten behoorlijk in zak en as.” Secretaris Nico Simons van de KvK zegt dat dat er inderdaad een principe-overeenkomst met de RL bestond, maar dat het definitieve akkoord nog gegeven moest worden. Simons verwacht geen toegevoegde waarde van het project. „En toegevoegde waarde is wat anders dan bezigheidstherapie voor twee studenten. De verschillen in wetgeving leiden tot een disharmonie waar uiteraard wel wat ondernemers handig gebruik van gaan maken. Maar die zaken kan ik ook in kaart brengen. Daar heb ik geen RL voor nodig.”

De gemeente Heerlen wil zo snel mogelijk beginnen met de ontwikkeling van het bedrijventerrein Langveld. Het wachten is op de gemeente Aken die in september een besluit moet nemen over een 'Gutachten' dat nog twee terreinen in Duitsland omvat.

Bezuinigingen WVC kosten veel CAD'ers baan

Halvering methadon-hulp

Van onze verslaggever

HEERLEN – Als de bezuinigingsmaatregelen van WVC doorgaan, wordt met name het CAD ernstig getroffen. In oostelijk Zuid-Limburg zouden 10,5 arbeidsplaatsen verloren gaan. In heel Limburg staan liefst 31 full-time banen op de tocht. „Weet men in Den Haag wel wat men aanricht in de Oostelijke Mijnstreek?,” vraagt René Erckens, algemeen directeur van het Consultatiebureau voor Alcohol en andere Drugs (CAD) zich af.

Hij doelt daarmee op het voornemen van WVC-minister Hedy d'Ancona om met ingang van 1 januari 1993 de bijdrage van tien miljoen gulden voor voorzieningen in de welzijnssector uit de Perspectieven Nota Limburg (PNL) te beëindigen.

Het methadon-programma van het Limburgse consultatiebureau voor alcohol en andere drugs zal volgens Erckens gehalveerd moeten worden. „En dat is gelet op de wachtlijst die er nu in oostelijk Zuid-Limburg is, onaantvaardbaar. Het is onzinnig dat de drugverslaafden, indien ze onvoldoende steun vinden, hun heil elders gaan zoeken. Automatisch worden dan andere hulpverlenende instanties zoals huisartsen, ziekenhuizen en RIAGG met de problemen opgezadeld. Want laten wij er niet omheen draaien, de cliënten die ergens anders niet terecht kunnen, blijven over voor het CAD. De drugproblematiek wordt op die manier alleen maar verschoven en wordt wellicht nog erger.”

„Een regelrechte ramp,” zegt Erckens. „Precies een kwart van onze formatieplaatsen raken wij op die manier kwijt. Het ministerie van WVC realiseert zich door het schrijven van zo'n algemeen briefje niet welke gevolgen die bezuinigingen hebben voor de ambulante verslavingszorg in deze regio. Als er banen verdwijnen in het kader van de drugbestrijding gaat dit ten koste van de preventieve behandeling en de hulpverlening.”

Achterveld

Wethouder Rinus de Bruijn van Brunssum wil niet alleen praten over het aantal arbeidsplaatsen dat verloren gaat. „Voor Brunssum betekent de aangekondigde maatregel een verlies van ongeveer 22 banen. Welke instellingen en afdelingen direct worden getroffen, moet nog precies worden uitgezocht. Maar de problematiek ligt veel dieper. Neem als voorbeeld een ontslagen straat-hoekwerker. Die verricht in het achterveld veel goed werk en begeleidt jongeren die het niet gemakkelijk hebben. Als die straathoekwerker nu wegvalt, vallen die jongelui in een diep gat.”

Bundelen

Oostelijk Zuid-Limburg neemt geen genoegen met het 'plan d'Ancona'. De Bruijn: „Sterker nog. Niet alleen OZL, maar ook de beide andere streekgewesten hebben ernstige bezwaren. De drie streekgewesten gaan zich beraden, nemen vervolgens één standpunt in en stappen dan naar Den Haag. Want dit kan echt niet. De gemeenten krijgen sowieso al de bezuinigingen van de tussenbalans op hun dak. Bovendien moeten alternatieve oplossingen worden gevonden indien WVC de plannen, ondanks alle bezwaren, doordrukt.”



De laatste voorbereidingen voor het OLS zijn in volle gang.

Foto: DRIES LINSEN

'Te warm is ook niet goed'

Organisatie hoopt op bewolkte lucht

Van onze verslaggever

BRUNSSUM – Een hefttruck is druk doende de tribunes in de Olieslager op de juiste plek te zetten, vanuit de eettent klinkt een vlijtig geklop en vier 'kortgebroekte' mannen sjouwen met zitbankjes om ze vervolgens bij de veertig schietbomen op te stellen. Op het terrein waar morgen naar verwachting zo'n dertig-tot-veertigduizend bezoekers zullen rondlopen, worden vrijdagmiddag de laatste voorbereidingen getroffen voor het Oud Limburgs Schuttersfeest.

Vanuit de hemel licht een stralende zomerzon de bedrijvige werklui vriendelijk toe. Terwijl de eettent afgelopen maandag nog in de stromende regen werd opgezet, verzeilen bier- en feesttenten een dag later onder een prachtig blauwe lucht.

(ADVERTENTIE)

Wij ruimen echt op
20-30-40%
korting

LIBERTO

jeans, bleach and black
normaal / 149,95 nu / 69,95

Nivoo

Kerkplein 13, (glaspaais) Heerlen

Van onze correspondent

HEERLEN/MAASTRICHT

Een pilot-study naar het grensoverschrijdende bedrijfsterrain Langveld bij Bochtoltz, is op het laatste moment afgeblazen. De Rijksuniversiteit Limburg zou in opdracht van de Kamer van Koophandel in Heerlen onderzoeken met welke consequenties de bedrijven die zich daar gaan vestigen, rekening moeten houden. Het onderzoek had belangrijke resultaten kunnen opleveren voor het bedrijfsleven in de grensregio's.

Het nog te realiseren bedrijfsterrain Langveld ten oosten van Bochtoltz zal 185 hectare groot worden. Daarvan ligt circa een derde op Nederlands grondgebied en tweederde op Duits gebied. Er zullen high tech-bedrijven, grote industrieën en transportbedrijven gevestigd worden.

Prof. A.Tak van de juridische faculteit van de RL, zegt dat er op

Folder

Tijdens het OLS zal de politie van Brunssum extra toezicht houden op de parkeerplaatsen op de dijk van en uit auto's zoveel mogelijk tegen te gaan. Kinderen van agenten delen speciaal voor het schuttersfeest gemaakt folders uit die autobezitters uit die auto's moeten wijzen op de gevaren van het achterlaten van waardevolle spullen in de auto's.

maar al te vaak dat dames een half uur in de rij moeten staan om een plasje te doen,” aldus Klein. „Als ze dan eindelijk de plaats van bestemming hebben bereikt, is het vaak te laat. Daarom hebben we flink wat toiletwagens laten komen.” Hoewel elke wagen een mannetje- en een vrouwjesdeur heeft, zullen vooral vrouwen gebruik maken van de toiletten. „De mannen gaan wel in de bosjes,” lacht Klein, „die moeten toch worden uitgedund.”

Onderzoek RL naar industrieterrein Langveld afgeblazen

Kamer van Koophandel vindt studie overbodig

18 maart al een principe-overeenkomst was gesloten met de KvK en dat nu zonder duidelijke motivering is beslist om het onderzoek niet te laten doorgaan. Daardoor worden twee studenten van de RL gedupeerd. Zij waren al ruim een jaar bezig met de voorbereiding van het onderzoek.

Tak ontving tot zijn 'grote verbazing' de afwijzing van de KvK. „Ik kan mijn studenten nu geen oplossing bieden,” zegt Tak.

Dinsdag 9 juli a.s. hopen wij het gouden huwelijksfeest te vieren van onze ouders en grootouders

Els en Iep Janssen-Herberigs

H. Mis tot dankzegging in de parochiekerk van de H. Jozef te Woubach om 15.00 uur.
Gelegenheid tot felicitieren van 18.00 tot 20.00 uur, Heereveldje 6 te Woubach, Ubach over Worms

Kinderen en kleinkinderen

Heereveldje 6,
6374 EW Landgraaf/Ubach over Worms.



Bedroefd om zijn heengaan, dankbaar voor zijn werkzaam en voorbeeldig leven, geven wij kennis dat heden van ons is heengegaan, mijn lieve man, onze goede en zorgzame vader, schoonvader en opa

Hub Dounen

echtgenoot van

Annie van der Straten

op de leeftijd van 61 jaar.

In dankbare herinnering:

Hoensbroek: **Annie Dounen-van der Straten**
Hoensbroek: **Jos en Marleen Dounen-Smeets**
Hoensbroek: **Ralph Frans en Dorina Dounen-Wagemakers**
Hoensbroek: **Bjorn, Melani, Yordy Yvon en Hein Driessen-Dounen Sabrina**

5 juli 1991
Seingeverstraat 6, 6432 DK Hoensbroek

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op dinsdag 9 juli om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Maagd der Armen te Hoensbroek-Mariagewand, gevolgd door de crematie te Heerlen. Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren.

Maandag a.s. om 18.30 uur, avondwake in voornoemde kerk.
U kunt afscheidnemen in een der rouwkamers van De Universele, Hooftstraat 100, Hoensbroek. Bezoekgelegenheid dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur. Zondag alleen van 14.00 tot 15.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.



Tot ons groot verdriet hebben wij afscheid moeten nemen van

Lenie Palmen

levenspartner van

Pierre van Rees

Zij overleed na een kortstondige ziekte, in het Academisch Ziekenhuis te Maastricht, op de leeftijd van 44 jaar.

Familie Palmen
Familie van Rees

4 juli 1991
Brikkebekker 102, 6372 DS Landgraaf

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op dinsdag 9 juli a.s. om 11.00 uur, in de parochiekerk van de H. Mauritius te Schin op Geul, waarna crematie in het crematorium, Imstenraderweg te Heerlen.

Gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur achter in de kerk.
Avondwake ter intentie van de overledene, maandagavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.
Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enigé en algemene kennisgeving



Wij geven u kennis dat, na een liefdevolle verzorging in bejaardencentrum De Regenboog te Heerlen, op 80-jarige leeftijd, voorzien van de h.h. sacramenten, van ons is heengegaan

Maria Viktoria Berger

weduwe van

Jean Francois Beckx

Heerlen: **familie Buck-Berger**
Heerlen: **Gratie Martha**

Heerlen, 5 juli 1991
Corr.adres: Dinkelstraat 5, 6413 XH Heerlen

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 9 juli om 11.00 uur in de parochiekerk H. Hart van Jezus te Schandelen-Heerlen, waarna de begrafenis zal plaatsvinden op de algemene begraafplaats Imstenrade.

Bijeenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid is tot schriftelijk condoleren.
Gelegenheid tot afscheid nemen in het uitvaartcentrum Dela, Grasbroekerweg 20 te Heerlen, zondag van 14.00 tot 15.00 uur.



Diep bedroefd, doch dankbaar voor wat zij voor ons heeft betekend, geven wij u kennis dat, na een noodlottig ongeval, op de leeftijd van 23 jaar is overleden, mijn dierbare echtgenote, onze lieve dochter, schoondochter, kleindochter, zus, schoonzus, tante en nicht

Inge Johanna van der Heijden

echtgenote van

Johannes Hubertus Maria Smeets

De bedroefde familie:

Houthem: **J.H.M. Smeets**
Familie van der Heijden
Familie Smeets

6301 JZ Houthem-Valkenburg a/d Geul
4 juli 1991
Baron de Selijnsstraat 11

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben maandag 8 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Gerlachus te Houthem.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven zal er geen condoleren zijn.

Voor de zielerust van Inge zal zondag 7 juli om 11.30 uur tot mede-intentie de h. mis worden opgedragen in voornoemde kerk.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Plotseling is uit ons midden weggerukt onze allerliefste vriendin en voorzitster

Inge Smeets

In de vroege ochtenduren hoopvol uitkijkend naar haar trouwe "Gipsy", werd ze door de eeuwige slaap overmand.

Inge, wij zullen altijd voor Gipsy zorgen en door haar zal je altijd bij ons zijn.

John, wij wensen je heel veel sterkte.

Je vrienden en vriendinnen
van de Ruitervereniging St.-Gerlach.

Inge

Wat zullen we je missen.
Je liefde voor de pony's en de gehandicapte medemens zullen we niet vergeten.
Bedankt!

Oirsbeek
Ruitersportvereniging
Gehandicapten "de Mijnstreek".

Met grote verslagenheid geven wij kennis van het overlijden van onze zeer gewaardeerde medewerkster

Mevr. Inge Smeets - van der Heijden

Haar plichtsbetrachting zal steeds in onze herinnering blijven.

Directie en personeel
De Weverziekenhuis
Heerlen

Met diep leedwezen geven wij kennis van het plotseling overlijden, ten gevolge van een noodlottig ongeval, van een van onze leerling-verpleegkundigen

Inge Smeets- van der Heijden

Wij wensen haar echtgenoot en familie veel sterkte toe.

Directie, docenten en medewerkers
de Wildenbroek,
centrale school gezondheidszorg
oostelijk Zuid-Limburg.

Dankbetuiging

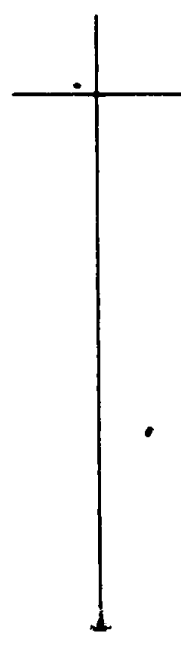
Wij willen u bedanken voor de vele blijken van medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van

Jan Wijnands

Uw medeleven was een grote steun.

Peter Wijnands
Mevr. P.J. Wijnands-Kettener
Familie Wijnands
Familie Schumacher

De plechtige zeswekdienst zal worden gehouden op zondag 14 juli om 10.00 uur in de kerk O.L. Vrouw Geboorte te Broeksittard.



Mevrouw P.J. Groutars-de Vries, haar kinderen: Rob en Roos, Marianne en Hans, Georges en Wil, Frans en Berthe, Bart en Julian, haar kleinkinderen en achterkleinkinderen

geven bedroefd, maar met grote dankbaarheid voor hetgeen hij voor hen heeft betekend, kennis van het overlijden van

Georges Groutars

officier in de orde van Oranje-Nassau

Maastricht: 15 september 1899 - 4 juli 1991

6226 CG Maastricht,
Gerechtigheidslaan 41.

De uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 9 juli 1991 om 11.30 uur in de basiliek van onze Lieve Vrouw te Maastricht, waarna de begrafenis op het kerkhof aan de Tongerseweg.

Gelegenheid tot condoleren in de kruisgang van de kerk vanaf 11.00 uur.

Zondagavond 7 juli wordt in voornoemde kerk om 18.00 uur de avonddienst opgedragen ter intentie van de overledene, voorafgegaan door rozenkransgebed om 17.30 uur.

Gelegenheid om afscheid te nemen bij Dickhaut uitvaartverzorging, Papenstraat 4-D, Maastricht, zaterdag en maandag van 17.00 tot 19.00 uur.

Met verslagenheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van

ir. M.J.M.G. Groutars

De heer Groutars is 40 jaar aan ons bedrijf verbonden geweest, waarvan 25 jaar als directeur.

Wij denken met respect zijn belang voor de openbare drinkwatervoorziening in Limburg en zijn grote verdiensten voor ons bedrijf in het bijzonder.

Voor een ieder in het bedrijf was de heer Groutars een voorbeeld voor wat betreft zijn betrokkenheid met en inzet voor het bedrijf.

Zijn warme belangstelling voor het personeel, zijn sociale bewogenheid, alsook zijn aimabele persoonlijkheid zullen in onze herinnering blijven. Ons medeleven gaat uit naar mevrouw Groutars en de kinderen. Wij wensen hen veel sterkte toe.

Raad van commissarissen, directie en personeel
van de N.V. Waterleidingmij. Limburg.

Maastricht, 6 juli 1991.

Enige en algemene kennisgeving



Op 4 juli 1991 moesten wij geheel onverwacht afscheidnemen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, broer, zwager, oom en neef

Fons Frederiks

echtgenoot van

Anna Deckers

op de leeftijd van 58 jaar.

Hulsberg: **A. Frederiks-Deckers**
Schimmert: **Francien en Hub**
Familie Frederiks
Familie Deckers

6336 VR Hulsberg, Parallelweg Zuid 65

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op dinsdag 9 juli a.s. om 11.00 uur in de kerk van de H.H. Nicolaas en Barbara te Valkenburg, waarna begrafenis op de algemene begraafplaats Couberg aldaar.

Samenkomst in de kerk, alwaar gelegenheid tot schriftelijk condoleren vanaf 10.40 uur.

Avondwake maandag a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van de H. Clemens te Hulsberg.
Pap is opgebaard in het mortuarium aan de Spoorlaan 29 te Valkenburg. Bezoektijden dagelijks van 19.00 uur tot 20.00 uur.

† **Gerardus Johannes Plasmeyer**, 74 jaar, vriend en huisgenoot van J. Heerspink-Heijst. Graaf van Egmontstraat 10, 6085 BR Horn. De crematieplechtigheid wordt gehouden op maandag 8 juli 1991 om 13.30 uur in het crematorium Heeze, Somerenseweg 120.

† **Ben Houben**, oud 64 jaar, echtgenoot van Jeanne Stoffelen. De uitvaartdienst is op maandag 8 juli om 14.00 uur in de St. Antonius van Paduakerk te Nazareth-Maastricht. Gelegenheid tot condoleren vanaf 13.30 uur.

Naar aanleiding van de verhuizing van tandarts S.P. Aulsems:

adres tandarts R.A. Aulsems
ongewijzigd:
Mauritslaan 6a
Geleen
Tel. 046-746190

Enige en algemene kennisgeving



Want ik ben verzekerd dat niets mij kan scheiden van de liefde van Christus.
Rom.8:38

Heden overleed, voorzien van de h. sacramenten in de leeftijd van 84 jaar, onze zuster, behuwd zuster, tante, oud tante en nicht

Anna Elisabeth (Lies) Pepels

Zij was volhardend in haar gebed.

Familie Pepels
Familie Driessen
Familie Maessen

Stein, bejaardencentrum De Moutheuvel

5 juli 1991
Corr.-adres: J. Driessen, Smeetsstraat 12, 6171 VC Stein

De plechtige uitvaartdienst zal worden gehouden op dinsdag 9 juli om 10.30 uur in de parochiekerk St. Martinus te Stein, waarna de crematieplechtigheid gehouden zal worden om 11.45 uur in het crematorium Nedermas, Voutershof 1 te Geleen.

Bijeenkomst in de kerk.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Avondwake, maandag om 19.00 uur in de kapel van voornoemd bejaardencentrum.
Gelegenheid tot afscheid nemen in het uitvaartcentrum Dela, bij voornoemd crematorium, zaterdag en zondag van 14.00 tot 15.00 uur en maandag van 18.00 tot 19.00 uur.

Anna Maria Leclercq-Beaujean

Familie Leclercq

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zondag 7 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk H. Petrus Canisius te Puth-Schinnen.



Dankbaar dat haar verder lijden bespaard is gebleven, maar intens verdrietig dat wij haar moeten missen, delen wij u mede dat, toch nog onverwacht, van ons is heengegaan, onze lieve moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Frieda Emma Huls

weduwe van

Jan Hubert Sijstermans

Zij overleed in de leeftijd van 81 jaar.

Kinderen, klein- en
achterkleinkinderen
Familie Huls
Familie Sijstermans

Heerlen, 2 juli 1991
Meezenbroekerweg 13

Corr.adres: Dr. De Visserstraat 7, 6415 HH Heerlen

De crematieplechtigheid heeft in besloten kring plaatsgevonden op vrijdag 5 juli jl. in het crematorium te Heerlen.

† **Johannes Ghijsen**, oud 74 jaar, echtgenoot van Fieny Kusters. 6231 HJ Meerssen, Past. De Reimsstraat 15. De eucharistieviering zal plaatsvinden maandag 8 juli om 10.30 uur in de basiliek van het H. Sacrament te Meerssen. er is geen condoleren.

† **Lambert Weusten**, oud 52 jaar, echtgenoot van Jetty Petri. 6226 XX Maastricht-Heer, Rijksweg 45. De eucharistieviering zal worden gehouden op maandag 8 juli om 10.30 uur in de parochiekerk van St. Petrus Banden te Heer. Er is geen condoleren.

† **John Knols**, oud 40 jaar. Maastricht. Redemptie- laan 19 b. Corr.adres: Bloemenweg 108, 6221 TX Maastricht. De uitvaartdienst zal plaatshebben op maandag 8 juli om 11.00 uur in de kerk van de H.H. Petrus en Paulus te Wolder-Maastricht. Er is geen condoleren.

† **Antonetta Smits**, oud 76 jaar, weduwe van Cornelis Kroon. 6224 KD Maastricht, Oranjeplein 2. De eucharistieviering zal plaatsvinden heden, zaterdag 6 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart (Koepelkerk aan de Scharnerweg/Meerssenweg te Maastricht. Schriftelijk condoleren.

† **Johannes Moes**, oud 70 jaar, echtgenoot van Lieke Sonneveld. 6217 JR Maastricht, Via regia 8 c. De uitvaartdienst zal worden gehouden maandag 8 juli om 14.00 uur in de parochiekerk van de H. Anna, Via Regia te Maastricht. Schriftelijk condoleren achter in de kerk.

In het kader van de landelijke herstructurering van de energiedistributie, zijn MEGA LIMBURG Gemeente Sittard overeengekomen dat het gemeentelijke gas- en elektriciteitsbedrijf per 1 januari 1991 wordt overgedragen aan MEGA LIMBURG.

De overeenkomst is door de Gemeenteraad van Sittard op 20 juni 1991 bekrachtigd. De overname vindt plaats via inbreng in een door MEGA LIMBURG opgerichte naamloze vennootschap.

De nieuw opgerichte vennootschap, met MEGA LIMBURG als enig aandeelhouder, zal als na dragen:

NV ENERGIEDISTRIBUTIEBEDRIJF SITTARD

NV Energiedistributiebedrijf Sittard heeft alle rechten en verplichtingen van het gemeentelijke gas- en elektriciteitsbedrijf overgenomen.

NV Energiedistributiebedrijf Sittard zal tevens basis van aangegane dienstverleningsovereenkomsten met de gemeente Sittard de exploitatie van het voormalige water- en cai-bedrijf continueren.

Voor de klant zal deze herstructurering geen gevolgen hebben:

- de tarieven blijven in beginsel ongewijzigd;
- de uitzondering van de algemene tariefwijziging; de serviceverlening blijft op hetzelfde niveau gehandhaafd;
- de leveringsvoorwaarden, die in goed overstemming met de consumentenorganisaties tot stand gekomen blijven onveranderd van toepassing.

NV Energiedistributiebedrijf Sittard is bereikbaar op hetzelfde adres en telefoonnummer als de voormalige Gemeentebedrijven:

NV ENERGIEDISTRIBUTIEBEDRIJF SITTARD

Kloosterplein 1, 6131 EP Sittard, tel 046-596...

Voor het opgeven van familieberichten voor de krant van maandag, bestaat

gelegenheid op zondagmiddag tussen 15.00 en 16.00 uur op ons hoofdkantoor, of telefonisch uitsluitend op 045-739886.

Limburgs Dagblad

In de Cramer 37, Heerlen.

Tegen gangsterduo 16 en 12 jaar cel geëist

Met handgranaat en geweer op bankroof

ren volgens de officier het ondersteunende bewijs op.

Werkwijze

Deze noemde de werkwijze van het duo traumatisch voor de slachtoffers. Ze reden in gestolen auto's vermoed naar de bank van hun keuze. De ene overvaller sprong over de balie en eiste geld, de ander hield onder bedreiging met een riogun en een handgranaat bankmedewerkers en klanten in bedwang. Ook is er geschoten. Bankpersoneel en bankbezoekers werden gedwongen op de grond te gaan liggen.

De M. verbrak volgens de officier eind vorig jaar de relatie met Van M. en maakte zich daarna in zijn visie met een andere kompaan schuldig aan gewapende overvallen op particulieren. Hiervan werd onder andere een Roosendaals echtpaar het slacht-offer. In februari van dit jaar drongen midden in de nacht bij het echtpaar twee gemaskerde mannen de slaapkamer binnen en legden de slachtoffers handboeien aan. Ze bedreigden het echtpaar en namen voor 13.000 gulden geld en sieraden mee. Een schoenafdruk en kleding zouden zijn herkend als eigendom van de beide

verdachten. Tevens gaf het echtpaar een signalement dat op hen kan slaan. De raadslieden van beide verdachten, mr. F. Gimbere en H. Lenaerts, lieten in zeer gedetailleerde pleidooien weinig heel van de aangedragen bewijsmiddelen en pleitten voor vrijspraak. Zij signaleerden in de proces-verbaal veel tegenstrijdige getuigenverklaringen over het signalement van de daders. De telefoontabs zijn in hun ogen voor meerdere uitlegvatbaar, terwijl een aantal bewijsmiddelen, zoals de aangetroffen bivakmutsen, buitgemaakte juwelen onrechtmatig zouden zijn verkree-

gen. Enkele sieraden zouden niet van diefstal afkomstig zijn en verwezen verder naar alibi's van hun cliënten. Volgens de raadslieden heeft het OM 'geen enkele harde aanwijzing' dat de Zeeuwen de ten laste gelegde feiten hebben gepleegd. Zo mocht in hun ogen de Roosendaalse schoenaafdruk bij gebrek aan proces verbaal niet aan het bewijs meewerken en sprak de verdediging van een vaag signalement. Juwelen van het Roosendaalse echtpaar werden na huiszoeking bij De M. niet gevonden. De verdachten zelf hekelden het optreden van de politie. Met name De M., die in België een gevangenisstraf van minstens 17 jaar tegoeft heeft wegens het plegen van overvallen, zei door zijn ondervragers onder druk te zijn gezet. Ook zijn er verklaringen genoteerd die door hem nooit zijn afgelegd. In andere verklaringen is onjuist weergegeven wat hij heeft gezegd. De M. zei bang te zijn dat de rechtbank zich daardoor laat beïnvloeden. Rechtbank-president mr. P. Paalvast gaf aan zich door onjuistheden in de processen verbaal niet te laten misleiden en doet over veertien dagen uitspraak.

Michail Gorbatsjov:

'Joegoslavië waarschuwing voor Sovjets'

Van de redactie buitenland

MEZJIGORJE - Sovjet-president Michail Gorbatsjov heeft vrijdag verklaard dat het afglijden van Joegoslavië naar een burgeroorlog een waarschuwing is aan het adres van de Sovjetunie voor de dreigende afscheidsbewegingen. In zijn eerste openbare commentaar op de Joegoslavische crisis, verklaarde Gorbatsjov: „De gebeurtenissen zijn een les voor alle volken in de Sovjetunie en ook een waarschuwing“.

Gorbatsjov, die tracht zijn bijeen te houden tegenover de van de meeste van de vijftien republieken voor grotere soevereiniteit, zei dat desintegratie van de Sovjetunie enorme risico's zou betekenen met onvoorspelbare gevolgen.

Van onze correspondent

BREDA - Tegen twee mannen uit Terneuzen, de 36-jarige J. de M. en de 28-jarige M. van M., heeft officier van justitie mr. M. Hoekendijk gisteren in Breda respectievelijk zestien en twaalf jaar gevangenisstraf geëist. De officier verwijt De M. het plegen van gewapende overvallen in Noord-Brabant op banken en particulieren. Van M. wordt alleen de beroving van de banken ten laste gelegd.

De bankovervallen zijn volgens de officier gepleegd in 1988, 1989 en 1990 en betroffen uitsluitend Rabobanken. In West-Brabant hebben de Rabobanken in Zevenbergschen Hoek en Hooge en Lage Zwaluwe bezoek van de overvallers gekregen. Een echtpaar uit Roosendaal is het slachtoffer geworden van een gewapende beroving. Elders in Brabant werd de bank in Riel drie keer beroofd, beleeft Westerhoven twee bankovervallen, Herwijnen ook, terwijl verder overvallen werden gepleegd in Dongen, Ulicoten en Hooge Mierde.

In totaal gaat het om negentien strafbare feiten waarbij volgens een telling van de politie een bedrag van twee miljoen gulden is

Van onze verslaggever

Justitie stelt Hubert Wetzler in bewaring

Om de man te kunnen uitleveren aan de Duitse justitie zal de rechtbank in Maastricht eerst moeten uitmaken of de verdachte volgens de Nederlandse wet ook strafbaar zou zijn aan hetgeen waarvan de officier van justitie in Aken hem beschuldigd.

Het openbaar ministerie in Aken verdenkt de zakenman van elf gevallen van flessen-trekkerij, ofwel het bestellen van goederen of diensten zonder daarvoor te betalen.

De raadsman van Wetzler, mr Goltstein, zal pogen aan te tonen dat zijn cliënt niet strafbaar is volgens de Nederlandse wet. Volgens de advocaat is de aanklacht van Aken 'overdreven'. „De politie heeft zelfs bedrijven gevraagd aangifte te doen”, is zijn overtuiging.

De Duitse Justitie zal via het ministerie van Buitenlandse Zaken binnen twintig dagen een officieel verzoek tot uitlevering moeten indienen, om de gevraagde uitlevering door te kunnen zetten.

De nieuwe prijzen...



● Benzinepomphouder J. van Engelshoven in Maastricht liet gisteren alvast zien wat autorijend Nederland met ingang van vandaag staat te wachten: duurdere benzine en diesel. Afgelopen dinsdag keurde de Eerste Kamer de accijnsverhogingen goed. Even over de grens in België liggen de benzineprijzen nu dubbelzins lager. De Novok, de organisatie van vrije pomphouders, gaat in een kort geding tegen de Staat een verbod vragen op de accijnsverhoging. Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Burgemeester van Voeren ter discussie

Van onze correspondent

VOEREN – Frieda Brepoels, een Belgisch-Limburgs lid van de Volksunie, wil dat minister Tobback van binnenlandse zaken burgemeester Droeve van Voeren schorst.

De politica verwees naar de Voerense perikelen van de jongste jaren: de rollende stemlokken voor de Europese verkiezingen in 1989, de moeilijkheden rond het uithangen van de Vlaamse Leeuwvlag op 11 juli, het laten verdwijnen van de borden 'De Limburgers heten U welkom' en het niet afleveren van identiteitskaarten aan Vlaamse Voerenaars.

Brepoels stelde ook dat de Franstaligen de notulen van de gemeenteraadvergadering weg-moffelen. Verder tilt ze zwaar aan de oprichting van een Frans-talig centrum in Voeren.

José Happart reageerde onmiddellijk met te stellen dat indien de bedreiging van schorsing werkelijkheid zou worden, hij meteen het ambt van burgemeester weer zou opnemen.

„De gemeentewet stelt dat in een dergelijk geval de eerste schepen optreedt”, aldus Happart.

Hij zei er ook nog aan te denken van rechtsweg burgemeester van Voeren te worden, maar dat hij dat nog niet had gedaan 'uit pacifistische overwegingen'.

Minister Tobback heeft intussen de verzekering gegeven dat ook dit jaar de Vlaamse Leeuwvlag aan de muur van het gemeentehuis zal wapperen.

stig te stemmen. In een telefoonsprek met de Maastrichtse rechter-commissaris stemde de Duitser onverwacht in met verhoor, op voorwaarde dat dit in Duitsland zou gebeuren.

Voor rechter, officier en advocaten leverde de (eerste) reis naar Lüneburg echter een grote teleurstelling op. Pauksch weigerde ook maar een woord te zeggen. Hij werd daarbij gesteund door Duitse autoriteiten die hem er op wezen dat zijn handel en wandel ook in zijn vaderland verdenking hadden opgeroepen. Bijgevolg zou hij zichzelf met getuigenverklaringen tegenover de Nederlanders kunnen belasten als verdachte tegenover de Duitsers.

Nooit

Gisteren nu liep het 'Ermittelungsverfahren' tegen hem te einde. Ten tweede male repte het Maastrichtse gezelschap zich daarop naar de man die het doodbloedend proces in Maastricht nog nieuw leven zou kunnen inblazen. „Ik verkies te zwijgen”, gaf hij ook ditmaal kort en bondig te verstaan. „Ook als u niet meer als verdachte wordt beschouwd?”, wilde advocaat mr David Moszcwicz weten. „Ik zal nooit antwoorden, wat er ook gebeurt!”, luidde het antwoord.

Op de negende zittingsdag, donderdag 4 april, stelde de rechtbank in Maastricht twee nog vastzittende verdachten in vrijheid. Een derde was reeds langer vrij man en de vierde was kort tevoren in zijn cel overleden. Op die (voorlopig?) laatste zittingsdag gaf de rechtbank ook opdracht bij gunstig getij een 'rogatoire commissie' naar Duitsland te sturen om Pauksch te horen. Die commissie keerde gisteravond op het Vrijthof terug...

(ADVERTENTIE)

ELS VOOR ANDERSDENKENDEN

Ze zijn allemaal weer hier neergestreken; hotels, pensions en campings zitten weer vol. Rotterdammers, Grunnings, die uit Dokkum, uit Assen, Westfriezen en Tukkers, Mokummers en die uit Apeldoorn. Zij allen verbazen zich over dit goede en mooie land, dat Limburg heet en over de bourgondische instelling van hen, die hier wonen. Het geheim heet Els. Limburgers drinken graag een Elske.

Want 'n Elske hoort erbij, altijd. 'n Perfekt aperitief, 'n subliem digestief, gewoon een heerlijke kruidenborrel. 'n Elske, altijd goed! Maak kennis met dit typisch Limburgse produkt, vreemdeling, dan weet u waarom wij zijn zoals wij zijn. En als u weer teruggekeerd bent in uw verre gewesten, weet dan dat ook uw eigen slijter Els heeft. U moet er alleen maar even om vragen.....

'n Ijskoud Elske, puur, on the rocks, met 'n klontje, met jus d'orange en als sluitstuk: 'n verrukkelijke Limburgse koffie.

ons eigen Elske.....

Ten behoeve van recreatie- en milieuprojecten Kansen op EG-steun voor Zuid-Limburg

Van onze verslaggever

HEERLEN/DEN HAAG – Zuid-Limburg maakt voor de jaren 1992-1993 een reële kans op ongeveer vijftig en mogelijk zelfs zestig miljoen gulden EG-subsidie. Die subsidies zijn bestemd voor projecten in de Oostelijke en Westelijke Mijnstreek en het gebied Wittem/Vaals. Die projecten moeten de economische en sociale structuur van die gebieden versterken. Het geld moet komen uit twee 'potjes' voor de steun aan economisch en sociaal zwakke(re) regio's: het Europees Fonds voor de Regionale Ontwikkeling (EFRO) en het Europees Sociaal Fonds (ESF).

De Limburgse gedeputeerde Sjef Pleumeekers zegt 'signalen' uit Brussel te hebben ontvangen dat Zuid-Limburg opnieuw goede kans maakt op de EG-subsidies. Voorwaarde is dat het provinciebestuur in Brussel met goede projecten komt aanzetten. Hoe beter de projecten, hoe meer subsidie te verwachten valt, zegt Pleumeekers. Gedeputeerde Staten van Limburg zijn momenteel druk bezig met het opstellen van de voorstellen die eind augustus naar Brussel moeten worden gestuurd. Eind dit jaar valt dan een definitief besluit te verwachten van de Europese Commissie, het dagelijks bestuur van de EG.

Volgens Pleumeekers (CDA) maken met name projecten op het gebied van het milieu, toerisme/recreatie en beroepseducatie kans gesubsidieerd te worden. Op het gebied van het milieu kan bijvoorbeeld gedacht worden aan het saneren van vervuilde (mijn)terreinen die dan tot bedrijfsterrainen kunnen worden ingericht. Een andere mogelijkheid zou zijn de plannen voor het afgraven van de steenberg in de Oostelijke Mijnstreek te versnellen. Daarnaast komen ook telematica-projecten voor subsidieering in aanmerking.

Voorwaarde voor het verkrijgen van de EG-subsidies is wel dat de regio zelf een even hoog bedrag steekt in de aangedragen projecten. Volgens Pleumeekers kan de provincie zo'n bedrag nooit alleen opbrengen. Daarom worden ook bijdragen van de belanghebbende gemeenten verwacht, terwijl ook door samenwerkingsovereenkomsten met het bedrijfsleven veel geld op tafel moet komen.

Van Rooy

De gedeputeerde heeft deze week in Den Haag met staatssecretaris Yvonne van Rooy van economische zaken over deze kwestie gesproken. Tijdens dat gesprek heeft Pleumeekers ook forse kritiek geuit op de traagheid waarmee het kabinet de aanleg van de Oost-westbaan bij Luchthaven Maastricht aanpakt. „De rijkssoevereinst moet tijd”, moppert de provinciebestuurder. „Er gaat te vaak onnodig veel tijd verloren. Voordat je het weet ben je een of twee jaar kwijt. Het kabinet is verplichtingen aangegaan”. Pleumeekers heeft Van Rooy gevraagd deze zaak in het kabinet aan te kaarten.

Zes instituten tegen schrappen van PNL-gelden

ROERMOND – Het beleid voor sociale vernieuwing in Limburg zal worden geblokkeerd als minister d'Ancona (WVC) haar voornemen doorzet om ongeveer 600 arbeidsplaatsen te schrappen. Dit schrijven de zes provinciale instituten voor de ondersteuning en ontwikkeling van welzijnswerk, cultuur en sport in een reactie aan de minister op haar aankondiging om met ingang van 1993 34 miljoen te bezuinigen op de PNL-middelen.

De zes instellingen zijn: Informatie- en Bibliotheekcentrale Roermond, Liose Roermond, FM DL Roermond, IKOL Roermond, Stichting Kunst en Cultuur Maastricht en Stichting Sportservice Limburg Sittard.

afbreuk aan de eerder genoemde bedenkingen”, oordeelde het Hof in het voordeel van Harte die zich vervolgens alleen nog maar afvroeg: „Wanneer ben ik een vrij man?”

Ten aanzien van Maguire en Hick bleek het oordeel gemakkelijker te vallen. De verklaringen van de getuigen die in Roermond en Venlo iets gezien hebben, wijken af van de verklaring die een pompstationhouder in Sittard heeft afgelegd voor zover die verklaringen betrekking hebben op het signalement van de daders.

Hughes was alleen maar medeplichtigheid aan de moorden ten laste gelegd. Volgens de procureur-generaal F. van Straelen was Hughes niet bij de daadwerkelijke moord betrokken geweest en had zijn deelname aan de aanslag bestaan uit het stelen van een vluchtauto. Maar zelfs het feit dat een kroongetuige de verdachte in de buurt van de auto heeft gezien, voordat die gestolen werd, wil nog niet zeggen dat hij die diefstal heeft gepleegd. Ook vrij-spraak dus.

De procureur-generaal F. van Straelen zei gisteren dat „het zeer triest is dat we in zo'n ernstige zaak kennelijk niet in staat zijn geweest de daders te veroordelen”. Hij wilde niet ingaan op deze week door zijn Roermondse collega mr H. Laumen voorgestelde wenselijkheid van een terroristenbepaling in het Wetboek van Strafrecht. „Het is beter om schuldige mensen in vrijheid te laten in plaats van onschuldige achter de tralies”, troostte Van Straelen zich. Hij zal niet in cassatie gaan bij de Hoge Raad, omdat die alleen naar de gevolgd procedure kijkt en niet inhoudelijk op de strafzaak in gaat.

Schadeclaim

De verdediging zei gisteren in een eerste reactie „niet anders verwacht te hebben”. Mr W. van Bennekom, raadsman van de vrijgesproken Paul Hughes: Het Hof heeft zich buitengewoon grondig met de zaak bezig gehouden. Grondiger dan de rechtbank in Roermond. Dat heeft ertoe geleid dat er twijfels waren, zo veel twijfels dat ze wel moeten worden vrijgesproken. In een eerste opwelling lieten enkele raadslieden zich gisteren ontvallen het indienen van een schadeclaim niet uit te sluiten.

van de belangrijkste rechts-overwegingen, tot de Britse pers. Ze moesten vooral goed in hun – op hardere vonnissen afgerichte – oren knopen dat het Nederlandse rechtstelsel niet zo'n breed karakter heeft als dat in bijvoorbeeld Engeland. In Nederland kan niemand veroordeeld worden op grond van zijn naar alle waarschijnlijkheid betrokken zijn bij een misdrijf. „Wees u daarvan bewust”, waarschuwde Smulders meteen al.

En hij vervolgde ten aanzien van de kroongetuigen die gedurende zowel de rechtszaak in eerste aanleg in Roermond als tijdens de procedure in hoger beroep fel onder vuur waren genomen door de verdediging: „De getuigen zijn zeer integere en respect verdienende burgers die naar eer en geweten hebben verklaard. En verder wil het Hof voorop stellen dat het hier gaat om waarheidslievende mensen”, luidde de vriendelijke inleiding om vervolgens een voor de verdachten mild oordeel te vellen. „De betrouwbaarheid van hun waarnemingen is een zaak van andere orde.”

Smulders stelde zich gisteren ten aanzien van de verdachte Gerard Harte hardop de vraag: „Kan redelijke twijfel worden uitgesloten dat deze getuigen ook werkelijk die persoon hebben waargenomen, die zij later hebben aangewezen?” Het antwoord liet op zich wachten, want eerst noemde hij in de rechts-overwegingen de zaken die ten nadele van de betrouwbaarheid golden: De kroongetuigen hadden de voorbijrijdende auto met daarin de verdachten destijds vanaf de eerste etage gezien, de waarneming heeft niet langer geduurd dan „enkele seconden”, de zogenoemde fleeting glance, zeg maar vluchtige blik. En de man die later als Harte werd aangewezen, hadden ze alleen en profiel gezien.

Die zaken pleitten in het nadeel van de betrouwbaarheid. In het voordeel legde hij uit dat de kroongetuigen duidelijk destijds met een intentie naar de personen in de auto hadden gekeken, omdat ze zich door het geluid van knallen en het geschreeuw van vrouwen hadden begrepen dat „er iets ergs gebeurd was”. „Maar het doet onvoldoende



Na afloop van de zitting geven advocaat mr W. van Bennekom (links) en procureur-generaal van Straelen elkaar een hand. Op de achtergrond praten mr M. Hegeman (links) en mr R. van der Wal (rechts). Foto: JAN PAUL KUIT

'Fleeting glance' blijkt onvoldoende bewijslast

Vervolg van pagina 1

EN BOSCH – Gerechtshof-president mr W. Smulders had veel uit te leggen. Hij deed dat aan ook. Om te beginnen richtte hij zich, nog voordat hij aankwam aan het voorlezen

Brons voor Esther Bronckers

AMSTERDAM – Esther Bronckers uit Meerssen heeft tijdens de 31e internationale beroepenmanifestatie in de Amsterdamse RAI een bronzen medaille gehaald in het vak dameskappen. Aan de wedstrijden namen 45 vrouwen en 366 mannen (tot 23 jaar) uit 26 landen deel. Er werd gestreden in 36 wedstrijdberoepen. De prijzen werden gisteravond uitgereikt door Kamervoorzitter drs W. Deetman, mevrouw drs N. Ginjaar-Maas en de heer F. Albert Vidal.

Het Nederlandse team wordt hedenochtend ontvangen door minister dr J. Ritz en op het ministerie van Onderwijs en Wetenschappen.

(ADVERTENTIE)

Meubelgroothandel

Reulen bu

TOEGANG VOOR IEDEREEN

Zeer grote collectie bankstellen, kasten, eethoeken, Lazy-Boy fauteuils en vloerbedekking etc. etc.

INRIJL MOGELIJK 5000 m² verkoopruimte

maandag 13-18 uur donderdag koopavond

40 VERSCHILLENDE SLAAPKAMERS

Heerenweg 251, Heerlen Tel. (045) 216123 Langs grote weg Heerlen-Brunssum

CURSUSSEN + OPLEIDINGEN



Bell College

De opleidingen met de goede naam garanderen een baan!
Van de geslaagden heeft vóór de diploma-uitreiking al 75% een baan.
Management/Bedrijfskunde
Secretariële opleidingen
Toeristische opleidingen
rijkskand - studiefinanciering WSF 18+
Aanvraag studiegids: 043-250303 of 043-218095
Maastricht - Heerlen - Roermond

'Bemoei je met je eigen zaak'

Je bent een ondernemer of een werknemer. De wereld is veranderd. Het is nu aan jou om de wereld te veranderen. Het is nu aan jou om de wereld te verbeteren. Het is nu aan jou om de wereld te maken. Het is nu aan jou om de wereld te laten zien. Het is nu aan jou om de wereld te laten horen. Het is nu aan jou om de wereld te laten weten. Het is nu aan jou om de wereld te laten voelen. Het is nu aan jou om de wereld te laten ruiken. Het is nu aan jou om de wereld te laten smaken. Het is nu aan jou om de wereld te laten zien. Het is nu aan jou om de wereld te laten horen. Het is nu aan jou om de wereld te laten weten. Het is nu aan jou om de wereld te laten voelen. Het is nu aan jou om de wereld te laten ruiken. Het is nu aan jou om de wereld te laten smaken.

Naam _____ M/V
Straat _____
Postcode _____ Woonplaats _____
Stuur mij vrijblijvend info over:
☐ Middenstandsopleiding
☐ Vak- en ondernemersopleiding Parfumerie
☐ Vak- en ondernemersopleiding Doe-het-zelf
☐ Vak- en ondernemersopleiding IJzerwaren en gereedschappen
☐ Vak- en ondernemersopleiding Groenten en Fruit
bijk ons haal je 't zo!

Markstraat 27, 2411 BE Bodegraven, 0726-19255.
Erkend door de Minister van Onderwijs en Wetenschappen op grond van de Wet Erkende Onderwijsinstellingen, voor zover het onderwijs binnen de reikwijdte van de Wet valt.

De IMO/KMO-opleidingen zijn te volgen in onderstaande cursusploaats:
Middenstand: Beek, Echi, Geleen, Heerlen, Maastricht, Sittard.
Parfumerie: Geleen, Maastricht.
Doe-het-zelf: Maastricht.
IJzerwaren en gereedschappen: Geleen, Kerkrade, Maastricht.

Erkend door de minister van onderwijs en wetenschappen op grond van de wet op de erkende onderwijsinstellingen voor zover het onderwijs binnen de reikwijdte van de wet valt.

met mogelijkheid tot studiefinanciering

In september starten éénjarige dagopleidingen en tweejarige avondopleidingen
• Directie secretaresse
• Medisch secretaresse
• Afdelings secretaresse
• Informatiereceptioniste
• Medewerk(st)er Uitgaand Reisverkeer en Toerisme
• Receptioniste
Informatie en aanmelding:
Bodegravenplein 15-18, 6411 HK Heerlen, tel. 045-713717

PENNINGMEESTER

ZORG VOOR EXTRA INKOMSTEN
VOOR DE CLUB DOOR MEE TE DOEN AAN DE

GROTE CLUBACTIE

VRAAG HET INFORMATIE-PRAPPORT AAN
EN SCHRIJF NU IN.

Limburgs Dagblad DE TRUMPETER

045-739351

CCO

AMBI/PDI-OPLEIDINGEN

Avondopleidingen te: Heerlen, Maastricht, Sittard, Venlo, Eindhoven, Nijmegen.

- AMBI-88 modulen:
HE0, HE1, HE2, HS1, HS2, HS3, HS4, HB1, HB2, HP1, HP6
- Praktijkdiploma Informatica 1 + 2

Voor meer informatie onderstaande bon ongefrankeerd opsturen naar:
C.C.O. Antwoordnummer 33, 6400 VC Heerlen, of bel 045 - 717600.

cht/mw/mej: _____ opl: _____
adres: _____ tel: _____
woonpl: _____ st: _____

CCO/centrum computer opleidingen akerstraat 134 heerlen



Erkend door de minister van onderwijs en wetenschappen op grond van de wet op de erkende onderwijsinstellingen.

Begin september starten de volgende cursussen:

- middenstand
- praktijkdiploma boekhouden
- moderne bedrijfsadministratie

Informatie en aanmelding:
de heer Verstappen
tel.: 045-312566 (ook tijdens weekeinde)



de moeite waard

Stichting LEZEN, Keizersgracht 391, 1016 EJ Amsterdam

HOGESCHOOL
KATHOLIEKE LEERGANGEN
Roermond

NASCHOLINGSAANBOD SCHOOL JAAR 1991/1992

Onderwijs aan jonge kinderen

- werken met jonge kinderen in de basisschool
- ervaringsgericht werken in de onderbouw

Engels in het basisonderwijs

- schrijftonderwijs in de bovenbouw van de basisschool
- workshop: schrijven in de basisschool

Ontwikkelingseducatie voor basisonderwijs

Nascholingskursus Verkeer I en II

Kursus schoolbesturen w.o.

- besturen van scholen; een basis cursus
- identiteitsbevordering katholiek onderwijs
- "medezeggenschap": een bron van conflicten?

Onderwijskundig management

Informatietechnologie

- introductiekursus
- cursus assistent aktiviteitenkoördinator
- leren werken met windows
- database 3 plus
- W.P. 5.0
- Lotus 1, 2, 3
- project invoering nieuwe technologieën PRINT/Comenius

Nascholingskursus voor herintredende onderwijsgeven

Nascholing jenaplanonderwijs

Remedial Teaching

Nascholing speerpunt rekenen

Telefonisch
Voor meer informatie of
aanmelding kunt u elke werkdag
van 8.45 u tot 17.00 u bellen.
PABO Roermond 04750-16777

Studiegids
Vraag gratis en vrijblijvend de
studiegids aan met alle
informatie over de diverse
kursussen via onze administratie.

Burg. Beulmanslaan 16, Roermond (bij de TV-toren)

SLECHTS 2 DAGEN

KAPITALE VERKOOP ORIËNT-KARPETTEN

o.a. KABUL-HAMADAN-TABRIZ

Deze uitzonderlijke collectie in grote verscheidenheid, zbl. door een
vooraanstaande importeur wegens speciale omstandigheden
worden verkocht. Een deel van deze collectie bestaat uit honderden
stuks Kabul-karpetten in de volgende afmetingen en prijzen:

70x140 cm	35.00	140x200 cm	95.00
85x170 cm	50.00	150x230 cm	120.00
100x160 cm	55.00	170x240 cm	135.00
100x200 cm	70.00	200x300 cm	198.00
125x185 cm	75.00	250x350 cm	285.00

BERBERS

170x240 va. 150.00 200x300 va. 225.00

Dinsdag 9 juli van 10.00-16.00 uur
Woensdag 10 juli van 10.00-16.00 uur

DE BRIKKE OAVE
Lindelaan 5a
BRUNSSUM

ORIËNT CARPET TRADING

Aanmelding vervolgcursussen

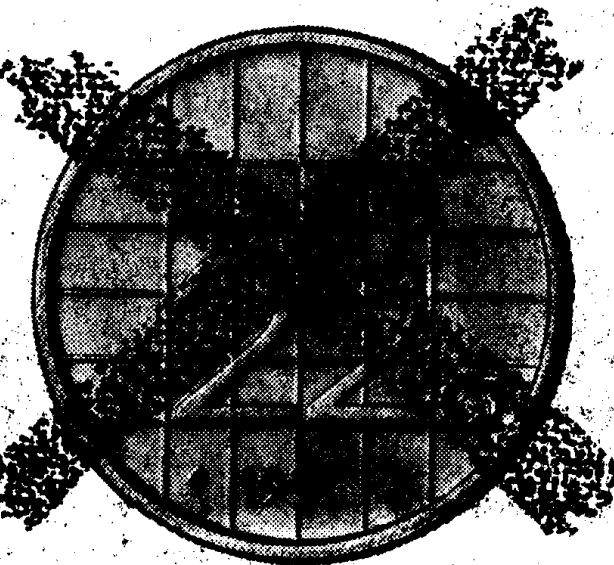
Cursus	Cursusduur en aantal lessen per week	Cursusprijs per jaar
Bedrijfskundig assistent (VOA-I)	1 jaar	f 500,-
Bedrijfskundig analist (VOA-II)	8	
	1,5 jaar	
	8	
Meet- en Regeltechniek voor de procesindustrie	2 jaar	f 1850,-
	12	
Milieutechniek voor de procesindustrie en overheid	1 jaar	f 1800,-
Milieutechniek voor de weg- en waterbouw	4	
	1 jaar	
	4	
Elektrotechniek voor werktuigbouwkundigen	1 jaar	f 500,-
	8	
Tekenen met Autocad	1 jaar	f 500,-
	4	
Kaderopleiding Middelbaar Management	1 jaar	f 2400,-
	6	
PLC-techniek	ca 28 weken	f 900,-
	3	
Personal computergebruik	ca 16 weken	f 500,-
	3	
Kwaliteitskunde	ca 12 weken	f 750,-
	3	

- Voorlichtingsavond: 8 juli a.s. om 19.30 uur
- Aanmelding: vóór 1 augustus a.s.
- Aanvang cursussen: 9 september 1991

Aanmeldingsformulier en gids per vervolgcursus zijn op school verkrijgbaar of worden op verzocht toegestuurd. De vermelde kursuskosten zijn onder voorbehoud van goedkeuring van aangevraagde studietoelagen.

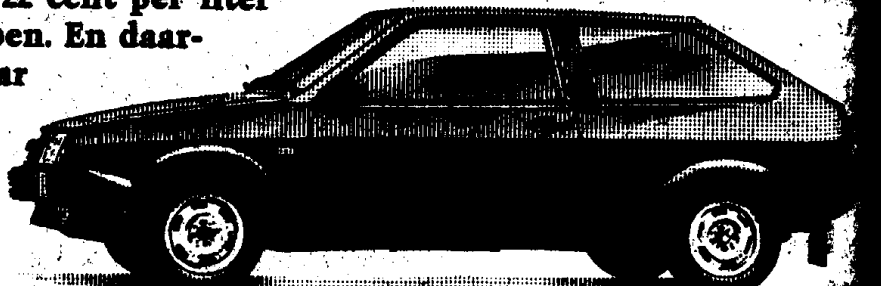
MTS HEERLEN SDT

Schimmelpenninckstraat 1, 6415 GH Heerlen
Telefoon 045-720440, Telefax 045-727525



WIJ STELLEN DE ACCIJSVERHOOGING NOG EEN JAARTJE UIT.

Lada heeft als uitgangspunt: maak het compleet, maar houd het eenvoudig. Een Lada kent dus geen overbodige franje. Maar goede prestaties en een matig bezineverbruik vinden we natuurlijk wel heel normaal. Door die accijnsverhoging van 22 cent per liter echter, kunnen de kosten nog behoorlijk oplopen. En daarom betalen wij dat gewoon voor u. Een heel jaar lang. Tenminste, als u voor één september aanstaande een nieuwe Lada koopt. Ga dus snel naar uw LADA-dealer. Hij kan u er alles over vertellen.



LADA De auto zonder Bla Bla

BRUNSSUM, Autobedrijf Chiaradia, Trichterweg 122, tel. 045-212843. ELSLOO, Garage Meijer Koolweg 75, tel. 046-371088. KERKRADE, Automobielfabriek Hanneman, Strijthagenweg 125, tel. 045-452666. MAASTRICHT, Autobedrijf J. van Ameln, Sibemaweg 1, tel. 043-612310.

Nationale Collecte Gehandicapten



Gehandicapt en toch gewoon leven
ook

GIRO 625.000 - AMERSFOORT

al

DE LIMBURGSE PERSONEELSGID

Rabobank Posterholt

is een zelfstandige bank en maakt deel uit van de Rabobank organisatie. Iedere Rabobank werkt voor de bedrijven en particulieren in haar eigen gemeenschap. De Rabobank is een coöperatieve bank, gericht op het behartigen van de financiële belangen van leden en cliënten. Het coöperatief bankieren vraagt medewerkers die zich hierbij betrokken voelen. Wij zoeken voor de uitbreiding van ons team een

(aankomend) relatiebeheerder particulieren (m/v)

De Rabobank Posterholt is momenteel bezig met een innovatieve herverdeling van de werkzaamheden die moet leiden tot een verdere verbetering van onze dienstverlening.

Onder verantwoordelijkheid van het hoofd Commerciële Zaken zal de (aankomend) relatiebeheerder Particulieren op een enthousiaste wijze onze particuliere relaties adviseren. Hij of zij weet op een creatieve manier potentiële relaties voor de bank te winnen. Daarnaast geeft hij of zij inspirerend leiding aan de baliegroep, bestaande uit 5 personen.

Voor deze functie denken wij aan kandidaten tot 30 jaar met een opleiding op minimaal MBO-niveau, aangevuld met vakgerichte studies. Het omgaan met mensen en daarnaast resultaatgericht kunnen werken is voor deze kandidaat een uitdaging.

Goede leidinggevende en organisatorische kwaliteiten zijn noodzakelijk voor deze functie. Enkele jaren bankervaring is een pré.

Met verdere studies en trainingen biedt de functie mogelijkheden om door te groeien.

De Rabobank biedt een goede honorering en uitstekende secundaire voorwaarden, waaronder een dertiende maandalaris en een premievrije pensioenregeling.

Wilt u meer weten over aard en inhoud van deze functie, dan kunt u bellen met de heer R.P. Landwier, directeur, telefoon (04742) 19 00.

Uw schriftelijke sollicitatie wordt met belangstelling verwacht door de directie van de bank, Postbus 8005, 6060 AA POSTERHOLT.

Rabobank 

Randstad heeft volop werk



Assistent algemene zaken m/v

Wilt u een bedrijf in Brunsum. Bent u maximaal 19 jaar en (tijdelijk) tijds beschikbaar, dan hebben wij een leuke, uitdagende full-time baan voor u. De werkzaamheden bestaan o.a. uit het verzorgen van koffie, post en telefoonwerk.

Gezinsverzorgenden m/v

Wilt u minimaal 17 jaar en kunt u zelfstandig alle huishoudelijke werkzaamheden verrichten en goed met mensen omgaan, dan hebben wij een leuke part-time baan voor u in de omgeving Hoensbroek-Brunsum. U moet in het bezit zijn van eigen vervoer. De baan is voor lange tijd.

Informatie bij Mariëtte Keulers, tel. 045-27 41 00, 1500 Brunsum, Rumpenstraat 79.

Randstad uitzendbureau

CARGLASS, een expansief bedrijf met 400 vestigingen wereldwijd. Europees marktleider in de distributie en het monteren van autoruiten en contacten zoekt voor zijn vestiging te Heerlen

SERVICE-MONTEUR

Taak:

- Plaatsen en repareren van autoruiten.
- Plaatsen van zonnedaken.
- Mobiel werken.

Profiel:

- Leefijd tussen 18 en 35 jaar met rijbewijs.
- Enthousiaste persoon.
- Woonachtig omgeving Heerlen.
- Technisch gericht.

Wij bieden u:

- Een aangename werkplek binnen een expansief bedrijf.
- Aantrekkelijk salaris.

Interesse? Schrijf of bel met CARGLASS B.V. Wijngeerdweg 56 6412 PJ Heerlen t.a.v. Hr. M. Pauli, 045-222830

CARGLASS NUMMER EEN IN AUTOGLAS

Gemeentepolitie



Maastricht

Maastricht behoort met circa 117.000 inwoners tot de grotere steden in Nederland. Het is de oudste stad van het land, maar ook een vitale stad met veel ambities. Maastricht ligt in het centrum van een internationale omgeving en richt zich sterk op de

ontwikkeling van het nieuwe Europa. Maastricht stelt hoge eisen aan de kwaliteit van het woon- en werkklimaat op maatschappelijk, economisch en cultureel vlak. Deze kwaliteit wordt gevraagd van de ambtenaren van de stad. Dit ook van de nieuwe

Systeembeheerder (m/v)

Uw plaats in de organisatie. De gemeente-

politie bestaat uit 6 executieve afdelingen waarvan de chef tezamen met de korpsleiding het management-team vormen. Daarnaast is een aantal ondersteunende functies ondergebracht in enkele dienstverlenende afdelingen. Daartoe behoort ook de afdeling Informatie en Automatisering.

Deze afdeling draagt bij tot en is medeverantwoordelijk voor de integratie van het informatiebeleid binnen het totale korpsbeleid en geeft als zodanig mede sturing en richting aan het te ontwikkelen korpsbeleid. De afdeling is direct verantwoordelijk verscheidend aan de korpsleiding en draagt onder andere zorg voor het technische beheer en de technische ondersteuning.

Hij heeft een ondersteunende en voorwaarde schepende rol met betrekking tot de realisatie van beleidsuitgangspunten en doelstellingen in het korps. Hierbij zijn de volgende taakgebieden te onderscheiden: informatiebeheer; infor-

matisering/automatisering en informatievoorziening.

Uw taken en verantwoordelijkheden.

U draagt zorg voor een doelmatige exploitatie en verantwoord beheer van de centrale pc-faciliteiten en pc-netwerken. U begeleidt projecten in de realisatiefase van een automatiseringsproject. U voert werkzaamheden uit op het vlak van DOS/UNIX, pc-netwerken en systeemtechnische werkzaamheden op het gebied van bij de afdelingen in gebruik genomen toepassingen. U verzorgt de distributie van de applicaties, nadat deze door de ontwikkelteams zijn opgeleverd, geeft informatie over het gebruik ervan, onderzoekt en lost problemen op dat gebied op.

Uw kennis en kwaliteiten. U bent in het bezit van een diploma HAVO of een MBO-opleiding. U heeft een degelijke kennis op het gebied van automatisering en met name op het gebied van systeembeheer. Wij verwachten

minimaal dat U in het bezit bent van de basismodules Apple (HE I en HE II) en/of heeft met pc-netwerken gewerkt bent te werken met MS-DOS/UNIX en enige ervaring hebt met het ontwikkelen van pc-programma's bij voorkeur met Prologix. U moet zelfstandig kunnen werken, maar tegelijkertijd goed in teamverband kunnen functioneren. U beschikt over goede contactuele vaardigheden, een persoonsgerichte instelling bij de benadering van problemen.

Ons aanbod. Het salaris is afhankelijk van uw ervaring. Voorslag is de functie indicatief gewaardeerd op salarisschaal 7 met een maximum van f 3043,00 bruto per maand. De werktijden bij de gemeentepolitie zijn variabel.

Inlichtingen. Inlichtingen over de functie kunt u inwinnen bij de heer M.M.W.M.G. Dolmans, chef Informatie en Automatisering, telefoon 043-293334.

een medisch onderzoek zal deel uitmaken van de selectieprocedure. Onze voorkeuren. Wij vinden dat het gemeentelijk apparaat een goede afspiegeling moet zijn van onze samenleving.

Daarom hanteren wij een voorkeursbeleid voor vrouwen, mensen uit etnische minderheden en gehandicapten. Mogelijkheden voor kinderopvang zijn aanwezig.

Waterschap Roer en Overmaas



Het waterschap Roer en Overmaas, gevestigd te Sittard is belast met waterkwaliteitsbeheer in het gebied, groot ca. 100.000 ha, omvattende Zuid-Limburg en een gedeelte van Midden-Limburg ten oosten van de M. Het ambtelijk apparaat bestaat uit een secretarie en een technische dienst met ruim 100 personeelsleden.

Bij de afdeling Interne Zaken is vacant de functie van:

MEDEWERKER POST- en ARCHIEFZAKEN (V/M)

vac. nr. 9103

Taken:

- de geautomatiseerde verwerking van de postregistratie;
- het verzorgen van de uitgaande post;
- archiefverzorging c.a.;
- het verstrekken van inlichtingen met betrekking tot post- en archiefzaken;
- het assisteren bij de overige werkzaamheden van de afdeling Interne Zaken.

Eisen:

- een voltuilde HAVO-opleiding;
- diploma SOD I en II;
- ervaring met pc-gebruik;
- ruime ervaring in voorhoemde werkzaamheden;
- goede contactuele eigenschappen.

Salaris:

- afhankelijk van leeftijd, opleiding en ervaring maximaal f 3863,- bruto per maand (schaal 7 BBRA 1984).

De Nederlandse Provincie der Zusters van het arme Kind Jezus zoekt voor haar klooster "BLANKENBERG" te Cadier en Keer een fulltime

NAAISTER

die kan fungeren als HOOFD VAN DE NAAIKAMER

en wier taak zal bestaan uit:

- het leiding geven bij alle voorkomende naaiwerkzaamheden voor het huis en de 80 bewoners;
- het zelf mede verrichten van deze werkzaamheden;
- het initiëren en stimuleren van alle vormen van textiele handvaardigheid.

Wij zoeken iemand:

- met een alrijdige opleiding op deze terreinen;
- met een aantal jaren praktijkervaring;
- zelfstandig kunnen werken;
- in de leeftijd van 30-45 jaar;
- van r.k. levensovertuiging;
- goed met ouderen kunnen omgaan.

Naast een gevarieerde werkkring bieden wij: - salariering volgens de C.A.O.-bejaardenoorden; - opname in het P.G.G.M.-pensioenfonds.

Schriftelijke sollicitaties worden tot 14 dagen na het ingewacht bij Bestuur Nederlandse Provincie Postbus 21011 6369 ZG Simpelveld

Vlechtersbedrijf Akkoord

Boschstraat 27, Brunsum

zoekt met spoed

**ERVAREN IJZERVLECHTERS
HULP-IJZERVLECHTERS
en LEEFLINGEN VOOR DE
BUIGAUTOMATISERING**

Sollicitatie na telefonische afspraak
045-224593 tot 13.00 uur

De organisatie van de examens van de Faculteit der Gezondheidswetenschappen wordt verzorgd door het Bureau Onderwijs. Binnen dit Bureau bestaan vacatures voor:

SURVEILLANTEN (M/V)

Tot de taken behoren:

- bewaken van de orde tijdens de examens;
- voorkomen en signaleren van fraude.

Per jaar zijn er 10 examens. Ieder examen duurt minimaal 3 en maximaal 5 uur; zij vinden overdag plaats (tussen 8.30 en 18.00 uur).

Onze gedachten gaan uit naar personen van minimaal 30 jaar met een natuurlijk overwicht en ervaring met toezicht-houdend werk. Daarbij denken wij toe aan - Voormalig - docenten.

Honorering / 16,85 bruto per uur.

Wichtingen:

bij mw. A. Schmitz (ma, di en do) of mw. E. van Eijden, telefoon 043-887260/887386.

Vacatuurnummer: L 91/0086

Gedeeft onderstaande bij in te vullen voor het aanvragen van een sollicitatieformulier en deze te sturen aan: Rijksuniversiteit Limburg, mw. E. van Eijden, Bureau Onderwijs FdGW, Postbus 616, 6200 MD Maastricht. U kunt het sollicitatieformulier ook telefonisch aanvragen via bovenvermelde telefoonnummers.

Naam/voorletters

Adres

Postcode/Woonplaats

**RIJKSUNIVERSITEIT
LIMBURG**

De Dienst Zorg Postactieve Militairen (DZPM) vestigt in Heerlen, is de beleidsondersteunende uitvoerende instantie inzake pensioenen, gelden, uitkeringen, voorzieningen en sociale medische aangelegenheden ten behoeve (postactieve) militairen. Het bureau Interne Zaken van de afdeling Bedrijfskundige Onderzoek ziet o.a. toe op de kwaliteit van de uitvoering van het gehele "uitkeringsproces". Ter ondersteuning van dit uitkeringsproces (toekenning, betaling en betaling van pensioenen, uitkeringen) wordt gebruik gemaakt van diverse geautomatiseerde systemen. Binnen de DZPM wordt met veel aandacht een veranderingsproces doorgevoerd. Aan de uitvoering van dit proces zal bureau Interne Zaken o.a. meer nadruk gaan leggen op het toezicht op het beheer en de ontwikkeling van deze geautomatiseerde systemen. Om deze veranderingskracht bij te zetten zijn wij momenteel op zoek naar een enthousiaste en ondernemend inges

WERKER EDP-AUDIT (V/M)

TAAK

In deze functie beoordeelt u de opzet en de uitvoering van de geautomatiseerde administratieve systemen, inclusief de administratieve organisatie, integriteit, exclusiviteit, beschikbaarheid, betrouwbaarheid, effectiviteit en efficiency. Dit zowel de operationele systemen als de systemen voor de ontwikkeling. U verricht onderzoek naar de implementatie van (wettelijke) richtlijnen en afspraken binnen de geautomatiseerde systemen. Verder strekt uw taak zich uit tot het uitvoeren van bijzondere controle- en adviesopdrachten, het in voorkomende gevallen ook een bijdrage aan de reguliere werkzaamheden van het bureau. Tenslotte informeert, rapporteert en adviseert u het bureau DZPM.

GEVRAAGD

U mag zich als een serieuze kandidaat beschouwen wanneer u voldoet aan de volgende eisen: NIVRA gevorderd tot en met AO, of SPD of HEAO-BI/RA/AA dan wel een vergelijkbare opleiding, (uitgebreide) ervaring in het vakgebied van EDP-auditing. Uw geschiktheid voor functie blijkt voortv. uit goede communicatieve vaardigheden (zowel mondeling als schriftelijk) goede contactuele eigenschappen en het vermogen om in teamverband te werken.

GEBODEN

Wij stellen u een verantwoordelijke functie veel afwisseling in het vooruitzicht. U wordt opgenomen in een klein, specialistisch team. Het team kunt u met een grote mate van zelfstandigheid uw taken verrichten. Er is volop ruimte voor initiatief, waarbij een creatieve aanpak wordt gejuicht. De salariering is overeenkomstig de zwaarte van de functie en afhankelijk van uw leiding, ervaring en capaciteiten. De vakantieslag is 8% per jaar. Het aantal vakantiedagen gesteld op minimaal 23 per jaar, plus 12 dagen. Verder bestaan er ruime mogelijkheden om binnen uw vakgebied up-to-date te blijven en kennis nog verder te verbreden of te verdiepen.

REACTIES

Voor meer gedetailleerde informatie over de functie kunt u contact opnemen met de heer Elsenaar RA, (045) 73 76 14. De heer Joosten, (045) 73 76 13, kan u informeren over de sollicitatieprocedure. Bij gelijke geschiktheid nemen leden van etnische minderheden en gehandicapten de voorkeur.

Uw schriftelijke sollicitatie kunt u, binnen 14 dagen na verschijning van deze advertentie, aan het Directoraat-Generaal Personeel, of Personeelszaken, postbus 4490, 6401 CZ Heerlen, toezenden.

**burgerpersoneel DEFENSIE
CENTRALE ORGANISATIE**

'Tag'-vandalen hopen op een beetje beroemdheid

Spuutwerk tegen verveling

Twee jongens spuiten illegaal op een muur in Hoensbroek. Samen met twee vrienden zijn zij in Heerlen en omstreken op pad gegaan met hun spuitbussen. Een verslaggever van het Limburgs Dagblad volgde het viertal tijdens hun verboden 'kladderroute'. De zinloosheid van 'taggen' van binnenuit bekeken. De knapen spuiten 'voor de kick', hebben lak aan schade en nachtwerk. Bovendien wordt het duidelijk dat groepsdruk, autoriteit en verveling stimulerend werken op het 'taggen'.

HEERLEN - Twee uur 's nachts. Op een bankje aan de rand van een akelig stille stad, zitten vier jongens met tassen. Ze lijken gespannen. Als ze opstaan en weglopen ontstaat er een tikkend geluid dat de inhoud van hun rugzak verradt: spuitbussen.

Gezien hun leeftijd tussen de 15 en 18 jaar zou je verwachten dat de jongens huiswaarts keren, maar niets is minder waar. Voor hen begint de nacht pas. Als ze aankomen bij een aan Heerlen grenzend industrieterrein zijn de zenuwen verdwenen en wordt er weer hardop gepraat. De verbussen komen tevoorschijn en worden geschud. Het tikkende geluid wordt al snel vervangen door een scherp gesis, waarvan een bushuisje het slachtoffer wordt.

De jongens toveren namen (TAG's) tevoorschijn die onleesbaar zijn en als daarna ook nog blijkt dat er tientallen andere TAG's op de muren staan, is een gevoel van zinloosheid onvermijdelijk. De vandalen schijnen er echter plezier in te hebben en spuiten ieder nog ettelijke keren op een bakstenen muur achter de bushalte.

Leider

Plots schreeuwt één van de vier. „Stop met spuiten, het zijn mijn spuitbussen en ik wil er nog meer mee doen dan dit.”

Het commando komt van 'RAK'. De anderen leveren gehoorzaam hun spuitbussen bij hem in en lopen verder. Met zijn gedrongen gestalte trek je de leiderscapaciteiten van RAK in twijfel, maar zijn manier van doen, dwingt respect af bij zijn maten. Het gerucht gaat dat RAK over het treinspoor al spuitend van Heerlen naar Eindhoven heeft gelopen. Zelf geeft hij daar geen commentaar op, maar het gerucht op zich heeft hem al tot leider verheven.

Trein

Het viertal loopt door; ze lijken enthousiaster dan voorheen. De eerste oneerlijke slag met het bushuisje is gewonnen. Het is inmiddels aardedonker geworden; de gebouwen in de stad zijn vervangen door bomen. De tocht gaat naar het rangeerterrein van het Heerlense station. „Op treinen taggen is de grootste kick die ik kan krijgen,” zegt CAME, die zelf geen spuitbussen bij zich heeft. „Kijk, als zo'n trein door heel Nederland rijdt, ziet iedereen mijn naam. Dat is schitterend. RAK zegt trouwens dat hij nog nooit op treinen heeft gespoten, maar hij schijnt zijn weg naar het spoor zonder moeite te vinden.

Om treinen te bespuiten, moet je wel vele hindernissen nemen, zoals de spoorwagepolitie met



● Nachtelijk tijdverdrijf in Hoensbroek: met spuitbusverf doelloos en zinloos muren bekladden. Puur voor de 'kick'.

Foto: FRANS RADE

hun honden. „Dat maakt de kick juist groter,” vindt CAME. Het is drie uur 's ochtends als ze bij het spoor aankomen. Het gele licht van de lampen op het rangeerterrein geeft echter genoeg zicht op 'gevaar'. Een hek verhindert de doorgang tot het spoor. Eén voor één klauteren de 'taggers' er overheen. Er staan twee lange intercity-treinen binnen handbereik. Onbespoten. Een tweede slag met een ogenschijnlijk weerloos slachtoffer staat te gebeuren.

De spuitbussen worden uit de tassen gehaald en ieder ogenblik kan het gesis beginnen. Een ander, veel imposanter geluid overheerst echter van het ene op het andere moment. „Fuck, ze zijn de treinen aan het rangeren,” zegt RAK. De 'grootste kick' zit er vanavond niet in. De koers wordt gewijzigd. Ze gaan een fa-

ontmoeting

Opheffing Prins W. Alexander-school onvermijdelijk

Veel fusies nodig van basisscholen Landgraaf

Van onze verslaggever

LANDGRAAF - Een groot aantal Landgraafse basisscholen zal niet ontkomen aan fusie. Dat is onvermijdelijk gezien de aangescherpte opheffingsnorm door het ministerie van Onderwijs. Voor de Prins Willem Alexanderschool lijkt opheffing onafwendbaar.

Dat staat in de gemeentelijke nota 'Ontwikkelingen binnen het primair onderwijs', waarover de gemeenteraad zich donderdag buigt.

De gemeente vindt dat de school in Rimburch per se behouden moet worden wegens de ligging van de buurtschap. Dat zou het beste kunnen door ze als nevenvestiging te koppelen aan de school An d'r Put.

Landgraaf steunt het voornemen van de Bernadetteschool en de M. Terpstra-school in Ubach over Worms om tot samenwerking te komen. Dit lijkt de enige manier om te kunnen 'overleven'. Bovendien zou dit kunnen leiden tot betere huisvesting. De Spuurneus en - in iets mindere mate - de O. L. Vrouwe-school kunnen er zeker van zijn zelfstandig te blijven.

In Nieuwenhagen zouden de St. Jozefschool en 't Startschot moeten fuseren. De gemeente denkt dat ze samen het best onderdak kunnen krijgen in het gebouw van 't Startschot. De scholen Op Gen Hei en de

Kring kunnen gewoon zelfstandig blijven.

Schaesberg

In Schaesberg kan het voortbestaan van het Kakersthorfke alleen gegarandeerd worden als ze samengaat met bijvoorbeeld de St. Jozef-school. Ook de Schattenschool ontkomt niet aan fusie. Samen met de Winkelhof ontstaat een levensvatbare school, zo vindt de gemeente. Het vrijkomende gebouw van de Schattenschool wil de gemeente op termijn aan de school de Carroussel geven.

De Prins Willem Alexanderschool zou na de fusie van de Bernadetteschool en M. Terpstra-school de enige protestant-christelijke school in Landgraaf zijn. Maar het leerlingen aantal is dusdanig dat de gemeente geen redding ziet: „Opheffing lijkt onafwendbaar.” De scholen H. Hart van Jezus, de Wendelwiek en de Harlekijn tenslotte kunnen probleemloos de toekomst tegemoet zien. Ze voldoen ruimschoots aan de eisen.

Kindervakantiewerk in Brunssum-Noord

Van onze verslaggever

BRUNSSUM - Kinderen van vier tot en met twaalf jaar die wonen in het noorden van Brunssum, hoeven zich in de zomervakantie niet te vervelen. Voor hen verzorgt speeltuinenvereniging Klaver-4 in samenwerking met Welzijn en Educatie Brunssum (WEB) een uitgebreid kindervakantiewerkprogramma in de speeltuin van Brunssum-Noord.

Zes weken lang - van 22 juli tot en met 30 augustus - kan de jeugd zich

vermaken met sport en spel. Dat gebeurt op maandag en vrijdag van 14 tot 17 uur en op woensdag van 10 tot 13 uur. Het kindervakantiewerk wordt maandag 22 juli om twee uur geopend door wethouder M. de Bruijn. Die dag is er een balonnenwedstrijd en kunnen de deelnemers hun eigen button ontwerpen.

Elke week heeft een eigen thema. De kosten bedragen drie gulden per kind per week, of vijftien gulden voor zes weken. Voor meer informatie: 258995 of 272272.

Dubbel afscheid



● De Sijmpelveldse basisschool 'D'r Henneberg' pakte gisteren groots uit ter gelegenheid van het afscheid van twee van haar leerkrachten te weten: directeur Alex Hellenbrand, die na 28 jaar leiding geven van de VUT gebruik maakt om plaats te maken voor zijn opvolger Jo Baggen en leraar Hub Kleijnen, die 29 jaar aan deze Sijmpelveldse basisschool verbonden is geweest. Veel lof kregen de heren Kleijnen en Hellenbrand ook tijdens toespraken van inspecteur Pierre Reinartz en van Math Vanderbroek, de voorzitter van de oudvereniging, toegezwaaide. Deze laatste overhandigde aan ieder een schitterend tegelplateau van de kunstenaar Wim van Hoorn. Een drukke receptie onderstreepte de sympathie voor het onderwijskundige duo.

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Van onze verslaggever

SPAUBEEK/HEERLEN - Tijdens het Inter Cultureel Festival, morgen in Heerlen, manifesteert de stichting 'Turned' (Turkije-Nederland) zich voor het eerst in het openbaar. De stichting streeft ernaar begrip te kweken tussen Turken en Nederlanders. Initiatiefneemster is Toos Basarici, een Spaubeekse die is getrouwd met een Turkse man. De vereniging bestaat inmiddels een kleine tweeënhalf jaar. Die tijd heeft Toos Basarici vooral gebruikt om de organisatie op de rails te krijgen. De Spaubeekse stichting werkt naar beide kanten, doelgroep zijn

Stichting wil meer begrip tussen Turken en Nederlanders

zowel Nederlanders als Turken. Belangrijk in de aanpak is het respect voor de verschillen in cultuur en geloof. De taal is volgens Toos Basarici de grootste handicap tussen beide bevolkingsgroepen. Ook vooroorde-

bijskegebouw bespuiten. CAME is zichtbaar teleurgesteld. „Maar ja,” zegt hij, „het zijn RAK's spuitbussen. Hij doet aan liefdadigheid als hij ons laat spuiten.” Als ze het rangeerterrein verlaten, klinkt in de verte het geblaf van honden.

Moeheid

RAK, CAME en de andere twee lopen de hele weg terug. Voor het eerst klaagt er iemand over moeheid. Het zal niet de laatste keer zijn. „Ik lig liever in m'n bed,” zegt RACK, een teamgenoot van RAK. Je vraagt je af waarom hij daar dan ook niet in ligt. Een meeloper? Geen commentaar. Een verkeersbord staat langs de weg en RAK spuit erop. Dit is niet alleen luf, maar ook gevaarlijk. „Er rijdt hier toch niemand,” zegt RAK. Om half vier 's nachts rijdt er inderdaad niemand. Maar zo kortzichtig kan hij toch niet zijn? Overdag rijden er toch mensen? „Dat boeit mij niks,” zegt hij terwijl hij van de straat afloopt, richting treinspoor. De anderen spuiten uit gebrek aan verkeersborden maar op lantaarnpalen.

Fabriek

Als de fabriek in zicht komt, rennen de jongelingen van het spoor af. Een explosief enthousiasme komt vrij als ze aan de slag gaan. Als een ondernemer zijn personeel zo hard kon laten werken als de vandalen voor een 'piece' (een 'kunstwerk') doen, zou hij snel rijk zijn. RAK bouwt eigenhandig een verhoging van plateaus tegen de fabrieksmuur om überhaupt te kunnen spuiten. De anderen zijn niet zo klein en helpen dan ook nauwelijks mee. Als alles gereed is om met het zetten van een piece te beginnen, komt RAK erachter dat de spuitbus met zwarte verf op is. Hij vloekt, maar gaat aan de slag met een andere kleur. De volle maan zorgt voor voldoende verlichting.

Elf uur, de volgende ochtend. Een onbespoten intercity-trein verlaat het station van Heerlen. Door het raam zie je spuitwerk in alle kleuren en van veel verschillende taggers op muren en elektriciteitskastjes. Als de trein langs de fabriek komt, zie je op de muur een groene waas van verf, die 'RAK' zou kunnen zeggen. Niemand in de trein let er op. Behalve twee jongens die glunderen als ze het werk zien.

almar latour

Landgraaf is omzichtig met privatisering

LANDGRAAF - De gemeente Landgraaf is niet van plan om op korte termijn te starten met privatiseringsprocessen. Dat staat valt op te maken uit de notitie Uitgangspunten Privatisering. In de deze notitie wordt uitsluitend aangegeven hoe het proces zou moeten verlopen indien het zover mocht komen.

De notitie komt tot de conclusie dat gemeenten in het algemeen privatiseren om budgettaire redenen. Slechts de grotere gemeenten gebruiken het instrument privatisering als een van de mogelijkheden om het ambtelijk apparaat meer beheersbaar te maken.

Om te voorkomen dat al te gemakkelijk naar het privatiseringsinstrument wordt gegrepen stelt Landgraaf dat eerst gekeken moet worden hoe de betreffende overheidsinstantie en de daarin werkzame ambtenaren betere prestaties kunnen leveren.

Mocht het toch tot een incidentele verkoop van een gemeentelijke dienst komen dan stelt de notitie dat zoveel mogelijk overtuigd worden personeel binnen de organisatie te herplaatsen. Mocht dat in een enkel geval niet mogelijk zijn dan is het raadzaam om te bezien of een VUT-mogelijkheid uitkomst biedt.

Ook detachering bij het particulier bedrijf is een optie die de notitie aanhaalt, waarbij zelfs het overhevelen van ambtenaren niet uitgesloten is. Ontslag met recht op wachtgeld wordt als een van de laatste mogelijkheden gezien.

Zestig chauffeurs bekeurd

KERKRADE - De gemeentepolitie van Kerkrade hield donderdag van 9 tot 13 uur een uitgebreide snelheidscontrole op de Locht in Kerkrade. Zestig automobilisten werden bekeurd wegens te hard rijden. De overtredders van de maximumsnelheid werden zoveel mogelijk staande gehouden. De hoogst gemeten snelheid bedroeg 91 km per uur.

Speeltuin in Schinveld Zestig mille voor herstel

SCHINVELD - De Stichting Speeltuinwerk Schinveld krijgt een subsidie van bijna zestigduizend gulden voor de eerste fase van de renovatie van speeltuin Schinveld. Dat hebben burgemeester en wethouders van Onderbanken aan de raad voorgesteld.

Volgens het college zijn de meeste toestellen in de uit 1962 daterende speeltuin aan vervanging toe. Bovendien zou de inrichting

niet meer voldoen aan de 'huidige inzichten met betrekking tot de functies die een speeltuin dient te vervullen'. Met name het sociale- en fantasie-element ontbreken op de huidige speelplaats. Daarnaast voldoen de sanitaire voorzieningen niet meer aan de minimaal te stellen eisen van hygiëne.

De totale renovatie kost bijna drie ton. Omdat de stichting geen geld heeft om alles in een keer op te knappen, wordt de renovatie in twee fases uitgevoerd. De eerste fase (kosten bijna 115.000 gulden) omvat onder meer de nieuwbouw van de toiletten en de inrichting van een kleuterhoek.

Buren kegelbaan Kerkrade blijven overlast vrezen

Van onze correspondent

DEN HAAG/KERKRADE - Het gemeentebestuur van Kerkrade heeft er alle vertrouwen in dat de kegelbaan in café Kluytmans in de Bleijerheijdestraat binnen twee maanden voldoet aan de voorgescreven geluidsnormen.

De directe buren van het café zijn daarentegen bang dat zij nog enige jaren met onaantoonbare geluidsoverlast opgescheept zitten, zo bleek uit het betoog van hun advocaat mr. M. van Vugt deze week bij de Raad van State. Hij richtte zich tot de waarnemend voorzitter van de afdeling bestuurszaken van de Raad van State, met een verzoek om schorsing van de vergunning die voor de kegelbaan is verleend. Volgens Van Vugt, die optreedt voor de familie Houppermans, schrijft de vergunning ten onrechte

geen stringente geluidwerende voorzieningen voor. Naar zijn oordeel moet de café-exploitant een nieuwe aanvraag indienen, waarin effectieve maatregelen zijn opgenomen. De vergunning die de gemeente nu heeft verleend, moet wat Van Vugt betreft naar de prullenmand verwezen worden.

De gemeente stelt zich echter op het standpunt dat de vergunning inclusief de bijbehorende bijlagen, de vergunningaanvraag en een rapport van een geluidsadviseur, afdoende is. De geluidsadviseur geeft een oplossing voor de geluidsproblematiek kunnen bieden. Gemeentelijk woordvoerder J. Haenen zei dat een aantal voorzieningen al zijn getroffen. Uit geluidmetingen is echter gebleken dat er meer nodig is. Volgens de gemeentewoedvoerder zal de klus binnen twee maanden zijn geklaard.

voorbeeld helemaal niet zo slecht als in Nederland gedacht wordt. De vrouw wordt wel beschermd door haar man, maar is niet onderdanig aan hem. Haar functie binnen het gezin is wel degelijk gelijkwaardig. Het gezin van de vrouw in huis is onaantastbaar.”

Op dit moment verzorgt Turnet Turkse lessen en thema-avond over onderwerpen als dubbele nationaliteit, opvoeding van de kinderen en discriminatie. In de toekomst wil de stichting ook een vrouwengroep opstarten. Meer informatie is verkrijgbaar via 04493-2739, 045-719093 of 045-322375.

'In de finale zullen we beiden zenuwachtig zijn'

Michael Stich zet achtervolging op Boris Becker in

Van onze verslaggever

WIMBLEDON '91

LONDEN - Toen Boris Becker zijn eerste titel op Wimbledon won (1985), zat Michael Stich nog in de schoolbanken. Hij was 16 jaar, voetbalde en tenniste in zijn vrije tijd en wist nog niet waarmee hij na zijn studie carrière wilde gaan maken. Inmiddels is het wel duidelijk, want Stich staat morgen zelf in de finale van Wimbledon. Tegenstander is diezelfde Becker, die het alweer voor de zesde keer doet in Londen. Alles op zijn tijd, dacht Stich in zijn tienerjaren. Terwijl Boris na zijn historische overwinning op 17-jarige leeftijd door alles en iedereen werd geëld, stond de jongere Michael nog met beide benen op de grond.

Ik heb de jongens die zich al op jonge leeftijd helemaal aan het tennis gaven, nooit begrepen. Ze wisten niet wat ze allemaal missen. Door het tennis vervreemden ze, ze beseften niet eens wat er in de wereld gebeurt. Ik ben blij dat ik het anders heb gedaan", aldus Stich (22) onlangs in een Duits tennismagazine.

Manie

Indirect moet hij op zijn succesvolle landgenoot die morgen tegenover hem staat, hebben gedoid. Becker aan Stich nu moeilijk tegenspreken. Hij had het ook wel anders willen doen, maar kon niet meer terug. De Becker-manie in Duitsland overleefde zijn jeugd. De rossige kampioen beweerde zelfs ooit dat hij liever niet zo vroeg kampioen op Wimbledon was geworden.

Voor Michael Stich is een herhaling van de 'boom' die Becker bracht, bijna uitgesloten. Mocht hij winnen van de volledig Duitse finale - een primeur overigens - dan treedt hij hoogstens even uit de schaduw van zijn landgenoot die gisteren van David Wheaton won (6-4, 7-6, 7-5).

Maar ik heb niet de illusie dat ik Boris voorbijstreef. Hij is de absolute nummer één in Duitsland", aldus Stich gisteren na zijn sensationale zege op Stefan Edberg.

Stich deed op Roland Garros al van zich spreken door de laatste vier te bereiken. Hij verloor van Jim Courier, de latere winnaar in Parijs. De Duitser nam echter op het gras van Wimbledon revanche op de Amerikanen en bereikte daardoor opnieuw de halve finale van een Grand Slam-toernooi. Met het bereiken van de eindstrijd bewijst de man met de enorme service dat hij zowel op gravel als op gras sterk speelt. In indoor, op hardcourt, kan hij ook uit de voeten bewijzen. Het is een eigenschap die lang niet alle spelers kunnen overleggen.

Moois

Daarom ligt er waarschijnlijk nog een hoop moois te wachten op Stich die pas op 18-jarige leeftijd besloot aan het professionele tennis te beginnen. Stich: „In principe voor twee jaar, om eens te kijken wat ik kan."

Was weinig bedenktijd nodig om de profcarrière te verlengen. Want de jonge professional leerde snel en ging met sprongen vooruit op de wereldranglijst. Vorig jaar maakte hij zijn debuut in de Duitse Davis Cup-ploeg en won hij zijn eerste Roland Prix in Memphis. Dit jaar stond hij al in drie finales, maar verloor ze alle. Sinds zijn optreden op Roland Garros staat Stich in de top tien. Hij is nu al nummer zeven.

Michael Stich leidde in Londen tot aan de halve finales in het klassement van de servicekanonnen met 75 aces. Maar dat het slaan van vuurpijlen bij de opslag nog geen succes garandeert, is bekend. Stichs opslag is echter gekoppeld aan een enorme 'reach' waardoor hij moeilijk te passeren is.

Het was in elk geval voor Stefan Edberg allemaal te veel. De top gisteren in topvorm verkerende Zweed had zijn derde Wimbledon-titel al zo'n beetje in gedachten. Maar tegen Stich werd hij ruw wakker geschud. „Het is een rare idee als je geen enkele servicegame weggeeft en toch de partij verliest", zei de 25-jarige nummer een. „Daarom verloren heb ik het gevoel dat ik meer gewonnen heb dan dat Michael heeft gewonnen. Al zal hij er wel anders over denken."

In de eerste set leek er nog geen ruimte aan de lucht voor de huizenhoge favoriet. Maar na de 6-4 winst voor Edberg liet hij het drie keer op een tiebreak aankomen. De returns

van de titelverdediger waren benedenmaats en de scherpste die nodig was om Stich te passeren kon hij niet brengen.

Eerste plaats

Becker heeft door zijn prestaties op Wimbledon en het verlies van de wereldranglijst weer in bezit gekregen.

Begin dit jaar was hij ook al even leider. „Ik ben blij weer aanvoerder te zijn, maar de finale interesseert me nu meer. Michael zal zenuwachtig zijn, maar ik ook. We kennen elkaar redelijk goed en mogen elkaar. Dat maakt het voor mij moeilijk. Ik speel liever tegen iemand die ik haat."

Michiel Schapers en Brenda Schultz namen in de kwartfinales van het gemiddeld dubbel afscheid, na opnieuw een spannende partij. Het Zuidafrikaanse koppel Van Rensburg/Reinach versloeg de Nederlanders met twee keer 7-6. Beide keren ging de tiebreak met 7-5 naar de Zuidafrikanen.

cijfers wimbledon

Londen, Wimbledon, mannen enkel, halve finales: Becker-Wheaton 6-4 7-6 7-5, Stich-Edberg 4-6 7-6 7-6 7-6, mannen dubbel, halve finales: Frana-Lavalle-Ferreira-Norval 6-2 6-4 7-6, Fitzgerald-Jarryd-Connell-Michibata 6-2 6-7 7-6 6-4; vrouwen, dubbel, halve finales: Gigi Fernandez-Novotna-Mary Joe Fernandez-Garrison 7-5 6-2, Savitsjenko-Zvereva-Navratilova-Shriver 2-6 6-2 6-4.

Koch bij laatste vier DSM-toernooi

Van onze tennismedewerker GELEEN - Als eerste heer bereikte Stefan Koch de halve finales van het heren enkelspel B-1 van het DSM-tennistoernooi. Bijna moeiteloos ging hij naar de laatste vier door Maurice Beurskens met 6-1, 6-4 te verslaan. Martijn John Voorbraak had het heel wat moeilijker. Pieter Klinkers kwam met 6-4, 5-1 en 40-0 voor. Dit betekende drie matchpunten voor Klinkers. Voorbraak maakte die ongedaan en won met 4-6, 7-5, 6-3. Hij moet vandaag tegen Koch aantreden.

Bij de dames staat Ellen Brutsaert in de halve finales. Daarin treft ze Caroline Houben. Brutsaert won met 6-0, 6-1 van Van Ruiten.

In de kwartfinales van de open jeugdkampioenschappen van Nederland in Castricum versloeg Rogier Wassen de Tsjech Tomas Jan-

MVV laat Hans Linders niet gaan

Van onze sportredactie MAASTRICHT - MVV wil Hans Linders kost wat kost behouden. Dit ondanks het feit dat de verdediger te kennen heeft gegeven niet meer te willen spelen voor de Maastrichtse club. De wil van MVV om Linders te laten gaan blijkt uit een schrijven waarin staat dat het niet akkoord gaat met een eenzijdige opzegging van de overeenkomst.

Linders zelf verkeert in de veronderstelling dat zijn contract per 1 juli afgelopen was. „In de brief van manager Ron Weyzen staat dat mijn contract nog doorloopt en ik op zondag 14 augustus verwacht word op de training. Wat ze bij MVV nog met mij willen, is voor mij een raadsel. De motivatie om in Maastricht te voetballen ontbreekt volledig. Ik ga mij daarom ook beraden bij mijn zaakwaarnemer over de juridische aspecten van de zaak."

Karel Janssen van de VVCS (de spelersvakbond) vindt de opstelling van MVV vreemd. „Ik ben niet op de hoogte van de details van de zaak Linders, maar volgens mij is er sprake van een onverklaarbare situatie. Mocht MVV al het recht hebben Linders te dwingen, dan zou ik dat nog onverstandig vinden."

Linders zelf is nog het meest verbaasd over de houding van MVV. „Je zou verwachten dat ze voor een speler met mijn staat van dienst wat over hebben. Zelfs een ruil met VVV'er Jantafda, waarmee ik akkoord was, werd door MVV geweigerd, terwijl ze toch de transfersom voor de VVV'er niet op konden brengen."

da. Wassen stond zijn opponent maar twee games (6-1, 6-1) toe.

In het herendubbel van het Tobben-danstooi in Harlingen heeft Stephan Ehrhrit met Joep van de Broek de kwartfinales bereikt. Met 6-1, 6-3 schakelden zij Eric Hoppenbrouwer en Marko van Teeffelen uit. In het Klankstadtoernooi in Kerkrade bereikte Wim Bisschof de kwartfinales van het heren enkelspel B-2. Met 6-2, 7-5 wipte hij de Duitser Guido Pahl.

Van MVV naar hoofdklasser EHC Raymond Smeets terug naar amateurs

Van onze medewerker WILLY WINGEN

MAASTRICHT - Raymond Smeets keert MVV en het betaald voetbal de rug toe. De 24-jarige aanvaller zal volgens seizoen zijn geluk als amateur gaan beproeven bij hoofdklasser EHC, waar zijn MVV-ploegmakker Fritz Nollgen overigens ook zal gaan spelen. Raymond Smeets verkiest een maatschappelijke carrière boven het betaald voetbal. Met het oog daarop zal hij zijn studie aan de PABO te Heerlen hervatten.

Hij debuteerde in het seizoen '86/'87 in de hoofdmacht van Roda JC, waar hij in vijf eredivisie duels één keer scoorde. In het daaropvolgende seizoen produceerde de linker-middenvelder en linkerspits vijf treffers. Hoogtepunt voor Smeets was in dat jaar de bekerfinale in Til-

burg tegen landskampioen PSV, toen hij de Roda-aanhanger in extase bracht door de Kerkraadse ploeg op voorsprong te schieten (1-2). Het mocht niet baten, want Erik Gerets en Sören Lerby lieten de beker uiteindelijk in Eindhoven terecht komen (3-2).

Tot een echte doorbraak in het betaald voetbal kwam het echter niet. Debet daaraan waren de vele operaties die Raymond Smeets aan de meniscus moest ondergaan, waardoor hij amper kon spelen.

Overbodig geworden bij Roda JC werd hij in 1989 door MVV overgenomen, tot het noodlot (in dit geval opnieuw een onwillekeurige knie) afgeloopen seizoen weer toesloeg. Het door MVV aangeboden contract heeft Raymond Smeets geweigerd.

WASSENAAR - Allan Saddington en Jonas Saxton maken na drie rondes de dienst uit bij de National Open golf in Wassenaar. De opmars van Saxton, die lijstaanvoerder Saddington tot op een slag naderde, was het opvallendste feit. De Amerikaan had in de derde ronde slechts 67 slagen nodig. Dat was minder dan zijn clubgenoot Saddington.

PSV, Feyenoord, Groningen en Ajax geplaatst

Z U RICH - De Europese voetbalunie heeft bekendgemaakt welke clubs er bij de loting voor de Europese toernooien zijn geplaatst. Daartoe behoren PSV (EC I), Feyenoord (EC II), Groningen en Ajax (EC III). Utrecht krijgt geen voorkeursbehandeling. De loting is donderdag 11 juli in Genève.

De lijsten zijn samengesteld op basis van de laatste vijf internationale seizoenen. Vanaf het bereiken van de kwartfinales krijgen clubs bonuspunten. Bij de strijd van de landskampioenen en de bekerwinnaars zijn in de eerste ronde zestien clubs geplaatst; in de tweede acht.

Bij de wedstrijden om de UEFA-beker zijn in de eerste- en de twee-

de plaatsingslijsten zien er als volgt uit: **landskampioenen:** 1. Olympique Marseille, 2. IFK Göteborg, 3. Sampdoria, 4. Rode Ster, 5. Benfica, 6. Barcelona, 7. Anderlecht, 8. Dinamo Kiev, 9. Brondby, 10. Glasgow Rangers, 11. PSV, 12. Austria Wien, 13. Kaiserslautern, 14. Honved, 15. Uni Craiova, 16. Panathinaikos; **bekerwinnaars:** 1. Manchester United, 2. Porto, 3. AS Roma, 4. Werder Bremen, 5. AS Monaco, 6. Sion, 7. Galatasaray, 8. Club Brugge, 9. Atletico Madrid, 10. Ilves Tampere, 11. Feyenoord, 12. Banik Ostrava, 13. Hajduk Split, 14. Ferencváros, 15. IFK Norrköping, 16. Katowice; **UEFA-beker:** 1. KV Mechelen, 2. Bayern München, 3. Ajax, 4. Real Madrid, 5. Torino, 6. Torpedo Moskou, 7. Eintracht Frankfurt, 8. Steaua Boekarest, 9. Inter, 10. Sporting Lissabon, 11. Auxerre, 12. VFB Stuttgart, 13. HSV, 14. Trabzonspor, 15. Dinamo Moskou, 16. FC Groningen.



• Michael Stich intimideert Stefan Edberg.

opstelling

\$ tennis

Geld alleen maakt niet gelukkig. Een groter cliché is niet denkbaar, een grotere waarheid overigens ook niet. Met name in het huidige toptennis, waar langzamerhand krankzinnige bedragen worden verdiend. John McEnroe stelde een aantal maanden geleden dat er in het tenniscircuit veel te veel geld wordt verdiend. En dan met name door de jonge spelers onderaan de ranglijst die zich nog volledig moeten bezighouden met sportief clak. In eerste instantie lijkt het alsof hier een ietwat gefrustreerde ex-topper zijn gram wil halen.

Tom Nijssen bijvoorbeeld. Limburgs tennistrots van het laatste decennium, stond eind 1989 nummer 194 op de wereldranglijst. Geen overdreven prestatie derhalve. Toch verdiende Stadsheer Tom, mede door zijn optreden in het dubbelspel, al een prijzengeld in 1989 van 112.225 dollar, zo'n 250.000 gulden. Over zijn hele carrière vergaarde hij 373.600 dollar, ruim 800.000 gulden. Het is hem uiteraard van harte gegund, maar niemand die in de marge van de tenniswereld opereert zord geld moet verdienen, is een geldtenersraag. Is het eigenlijk wel in het belang van de sport?

Ook op sponsorvlak zijn de stapels dollars gemakkelijk binnen te slepen. Een voorbeeld: zij het een extreem geval. Andre Agassi droeg tijdens het begin van zijn partij tegen Richard Krajicek een merkwaardig soort zonnebril, terwijl de spelers tijdens de partij totaal geen last hadden van overvloedige zonneshine. Agassi, show-man uit Las Vegas, zette het ding na tien minuten dan ook maar weer af. Met zijn zonnebril-act had hij erenwel in tien minuten TWEE MILJOEN GULDEN verdiend. Het is het toppunt van idiotie. Je moet wel verschrikkelijk stevig in je schenen staan, wil je als speler door dit soort belangen niet voortdurend afhaken.

Toch is het niet toevallig dat ratenaren als Connors en McEnroe bijna bijgezet kunnen worden in het rariteitenkabinet van het internationale tennis. Ze gaan door omdat ze van tennis houden en niet primair van het geld. En misschien ook wel omdat ze persoonlijkheden zijn, bestend tegen de immense druk die bij het verdienen van krankzinnige bedragen hoort. Boris Becker en Monica Seles zijn in dat opzicht vermoedelijk minder standvastig. Van Becker is bekend dat hij regelmatig geen woord van de druk die met name de Duitsers op hem leggen. Bekend verhaal is dat hij op een goed moment meelijft met een vrachtwagenchauffeur die nog nooit van hem gehoord had en hem dus ook niet kon herkennen. Becker had als anoniem de moonste ervaring van zijn leven.

Dezelfde Becker stelde voor het toernooi in München deze winter dat het exhorbitante prijzengeld, de winnaar zou miljoenen verdienen, immoreel was en weigerde te komen. Mooi makkelijk als je toch al multi-miljoenair bent natuurlijk, maar het neemt niet weg dat hij wel gelijk had. Monica Seles, de nummer een bij de vrouwen, meldde zich op het laatste moment af voor Wimbledon met een mysterieuze blessure. Het vermoeden dat ook zij al dan niet tijdelijk bezuiken is onder de druk, wordt echter steeds openlijker geuit. Ook tijdens Wimbledon rijzen de prijzen de pan uit. Een hoofdpriz bij de mannen van 800.000 gulden mag er zijn, om het maar eufemistisch uit te drukken. Uiteraard is een en ander het gevolg van vraag en aanbod. Zo lang er zoveel geld voorhanden is, zou je j nergens druk over moeten maken. Toch is dit soort ontwikkelingen niet goed voor de sport in het algemeen, maar er zal voorlopig ruimschoots voldoende geld voorhanden blijven, daar hoeft niemand aan te twyfeld. Tennis is tenslotte van een elitaire sport veranderd in een sport voor de massa.

Daarvoor is er voor de fabrikanten van materiaal enorm veel geld te verdienen en zal er ook heel veel sponsorgeld beschikbaar blijven. Beckers uitspraak dat de hoogte van de verdiensten immoreel zou zijn, is misschien wat sterk uitgedrukt, maar er zit zeker een kern van waarheid in. McEnroe had echter zeker helemaal gelijk, toen hij stelde dat vooral de jonge talenten veel te makkelijk veel te veel geld verdienen. Dat is de doodsteek van de sport op termijn.

bert groothand

sport kort

BRUNSSUM - In het kader van een tennisproject van de KNLTB houdt LTC Brunssum vandaag in het tennispark een themadag voor vijftigplussers. Er komen diverse aspecten van de sport aan bod, zoals gezondheid, blessurepreventie en informatie over het materiaal. Daarnaast kan er actief kennis worden gemaakt met de sport op een van de Brunssumse banen. Deelname is gratis.

NEER - Morgen organiseert wielclub Midden-Limburg de Ronde van Neer onder auspiciën van de KNLWB. De wedstrijd voor A-amateurs (15.30 uur, 90 km) is de hoofdkroon van het programma, dat om 12.30 uur geopend wordt met een wedstrijd over 40 kilometer voor nieuwelingen, gevolgd door een 60 km-opgave (13.45 uur) voor junioren. Vandaag is er vanaf 17.15 uur ook startgelegenheid in Gennep voor onder meer de amateurs.

Koersen Schaesberg

SCHAESBERG - De uitslagen van de koersen, gisteravond verreden op de draif- en renbaan Schaesberg, zijn als volgt:

Rumba-Prijs: 1. Fajolie Dakota (H. Graft) km.tijd 1.20.2; 2. Flushing Rudy; 3. Mathilda Hill. Winn. 1.40; pl. 1.20, 1.50; koppel 2.30; trio 19.60.

Cha Cha Cha-Prijs: 1. Early Buitenroze (J. van de Pijl) km.tijd 1.20.8; 2. Farah Kievitshof; 3. Transgressor. Winn. 11.80; pl. 3.80, 3.40; koppel 25.90; trio 510.40.

Tango-Prijs: 1. Silva Bella (C. Kolb) km.tijd 1.19.5; 2. Fabienne; 3. Evelynastar; 4. Flymet Goldman. Niet gestart: Eclipse d'Arbous. Winn. 4.80; pl. 5.60, 2.90; koppel 7.20; trio 128.30; kwartet 315.90.

Quick Step-Prijs: 1. Fort Hazelaar (H. Graft) km.tijd 1.20.3; 2. Sky Wonder; 3. Elvira Oseward. Winn. 2.60; pl. 1.20, 1.40; koppel 7.10; trio 27.00.

Charleston-Prijs: 1. Esprit Nora (H. Graft) km.tijd 1.21.5; 2. Snowshoe Thompson; 3. Evita van Weert; 4. Edino. Winn. 4.50; pl. 2.90, 1.40; koppel 23.80; trio 184.20; kwartet 377.00.

Wals-Prijs: 1. Another Starlet (H. Graft) km.tijd 1.17.4; 2. Chipper; 3. Ginny Fizz. Winn. 1.60; pl. 1.20, 9.20; koppel 6.70; trio 18.40.

Jive-Prijs: 1. Exact Kievitshof (H. Graft) km.tijd 1.18.4; 2. Dollarbird; 3. Rase a Bid; 4. Carolus. Niet gestart: Lyric Hanover. Winn. 1.80; pl. 1.50, 1.80; koppel 5.60; trio 27.30; kwartet 97.50.

Lambada-Prijs: 1. Everytranss (W. Velis) km.tijd 1.17.9; 2. Bravo Nora; 3. Abbado. Niet gestart: Brigitta. Winn. 2.20; pl. 1.90, 1.60; koppel 2.90; trio 13.00.

W.5 (1.6.6.3); niet gespeeld. De totaalsatromzet bedroeg 170.968.00.



Tourdirecteur Leblanc: 'Wij staan niet in dienst van Franse sponsors'

Alleen de kwaliteit telt

LYON - Na de Olympische Spelen en het WK voetbal is de Ronde van Frankrijk het derde sportevenement ter wereld. Koersdirecteur Jean-Marie Leblanc toestert die gradatie. De 46-jarige ex-journalist is geenszins van plan concessies te doen en gunste van de commercie. De FICP-rangschikking is de leidraad voor de selectie. De eerste zestien ploeg in de stand kwalificeren zich rechtstreeks, zes teams worden na ampele overwegingen aange-
wezen.

De uitgave van de extra startbewijzen is voor vijftien procent gebaseerd op sportieve gronden, niet op commerciële. Persoonlijke relaties, budgetten en de commerciële zijn van ondergeschikt belang bij de selectie. En daar wijken we niet van af", zegt hij resoluut.

Indien je beoogt het derde wereld-evenement te zijn, moet je daarop beleid en selectie afstemmen. Voor deelneming aan de Olympische Spelen staan ook limieten. Voor de eindronde van de WK-voetbal moeten de landen zich ook door prestaties kwalificeren. "France ploegen verwijten de Société du Tour de France een te dominante rol. Zij zou onder meer een van de oorzaken zijn voor de teloorgang van het beroepswielrennen in Frankrijk. Zij wijzen op Spanje en Italië, waar door de bank genomen nationale ploegen voorrang krijgen. "Wij kijken niet naar de nationaliteit, maar naar de kwaliteit. Die heeft de prioriteit. Wij staan niet in dienst van de Franse sponsors. Wij behoeven het Franse wielrennen niet te redden", oordeelt Leblanc.

Spanje

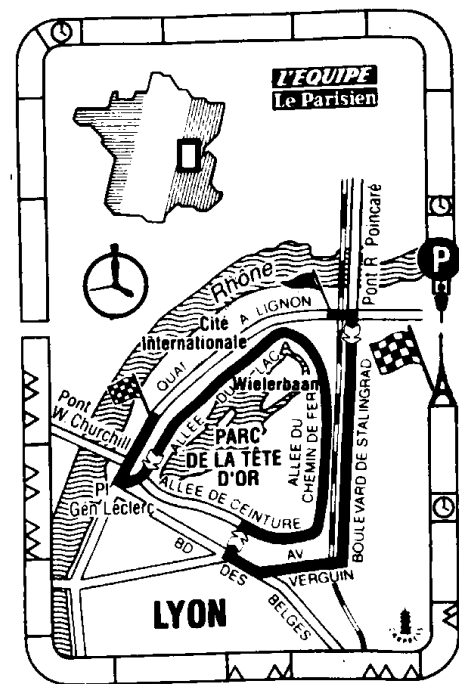
In de Ronde van Spanje bestond de helft van de tweentwintig ploegen uit Spaanse. "Ik heb signalen opgevangen dat de organisatoren van de Vuelta ons voorbeeld gaan volgen. Ook selecteren op grond van de ranking", meent Leblanc. Oud-renner Jean-Marie Leblanc, hij was knecht van Jan Janssen, geeft toe dat de sleutel van het publicitaire en sportieve succes van de Tour het feit is dat de ronde in de zomer-vakanties wordt gehouden. "Dat had de stichter Henri Desgranges aan het begin van de eeuw ook niet voorzien, want toen kende men nog geen vakanties. Ik kan me goed voorstellen dat de Giro niet naar september wil, hoewel ik Verbruggen (FICP-voorzitter) ook begrip. Hij wil het najaar interessanter maken. Het is een goed idee, maar in de praktijk niet haalbaar. De renners zijn in het naseizoen alleen nog te motiveren voor eendaagse wedstrijden."

Twee miljoen

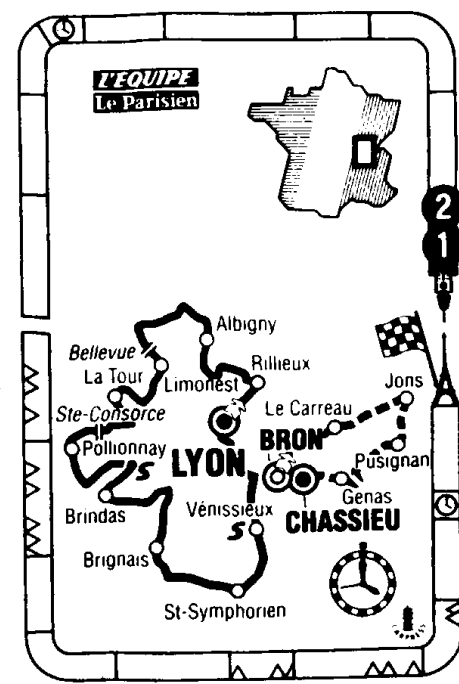
De open EG-ronde, die in de voorbije jaren altijd tijdens het naseizoen plaatsvond, werd volgens Leblanc even uit het programma geschrapt. "De opzet was niet meer goed. Hij is niet de bedoeling dat mensen als Fignon die ronde winnen. Op dit moment ontwikkelen we plannen om te komen tot een Soort Vredeskoers voor het westen. Alleen toegankelijk voor coureurs onder de 22 jaar. Financieel niet



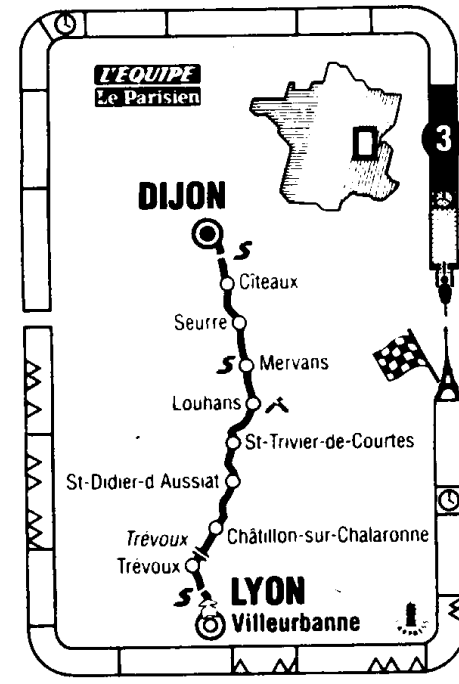
● Gert-Jan Theunisse wacht op zijn beurt bij de medische controle, die iedere Tourdeelnemer moest ondergaan.



ZATERDAG 6 JULI 1991
PROLOOG - 5,4 km
LYON (Parc de la Tête d'Or)
Individuele tijdrit



ZONDAG 7 JULI 1991
1^{ste} RIT - 114,5 km
LYON - LYON
2^{de} RIT - 36,5 km
BRON - CHASSIEU
Ploegentijdrit



MAANDAG 8 JULI 1991
3^{de} RIT - 210,5 km
LYON - DIJON

aantrekkelijk in het begin, maar wel een investering voor de toekomst." Intussen heeft Lyon, de tweede grootste stad van Frankrijk, zesen-twintig jaar moeten wachten op een nieuw bezoek van de Tour de France. Na 1965, toen Rik van Looy er de etappe won, was er geen belangstelling meer voor la Grande Boucle. Maar vanaf het moment, dat Michel Noir er burgemeester werd, in 1989, rolte het ene grote sportevenement na het andere de stad aan de Rhone binnen. Bijna zes miljoen Franse franc (5,93 om pre-

cies te zijn), zeg maar twee miljoen gulden heeft Lyon voor de drie-daagse Tourstart van dit jaar moeten betalen. Opgebracht door de stad zelf, de agglomeratie groot-Lyon, en het departement Rhone. Het krijgt er een proloog, een rit in lijn, een ploegentijdrit en een maandagochtend-start voor terug. Behalve de startrechten voor de Tourorganisatie brengt Lyon ook

nog eens 5 miljoen franc (1,65 miljard gulden) op voor de 'animatie' van de Tourdriedaagse. De dreiging dat Frankrijk zelf de rechtstreekse tv-beelden van de Tour zou moeten missen is sinds gisteren niet reël meer. Het misnoegen over het dreigende ontslag van 400 mensen bij Antenne 2 zal niet op de Tour worden afgewenteld. De Tour is ook dit jaar weer een lucratieve organisatie. Tegenover de 55 miljoen franc kosten staat 110 miljoen franc aan inkomsten. Winst: 55 miljoen franc, zo'n 18 miljoen gulden.

Le Mond en Chiappucci op voet van oorlog

LYON - Nog vóór de start van de Tour is de verstandhouding tussen Greg Le Mond en Claudio Chiappucci tot het nulpunt gedaald. De Amerikaan en de Italiaan leven op voet van oorlog. Dat suggereert de Italiaanse sportkrant Gazzetta dello Sport. Le Mond zou over Chiappucci gezegd hebben: "E un bandito", hij is een bandiet.

De Italiaan en LeMond zijn sinds de Ronde van Frankrijk van vorig jaar bepaald geen vrienden meer nadat Chiappucci de aanval opende toen Le Mond lek reed. Volgens de 'Yank' had de hielving van de tifosi een erecode gebroken. Sindsdien

voerde het tweetal een koude oorlog. In de Giro werden de wapens weer tevoorschijn gehaald. Volgens LeMond schond Chiappucci de afspraak een etappe te boycotten. Het peloton hield een langzaam-aan-actie uit protest tegen bepaalde hiaten in de organisatie. Chiappucci kon zijn aanvullingen niet intomen en opende het offensief, tot woede van Le Mond, Delgado en Indurain. De Amerikaan reageerde vrijdijdag in Lyon laconiek op de hetze in de Italiaanse pers: "Ik kan geen Italiaans lezen", glimlachte hij, "kennelijk moeten ze hun oplage verhogen. En zulke verhalen zijn goed voor de verkoop."

Vakbond wil Ronden inkorten

LYON - De AICPro, vakbond voor beroepswielrenners, wil dat de grote ronden worden ingekort. Het voorstel van de bond wordt in augustus tijdens het haljaarlijkse congres van de UCI (internationale wielunie) in Stuttgart besproken. De Giro en de Vuelta zouden teruggebracht moeten worden van 21 tot 19 dagen, de Tour van 22 tot 20. De AICPro eist namens de renners ook in iedere ronde minimaal één rustdag en hooguit vijf ritten boven de 200 kilometer, met een limiet van 220 kilometer. Etappes mogen bovendien niet eerder dan 9 uur beginnen. Het wereldkampioenschap op de weg zou op de

tweede zondag van augustus gehouden moeten worden.

Jacht geopend op Fignon

LYON - Sinds begin deze week bekend werd dat Fignon en Guimard na afloop van het seizoen een einde maken aan hun samenwerkingsverband, is de jacht op de tweevoudige Tourwinnaar geopend. De Fransman liet vrijdag in Lyon weten dat tal van ploegen contact met hem hebben gezocht. De voor zijn doen goed geluimde Parijzenaar vindt het evenwel te voorbarig namen van 'sollicitanten' te noemen. "Ik richt mijn aandacht eerst op de Ronde van Frankrijk. Een nieuwe werkgever komt op het tweede plan", meende Fignon.

sport cijfers

DAMMEN

Westerhaar, NK junioren. Derde ronde: Van Berkel - Montebello 1-1, Van den Hurk - Vissers 2-0, Drent - Thijssen 1-1, De Heer - Knipper 0-2, Hage - De Vries 1-1, De Jong - Prossman 2-0. Stand na drie ronden aan kop: 1. Van Berkel, Van den Hurk, Drent, De Jong en Knipper, allen 4 punten.

BILJARTEN

Barcelona, EK kunststoten, eerste ronde: Foncllosa-Fernandez 3-0, Reverchon-Steylaerts 3-0, Laakman-Bax 1-3, Belderbos-Scholtes 3-1.

GOLF

Wassenaar, Nationaal Open, mannen, stand na derde dag: 1. Saddington 212 (73 66 73, -7), 2. Saxton 213 (71 75 67), 3. Lovey 214 (70 70 74) en Vogel 214 (69 71 74), 5. Swart 215 (66 70 79), 6. Allen 219 (73 71 75), 7. Giles 220 (72 72 76), 8. Van der Velde 221 (75 69 77), 9. Smits van Waesberghe 224 (73 77 71). Monte Carlo, internationaal toernooi, mannen, stand na derde dag: 1. Woosnam 194 (67 66 61), 2. Davis 197 (68 62 67), 3. Stephen 198 (65 62 71), 4. Rivero en Mitchell 199.

WIELRENNEN

Ronde van Rijnland Palts, amateurs, derde etappe Pirmasens - Ludwigs-hafen: 1. Augustin 139,8 km in 3:25.46, 2. Tak, 3. Myrtilainen, 4. Galbois, 5. Sed-lacek, 6. Sindahl, 7. Quinton, 8. Rein, allen 21, 9. Hoffman 0:22, 10. Dekker 21. Algemeen klassement: 1. Augustin 11:58.53, 2. Tak 0:13, 3. Myrtilainen 0:21, 4. Totschnig 0:25, 5. Galbois 0:28, 6. Quinton, 7. Rein, 8. Spruch, 9. Moster, allen 21 als Galbois, 10. Roder 0:42.

UITERSPORT

Oberanven, CSIO. Openingsrubriek, tabel A: 1. Michael Whitaker Mon Santa 0 - 50.00, 2. Vangenberghie Queen 0 - 50.88, 3. Skelton Zamiro 0 - 52.44, 4.

Broome Countryman 0 - 53.70, 5. Hafe-meister Orchidee 0 - 55.11, 6. Navet Quat Sous 0 - 55.37, 9. Wilmusz Geronms Jongeur 11.0 - 61.02, 20. Tops Dur-en La Silla 4 - 56.78, Jachtspringen: 1. Michael Whitaker Hannauer 52.91, 2. Teixeira Zukis 52.98, 3. Beerbaum Rasmann 53.31, 4. Gundel Physalie 55.21, 5. Vangeenberghe Avontur 55.91, 6. Jochannpeter El Catejoncu 56.22, 21. Bri-Gandhi 70.18, klassiek: 1. Sanchez Al-leman Banesto Nuit de Tour 0 - 34.48, 2. Timsjenko Prince 0 - 40.21, 3. Fah Veritas 0 - 42.47, 4. Skelton Phoenix Park 4 - 36.20, 5. Michael Whitaker Gipeflsturm 4 - 36.34, 6. Gundel Life is Life 4 - 37.16, 15. Brit Olympic Aborn 4 - 80.60, Goo-dwood, Internationale dressuurwedstrijd, Grand Prix: 1. Laus Adrett 1528 punten, 2. Werth Weinbart 1527, 3. Reiner Klumke Barin 1489, 4. Loriston-Clar-ke Dutch Gold 1487, 5. Bert Rutten Clavecimbel 1455, 6. Bartels Olympic Courage 1445, 7. Fry Quarryman 1445, 8. Callaghan Philip 1434, 9. Haazen Ushin 1430.

ZWEMMEN

Amersfoort, Nederlandse kampioen-schappen, Mannen 400 m wissel: 1. Wouda 4:26.88 (Ned. rec), 2. Van de Spoel 4:27.58, 3. Steegeling 4:34.94, 4. Van de Loosdrecht 4:39.48, 5. Van de Zijden 4:41.18, 6. Van de Veen 4:42.41, 7. Parlevliet 4:45.06, 8. Van de Meer 4:45.12, 4 x 200 m vrij: 1. De Dolfijn I 7:45.31, 2. De Dolfijn II 7:53.46, 3. PSV 7:54.18, 4. HPC 7:56.04, 5. Nautilus 7:59.09, 6. AZPC 8:03.82, Vrouwen 50 m vrij: 1. Inge de Bruijn 25.94, 2. Mastenbroek 26.36, 3. Elzerman 26.48, 4. Postma 26.64, 5. Van de Plaats 27.16, 6. Timmermans 27.46, 7. Vliegheus 27.61, 8. Middelburg 27.74, 800 m vrij: 1. Wiersma 8:50.09, 2. Vliegheus 8:54.82, 3. Sil-ma 9:01.05, 4. Hammes 9:06.53, 5. Masseurs 9:12.59, 6. Desiree de Bruijn 9:13.68, 7. Smit 9:14.10, 8. Mulder 9:14.93, Meisjes onder zestien: 4 x 100 m vrij: 1. De Dinkel I 3:59.29, 2. De Dinkel II 4:07.99, 3. De Dolfijn, PSV 4:08.63, 5. Stadskanaal 4:13.47, 6. De Steur 4:13.50.

Tourpeloton van 198 man

LYON - Aan de achteenzeventigste Tour de France, die vandaag in Lyon begint en op zondag 28 juli in Parijs eindigt, nemen 198 professionals deel. Zij zijn onderverdeeld in tweentwintig merkenploegen van ieder negen man. De definitieve samenstelling van het veld, met nummers van de renners is als volgt:

● 2 (Ploegleider Legeay)

1. Greg Le Mond
2. Eric Boyer
3. Philippe Casado
4. Bruno Cornillet
5. Gilbert Duclos-Lassalle
6. Atle Kvalsvoll
7. Francois Lemarchand
8. Robert Millar
9. Jerome Simon

● CARRERA (Ploegleider Boifava)

11. Claudio Chiappucci
12. Djamilidin Abdosjaparov
13. Guido Bontempi
14. Alessandro Giannelli
15. Erich Machler
16. Jure Pavlic
17. Giancarlo Perini
18. Vladimir Poelnikov
19. Enrico Zaina

● PDM (Ploegleider Gisbers)

21. Eric Breukink
22. Raul Alcalá
23. Falk Boden
24. Martin Earley
25. Sean Kelly
26. Uwe Raab
27. Jos van Aert
28. Jean-Paul van Poppel
29. Nico Verhoeven

● BANESTO (Ploegleider Echavarri)

31. Pedro Delgado
32. Marino Alonso
33. Dominique Arnaud
34. Jean-Francois Bernard
35. Miguel Indurain
36. Javier Luquin
37. Fabrice Philipot
38. Jesus Rodriguez Magro
39. Abelardo Rondon

● ONCE (Ploegleider Saiz)

41. Marino Lejarreta
42. Eduardo Chozas
43. Herminio Diaz Zabala
44. Anselmo Fuente
45. Stephen Hodge
46. Miguel Angel Martinez
47. Melchor Mauri
48. José Luis Villanueva
49. Johnny Weltz

● GATORADE (Ploegleider Stanga)

51. Gianni Bugno
52. Giuseppe Calcaterra
53. Marco Giovannetti
54. Roberto Gusmeroli
55. Camillo Passera
56. Mauro Santaromita
57. Jan Schur
58. Valerio Tebaldi
59. Stefano Zanatta

● LOTTO (Ploegleider Vandenbroucke)

61. Johan Bruyneel
62. Peter de Clercq
63. Sammy Moreels
64. Johan Museeuw
65. Jan Nevens
66. Hendrik Redant

● MOTOROLA (Ploegleider De Jonckheere)

71. Andrew Hampsten
72. Phil Anderson
73. Steve Bauer
74. Andy Bischof
75. Michael Carter
76. Ron Kiefel
77. Dag-Otto Lauritzen
78. Sean Yates
79. Urs Zimmermann

● AMAYA (Ploegleider Bellosta)

81. Fabio Parra
82. Patrice Esnault
83. Enrique Goerrecajoeta
84. Roland Le Clerc
85. Jesus Montoya
86. Javier Murguialday
87. Per Pedersen
88. Ronan Pensec
89. Fernando Quevedo

● CASTORAMA (Ploegleider Guimard)

91. Laurent Fignon
92. Dominique Arnould
93. Jean-Claude Bagot
94. Christophe Lavainne
95. Luc Leblanc
96. Thierry Marie
97. Bjarne Riis
98. Pascal Simon
99. Frédéric Vichot

● HELVETIA (Ploegleider Köchli)

101. Gilles Delion
102. Serge Demierre
103. Mauro Gianetti
104. Dominik Krieger
105. Henri Manders
106. Pascal Richard
107. Gerard Rue
108. Peter Stevenhaagen
109. Guido Winterberg

● POSTOBON (Ploegleider Meza)

111. Luis Herrera
112. Alberto Camargo
113. Henri Cardenas
114. Arsenio Chapparo
115. Carlos Mario Jaramillo
116. Alvaro Mejia
117. Gerardo Moncada
118. Jose Reynel Montoya
119. Oscar de Jesus Vargas

● ARIOSTEA (Ploegleider Ferretti)

121. Moreno Argentin
122. Davide Casani
123. Bruno Cenghialta
124. Roberto Conti
125. Alberto Elli
126. Rolf Götz
127. Massimiliano Lelli
128. Marco Lietti
129. Rolf Sörensen

● RMO (Ploegleider Vallet)

131. Charly Mottet
132. Eric Caritoux
133. Thierry Claveyrolat
134. Thierry Laurent
135. Pascal Lino
136. Marc Madiot
137. Yvon Madiot
138. Mauro Ribeiro
139. Michel Vermote

● TVM (Ploegleider Priem)

141. Gert-Jan Theunisse

Steven Rooks: 'Ik stem mijn koers af op Le Mond'



„Dit wordt al weer mijn achtste Tour. Waar blijft de tijd? Mijn kansen in deze Tour? Gezien de vorm reken ik op een plaatsje bij de beste tien, mogelijk zelfs de eerste vijf. Ik ben nu dertig, maar heb niet het gevoel dat het al over is. Er zit nog steeds verbetering in, al moet ik het bewijs daarvan nog wel leveren. Misschien lukt het in deze Tour, want echt, ik voel me zoals in 1988 toen ik tweede werd achter Delgado.

De Tour is voor velen de belangrijkste wedstrijd van het seizoen, ook voor mij. Belangrijker dan welke klassieker of het WK. Ik zou hem dus graag winnen. Maar als ik heel reël ben, zie ik mezelf eerder wereldkampioen worden dan de Tour winnen.

Het belooft in de komende weken heel interessant te worden want er zijn heel wat kanshebbers voor de zegen, die aan elkaar zijn doorgaat. Mijn voorspelling voor de top drie is - in deze volgorde - Bugno, Chiappucci en Le Mond. Ik zal echter toch mijn koers afstemmen op Le Mond. Hij heeft zoveel sterke helpers om zich heen bij 'Z'. Dat biedt mogelijkheden voor mij want ik zal het in bergen toch veelal alleen moeten doen. Het is wel leuk om een hele ploeg helpers om je heen te hebben, maar dan stemt iedereen zich op jou af. Ik gok er wel een beetje op dat Gerrit de Vries mij niet zo zal kunnen helpen als in de Ronde van Spanje. Hij deed vooral op de eerste bergjes heel goed werk. Daarna moet je het toch alleen doen.

Ik heb me de afgelopen weken nog niet echt serieus met de route bezig gehouden. Het is gewoon afwachten hoe je de eerste week doorkomt. Ik heb altijd een beetje moeite met de eerste dagen, moet dan nog echt warmdraaien. We hebben allemaal zo'n dik Tourboek gekregen, en dat zal ik nu maar eens in gaan kijken. Berreeds voor de tijdritten ben ik niet. Ik begin dat steeds beter onder de knie te krijgen. Jammer is wel dat die bergtijdrit er niet meer in zit. Daar had ik wat goed kunnen maken, want in die andere tijdritten is het toch vooral zaak om niet teveel te verliezen op de echte specialisten.

Met Gert-Jan Theunisse heb ik een heel aparte band. We zullen deze Tour zeker niet tegen elkaar rijden. Maar ook niet honderd procent voor elkaar. Het mooiste zou natuurlijk zijn geweest als we in het Nederlands kampioenschap samen om de overwinning hadden kunnen sprinten. Ach, misschien komt dat er in deze Tour nog van. Samen naar de top van Alpe d'Huez, nee, dan zijn er geen kadootjes te vergeven. Dan is het echt ieder voor zich.

● PANASONIC (Ploegleider Planckaert)

142. Thomas Barth
143. Rob Harmeling
144. Vassili Jdanov
145. Dimitri Konisjev
146. Eddy Schurer
147. Jan Siemons
148. Jesper Skibby
149. Sergei Oeslamin

● WEINMANN (Ploegleider Godefoot)

151. Rudy Dhaenens
152. Viatsjeslav Ekimov
153. Maurizio Fondriest
154. Olaf Ludwig
155. Guy Nulens
156. Marc Sergeant
157. Eric van Lancker
158. Marc van Orsouw
159. Dimitri Zhdanov

● HISTOR (Ploegleider Teirlinck)

161. Thomas Wegmüller
162. Alfred Achermann
163. Carlo Bomans
164. Michel Dernies
165. Jan Goossens
166. Rolf Jarmann
167. Werner Stutz
168. Rudy Verdonck
169. Ludwig Willems

● TOSHIBA (Ploegleider Vallet)

171. Uwe Ampler
172. Etienne de Wilde
173. Brian Holm
174. Andreas Kappes
175. Søren Lilholt
176. Wilfried Peeters
177. Remig Stumpf
178. Benjamin van Isterbeek
179. Didier Virvaux

● BUCKLER (Ploegleider Raas)

181. Laurent Jalabert
182. Henri Abadie
183. Thierry Bourguignon
184. Christian Chaubet
185. Martial Gayant
186. Pascal Lance
187. Philippe Louviot
188. Olaf Lurvik
189. Dennis Roux

● TONTON TAPIS (Ploegleider De Vlaeminck)

201. Stephen Roche
202. John Carlsen
203. Jean-Claude Colotti
204. Dirk de Wolf
205. Patrick Jacobs
206. Francis Moreau
207. Atle Pedersen
208. Laurent Pilon
209. Lawrence Roche

● CLAS (Ploegleider Fernandez)

211. Pello Ruiz Cábenez
212. Manuel Jorge Dominguez
213. Javier Duch
214. Nico Emonds
215. Francisco Espinoza
216. Inaki Gaston
217. Alberto Leanzibarrutia
218. Francisco Javier Mauleon
219. José Manuel Oliveira

piccolo's
Limburgs Dagblad

In de Cramer 37, Heerlen
Postbus 3100, 6401 DP Heerlen
Postgiro: 1035100
Bank: ABN 57.75.35.935
Fax: 045-739364

Piccolo's
Over 1 kolom, in kleine letters met een woord in hoofdletters. Minnumhoogte 10 millimeter. Prijs per millimeter hoogte: f 1,25.
Afwijkende tarieven voor rubrieken. Proficiat en Vermissen: f 1,10 per mm. Onroerend Goed en Bedrijven Transacties: f 1,70 per mm.

Reuzepiccolo's
Over 1 of 2 kolommen, in 4 mogelijke lettergrootten met minimaal een woord in grotere letter (14-punts). Minnumhoogte 10 millimeter. Foto's, logo's en illustraties zijn mogelijk. Prijs per millimeter hoogte per kolom: f 1,70.
Advertenties onder nummer: f 7,50.
Bewijsnummers op aanvraag: f 4,75.

Prijzen exclusief 6% BTW. Betaling contant of met de acceptgirokaart die u wordt toegezonden.
Enkele rubrieken UITSLUITEND a contant en met legitimatie

Telefonisch opgeven
045-719966

Maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Opgave in de regel - tot 12.00 uur plaats voor plaatsing

Schriftelijk opgeven
Opgave via de 1e post daags voor plaatsing

Persoonlijk opgeven
Via de balie van onze kantoren maandag t/m vrijdag 8.30-17.00 uur. Voor plaatsing op zaterdag en maandag geldt donderdag 17.00 uur.

Wij kunnen geen enkele aansprakelijkheid aanvaarden voor schade van welke aard ook ontstaan door niet tijdig of onjuist plaatsen van advertenties

Het Limburgs Dagblad wordt dagelijks gelezen door meer dan 250.000 personen van 15 jaar en ouder.

Bron: Cebaco Summa Schijf

Vermist/Gevonden

SCHANDE 24-26, 30 uur, park terrein. Lucasklin. Hoensbroek, gestolen van gehandicapte echtgenoot. Opel Kadett, groen, blauw nummerbord, 15-GX-34, bwj, 75. Inf. 045-70-29349.

Personeel aanbod

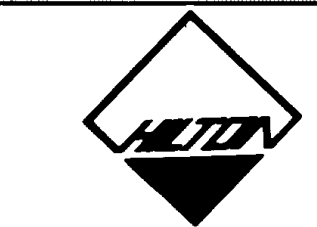
Biedt zich aan HULP in de huishouding in Meezenbroek voor 4 uur p.w.k. Tel. 045-212637.

Mededelingen

Kerkbestuur van de Heilige Montfort Parochie te Hoensbroek Zuid heelt hartelijk bedankt voor alles!

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Personeel gevraagd



HILTON ENGINEERING BV

Fabriek voor algemene machinebouw zoekt **Constructie bankwerkers** voor werkplaats montage **Monteurs voor CV/installatie Kottaraars** Goed salaris, interne opleiding etc. Sollicitaties richten aan: HILTON ENGINEERING BV, Klipperweg 22, 6222 PC Maastricht. Tel. 043-622777.

Bouwvak personeel

Bouwbedrijf Neerbouw vraagt metselaars, betontimmerlieden, ijzervlechters en hulp arbeiders. Minimaal 5 jaar ervaring, voor objecten in Nederland en Duitsland. Tel. aanmelden 9.00-19.00 uur 04754-88051.

Fa. WGW Bouw. Voor direct gevr. voor Duitsland METSELARS, betontimmerlieden. Ook colonnes. 045-213366/230477. Hommerterweg 77, Hoensbroek.

Ingenieursburo K.H. Gehlen vraagt met spoed voor langdurige grote werken in Duitsland vakbekwame METSELARS, ijzervlechters en betontimmerlieden (ook colonnes), hoog loon wekelijkse betaling, Duits verzekerd. Sol. tijdens kantooruren 045-229529 Trichtweg 125, 6446 AR Brunssum (Treebeek).

Wolff Europabouw vraagt voor Duitsland IJZERVLECHTERS. Telnr. tot 13.00 uur 045-214500 na 13.00 uur 04499-4479.

Ervaren GIBOZETTERS gevraagd. Tel. 04407-2067.

Aannemersbedrijf Belo draagt ervaren BETONTIMMERLIEDEN, metselaars voor Duitsland. Hoog loon. Tel. 045-250930/250238.

Gevr. betontimmerlieden, metselaars en ijzervlechters voor Duitsland. Firma KEDU Tel. 045-252870.

Wolff Europabouw vraagt voor Duitsland IJZERVLECHTERS. Telnr. tot 13.00 uur 045-214500 na 13.00 uur 04499-4479.

Gevr. handige (vakantie) KRACHTEN voor div. werkzaamheden. 045-419764.

Chauffeurs

Taxichauffeurs Full-time en part-time, event. voor treintaxi. Pers. aanmeld. BREKO, Akerstraat Noord 132, Hoensbroek.

Kroon Tax 045-717300 Gevraagd enkele energieke, nette full-time of part-time taxichauffeurs, evt. WAO-ers. Persoonlijk aanmelden na tel. afspraak.

Taxi Kölker 045-464545 vraagt nette full-time taxichauffeur. Persoonlijk aanmelden na telefonische afspraak.

Gevr. part-time TAXI-CHAUFFEUR. Tel. 045-241491 tot 17.00 uur.

Uw VERENIGINGSNIEUWS op LD-TV. Bel voor info 045-739296-97.

Horeca personeel Voor ons nieuw te openen restaurant

Ambiente
Grand Café Restaurant Bistrot in Lindenhorf
zijn wij op zoek naar enthousiaste medewerkers voor restaurant en keuken. Wij horen graag van u. Tel. 04454-5939. Michael Kessel of Frans van Wissen.

Voor direct gevraagd KAMERMEISJE voor plm. 2 uur p.dag. Hotel Neerlandia, Plenkertstr. 1-3, Valkenburg. Tel. 04406-12435.

Gevr. horecamedewerkers voor nieuw te openen EET-CAFE 't Sittard. Br.o.n.r. B-8466, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Restaurant in d'r Bergbok

te Simepveld vraagt voor bediening: Fulltime en parttime serveerster, keihers en zelfstandig werkend keukenhulp. Tevens posthulp voor de maandagochtend. Sollicitaties volgens afspraak. Tel. 045-443515 b.g.g. 441082.

Gevr. SERVEERSTER met ervaring en beheersing van Engelse taal. 04406-12573.

Gevraagd FRITUREHULP. Friture Harry, Stein. Tel. 046-331766.

Gevr. BUFFETHULP voor iedere dag. Tel. 045-327677.

Gevr. SERVEERSTER met ervaring, full-time of part-time voor Steakhouse te Vaals. Tel. 04454-5874.

Snackbar vraagt vlotte HULP voor plm. 12 uur week. Tel. 045-323171.

Gevraagd zelfst. FRITUREHULP, ook in weekends. Inf. tel. 045-214039.

Frans Specialiteitsrestaurant in Maastricht zoekt een zelfstandig werkend KOK. Vereist is een creatieve en enthousiaste inzet. Werkdagen ca. 16-23 uur, vaste werkdagen nader bespreekbaar. Tel. 043-211246, na 16.00 uur.

Lunchroom in Maastricht zoekt enthousiaste MEDEWERKSTER. Info. Tel. 043-616910.

Uitgaanscentrum Globe vraagt BUFFETBEDIENDE (evt. oproep) voor weekend. 046-379297.

Nette jongen of meisje gev. voor HULP in friture. Onze gedachten gaan uit naar een vlot type die goed met klanten kan opschieten, die proper is en de handjes kan laten wapperen. Goed loon, leuk werk en mogelijkheden genoeg. Friture t' Hapje, Nieuwenhagen. 045-312257/312451.

Gevr. KELNER of serveerster, voor dagzakk, zo-ma. vrij. Tel. 045-412174.

Gevr. jonge part- of full-time ASS-L.L. KOKS en horecamedew. voor bediening en keukens, enige erv. gewenst. Tevens hulp voor schoonmaak- en afwaswerkzaamheden. ca. 15 uur p.w.k., ook de weekends. Tel. sol. na 11.00 uur 045-711373.

Rest. 'In de Gekroonde Haan' Heerlen.

AFWASDAME voor de avonduren, met erv. Hotel Bellevue, 04406-12116.

Huishoudelijk personeel / Oppas

Artsengezin in omg. Den Haag vraagt per 1 augustus, niet rokende AU-PAIR voor tenminste 1 jaar, voor 2 kinderen 6 en 8 jaar, mooie etage beschikbaar. Br. met foto onder nr. B-8237, LD, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

OPPAS gev. voor gezin met 2 kind. in nabijheid C.H.rl. voor nader te bepalen dagen en tijden. L.D. Br.o.n.r. B-8425, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Een PICCOLO in het Limburgs Dagblad helpt u op weg naar snel succes. Bel: 045-719966.

Doktersgezin, regio Heerlen zkt. erv. WERKSTER (ref. gewenst), 4 à 5 uur p.w.k. Hoog loon. Voor afspr. br.o.n.r. B-8447, L.D., Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

OPPAS gev. voor gezin met 2 kind. in nabijheid C.H.rl. voor nader te bepalen dagen en tijden. L.D. Br.o.n.r. B-8425, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Gevraagd HULP in de huishouding, 1x per 2 weken in M-Geleen. Bellen na 18.30 046-527490.

Gevr. WERKSTER voor in de huishouding te Kerkrade, 2 dagen per week. Totaal 10 uren, f 13,- p.u. Wit. Andere hulp aanwezig. Br.o.n.r. B-8484, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Gevr. voor 1/2 dag per week (tijdlijn zelf te bep.) HULP in de huish. Tel. 04405-1339.

Kantoorpersoneel Nieuw bedrijf werkzaam op de internationale markt zoekt voor spoedige indiensttreding

Een enthousiast administratief medewerk(st)er welke zich bezig zal gaan houden met de goederenadministratie en de internationale distributie.

FUNKTIE-EISEN:
- M.A.V.O./M.E.A.O.
- Ervaring met pc
- Aantoonbare ervaring in het opzetten van internationale transporten en belading van vrachtwagen
- Bereidheid tot brede inzet.

WIJ BIEDEN:
- Salaris en arbeidsvoorwaarden volgens de CAO
- Een uitdaging met goede kansen op promotie.
- Dynamische werkseer

Geïnteresseerd? Schrijf dan een kort c.v. naar: Bruce Foods Europe B.V., Klarenansterweg 25, 6486 EP Kerkrade, of neem contact op met Merv. P. Sprooten. Tel. 045-465700 voor het doorgeven van uw gegevens.

SCHOOLVERLATORS (dames) opgelet. Op zoek naar administratief werk op part-time basis? Als je een middelbare opleiding hebt met in je vakkenpakket boekhouden en je kunt goed met andere mensen omgaan, hebben wij op ons administratiekantoor misschien de juiste baan voor jou. Sollicitaties uitsluitend schriftelijk met pasfoto aan B-8468, L.D. Postbus 2610, 6401 DP Heerlen. Je krijgt binnen twee weken na ontvangst door ons kantoor in ieder geval antwoord.

Gevr. ADM.KRACHT m.v. plm. 20 jr. Tel. 04450-4565.

Reageren op advertenties onder BRIEFNUMMER

Stuur uw brief (voldoende gefrankeerd) naar het Limburgs Dagblad, postbus 2610, 6401 DC Heerlen en vergeet niet links onder op de enveloppe het nummer uit de advertentie te vermelden.

Medisch personeel **Gevraagd Fysiotherapeut M/V** met ingang van 8-7-'91, full-time, Anerkenning wordt verzorgd. Schrift. reacties of info: Dhr. F. Sterk, Schwanenstrasse 7, D-5173 Aldenhoven (30 km van Heerlen) Tel. 09-49.24647522.

Technisch personeel Nieuw Amerikaans Productiebedrijf zoekt voor indiensttreding op korte termijn een enthousiaste

Ervaren onderhoudsmonteur voor onze productielijnen. WIJ VRAAGEN:
- Een gedegen kennis van metaalbewerking
- Ervaring met lasmethoden voor staal, r.v.s. en aluminium
- Kennis van de Engelse taal strekt tot aanbeveling
- Opleiding minimaal LTS
- Rijbewijs B
- WIJ BIEDEN:
- Uitstekende arbeidsvoorwaarden volgens CAO
- Zeer goede promotiekansen
- Interessante veelzijdige werkomgeving met uitdagingen
- Geïnteresseerd? Neem contact op met Bruce Foods Europe B.V., Kerkrade en vraag naar Merv. P. Sprooten, tel. 045-465700, voor het doorgeven van uw gegevens.

Electromonteurs opleiding: LTS/MTS electro. Liefst met ervaring in de industrie. Goede toekomstmogelijkheden.

ECM Heerlen BV Burg. van Grunsvenplein 10, 6411 AT Heerlen. Tel. 045-718877.

Las- en montagebedrijf VAN DER RIJT vraagt met spoed Pijpfitters voor langdurig project in Noord Limburg. Inf. 045-317546.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Winkelpersoneel Gevraagd voor onze slagerij

Leerling verkoopster Leeftijd v.a. 18 jaar. Je eigen slager, Herm Mickartz, Markt 40 K'rade. 045-452586, sollicitaties na tel. afspraak.

Juwelierszaak te Heerlen vrgt. MEDEWERKER/STER voor halve dagen, leeftijd ca. 20 jaar, middelbare opleiding en enige kennis van de Duitse en Engelse taal gewenst. Schr. sol. Br.o.n.r. B-8455, LD, Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.

Als u ons voor 12 uur 's morgens belt, staat uw PICCOLO de volgende dag al in het Limburgs Dagblad. Tel. 045-719966.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spijltjes t snelsnel kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Bloemerie Petra zoekt een VERKOOPSTER of bloembinder, voor plm. 24 uur p.w.k. inf. 045-718817, J. V. Vondestelstr. 47, Heerlen.

VERKOOPSTER voor direct gevr. voor supermarkt. Min. opl. LBO-MAVO, niet ouder dan 20 jr. Pers. sol. na tel. afspr. Hermens Voordeelsstr. 45, tel. 04492-1326.

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spijltjes t snelsnel kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Goedlopende club vraagt VERSTERKING van haar team. Tel. 045-427120 en 045-463323 sol. na 20.00 u.

AARDBEIENVERKOPERS gevraagd, leeftijd 15-20 jaar J. Schaepkens, Klimmen. Tel. 04405-1359.

Gevr. TOILETDAME voor oproep, in weekend, tijdens verlof en ziektedagen. 046-379297.

Kamer te huur te HEERLEN voor meisje of studente. Tel. 045-725872, tussen 12.00-14.00 en na 19.00 uur.

Studentenkamer(tje) bij station HOENSBOEK evt. gebruik garage, keuken, badkamer. 045-229640.

Uitzendbureau's

Tempo-Team Uitzendbureau

zoekt:

Vakantiekrachten m/v

voor enkele uren per dag in de omgeving van Geleen. Wij hebben nog voldoende schoonmaakwerk. Leeftijd: vanaf 18 jaar. Heb je interesse? Kom dan langs of bel ons!

Voor meer informatie:

046-756156, Mariëtte Schultgens
Geleen, Rijksweg Zuid 1a
046-514222, Jeanette Vaessen
Sittard, Rosmolenstraat 4

Tempo-Team Uitzendbureau

zoekt:

Mig-/Mag-lasser m/v

Voor een kraanverhuurbedrijf in Geleen. De werkzaamheden bestaan uit lassen van constructiedelen tussen 20 en 30 mm. De werkzaamheden vinden plaats van eind juli t/m eind september. U hebt relevante werkervaring in MIG-/MAG-lassen. Hebt u interesse, kom dan langs of bel ons.

Voor meer informatie:

046-752970, Harry Hollanders
Geleen, Rijksweg Zuid 1a

Diversen personeel

Wilt u snel aan de slag?

Loondienst of zelfstandig?

Fulltime of parttime?

Werk u graag met jonge enthousiaste leerlingen?

Is autorijden uw hobby?

Wordt dan rijnschoolhouder/trice of rijsschoolhouder M/V

met erkend Kadernschool diploma. Een fijn beroep met goede mogelijkheden. Binnenkort starten in Utrecht en Best nieuwe opleidingen. Schrijf of bel voor gratis studieboek.

Kaderschool, Industrieweg 71
5683 CB Best. Tel.: 04998-99425.

Eurostaal

voor direct indiensttreding gevraagd:

- Pijpfitters

- Tig Lassers

- Monteurs

- Constructie-bankwerkers Werkzaamheden in de omgeving Limburg en Vlaanderen Interesse? Neem dan snel contact op met ons kantoor! Tel. 09.3211772732 Maasmechelen.

Pijls Bakkerijen Gulpen

vraagt:

Brood-/banketbakker

voor een een op date ingerichte bakkerij en acceptabele werken. Tel. 04450-1337 of 045-411318.

Met spoed gev. voor poelier en vleeshandel, ervaren

Verkoper m/v

3 dagen p.w.k. Tev. zoeken wij voor plm. 10 uur p.w.k. een Hulp in de huishouding

Poelersbedr. Moors, Putstr. 30, Eygelshoven, 045-351597. Jong, dynamisch schoonmaakbedrijf, gespecialiseerd in de voedingssector, zoekt voor een object regio Nuth

Part-timers voor het reinigen van fabrieken m.b.v. hoge-druk. Inf. tel. 045-713216 of 421208.

Poliere und Vorarbeiter für Baustelle in Deutschland. Senden Sie Ihre Bewerbung an: Tarmex, Geisselstr. 58, 5000 Köln 30.

Bloemisterij Stoeliga, Oude Landgraaf 14 A, Landgraaf.

vraagt Bloembinder/ster Tel. 045-311549

Voor direct gevraagd met ervaring **schilders**

Schildersbedr. L.Piekaz bv K'rade Tel. 045-463313 vragen naar J. Geraerts.

BV SPERWER ZUID, Postbus 21, 6430 aa Hoensbroek. Tel. 045 - 21 15 41.

BV. SPERWER ZUID is een groothandel in levensmiddelen met de daarbij aangesloten Plusmarkten, Gardmarkten en 4 is 6 Service markten.

Gevraagd Werkster voor schoonmaken kantoren en magazijn. Werkdagen bij voorkeur 's morgens. Ervaring met schoonmaak bedrijfsplanden. U bent woonzaam in Hoensbroek of naaste omgeving. Reacties graag zo spoedig mogelijk naar bovenstaand adres.

GOM Bedrijfsdiensten voor Gebouwen b.v. heeft in Geleen plaats voor een enthousiaste

Objectleidster voor 12,5 uur per week in de vroege avonden. De werkdagen zijn van 17.15 tot 19.45 uur.

Functie inhoud:
- instructies geven aan de medewerkers.
- inwerken van nieuwe medewerkers.
- roosterplanning en inzetten invalkrachten.
- controle op de werkzaamheden.

toezicht op gebruik en verbruik middelen en materialen
Functie eisen:
- leidinggevende capaciteiten.
- organisatorisch inzicht.

Voor meer informatie en aanmelding kunt u tijdens kantooruren contact opnemen met ons vestigingskantoor te Geleen. Tel. 046-747235.

DAMES gevraagd voor druk massagehuis. Garantieloon f 5.000,-. Diestersteengweg 8, Hasselt B. Intern mog.

Exclusieve bar vraagt MEISJES intern mogelijk. Tel. 045-241592 of 244240.

Gevr. part-time RIJ-INSTRUCTEUR. Inf. Rijsschool van Bentum, 045-217487.

Voor een nieuw te openen groente- en fruitspecialzaak in Sittard zijn wij op zoek naar enthousiast ECHTNAAR dat deze zaak op franchise-basis wil gaan runnen. Diploma's en enige eigen inbreng noodzakelijk. Bel of schrijf naar Green-shop Franchising BV, Postbus 524, 6040 AM Roermond. Tel. 04750-11800 b.g.g. 32263.

Met spoed gev. IJverige JONGEMAN van 18-30 jr. voor hulp in de tuin gedurende de zomermaanden, enkele uren per week in Schaesberg. Tel. 045-461977 b.g.g. 045-326861.

Goedlopende club vraagt VERSTERKING van haar team. Tel. 045-427120 en 045-463323 sol. na 20.00 u.

AARDBEIENVERKOPERS gevraagd, leeftijd 15-20 jaar J. Schaepkens, Klimmen. Tel. 04405-1359.

Gevr. TOILETDAME voor oproep, in weekend, tijdens verlof en ziektedagen. 046-379297.

Kamer te huur te HEERLEN voor meisje of studente. Tel. 045-725872, tussen 12.00-14.00 en na 19.00 uur.

Studentenkamer(tje) bij station HOENSBOEK evt. gebruik garage, keuken, badkamer. 045-229640.

KAMER gezocht in Maas-tricht. Studente gezondheids wetensch. uit Emmen. Tel. 05910-18845.

HTS STUDENTE zkt m. sp. kamer in studentenhuus in c. Heerlen. 043-474366.

Pension de Hees heeft nog n KAMER vrij voor werkend persoon. Tel. 045-416005.

Te h. te HEERLEN kamer met gebr. van wc en douche m. kabelaansl. 045-227468

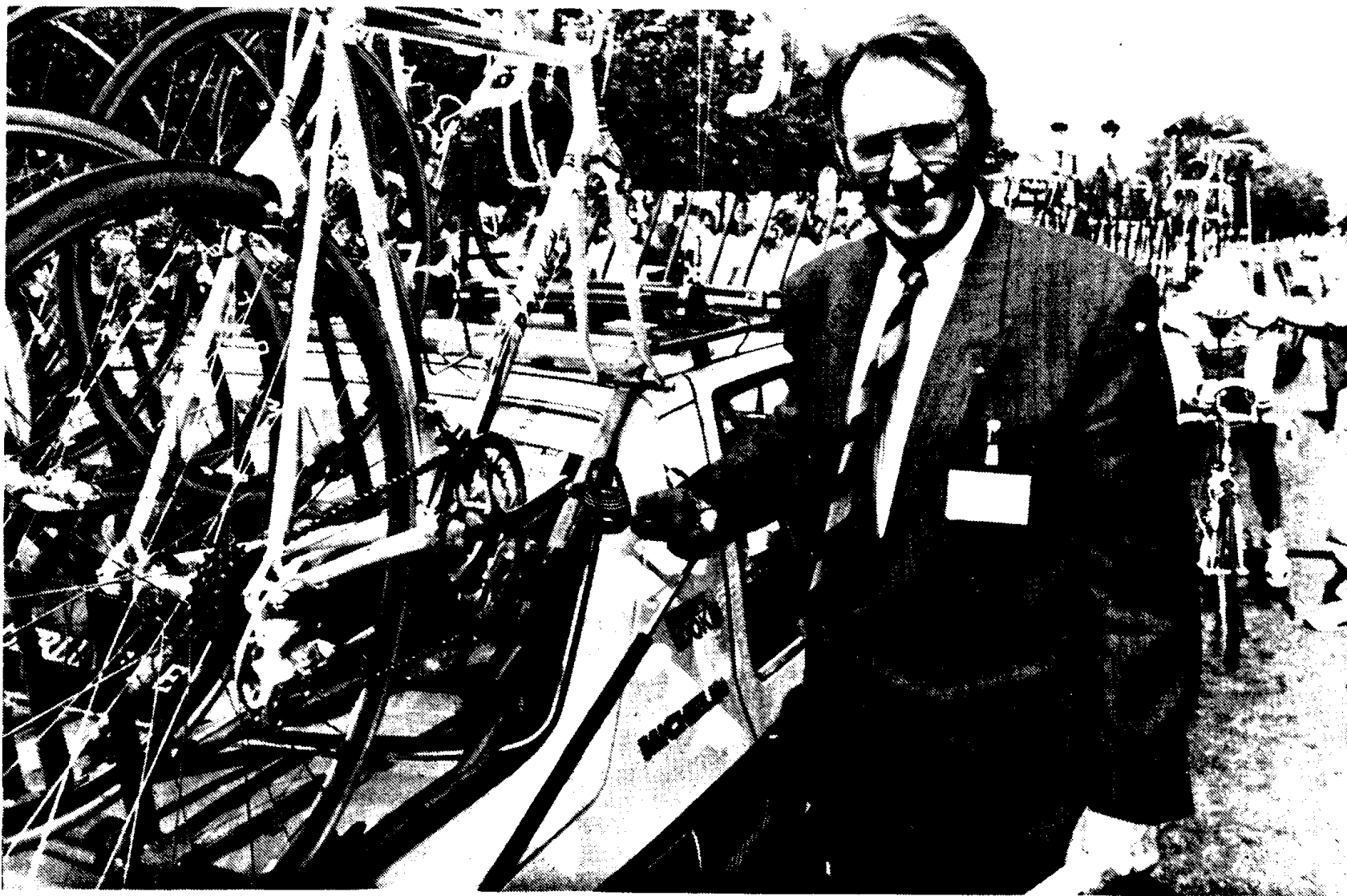
STUDENTEN: Kamers te huur in Heerlen. Tel.

Tour de France win je niet alleen door hard op pedalen te trappen

Kneet: 'Breukink heeft killersinstinct nodig'

Van onze sportredactie

LYON - Kan Eric Breukink de Tour de France 1991 winnen, dat Eric Breukink de 78e editie van 's werelds grootste wielerevenement op zak steken, waarom moet Eric Breukink zich dit jaar opnieuw nog tevreden stellen met een lagere ereplaats? Vragen die de komende drie weken alleen door Breukink zelf beantwoord kunnen worden, maar aardig genoeg ook om ze aan de vooravond van de Tourstart in Lyon vast voor te leggen aan een aantal deskundigen. Fysiek heeft hij er nog nooit zo goed voorgestaan als dit jaar. Mentaal lijkt hij eveneens een flink stuk gegroeid. Maar of het allemaal voldoende is om 'die Yank', die toch door de meesten als zijn grootste concurrent wordt gezien, naar het tweede plan te verwijderen? Antwoord zondag 28 juli op de Champs Elysées in Parijs.



● Gerrie Knetemann: „Soms moet je met tweeën door een deur waar maar plaats is voor een.”

● Wim Breukink, vader van Tourfavoriet Eric Breukink: „Het zou al mooi zijn als hij bij de eerste tien eindigt.”

Foto: FRITS WIDDERSHOVEN

Knetemann, had-ie op zeker gewonnen. En die fantastische bereik naar Alpe d'Huez - toen-ie eenmaal mee voorin was, had-ie zich nooit meteen op kop moeten zetten, om in die laatste bocht door Le Mond en door Bugno op slot te worden gegooit. Zo'n karakter verander je niet zo gauw. Maar misschien schat ik hem te laag in. Misschien rijdt hij ze er de komende dagen allemaal wel heel mooi en verschrikkelijk lief af. En als het niet gebeurt: er zijn ergere dingen in de wereld dan de Tour niet winnen.”

JAN WAUTERS (BRT-radio): „Breukink is de enige Nederlandse renner, veel meer dan Rooks en Theunisse, die ik een Tourzege toewens. Hij heeft de leeftijd nu ook. Alleen Le Mond kan hem er van afhouden. Meer dan Rooks en Theunisse, ja, want dat vind ik wat achterafle coureurs. Breukink is wat hij

is: ook zuinig met woorden, maar hij laat in zijn ogen kijken, heeft een sterke persoonlijkheid en bezit atletisch de meeste inhoud. Zijn inzichting van één dag was vermaard, maar ik denk dat hij nu tot volle maturiteit, tot volle rijpheid is gekomen. Hij is ook geen aansteller. Het is mooi dat topsport bedreven kan worden door mensen zoals Breukink. Niet hoog van de toren blazen. Het verhaal achter het falen niet direct bij anderen leggen.

Maar, als hij door één kan worden tegengehouden, is het LeMond. Die kan iets mobiliseren, is Amerikaan, straalt van het zelfvertrouwen, hoeft ook niet bang te zijn van die ene slechte dag. Als Le Mond er fysiek klaar voor is, denk ik dat met name zijn geestelijke reservoir groter is. Maar laat ik het zo zeggen: toen Hinault in 1980 last kreeg van zijn knie moest Zoetemelk hem maar winnen - als Le Mond er nu niet toe

in staat blijkt dan geef ik de trui graag over aan Breukink.”

JOOP ZOETEMELK (tweede Nederlandse Tourwinnaar): „Breukink's kansen zijn zeker niet minder dan afgelopen jaar. In de tijdrit weerstaat hij iedereen, in de bergen hoeft hij er door de besten niet te worden afgereden. Toch vond ik hem in de Ronde van Zwitserland wat wisselvallig in het hooggebied. Maar in de klimtijdrit was hij er toch weer. Hij won niet, maar dat hoeft ook (nog) niet. Breukink lijkt wel zo netjes, maar als je voor een Touroverwinning rijdt ben je altijd extra gemotiveerd. Als je in het klassement staat, weet je waar je plaats is. Ben je bij de eerste vijf, dan laat je heus niet iemand uit beleefdheid voorgaan. Ik nam ook geen risico's, behalve als het moest. Tot nog toe heb ik eigenlijk geen echte concurrent gezien. LeMond?

Hoe moet dat nou nog goedkomen? Ik was er ook nooit in de Dauphiné, maar ik had dan toch al een paar dingen laten zien. Hij absoluut niets. Het meeste gevaar voor Breukink zie ik uit de ONCE-ploeg, of uit Italië komen, van Bugno of Chiappucci. Maar hij heeft boven Chiappucci het voordeel, dat hij minuten kan pakken in de twee lange tijdritten. Net als Bugno trouwens. Als Breukink de Tour nu niet wint, krijgt hij nog wel meer kansen. Het is nu eenmaal een renner die opbouwt. Of-ie al aan zijn top zit zullen we de komende weken gaan zien. Maar ik denk dat zijn maximum nog een jaar verder ligt.”

TONNY EYK (componist/orkestleider/wielerfreak): „Breukink's kansen zijn nog nooit zo hoog geweest als dit jaar. Weer sterker, weer een jaar ouder. Maar ik sla Bugno ook hoog aan. Stille wateren, eigenlijk

winnen. Rijdt een goede tijdrit en staat ook in de bergen zijn mannetje. Het is alleen de vraag of hij weer een keer een zwakke dag zal hebben. Dat is funest, tenminste in de bergen. In een vlakke etappe kun je nog wel eens tachtig procent zijn, dat is te camoufleren. In de bergen wordt dat gelijk afgestraft. Breukink is in elk geval uit het goede hout gesneden voor dit werk en ook psychisch is-ie er volgens mij rijp voor. Hij heeft inmiddels nu ook wel zoveel ervaring dat hij precies weet wat hij moet doen en laten.”

GERT JAKOBS (trainingsmaat, ploegmakker, maar niet in de Tour present):

„Ik denk wel dat Eric een kans maakt. Hij gaat in elk geval beter naar de Tour dan vorig jaar. Hij moet er wel voor zorgen dat-ie op het vlakke niet teveel tijd verliest. Juist dan moet je oppassen, sommige etappes kunnen heel verraderlijk zijn. Ook de ploegentijdrit zal belangrijk worden. Daar kun je veel tijd winnen of verliezen. Kijk naar Mauri in de Ronde van Spanje. Ik geloof dat hij in de ploegentijdrit zo'n twee en een halve minuut op Indurain pakte en dat bleek uiteindelijk doorslaggevend. En in de bergen moet Erik zich niet gek laten maken door iemand als Theunisse. Die zal ongetwijfeld flink aan de bel gaan rammelen. Dan is het zaak om rustig te blijven, niet proberen aanvallen te pareren. Dat heeft geen zin, hij zal zich er zelf alleen maar mee opblazen. Net als LeMond moet Erik het bergop van een gelijkmatig tempo hebben. De winst kan hij dan pakken in de twee lange tijdritten. De verschillen zullen weer klein zijn en een slechte dag zal-ie zich niet kunnen permitteren. Maar ik geloof er wel in, ja.”

WIM BREUKINK (vader):

„Het ziet er in elk geval allemaal goed uit. Hij heeft me verteld dat z'n conditie in orde is, beter dan vorig jaar. Toen was hij in de eerste Tourweek een beetje ziek. Maar ja, vorm alleen is niet beslissend. Je moet ook een beetje geluk hebben. Ik geloof overigens niet dat Eric de Tour dit jaar gaat winnen. U moet weten, hij is een couvousekind geweest en ik heb me laten vertellen dat zo iemand één tot twee jaar in zijn of haar ontwikkeling achterloopt. Ik denk dat Eric over twee jaar op z'n sterkst zal zijn. Zelf zou ik het al prachtig vinden als hij bij de eerste tien eindigt, al besef ik wel dat het grote publiek dan weer teleurgesteld zal zijn. Dat redeneert vorig jaar tweede, dan nu in elk geval tweede. Zo werkt het natuurlijk niet. Erik zijn doelstelling ligt trouwens ook hoger dan een plaats bij de eerste tien. Het hangt ook af van de concurrentie. Vroeger reden nog geen honderd man de Tour, nu zijn het er bijna tweehonderd. Dat is mooi voor het wielrennen, maar lastig voor favoriete coureurs. Het is alleen jammer dat hij het zonder Gert Jacobs moet doen. Dat is een geweldige goeie hulp voor hem, zijn maatje ook. Die zal hij missen, al zal Gisbert wel met hem hebben overgelegd waarom het beter is dat Gert dit jaar niet meegaat.”

'Rijden op motor is voor mij hetzelfde alsof ik op de fiets stap'

De goede gok van Wilco Zeelenberg

BLEISWIJK - Wilco Zeelenberg was nog maar vier toen hij voor het eerst op een motor stapte. Hij had al gauw één ambitie: crosser worden. Want scheuren door de bossen en over zandvlakten, dat was het natuurlijk helemaal. Hij had ook talent en reed wedstrijden, maar de vraag of hij tot een cross-topper zou zijn uitgegroeid blijft onbeantwoord. Jan Huberts, zijn huidige teammanager, vroeg hem of hij er voor voelde wegracer te worden. Zeelenberg, hoewel hevig twijfelend, besloot de gok te wagen. „En daar heb ik nog geen moment spijt van”.

De sprong in het duister is inderdaad wonderwel gelukt. Sinds vorig seizoen behoort de 24-jarige Bleiswijkster tot de 'grote jongens' in de 250 cc.

Op 27 mei van het vorige jaar brak Zeelenberg door naar de wereldtop in de kwartliterklasse. Op de Nürburgring schreef hij die gedenkwaardige zondagmiddag - nog niet eerder had een Nederlander een 250 cc wegrace GP gewonnen - de Grote Prijs van Duitsland op zijn naam. Het was zijn eerste, tot dusver overigens ook enige, Grand-Prixzege. In de strijd om het wereldkampioenschap finishte Zeelenberg vorig jaar als vijfde. In de WK-tussenstand van dit seizoen neemt hij de vierde plaats in. Hij werd derde in Japan, vierde in Australië, tweede in Amerika, vijfde in Italië, derde in Duitsland, derde in Oostenrijk en vierde in de Grote Prijs van Europa op het circuit van Jarama. Zijn enige 'nul' noteerde hij in de GP van Spanje in Jerez.

De wereldtitel in de 250 cc is het uiteindelijke doel waarop Zeelenberg mikt. Hij zal vooralsnog geduld moeten oefenen, de mondiale kroon krijgt hij in ieder geval dit seizoen nog niet op de schedel geplant. Daarvoor heeft de Italiaan Luca Cadalora nog een te snelle machine, is de Duitser Helmut Bradl eveneens nog te rap en kan de Spanjaard Carlos Cardus te gemakkelijk met pezet's strooien. Cardus werkt met een begroting van vijf miljoen gulden, terwijl het Sharp/Samsonteam, waartoe ook Hans Spaan behoort, rond moet zien te komen met een slordige 2,2 miljoen gulden. „Maar”, stribbelt Zeelenberg tegen, „Cardus kan ook pech krijgen. En of hij dan vijf of tien miljoen gulden heeft te besteden, als hij de wedstrijd niet uitrijdt, krijgt hij geen punten.” Een waarheid als een koe. De Zuidhol-



● Wilco Zeelenberg, in opmars.

lander weet ook dat in zijn tak van sport successen met geld te koop zijn. Wil hij daarom ooit tot 's werelds beste gekroond worden, dan zal of zijn budget omhoog moeten, of hij zal de overstap naar een kapitaalcrachtiger team moeten maken. Twee grote teams

(Rothmans/Honda en Lucky Strike/Suzuki) gaven vorig seizoen ook van slumerende interesse blijk, maar concreet werd de belangstelling nimmer. Zeelenberg werd na zijn schooltijd (LTS) automonteur. Hij bleef dat totdat hij onder

de wapenen moest. „Ik zat in Soesterberg, bij het 101e tankbataljon. Ik heb het in dienst redelijk goed naar de zin gehad, ook al is het dan verloren tijd, loop je anderhalf jaar te tiere en te kankeren en word je er zo lui als een varken.”

Eenmaal afgezwaaid werd Zeelenberg motorcoureur, al was hij, om niet alleen droog brood op de plank te hebben, genoodzaakt er een baantje bij te nemen. „Ik werkte dan als heftruckchauffeur in een overslagbedrijf en moest containers laden en lossen; dat soort dingen.”

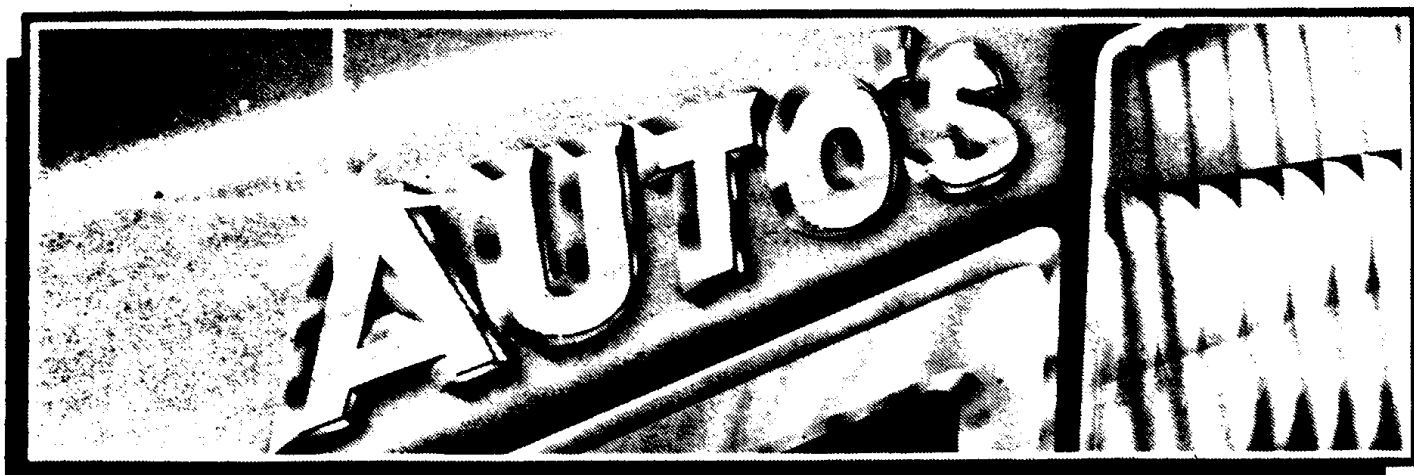
Sinds vorig jaar staat Zeelenberg volledig bij Sharp op de loonlijst. In de motorloze periode (november-februari) stuurde zijn baas hem als 'Meneer X' op pad langs tal van elektronica-zaken. „Van mijn bevindingen bracht ik dan later rapport uit. Nee, ik kocht nooit iets. Als het zover was zei ik altijd dat ik thuis eerst nog even moest overleggen met m'n vrouw omdat het 'toch wel om een dure aankoop' ging.”

Als sales promotor, wat hij daarna werd, opereerde Zeelenberg uiteraard niet incognito. „Omdat ik dacht op die manier een goede binnenkomer te hebben, stelde ik me voor als Wilco Zeelenberg, salespromotor van Sharp en tevens coureur van het Sharp/Samsonteam. Maar dat zei zo'n man vaak helemaal niks. 'O', reageerde hij dan. Of: 'Daar heb ik nog nooit van gehoord'.

„Op straat” wordt Zeelenberg tegenwoordig wel steeds veelvuldiger herkend. Hij ervaart dat nog niet als vervelend. „Al zijn er ook momenten dat het me irriteert. Als ik uitga bijvoorbeeld en ik draai me ineens om, zitten er soms wel een man of tien naar me te kijken. Dan voel ik me niet meer op m'n gemak. Wat ik ook niet leuk vind zijn al die standaardvragen die veel mensen me na een wedstrijd vaak stellen. Waarom heb je niet gewonnen? Waarom had je een slechte start? Waarom viel je er af...?” Hij schudt zijn hoofd en zijn kort geknipte donkere haren wiegen zachtjes heen en weer. „Die mensen hebben er geen 'sjoeg' van,” stelt hij een tikje neerbuigend vast.

Aan 'Magere Hein', bij races altijd op de loer liggend, zegt Zeelenberg nimmer te denken. „Er kan tijdens een wedstrijd zoveel gebeuren, het heeft geen zin daar bij stil te staan.” En: „Rijden op een motor is voor mij zo simpel geworpen. Het is hetzelfde alsof ik op een fiets stap.” „Natuurlijk,” beaamt hij dan, „rijd je altijd op de grens van wat net kan en wat net niet kan. En natuurlijk passeer je die grens wel eens. Je schrikt soms ook wel even. O, als dat maar goed gaat, denk je dan. Maar meestal gaat het goed. Je moet er alleen voor zorgen dat je niet te grote risico's neemt. Maar als je niet brutaal bent, red je het ook niet.”

jan mennega



BMW

Te k. BAUER 323i, bwj. '80, fabrieksmotor '89, vele extra's f 20.500,-. Inr. mog. Tel. 045-22384.

BMW 315, LPG, APK 11-91, type '83, f 3.750,- als nieuw. Tel. 045-323178.

Te k. BMW 320i, t. '86, wit, zeer uitgebr. alarm, dure stereo, centr. vergr., electr. ramen en spiegels, schuif. kanteldak, 1 maand oude velgen met banden (nw pr. f 4.000,-) altijd bij BMW dealer in onderh. geweest, comp. gestuurde oliekoeler (f 4.600,-). Tel. 045-226454 alleen van 17-20 u.

Moore BMW 324 diesel, bwj. '88, t.e.ab. keur. toegest. 045-727347.

Te k. BMW 316i, bwj. '88, kl. rood, 5-bak, kant. schuifdak, get. glas. Tel. 045-73013.

Te koop BMW 320 i, bwj. '83, nw. type, i.z.g.st., zeer vele extra's. Tel. 04454-1866, van 10.00-19.00 uur.

BMW 318i, bwj. '83, APK 7-92, i.z.g.st. 045-457932.

Te koop BMW 318i met veel acc., bwj. '81, APK 7-92, i.z.g.st., vr.pr. f 4.250,-. Tel. 04498-54319.

Te koop BMW bwj. '83, APK, vr.pr. f 5.200,-. Tel. 045-464136.

BMW 320 i, 6-84, rookzilver, f 12.950,-. Tel. 04906-1387.

BMW 318 autom. bwj. '78, Tel. 045-441173.

BMW 320 6, bwj. '78, opknapper motor 100%, vr.pr. f 1.000,-. Tel. 045-251081.

BMW 315, juni '83, groen, gasinst. Van te eig., i.z.g.st. prijs f 6.500,-. Tel. 045-244113.

Te koop zeer mooie verlaagde BMW 323 i, 5-gang, 4-hoekige koplampen en sp. velgen, motor en dashbord '81, bwj. '79, vr.pr. f 3.750,-. Inruil mog. 045-461475.

Chevrolet

Chevy GLOBEMASTER, 9-90, km.st. 29.000, grys kent f 55.000,-. 045-319561.

Chevrolet CORVETTE T, Top, bwj. '78, kl. rood, zeer mooi, pr.n.o.t.k. Tel. 04405-2367.

CAMARO Z 28 E, Cros Fire inj., m. '86, autom., rood, z. apart, alle opties, verk. in nw.st., f 25.500,-. Info. 043-254462.

Citroën

Occasions zoals het hoort!!!

AX 11 TGE 10-1990
Citroën BX 16 TRI 1987
Lada combi 1986
VW Golf 1987
Volvo 340 1983
Peugeot 205 GTi 1986
Citroën BX 1.4 RE 1989
Citroën GSA 1983
Citroën BX Cannes 1990
Nissan Sunny automaat 1983
Opel Kadett 1.6 GL 1989

Autobedrijf SONDAGH BV

De Koumen 34-36 Heerlen (Hoensbroek)

De grootste Citroën dealer van Zuid-Limburg

Citroën 2CV6 '85
Citroën CX 25 GTi '88
Citroën CX Prestige autom.
Citroën BX 14 RE '89
Citroën BX 16 TRI '88
Citroën BX 19 GT '86 '85
Citroën BX Cannes '91
Citroën BX 14 '85 '86 '87
Citroën AX 11 TE '89

Van Leeuwen

Citroën

Srijthagenweg 129, Kerkrade, 045-453355

CITROËN-ONDERDELEN, gebruikt en nieuw AX, BX, CX, XM, in en verkoop schadeauto's. Tel. 045-752121, May Crutzen

Te k. 2CV 1984, i.p.r. APK juni '92, vr.pr. f 2.500,-. Tel. 04750-19152.

Te koop Citroën VISA bwj. '82, APK 92, i.z.g.st. met of zonder gas f 203367.

Citroën VISA GT 10-83, i.z.g.st. Alle extra's, APK 3-92 f 4.200. Tel. 045-424838.

Te k. CITROËN CX 2500 diesel, type limousine. Tel. 045-417263 na 15.00 uur.

Wat VERKOPEN? Adv. teer via: 045-719966

Fiat

Dagje Panda



f 39,- incl. 100 km. incl. btw Per week f 249,- incl. 700 km. incl. btw.

Auto Rent Bastiaans

Spoorsingel 50, Heerlen. Tel. 045-724141.

CABRIOLET, Fiat Bertone X19, bwj. '76, met APK, vr.pr. f 4.950,-. 046-529639

Ford

Escort XR3i

bwj. '88, 63.000 km, wit, div. opties, pr. f 18.500,-. Tel. 04950-42629

Te k. Ford ESCORT, bwj. '84, zeer mooie auto, Anjelerstr. 69, Heerlen (Nieuw-Ende). Tel. 045-724141.

Te koop Ford ESCORT 1.6 RSi, bwj. org. '83, 107.000 km, i.z.g.st., vr.pr. f 9.500,-. Inl. 04450-11783

Ford SIERRA Diesel Stationcar, 11-87, wit, f 16.450,-. Tel. 04906-1387.

Ford SIERRA 1.6 CL, mei 1988, met LPG, radio cass. en 4 boxen, van eerste eig. 100% in ord. f 16.500,-. Mergolsweg 34, Heerlen.

FORD LTD Country Squire, 9-pers. Wagon, 80, V8-aut. f 4.900,-. 045-711812.

Te koop Ford FIESTA bwj. '80, De Tichel 10, Landgraaf 045-325445.

Te k. Ford FIESTA 1300 S, bwj. '79, APK 12-91, pr. f 1.750,-. Tel. 045-310766.

Ford TAUNUS 1600, bwj. '79, APK aug. '91 en 4 nw. winterbanden, pr. f 950,-. Tel. 045-210603.

Te koop voor liefhebber Ford CAPRI II 2.0 cabriolet, 77. Tel. 045-316006.

ESCORT XR3i, rood, 10-83, div. extra's als nw. Lichtenbergerstr. 29, Schaesberg.

Ford FIESTA 1.1 nw. model, Laser, '85, APK, bijz. mooi, f 6.950,-. Tel. 045-454087.

Ford GRANADA diesel 2500 bwj. '83, motor '87, met plaatsch. Tel. 045-318480.

Ford CAPRI III 2.0, 6-cyl., i.z.g.st., bwj. '79, Tel. 045-252880.

Ford ESCORT 1.4i, Europa, bwj. '89, Magneta metal, 19.000 km, 3-drs., gunst. prijs. Tel. 046-336044.

Te k. Ford SIERRA 1.6 GL, bwj. nov. '83, evt. met LPG, f 8.000,-. Tel. 045-713944.

Te k. Ford ESCORT RS turbo 1988 f 30.500,-. Tel. 045-251941.

Ford SIERRA station 2.3 diesel, nov. '84, blauw, stuurbekr., 5-drs., trek., 5 versn., in pr.st., vaste pr. f 8.000,-. Tel. 045-713944.

SIERRA bestel 10-87, in perf. st., elke keur. toegest., vp. f 15.250,-. 04492-5392.

Ford ESCORT 1.1 Laser, 5-speed, 100%, bwj. nov. 1985, APK, f 6.500,-. Tel. 045-725763.

Te k. Ford ESCORT 1.4, Bravo, bwj. '87, i.z.g.st. Tel. 046-379271.

Ford ESCORT 1.3 GL, 5-drs, bwj. '81, Tel. 045-464187.

Te koop Ford TAUNUS Bravo, bwj. '82, APK gek., pr. f 2.250,-. Tel. 046-528315.

ESCORT 1.3 L, bwj. '83, schuifd., get. glas, i.z.g.st. f 5.500,-. Tel. 045-224015.

Te koop Ford SCORPIO 2.9i Ghia, bwj. '88, executive-uitv., veel acc., autom., ANWB-keur. rapp., vr.pr. f 26.500,-. Tel. 04746-3006.

Moore Ford ESCORT 1300, bwj. '83, i.z.g.st., pr.n.o.t.k. Vliegenveldweg 62, Beek.

Ford ESCORT 1.3 CL, 5-drs, m. '88, te eig., te lak, schadevrij, met onderh.boekjes, in st.v.plinterw. f 12.750,-. Inl. 043-254462.

Ford SCORPIO 2.0 GL, rookzilver, bwj. '86, vr.pr. f 17.000,-. in nw.st. Tel. 045-716056.

Te koop Ford SIERRA 1.6 L, wit, '84, APK, i.g.st. Tel. 045-212735.

Ford Escort 1.1 CL '87, 65.000 km, 1e eigenaar, f 13.250,-. Autobedrijf BALT BV, Tel. 045-721541.

Te k. Ford ORION 1.6 diesel '85, spec. uitv. De Tichel 10, Landgraaf. 045-325445.

Te k. Ford FIESTA 1.1, bwj. '78, APK 7-92, f 1.250,-. Tel. 045-224233.



EXCLUSIEVE OCCASIONS

Dank zij ons leaseplan, wordt het mogelijk om voor een laag bedrag per maand in uw nieuwe occasion te stappen. Voor informatie bezoek onze showroom.

Leaseplan looptijd 36 maanden

Nissans Micra, 5x	va.	259,-
Nissans Sunny, 8x	va.	280,-
Nissan Stanza 1.6 GL, groen	'85	187,-
Nissans Bluebird, 5x	va.	325,-
Nissan Maxima autom., airco	'90	1040,-
Audi 80, antraciet	'86	274,-
Audi 100 cc, blauwmet.	'87	436,-
BMW 316 i, zwartmet. shadowline	'89	619,-
BMW 316i, rood shadowline	'89	565,-
BMW 320i, rookzilver	'83	295,-
Chrysler 25 GTS, rood	'88	418,-
Ford Escort 1.8 diesel, d.grijs	'90	429,-
Ford Sierra 2.0 3-drs, wit	'86	325,-
Ford Sierra 2.3 D combi blauw	'89	575,-
Honda Accord 2.0 EX blauw	'90	667,-
Honda Accord 2.0 EX, autom.	'88	541,-
Honda Prelude EX, wit	'85	368,-
Mazda 323 LX 1.3 sedan wit	'85	215,-
Mazda 626 GLX 5-drs, wit	'86	275,-
Mazda 626 GLX coupe, rood	'89	495,-
Peugeot 205 1.9 GTI, zilver	'87	541,-
Peugeot 405 GR 1.9, rookzilver	'88	447,-
Renault 19 TXE rood	'89	325,-
Renault 21 GTS, rookzilver	'86	275,-
Toyota Corolla 1.3 DX, 4-drs., blauw	'87	275,-
Volvo 740 GL, lederen bekl., blauw	'87	539,-
VW Golf GTI, blauw	'88	495,-
VW Polo Fox, wit	'88	268,-
VW Polo Fox, rood	'90	342,-
VW Jetta, rood	'85	235,-

4 x 4

Daihatsu Rocky softtop DX	'88	539,-
Nissan Terano 2.4i Van, rood	'90	893,-
Nissan Patrol Trial Van, demo	'91	
Nissan Terano TD 2.7 d.grijs, demo	'91	

Jürgen Autocentrum Kerkrade
Langheckweg 32-40 Kerkrade
Industrieterrein Dentgenbach
Tel. 045-452570



Ford Sierra 2.0 GL, 5-drs, okt. 1985, schuifdak, centr. vergr., alarm etc., zeer complete en mooie auto. Volvo Dealer Jac. KLJN, Kerkrade Strijthagenweg 123, 045-458000.

Te k. Ford FIESTA 1.6 diesel, kl. campagnemetal, bwj. '85, APK tot '92, vr.pr. f 8.750,-. Willem de Rijksestr. 11, Kakerl Landgraaf.

Wat VERKOPEN? Adv. teer via: 045-719966.

Honda

Te k. zuinigste HONDA Quintett, 5-drs. BWJ. '81, pr.n.o.t.k. Rooseveltstr. 55, Brunssum.

Te koop Honda ACCORD, bwj. okt. '82, i.z.g.st., pr. f 5.500,-. Tel. 045-316872.

HONDA Civic automaat, bwj. '81, pr. f 1.500,-. Tel. 045-223168.

HONDA Quintet 1.5i, 12 mnd. APK, i.z.g.st., bwj. '82, vr.pr. f 3.450,-. 045-418163.

Te k. Honda CIVIC, bwj. '81, APK, inw.st., vr.pr. f 2.250,-. Tel. 045-257871.

Honda Civic '85, 48.000 km, te eig., f 9.750,-. Honda 2.0 EXi Accord Airodeck '88, 47.000 km, 1e eigenaar, f 23.000,-. Autobedrijf BALT BV, Tel. 045-721541.

Jeep

SUZUKI Jeep, bwj. '89, Tel. 04499-1615. 06-52107978.

Jeep NISSAN Patrol Turbo D, 12-84, 130.000 km, f 16.950,-. Tel. 04906-1387.

Jeep TOYOTA Landc. D BJ 42, 8-81, 91.000 km, f 10.950,-. Tel. 04906-1387.

Jeep TOYOTA Landc. 2 Turbo D Softtop, 12-85, f 18.950,-. Tel. 04906-1387.

Lada
WEGENS OMSTANDIGHEDEN TE KOOP
Lada 2104
5-drs., stationcar, katalysator, okt. '87, APK 6-'92, i.z.g.st., BUITENKANS, t.e.a.b. Tel. 045-214477.
Lada Caravan, grijs kent. '86, Autosport Brouns B.V. 045-725507.
Direct resultaat, als uw piccolo op LD-TV staat. Bel 045-739300 voor meer info.

Hyundai
Hyundai SONATA 2.0 GLS i, aut., bwj. nov. '89, 44.000 km, div. extra's, f 25.000,-. Tel. 04455-1799.

Lancia
Te k. Lancia PRIMA 1600, bwj. '86, kl. beige, f 9.500,-. Tel. 045-752538.

Te k. LANCIA Thema IE turbo, nov. '85, te eigen., kl. beige-metal., 95.000 km, in perf. st. Tel. 04407-1895.

GRATIS. Uw verenigings-nieuws op LD-TV. Tel. 045-739296-97.

Mazda
Nu altijd f 2.000,- voor uw inruil-auto bij aankoop boven f 12.000,-

Mazda 323 HB en Sedan 1986 1987/1988 1989
Mazda 323 HB en Sedan automaat 1982 1985
Mazda 626 coupé 1600 LX, 5-bak 1986 1987
Mazda 626 coupé 2.0 ltr. GLX 1986
Mazda 626 HB 1600 LX 5-bak 1985
Mazda 121 HB LX 5-bak 1990
Mazda 323 stationwagen 1986
Toyota Camri 2.0 ltr. en power steering 1989
Ford Sierra 5-drs. HB 2.0 ltr. 1988
Nissan Micra en Sunny 1988
Volvo 340 Sedan en 360 GLT 1984 1985
Austin Mini 1983 1988

Mazda-Driessen-Beek
Maastrichterlaan 26, Beek. Tel. 046-371920.

Te k. MAZDA 929 bwj. '82, APK, i.z.g.st., vr.pr. f 5.500,-. Inl. 043-478587, na 18.00 uur.

MAZDA 626, 2L, 10-81, veel extra's, vr.pr. f 1.950,-. Tel. 045-278202.

Te koop MAZDA 323 DX, bwj. '83, APK 22-3-92, pr. f 3.750,-. Tel. 045-729806.

MAZDA 626 GLX 1.6, i.z.g.st., bwj. '83, APK 6-92, mintgroen. Veldgaard 33, Amstenrade.

Mercedes
Te k. MERCEDES 200 D '78 info, kl. auto mog. Tel. 04455-2032.

Te k. MERCEDES 250 D, bwj. '88, d. blauw, in perf. st., Litscherboord 18, Heerlen.

Te koop MERCEDES 200 D '82, Tel. 045-258896, na 18.00 uur.

MERCEDES 190D '85, bijz. goede st., vr.pr. f 24.500,-, v. extra's. 045-453458.

Jan van Cruchten Mercedes DEMONSTRATIE-AUTOS. Duizenden guidsens voordeel: 300 CE '91; 230 CE '91; 300 E '90; 260 E '90; 230 E '90; 300 E '90; 190 E '90; 200 E '91; 190 D '90; 230 CE Coupe '82; 280 SLC Coupe '80, Schandelerstr. 2, Heerlen. 045-722844 b.g.g. 714496.

MERCEDES Benz 300 (ex ambulance) lang, 6-cyl. benz aut. bwj. '81. 045-427146 na 16 uur.

MG
Te k. MG MIDGER i.z.g.st., cabrio, 1975. Tel. 04499-3721.

MG B '71, chrom. i.z.g.st. tevens MG B '78, pracht staal, inl. 043-432103.

Mitsubishi
Te koop Mitsubishi PAJERO turbo diesel bwj. '83, met alle acc., pr. f 13.500,-. Tel. 045-410099.

Mitsubishi SAPHORO, sportcoupe, bwj. '81, APK, i.z.g.st., f 2.750,-. Tel. 045-323178.

Mitsubishi LANCER, bwj. '78, APK 2-92, f 850,-. Tel. 04499-4529.

Mitsubishi SAPHORO GSR, bwj. '80, APK 2-92, LPG, vr.pr. f 1.600,-, inruil mogelijk. Tel. 045-451715.

Nissan/Datsun
Te k. DATSUN 1.140 Y, bwj. '79, i.z.g.st., APK 6-92, vr.pr. f 1.250,-. 04498-54319.

Te koop Datsun CHERRY, bwj. '79, APK 2-92, 1.14, radio/cass., i.r.st., vr.pr. f 975,-. Tel. 046-333261.

NISSAN King Cab 2.5 Diesel, 8-88, grijs kent., f 19.950,-. Tel. 04906-1387.

Zeer mooie NISSAN Cherry 1300 GL, type '84, APK, el. keuring toegest., vr.pr. f 4.250,-. Tel. 045-728919.

Te k. Nissan BLUEBIRD 2.0 SLX, autom., km.st. 57.000, bwj. 8-86, te eig. z.g.a.w. pr. n.o.t.k. Tel. 045-316706 b.g.g. 322759.

ADVERTEER op LD-TV. Uitvoering info 045-739300.

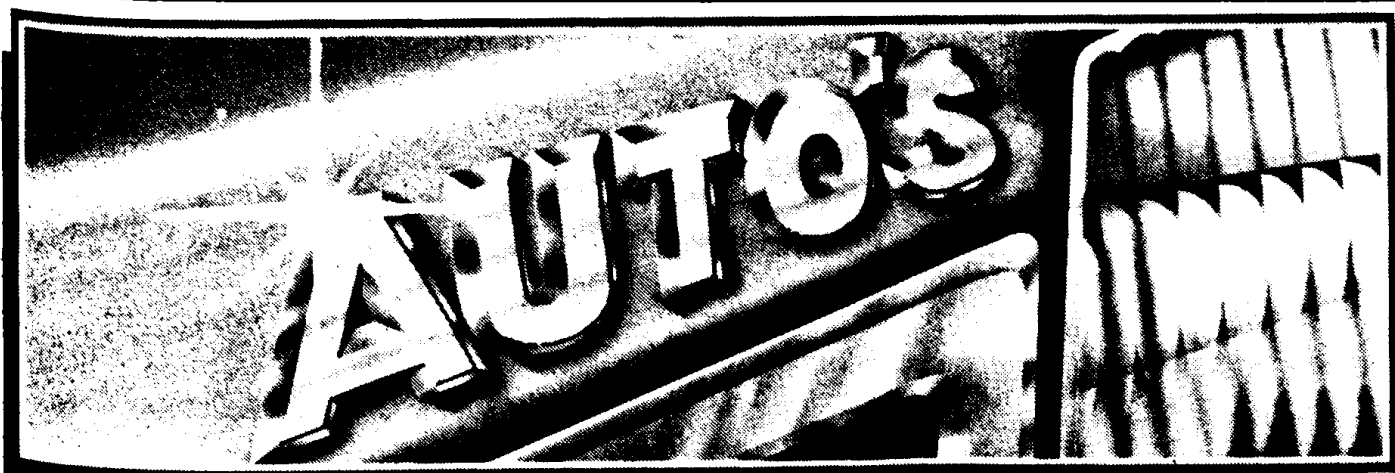
Opel
Te k. Opel CORSA 1.2 S, bwj. '83, 2-drs., 80.000 km, zilvermet., onderh.boekje, pracht auto, f 6.250,-. Tel. 04498-52479.

KADETT 1.2 S Hatchback, '83, j-uitv. showroomst. Kerkradenweg 166, Heerlen.

Zeer mooi Opel KADETT E13 S, 5-gang, te eig., ied. keur. toegest. vr.pr. f 10.750,-. M. Gorettsir, 72, Kerkrade.

Te k. Opel REKORD 2.0 S combi, bwj. '84, donk. blauw, t.e.a.b. Tel. 04493-1778.

Moet weg! Opel ASCONA 16 S, APK 2-92, Tel. 045-221482 of 045-721705.



Volvo

VOLVO 440 GL, bwj. 1989. Volvo Klijn, De Kouden 7, Hoensbroek. Tel. 045-220055.

VOLVO 440 GLT, bwj. 1990. Volvo Klijn, De Kouden 7, Hoensbroek. Tel. 045-220055.

VOLVO 440 GL, bwj. 1990. Volvo Klijn, De Kouden 7, Hoensbroek. Tel. 045-220055.

VOLVO 244 DL, bwj. 79, APK 2-92, pr. f. 2.000, f. 3.900,-. Tel. 043-214604.

VOLVO 760 GLE autom., '83, alle extra's, f. 9.750,-. Tel. 045-211071.

Te koop VOLVO 343 DL, bwj. 78, vraagpr. f. 750,-. Tel. 045-243773.

Diversen

Hoge beloning

Voor aanwijzingen die leiden tot de oplossing van een misdrijf, geplaatst op 28 juni en tot terugverzekering van de BMW 320i kl. opaalrosmet, met kent. JY-47-LK, alles ontbrekend vanaf de Maasstrichtlaan nabij het busstation te Vaals.

Int. welke discreet zullen worden behandeld, schriftelijk of telefonisch aan de directie van A & M Verzekering Maatschappij NV, Postbus 1145, 6201 BC Maasstricht. Tel. 043-217366.

Kadett 16 i te eige. schuifdak vele extra's 1989
Golf 1.6 GTI te eige. 1985
Kadett 1.6 Avance blauw 1987
Kadett GT 13S road 1986
Uno 1.5 SX te eige. vele extra's 1989

Stationcars:

Omega 2.3 CD turbo D, intercooler, zwartmet. 1989
Kadett 16 i te eige. zwartmet. 1990
Mitsubishi Lancer GLX aut. 1988
Omega 1.8 bromset. 1989
VW Passat 18 CL nw. type 1988
Rekord 2.0 GLS beige met. 1987
Kadett 1.6 i te eige. schadefrij, 5-drs. 1989
Kadett 1.6 D wit 1988
Honda Civic blauw 1982

Autobedrijf Ad van Neer

Zandweg 160, Heerlen, tel. 045-416023.
Inruil en financ. mog. met volledige garantie.

Cabrio.....dreams

Bieber - Cabrio - Speedstar voor ombouw van Uw: Kever, Golf I, Fiesta, D-Kadett, Scirocco, Porsche 924/944
Golf II tot cabriolet met RDW-certificaat.
Jos Klijnenlaan 50b, Geleen. Tel. 046-743941/745044.



(bij Makado)

Onze specials

Fiat Uno 75 f. 13.950,-
Ford Escort 1.3 f. 13.750,-
Honda Civic aut. f. 20.950,-
Lada 2105 f. 9.950,-
Nissan Micra f. 9.950,-
Lancia Delta f. 9.750,-
Opel Corsa va. f. 7.450,-
Opel Kadett 1.3S f. 7.450,-
Kadett 4-drs f. 13.950,-
Opel Kadett 5-drs. f. 9.950,-
Opel Ascona 1.6S f. 8.950,-
Opel Omega 2.0i f. 24.950,-
Rekord 2.0S f. 12.950,-
Volvo 440 f. 15.750,-
Volvo 340 f. 26.500,-
VW Golf diesel f. 13.950,-
VW Golf 1.3 f. 16.950,-
Passat 5-drs. f. 16.950,-

Daihatsu

Ton Quadflieg

Reeweg 112, Landgraaf.
Fiat Sprint coupe 1.5 '87
Audi 80 38.000 km. '88
Audi 80 1.8 aut. '88
BMW 323i schuifd.sp.vlg. '82
BMW 316 '85
BMW 316 '85
Citroën AX 1.1 RE 5-drs. '88
Daihatsu Cuore TS '86
Daihatsu Cuore '85
Daihatsu Charade '84
Ford Scorpio 2.0 i Ghia '86
Ford Escort 1.3 CL o dak '88
Ford Escort 1.3 CL o dak '88
2x Ford Escort 1.4 CL '88
Ford Orion 1.4 CL Bravo '87
Ford Sierra 2.0 CL Sedan '88
Ford Sierra 1.6 CL 5-drs. '86
Ford Sierra 2.0 Sed '87 2x '88
2x Ford Sierra '88
Ford Sierra 2.0 3-drs. '84
Lancia Ypsilon 100 Intersport '87
Mercedes 190 E sportvlg. '86
Mercedes 190 AMG uitv. '83
Mercedes 500 SE '83
Mitsubishi Cordia 1.6 SR '83
Niss. Sunny twinc. coupe '87
Niss. Sunny 1.7 D Sedan '86
Opel Corsa 1.2 TR '86
Opel Kadett 1.2 LS '85
Opel Manta 1.8 S '84
Opel GT spec. uitv. '89
Opel Rekord 2.0 S Combi '85
Peugeot 205 XE '86
Renault 19 TS '89
Renault 5 GTI '87
Seat Ibiza 1.2 GL Cromar '89
Subaru mini Jumbo SDX '88
Toyota Carina Diesel '83
VW Passat CL '86
VW Passat GL '89
VW Polo '89
VW Golf '83
Volvo 340 GL 5-drs. '88
Volvo 264 GL aut. '80

Terreinauto's

Suzuki Samurai Highroof '88
Suzuki Samurai, pers. uitv. '90
Daihatsu Rocky D Benz '86
Plusminius 15 inruilers
van f. 500,- tot f. 3.500,-
Auto KALDENBORN wij betalen f. 400,- tot f. 30.000,- voor uw auto. 045-411572.

PEUGEOT JANSSEN

Eygelshovergracht 64
Kerkrade. Tel. 045-465000.

Mazda 929 2.0 stationcar, grijs kent., 38.000 km '86; Mazda 626 2.0 12V GLX CPE road en sp. '88; Mazda 626 1.6 GLX CPE '86; Mazda 626 2.0 GLX sedan '88; Mazda 626 2.0 GLX sedan '89; Mazda 626 2.0 GLX sedan '86; Mazda 626 2.0 GLX sedan '84; Mazda 626 2.0 GLX HB PS '85; Mazda 626 1.8 GLX HB '88; Mazda 323 1.5 GLX sedan '88; Mazda 323 1.3 LX Finis '88; Mazda 323 1.5 LX en GLX HB '86, '88; Mazda 323 1.3 DX HB '81; Opel Ascona 1800 S 4-drs. LPG '88; Opel Kadett 1.2 S veel extra's '84; Nissan Bluebird 2.0 Wagon SP '88; Nissan Sunny 1500 HB '84; Mits. Lancer 1500 GLX 4-drs. '85; Daihatsu Charade CS diesel 5-drs. '85; 4x Volvo 3-serie inruil, diesel LPG '85m '87; VW Golf 1800i HB alle acc. '87; Ford Taunus 1600 sp. vlg. '80. Occasions met Mazda Kroon garantie. Autobedrijf Leymborgh b.v. Bornsesteeg 28, Limbicht. Tel. 045-515838.

PEUGEOT 205 GL diesel bwj. '85, f. 8.900,-; Talbot Solara bwj. '81 f. 1.650,-; Citroën Visa bwj. '81 f. 1.650,-; Ford Escort 1100, bwj. '80, f. 1.950,-; Renault 11 GTL op gas bwj. '83, bl. metal., f. 3.450,-. Alle auto's APK gekeurd. Pieter Nuyts-straat 157, Heerleerheide. Tel. 045-727347/0652-870500.



Volvo 440 GL, div. acc. '90
Citroën BX 16 RE '88
Kadett 1300 GT 3-drs. '86
Renault R 9 TC 4-drs. '84
Honda Accord 2.0 L EX automaat '87

Mini Mayfair '87
Mini 1000 Magic '88
Montego Estate 7 pers. '87
Metro 1300 GT 3-drs. wit en blauw '87
Metro 1000 LS 3-drs. '84
Bedford bus special edition f. 7.000,-

BMW 318 automatic '79
Fabrieksaanhangwagen v. Weeghel 1x2 mtr. f. 750,-

Roverdealer

Havé
Industriestraat 31, Sittard
Tel. 046-515195

Tevens verhuur van spuit-
moefcabine, ook voor part.

LUCAR AutomobielenKerkrade. Topoccasions voor betaalbare prijzen. Jeep

Specialist. Volvo 740 Turbo Intercooler '89 antrac. alle extra's f. 32.500,-. Audi 80 2.0 zilver '89 f. 29.000,-. f. 6.500,- per mnd. Audi 80 1.8 S '89 blauwmet. f. 25.750,-. of f. 575,- per mnd. Mazda 626 2.0 GL '90 road f. 22.500,-. of f. 525,- per mnd. Mazda 626 2.0 GL Coupe '80 f. 16.750,-. of f. 475,- per mnd. Escort '89 f. 22.900,-. per mnd. 5-drs. Escort Combi '89 f. 475,- per mnd. Opel Omega Combi '88 wit diesel f. 18.750,-. of f. 380,- per mnd. Volvo stationcar 740 GL autom. '87 bl. metal. Peugeot 405 GR Stationcar '89 wit, Kadett Stationcar '88 Diesel wit f. 350,- per mnd. Honda Civic 16 V '89 zilver. Honda Civic autom. '86 f. 240,- per mnd. Mazda 323 '86 5-drs. f. 225,- per mnd. Ford Escort 5x '84 '88 va. f. 150,- per mnd. Opel Kadett 5x '83 '89 va. f. 150,- per mnd. VW GTI '89 groenmet. VW GTI '85 zilver f. 300,- per mnd. Honda Prelude 3x '84 '87 va. f. 275,- per mnd. Citroën CX Diesel combi 5-drs. '88 zeer weinig gel. f. 456,- per mnd. Jeep Suzuki metal. Top 413 '87 f. 260,- per mnd. Jeep Toyota Landcruiser 3x '85 '87 va. f. 18.750,-. of f. 380,- per mnd. Mitsubishi Jeep Turbo Intercooler '90 Diesel, BMW 318 i '88 4-drs. bromset. f. 1.480,- per mnd. BMW 323i '88 BMW 318 i '85 BMW Cabrio '83 320 i va. f. 250,- per mnd. Sports cars o.a.: Porsche 944 Turbo Targa nw.st. f. 32.800,-. Volvo 480 RS zilver '87 nw.st. f. 500,- per mnd. Vectra '89 brons f. 550,- per mnd.; Mercedes 190 D '88 antrac. f. 32.500,-. 190 E '88 zwart. 190 E '85 zilver. 190 E '85 wit. 190 E '16 V. Alfa 75 2.0 i '89 blauw f. 19.750,-. of f. 425,- per mnd. Ford Sierra '89 '90 4-drs. 2.0 GLi zwart va. f. 17.500,-. Ford Scorpio '89 CL f. 19.750,-. BMW 735 i '88 zilver. Peugeot 205 GTi zwart '85 f. 225,- per mnd. XR3i '84 '80 f. 260,- per mnd. Pim. 15 inruilauto's o.a. 4x Kadett '80 '84; RS 3x '84 '86; 3x Fiat Panda '82 '87; Alfa GTV '82. Volle garantie tot 2 jaar, inkoop kontant, ook ruilen, gratis APK, gratis grote beur. Lucar Automobielen, Holstr. 67, Kerkrade. Tel. 045-456933.

Autobedrijf JASPER BV
Windraak 29,
6153 AC Munstergeleen
Tel. 046-521944.

Leeuwekeur

gebruikte auto's

BMW 316 1.8 4-drs '89
Peugeot 205 Accent '89
Peugeot 205 Junior '87
Peugeot 205 GR 1.3 '87
Peugeot 205 GR diesel '87
Peugeot 309 Profil '87
Peugeot 405 GR 1.6 '89
Fiat Regatta 85S '85
Ford Sierra 2.0 CL '88
Ford Sierra 1.6 laser '85
Mitsubishi Lancer GLD '86
Mitsubishi Colt 1.5 '87
Mitsubishi Lancer 1.5 '86
Opel Corsa 1.2 S '83
Opel Corsa 1.2 Swing '89
VW Golf Miljonair 1.8 '89
VW Golf C 5-drs '87
Renault 21 RX 2.0 '87

van particulier

Peugeot 305 Break 1.6 '86
Peugeot 205 KX '89
Lancia Prisma 1.6 IE '86
Demonstratieauto
Peugeot 605 SRI
februari 1991 3500 km

PEUGEOT JANSSEN

Eygelshovergracht 64
Kerkrade. Tel. 045-465000.

Volvo 440 GL, div. acc. '90
Citroën BX 16 RE '88
Kadett 1300 GT 3-drs. '86
Renault R 9 TC 4-drs. '84
Honda Accord 2.0 L EX automaat '87

Mini Mayfair '87
Mini 1000 Magic '88
Montego Estate 7 pers. '87
Metro 1300 GT 3-drs. wit en blauw '87
Metro 1000 LS 3-drs. '84
Bedford bus special edition f. 7.000,-

BMW 318 automatic '79
Fabrieksaanhangwagen v. Weeghel 1x2 mtr. f. 750,-

Roverdealer

Havé
Industriestraat 31, Sittard
Tel. 046-515195

Tevens verhuur van spuit-
moefcabine, ook voor part.

LUCAR AutomobielenKerkrade. Topoccasions voor betaalbare prijzen. Jeep

Specialist. Volvo 740 Turbo Intercooler '89 antrac. alle extra's f. 32.500,-. Audi 80 2.0 zilver '89 f. 29.000,-. f. 6.500,- per mnd. Audi 80 1.8 S '89 blauwmet. f. 25.750,-. of f. 575,- per mnd. Mazda 626 2.0 GL '90 road f. 22.500,-. of f. 525,- per mnd. Mazda 626 2.0 GL Coupe '80 f. 16.750,-. of f. 475,- per mnd. Escort '89 f. 22.900,-. per mnd. 5-drs. Escort Combi '89 f. 475,- per mnd. Opel Omega Combi '88 wit diesel f. 18.750,-. of f. 380,- per mnd. Volvo stationcar 740 GL autom. '87 bl. metal. Peugeot 405 GR Stationcar '89 wit, Kadett Stationcar '88 Diesel wit f. 350,- per mnd. Honda Civic 16 V '89 zilver. Honda Civic autom. '86 f. 240,- per mnd. Mazda 323 '86 5-drs. f. 225,- per mnd. Ford Escort 5x '84 '88 va. f. 150,- per mnd. Opel Kadett 5x '83 '89 va. f. 150,- per mnd. VW GTI '89 groenmet. VW GTI '85 zilver f. 300,- per mnd. Honda Prelude 3x '84 '87 va. f. 275,- per mnd. Citroën CX Diesel combi 5-drs. '88 zeer weinig gel. f. 456,- per mnd. Jeep Suzuki metal. Top 413 '87 f. 260,- per mnd. Jeep Toyota Landcruiser 3x '85 '87 va. f. 18.750,-. of f. 380,- per mnd. Mitsubishi Jeep Turbo Intercooler '90 Diesel, BMW 318 i '88 4-drs. bromset. f. 1.480,- per mnd. BMW 323i '88 BMW 318 i '85 BMW Cabrio '83 320 i va. f. 250,- per mnd. Sports cars o.a.: Porsche 944 Turbo Targa nw.st. f. 32.800,-. Volvo 480 RS zilver '87 nw.st. f. 500,- per mnd. Vectra '89 brons f. 550,- per mnd.; Mercedes 190 D '88 antrac. f. 32.500,-. 190 E '88 zwart. 190 E '85 zilver. 190 E '85 wit. 190 E '16 V. Alfa 75 2.0 i '89 blauw f. 19.750,-. of f. 425,- per mnd. Ford Sierra '89 '90 4-drs. 2.0 GLi zwart va. f. 17.500,-. Ford Scorpio '89 CL f. 19.750,-. BMW 735 i '88 zilver. Peugeot 205 GTi zwart '85 f. 225,- per mnd. XR3i '84 '80 f. 260,- per mnd. Pim. 15 inruilauto's o.a. 4x Kadett '80 '84; RS 3x '84 '86; 3x Fiat Panda '82 '87; Alfa GTV '82. Volle garantie tot 2 jaar, inkoop kontant, ook ruilen, gratis APK, gratis grote beur. Lucar Automobielen, Holstr. 67, Kerkrade. Tel. 045-456933.

Autobedrijf JASPER BV
Windraak 29,
6153 AC Munstergeleen
Tel. 046-521944.

Leeuwekeur

gebruikte auto's

BMW 316 1.8 4-drs '89
Peugeot 205 Accent '89
Peugeot 205 Junior '87
Peugeot 205 GR 1.3 '87
Peugeot 205 GR diesel '87
Peugeot 309 Profil '87
Peugeot 405 GR 1.6 '89
Fiat Regatta 85S '85
Ford Sierra 2.0 CL '88
Ford Sierra 1.6 laser '85
Mitsubishi Lancer GLD '86
Mitsubishi Colt 1.5 '87
Mitsubishi Lancer 1.5 '86
Opel Corsa 1.2 S '83
Opel Corsa 1.2 Swing '89
VW Golf Miljonair 1.8 '89
VW Golf C 5-drs '87
Renault 21 RX 2.0 '87

van particulier

Peugeot 305 Break 1.6 '86
Peugeot 205 KX '89
Lancia Prisma 1.6 IE '86
Demonstratieauto
Peugeot 605 SRI
februari 1991 3500 km

PEUGEOT JANSSEN

Eygelshovergracht 64
Kerkrade. Tel. 045-465000.

Volvo 440 GL, div. acc. '90
Citroën BX 16 RE '88
Kadett 1300 GT 3-drs. '86
Renault R 9 TC 4-drs. '84
Honda Accord 2.0 L EX automaat '87

Mini Mayfair '87
Mini 1000 Magic '88
Montego Estate 7 pers. '87
Metro 1300 GT 3-drs. wit en blauw '87
Metro 1000 LS 3-drs. '84
Bedford bus special edition f. 7.000,-

BMW 318 automatic '79
Fabrieksaanhangwagen v. Weeghel 1x2 mtr. f. 750,-

Roverdealer

Havé
Industriestraat 31, Sittard
Tel. 046-515195

Tevens verhuur van spuit-
moefcabine, ook voor part.

LUCAR AutomobielenKerkrade. Topoccasions voor betaalbare prijzen. Jeep

Specialist. Volvo 740 Turbo Intercooler '89 antrac. alle extra's f. 32.500,-. Audi 80 2.0 zilver '89 f. 29.000,-. f. 6.500,- per mnd. Audi 80 1.8 S '89 blauwmet. f. 25.750,-. of f. 575,- per mnd. Mazda 626 2.0 GL '90 road f. 22.500,-. of f. 525,- per mnd. Mazda 626 2.0 GL Coupe '80 f. 16.750,-. of f. 475,- per mnd. Escort '89 f. 22.900,-. per mnd. 5-drs. Escort Combi '89 f. 475,- per mnd. Opel Omega Combi '88 wit diesel f. 18.750,-. of f. 380,- per mnd. Volvo stationcar 740 GL autom. '87 bl. metal. Peugeot 405 GR Stationcar '89 wit, Kadett Stationcar '88 Diesel wit f. 350,- per mnd. Honda Civic 16 V '89 zilver. Honda Civic autom. '86 f. 240,- per mnd. Mazda 323 '86 5-drs. f. 225,- per mnd. Ford Escort 5x '84 '88 va. f. 150,- per mnd. Opel Kadett 5x '83 '89 va. f. 150,- per mnd. VW GTI '89 groenmet. VW GTI '85 zilver f. 300,- per mnd. Honda Prelude 3x '84 '87 va. f. 275,- per mnd. Citroën CX Diesel combi 5-drs. '88 zeer weinig gel. f. 456,- per mnd. Jeep Suzuki metal. Top 413 '87 f. 260,- per mnd. Jeep Toyota Landcruiser 3x '85 '87 va. f. 18.750,-. of f. 380,- per mnd. Mitsubishi Jeep Turbo Intercooler '90 Diesel, BMW 318 i '88 4-drs. bromset. f. 1.480,- per mnd. BMW 323i '88 BMW 318 i '85 BMW Cabrio '83 320 i va. f. 250,- per mnd. Sports cars o.a.: Porsche 944 Turbo Targa nw.st. f. 32.800,-. Volvo 480 RS zilver '87 nw.st. f. 500,- per mnd. Vectra '89 brons f. 550,- per mnd.; Mercedes 190 D '88 antrac. f. 32.500,-. 190 E '88 zwart. 190 E '85 zilver. 190 E '85 wit. 190 E '16 V. Alfa 75 2.0 i '89 blauw f. 19.750,-. of f. 425,- per mnd. Ford Sierra '89 '90 4-drs. 2.0 GLi zwart va. f. 17.500,-. Ford Scorpio '89 CL f. 19.750,-. BMW 735 i '88 zilver. Peugeot 205 GTi zwart '85 f. 225,- per mnd. XR3i '84 '80 f. 260,- per mnd. Pim. 15 inruilauto's o.a. 4x Kadett '80 '84; RS 3x '84 '86; 3x Fiat Panda '82 '87; Alfa GTV '82. Volle garantie tot 2 jaar, inkoop kontant, ook ruilen, gratis APK, gratis grote beur. Lucar Automobielen, Holstr. 67, Kerkrade. Tel. 045-456933.

Autobedrijf JASPER BV
Windraak 29,
6153 AC Munstergeleen
Tel. 046-521944.

Leeuwekeur

gebruikte auto's

BMW 316 1.8 4-drs '89
Peugeot 205 Accent '89
Peugeot 205 Junior '87
Peugeot 205 GR 1.3 '87
Peugeot 205 GR diesel '87
Peugeot 309 Profil '87
Peugeot 405 GR 1.6 '89
Fiat Regatta 85S '85
Ford Sierra 2.0 CL '88
Ford Sierra 1.6 laser '85
Mitsubishi Lancer GLD '86
Mitsubishi Colt 1.5 '87
Mitsubishi Lancer 1.5 '86
Opel Corsa 1.2 S '83
Opel Corsa 1.2 Swing '89
VW Golf Miljonair 1.8 '89
VW Golf C 5-drs '87
Renault 21 RX 2.0 '87

van particulier

Peugeot 305 Break 1.6 '86
Peugeot 205 KX '89
Lancia Prisma 1.6 IE '86
Demonstratieauto
Peugeot 605 SRI
februari 1991 3500 km

PEUGEOT JANSSEN

Eygelshovergracht 64
Kerkrade. Tel. 045-465000.

Volvo 440 GL, div. acc. '90
Citroën BX 16 RE '88
Kadett 1300 GT 3-drs. '86
Renault R 9 TC 4-drs. '84
Honda Accord 2.0 L EX automaat '87

Mini Mayfair '87
Mini 1000 Magic '88
Montego Estate 7 pers. '87
Metro 1300 GT 3-drs. wit en blauw '87
Metro 1000 LS 3-drs. '84
Bedford bus special edition f. 7.000,-

BMW 318 automatic '79
Fabrieksaanhangwagen v. Weeghel 1x2 mtr. f. 750,-

Roverdealer

Havé
Industriestraat 31, Sittard
Tel. 046-515195

Tevens verhuur van spuit-
moefcabine, ook voor part.

LUCAR AutomobielenKerkrade. Topoccasions voor betaalbare prijzen. Jeep

Specialist. Volvo 740 Turbo Intercooler '89 antrac. alle extra's f. 32.500,-. Audi 80 2.0 zilver '89 f. 29.000,-. f. 6.500,- per mnd. Audi 80 1.8 S '89 blauwmet. f. 25.750,-. of f. 575,- per mnd. Mazda 626 2.0 GL '90 road f. 22.500,-. of f. 525,- per mnd. Mazda 626 2.0 GL Coupe '80 f. 16.750,-. of f. 475,- per mnd. Escort '89 f. 22.900,-. per mnd. 5-drs. Escort Combi '89 f. 475,- per mnd. Opel Omega Combi '88 wit diesel f. 18.750,-. of f. 380,- per mnd. Volvo stationcar 740 GL autom. '87 bl. metal. Peugeot 405 GR Stationcar '89 wit, Kadett Stationcar '88 Diesel wit f. 350,- per mnd. Honda Civic 16 V '89 zilver. Honda Civic autom. '86 f. 240,- per mnd. Mazda 323 '86 5-drs. f. 225,- per mnd. Ford Escort 5x '84 '88 va. f. 150,- per mnd. Opel Kadett 5x '83 '89 va. f. 150,- per mnd. VW GTI '89 groenmet. VW GTI '85 zilver f. 300,- per mnd. Honda Prelude 3x '84 '87 va. f. 275,- per mnd. Citroën CX Diesel combi 5-drs. '88 zeer weinig gel. f. 456,- per mnd. Jeep Suzuki metal. Top 413 '87 f. 260,- per mnd. Jeep Toyota Landcruiser 3x '85 '87 va. f. 18.750,-. of f. 380,- per mnd. Mitsubishi Jeep Turbo Intercooler '90 Diesel, BMW 318 i '88 4-drs. bromset. f. 1.480,- per mnd. BMW 323i '88 BMW 318 i '85 BMW Cabrio '83 320 i va. f. 250,- per mnd. Sports cars o.a.: Porsche 944 Turbo Targa nw.st. f. 32.800,-. Volvo 480 RS zilver '87 nw.st. f. 500,- per mnd. Vectra '89 brons f. 550,- per mnd.; Mercedes 190 D '88 antrac. f. 32.500,-. 190 E '88 zwart. 190 E '85 zilver. 190 E '85 wit. 190 E '16 V. Alfa 75 2.0 i '89 blauw f. 19.750,-. of f. 425,- per mnd. Ford Sierra '89 '90 4-drs. 2.0 GLi zwart va. f. 17.500,-. Ford Scorpio '89 CL f. 19.750,-. BMW 735 i '88 zilver. Peugeot 205 GTi zwart '85 f. 225,- per mnd. XR3i '84 '80 f. 260,- per mnd. Pim. 15 inruilauto's o.a. 4x Kadett '80 '84; RS 3x '84 '86; 3x Fiat Panda '82 '87; Alfa GTV '82. Volle garantie tot 2 jaar, inkoop kontant, ook ruilen, gratis APK, gratis grote beur. Lucar Automobielen, Holstr. 67, Kerkrade. Tel. 045-456933.

Autobedrijf JASPER BV
Windraak 29,
6153 AC Munstergeleen
Tel. 046-521944.

Leeuwekeur

gebruikte auto's

BMW 316 1.8 4-drs '89
Peugeot 205 Accent '89
Peugeot 205 Junior '87
Peugeot 205 GR 1.3 '87
Peugeot 205 GR diesel '87
Peugeot 309 Profil '8



Het staat allemaal in het Limburgs Dagblad.

Nog geen
abonnee?

BEL GRATIS
06-022 99



De duidelijke krant.

Antropologen nemen schutterij op de korrel

De grenzen van een feest

Zomaar een pastoor zegent het nieuwe wapen in van de schutterij: „Heer God, wij smeken Uw zegen en bescherming af over deze zware buks en allen die haar bedienen. Ze moge dienen bij het vogelschieten en de schietwedstrijden op schuttersfeesten. Ze is niet bedoeld als wapen tot het doden van mensen, maar als middel tot broederschap en verbroedering: tot een gezonde wedstrijdgeest, tot bevordering van zelfdiscipline, tot verantwoordelijk gedrag. Ze dient tot eenheid, tot vriendschap, tot spanning en ontspanning, tot feest.”



Zomaar een burgemeester zegt: „Om de mensen wat bij elkaar te brengen hebben we een jaarlijks terugkerend treffen georganiseerd van de zes schutterijen in de vijf kerkdorpen die mijn gemeente sinds de herindeling telt. Men strijdt om een trofee waar mijn naam aan verbonden is.”

Een citaat uit zomaar een artikel over de schutterij: „Het schutterswezen is synoniem met binding. Binding van de schutter aan de schutterij, van het gezin aan de schutterij en van het dorp aan de schutterij en de schutterij aan het dorp.”

Fier

De boodschap is duidelijk: geen misverstanden alstublieft over de achtergronden van het Limburgse schutterswezen. De schutterij, zo luidt dus het niet mis te verstane verhaal, was een lokale politiemacht van fiere boeren, die outer, heert en troon - kerk, gezin en gezag - beschermde tegen aanvallen van buitenaf. Dat was in de Middeleeuwen al zo en dat was in de negentiende eeuw nog steeds zo. Helaas, constateert men nu spijtig, is er in de twintigste eeuw eigenlijk niet meer zoveel behoefte aan een plaatselijke vecht eenheid. Maar, stelt men trots vast, de Limburgse schutterijen hechten aan oude tradities en daarom zijn ze nog steeds aanwezig. Zonder de officiële militaire taak weliswaar, maar verder precies zoals het vroeger was, voor outer, heert en troon. Een prachtig verhaal is het en een eenvoudig bovendien.

Allerlei wijsneuzen hebben zich bezig gehouden met de verdere bestudering van het schutterijverleden. Heemkundigen, amateurhistorici, journalisten en andere speurders stuiten daarbij veelvul-



door

geert dekker

dig op het mooie verhaal zoals het onder schutters verteld wordt, de officiële ideologie met andere woorden. Met hun neus in de boeken stuiten ze echter ook op andere, minder mooie versies. Bijvoorbeeld die waarin een officier van de schutterij aan het einde van de vorige eeuw stelt: „Gerust zou men in menig vaandel der schutterij dit motto kunnen plaatsen: geen plichten, wel rechten! De naam van de schutter is langzamerhand in discrediet geraakt en er zijn er niet veel, die er eer in stellen dien naam te dragen. Het is van algemeene bekendheid, dat zeker 95% der Schuttersplichtigen een onoverkomelijke weerzin hebben tegen het schutter zijn.”

Plaag

In die versie van het schuttersverleden wordt in 1902 ook de volgende opvatting genoteerd, over het afschaffen van de schutterijen. Die operatie kwam in 1901 op gang: „Hierbij zal dan uiteindelijk een instelling worden opgeheven die een grote plaag voor de burgerij was, zonder dat zij van enig nu kon geacht worden. Militaire waarde al thans bezat zij in het geheel niet, daar oefening, tucht en geest alles te wensen overlieten.”

De schutterij in vroeger dagen, kortom, was een vergaarbak van

De stomme verbazing die je bevangt als je voor het eerst een stel Limburgers in felgekleurde uniformen op houten bolletjes ziet schieten, is niet eenvoudig weg te nemen. Omschrijvingen van het toernooi als folklore, een feestje rond een glas bier of als een prachtig toneelstuk kunnen de ernst en de inzet van de schutters en vooral de vele plechtige woorden van gezagsdragers over het Limburgse schutterswezen niet verklaren. Wat is hier aan de hand? Wat bezielt deze mensen? Beschrijvingen over hoe het vroeger was, voldoen niet.

Daarom een speurtocht naar de inspanningen van wetenschappers die beginnen waar historici ophouden, bij de beschrijving. De analyses van antropologen bijvoorbeeld bevatten interessante denkbeelden over het fenomeen schutterij. Met schieten geven mensen hun grenzen aan, luidt een van de symbolische verklaringen. Het is een idee dat uitstekend van toepassing is op Limburg en zijn bewoners. Het schuttersfeest is een feest van grenzen.

verlopen types, een ongeregeld zoetje nietsnuttend dat alleen maar zoop en achter de vrouwen aanzat. Dat is niet zo'n mooi verhaal, maar in ieder geval wel eenvoudig.

Verklaring

Al zou men het eens zijn over hoe het vroeger was, dan nog zijn met beschrijvingen van dat verleden vragen naar de achtergrond van schutterijen nauwelijks beantwoord. Verklaart een uiteenzetting over de Vlaamse beenhouwersgilden in de Gulden Sporenslag van

1302 de massale belangstelling voor het Oud-Limburgs Schuttersfeest van 1991? Maakt een verhandeling over een wet op de schutterijen van 27 februari 1815 begrijpelijk waarom in 1991 duizenden Limburgse mannen en vrouwen zich waanzinnig uitdossen, strak in het gelid staan, excreren of vers brood in een mandje meedragen? De vaststelling dat mensen iets doen omdat het vroeger ook zo gedaan werd, is geen voldoende verklaring voor dat handelen. Niemand is zo stom om gedachtenloos het verleden na te apen, als hij of

zij zelf in die handelingen geen betekenis voor het hier en nu kan ontdekken.

Medium

Om de aantrekkingskracht van schutterijen te verklaren is geen eenvoudig verhaal meer voorhanden. „Het blijkt een uitstekend medium om het typisch Limburgse in voort te zetten,” begint Yvonne Caris, een uit Weert afkomstige studente culturele antropologie aan de Universiteit van Amsterdam. Over drie maanden hoopt ze haar afstudeerscriptie over schutterijen, in het bijzonder het gilde in het Belgisch-Limburgse Grote-Brogel, te hebben afgerond. Naast een uitgebreide literatuurstudie voerde ze gesprekken met allerlei betrokkenen. „Instituten als de schutterij geven een gevoel van vastigheid, zekerheid in veranderende tijden. Men spreekt veel over de band met de kerk en over moreel verval, men wil beschermende taken hebben op het morele vlak. Die behoefte om waarden en normen vast te houden, betekent onzekerheid over de eigen identiteit,” zegt Caris.

Ze sprak met zowel oude als jonge schutters. „De ouderen kunnen van bijna elk gebruik binnen de schutterij aangeven waar het volgens hen vandaan komt en wat het betekent. De jongeren maken zich daar niet zo druk over. Die stellen gewoon vast dat die tradities erbij horen, maar verder laat het hen koud. Alleen, als je vraagt waarom ze dan niet afgeschaft worden, protesteren ze. Nee, zeggen ze, die tradities maken het juist bijzonder. Het gilde (of de schutterij) zou een gewone vereniging worden zonder al die vaste rituelen.”

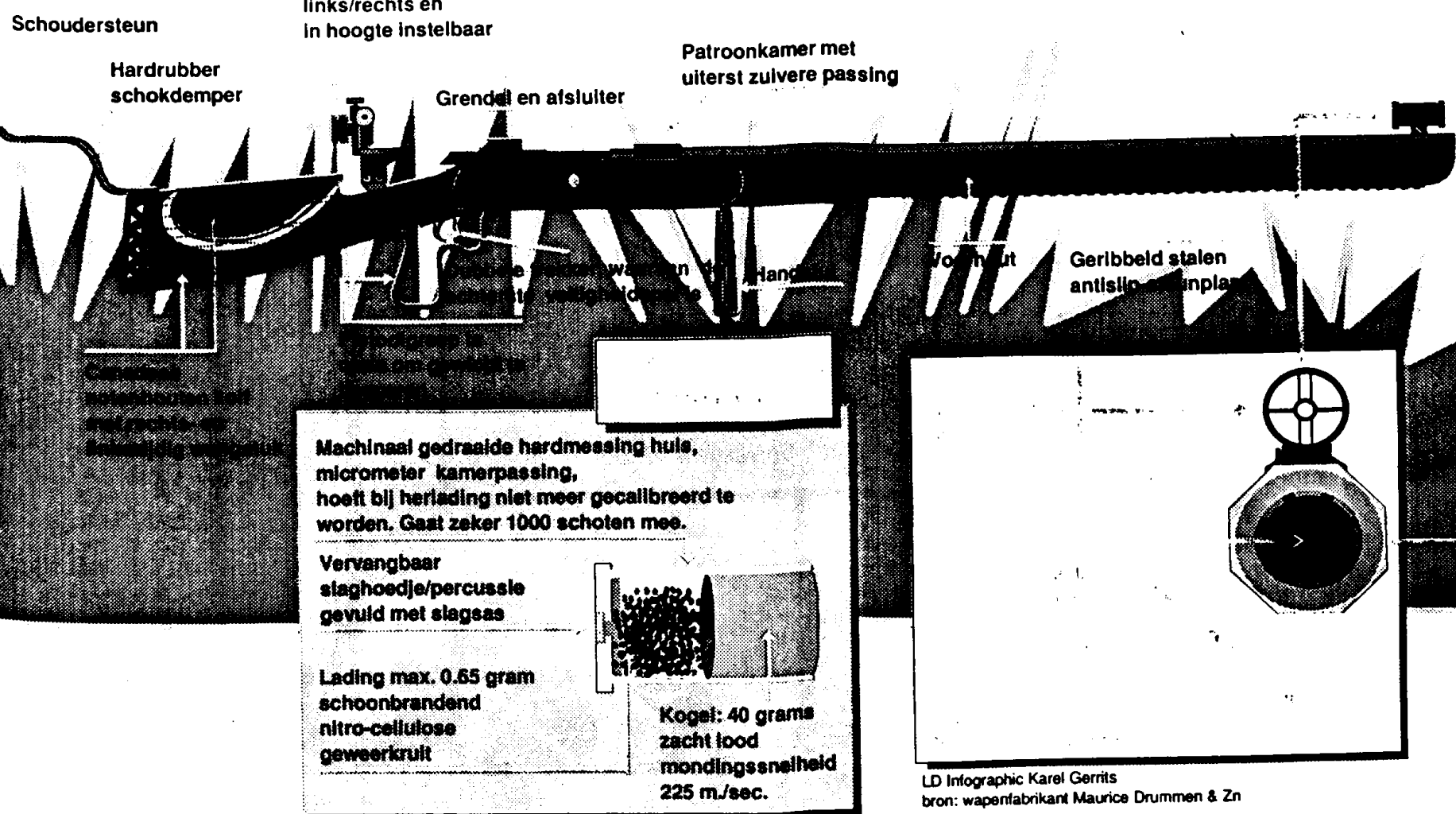
Zie verder pagina 37
● Limburg heeft iets met schieten



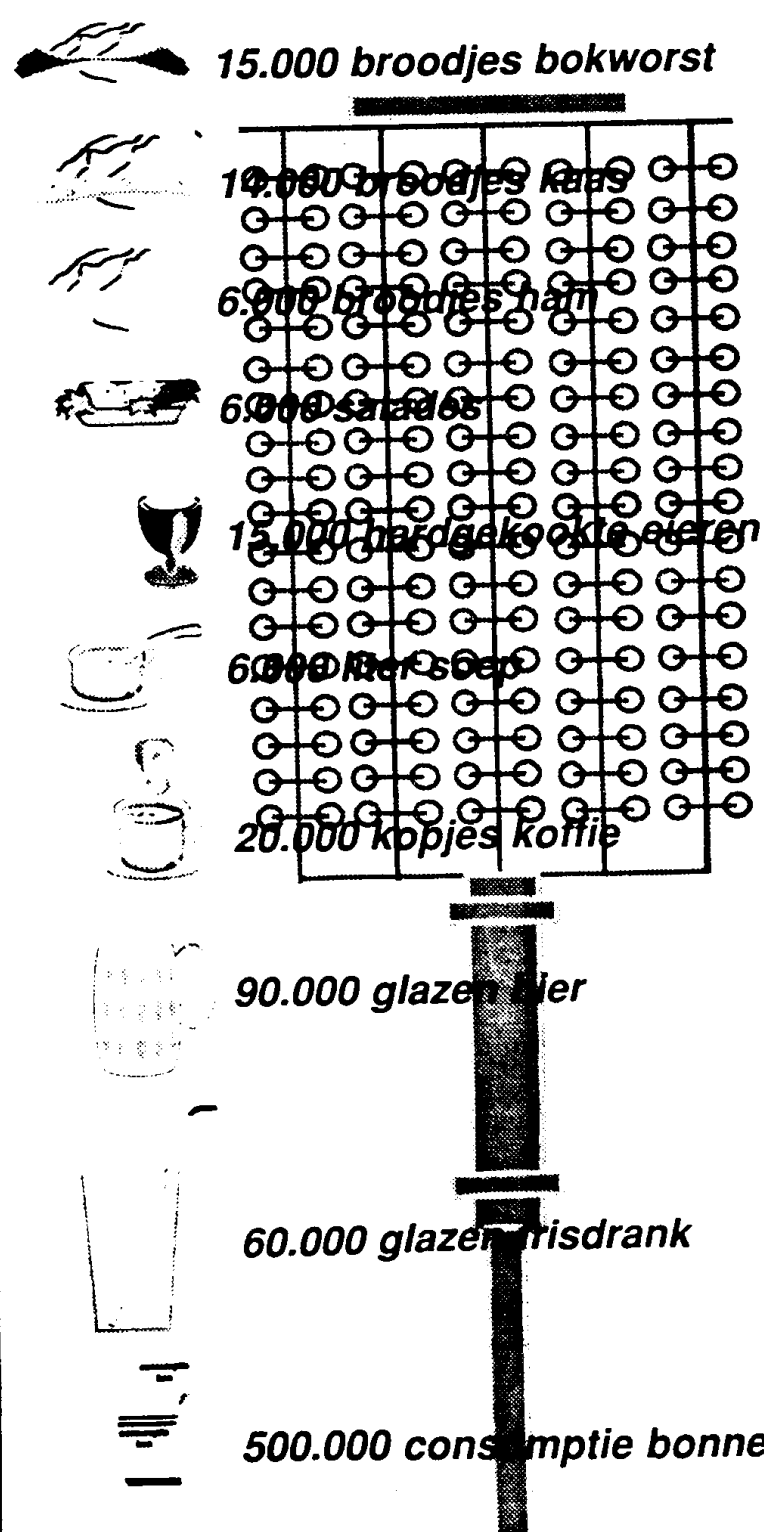
Schutterijboks "Valkenberg" in gebruik tijdens het OLS

Diopter/diafragma vizier, links/rechts en in hoogte instelbaar

Totale lengte geweer 1.70 meter, gewicht 17-18 kilo



Goed van eten en drinken



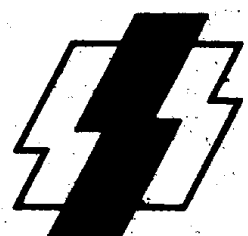
samen
werken aan wonen

Goed wonen
onze gezamenlijke zorg

woningvereniging brunssum

Dorpstraat 121
Postbus 109
6440 AC Brunssum

Telefoon (045) 256025
Openingsuren kantoor
ma. t/m vr. 9.00 - 12.00 uur



- licht- en kracht
- noodverlichting
- zwakstroeminstallaties
- meet- en regelftechniek
- paneel- en kastbouw

guus van den akker
elektrotechniek

Kruisbergstraat 6 - 6444 BE Brunssum
Tel. 045-254438



AUTOMOBIELBEDRIJF
H. SCHOBEN

BRUNSSUM, TEGELSTRAAT 3, TEL. 045-250675



bakkerij
Smeets
Rumpenerstraat 58, Brunssum
tel. 045-251022

De oudste zaak ter plaatse
wenst alle schutters
veel succes

Bij de aanbestedingen
in onze etalage



Wij wensen u allen een onvergetelijk

O.L.S. 1991

Als extra, een echte sjit
in de vorm van een kaart.
Bij aankoop van f 25,-

GEHEEL GRATIS

Wilhelminastad 8, Brunssum, tel. 045-253760



FOTOWEDSTRIJD VOOR ALLE BEZOEKERS VAN HET O.L.S.
Wie maakt de leukste, de grappigste, de mooiste foto van het O.L.S. 1991
Foto's inleveren Kantenservice Heine Brunssum tot 20 juli 1991

- 1e PRIJS KANON FL. 100,-
- 2e PRIJS KANON FL. 50,-
- 3e PRIJS KANON FL. 25,-

HEMA BRUNSSUM
De oudste zaak van de wereld
Inmiddels de grootste winkel van Hema Brunssum.
Over de wedstrijdrijst niet gecorrespondeerd.
Hema Brunssum staat u een gezellig en zonnig
Limburgs Schuttersfeest.



Heinen

Brunssum
Schuttersfeest 11
tel. 045-253760

Alleen
de beste
kwaliteit

Heerlen
Versland 't Loon
tel. 045-717729

Verzekeringen

Geldleningen

Bij ons vindt u een goed advies.



**Assurantie-, financierings- en
adviesbureau van Oppen bv**

Lindeplein 5, 6444 AT Brunssum, postbus 116, 6440 AC Brunssum, tel. 045-254544

Co sponsor O.L.S. 1991 Brunssum

Voor vakantieeet in blik
Franse hammen
speenvarkens
warme en koude buffetten

MARTIEN ARTS

Bredastraat 66 - Brunssum - Tel. 252923

Schutters, veel succes!



George Godderij

en team

Kerkstraat 105-107
Promenade Brunssum
Telefoon 045-252397

WIJ ZIJN DE KLANT
"SCHUTTERS"-KONING



VAN BERGEN optiek bv
Kerkstraat 91 Brunssum
Tel. 045-250282

Nu met
30-50%
korting



GESCHENKEN - SERVIEZEN - KUNSTHANDEL

„METANOIA”

PIERRE GUBBELS

Brunssum - Passage 8 - Tel. 045-253504

Steunpilaar
alle verenigingen
in Brunssum



VERBODEN TOEGANG
BIJ DE WED. J. SCHOBEN
TEL. 045-253760

Pizzeria Rapido

Bestellingen worden opgenomen tot
22.30 uur. Openingsuren: Telefoon:
dagelijks van 10.00-22.00 uur, zaterdag
van 12.00-22.00 uur

Kennedylaan 82, Brunssum
Tel. 045-256655

Pizza Brunssum City

Somaten, ham, spek, depergees,
3 eleren van f 13,50 voor

f 13,50

's Middags gebakten
Voor de beschikbare
werkdagen wordt f 1,-
per bestelling in rekening gebracht.

HOTEL RUMPENERHOF



RUMPENERSTRAAT 60 BRUNSSUM

Het Middel van (vrijwel)
verschillende koken van het volk

De koken
v.d. kook
kunst van O.L.S.
wordt aangeboden

OPEL **welling**

Heerlaan 2, Brunssum - Tel. 045-257700



HERAL - ALCARS

Heerlaan 15, Brunssum
Tel. 045-252444

BRUNSSUM 7 JULI '91
OLD LIMBURGS SCHUTTERSFEEST





De nachtmerrie van iedere schutter: missen in de finale van het Oud Limburgs Schuttersfeest. Bèr Voncken (62) uit Ubachsberg beleefde die boze droom en schrikt er af en toe nóg wakker van. En dan te bedenken dat het alweer vijf jaar geleden gebeurde. Op zaterdag 12 juli 1986 om precies te zijn. In Stramproy ging de anders zo trefzekere schietmeester van schutterij Sint Hubertus in de 24ste kavelronde in de fout. Er waren nog negen schutterijen in de strijd en Sint Hubertus, dat het OLS al twee keer eerder won, was de gedoodverfde favoriet. Maar Bèr Voncken raakte het bōlke slechts half en het zestal uit Ubachsberg kon naar huis. De onfortuinlijke schutter durfde zich wekenlang nauwelijks op straat te vertonen. Zijn buks gaf hij aan een ander. „Ik heb er serieus over gedacht me op te knopen. Zo erg vond ik het. Ik weet zeker dat het me twee jaar van mijn leven heeft gekost.”

Bèr Voncken in Ubachsberg schrikt nog wel eens wakker van OLS '86

Missen: het zwarte gat van elke schutter



● Bèr Voncken legt aan. In Brunssum hoopt hij de zenuwen de baas te blijven.



Waarom faalde Bèr Voncken, daar in Stramproy? Lag het aan de wind, aan de zon of misschien aan het bier? „Ben je gek, de zenuwen lieten me gewoon in de steek. Daar ben ik eerlijk in. Ik ben een goeie schutter, maar niet koelbloedig genoeg. Als het er echt om gaat spannen, word ik nerveus. Daar is niks tegen te doen. Ik heb al van alles geprobeerd. Niks gedronken, 'm juist behoorlijk geraakt en zelfs van die rare pilletjes geslikt. Maar het hielp allemaal geen fluit. Ik zal ermee moeten leren leven.”

Kouwe kikker

Na de zwarte dag in Stramproy verkondigde Bèr Voncken aan iedereen die het maar wilde horen dat ze hem nooit meer onder de schietboom zouden zien. Wel ging hij nog trouw mee naar schuttersfeesten, maar alleen als exercitiecommandant en schietmeester. Hij vertikte het om zelf nog de buks te schouderen. Totdat een paar jaar later Sint Hubertus opnieuw de OLS-titel in het vizier had. Ditmaal ging een andere schutter in de fout. „Toen was ik over mijn eigen misser heen. Op dat moment besefte ik dat iedere schutter op een kwade dag aan de beurt komt. Al ben je nog zo'n kouwe kikker, het gaat een keer fout.”

Bèr Voncken heeft trouwens nog wat geleerd: niet alleen topschutterijen kunnen het OLS winnen, zoals hij lang had gedacht. Sint Gregorius uit Brunssum leverde vorig jaar het bewijs, vindt hij. „Het is een wonder dat die schutterij het OLS heeft gewonnen. Dat bedoel ik niet hatelijk, want ik gun het ze van harte. Maar meestal overleven ze de eerste ronde niet eens. Kijk maar eens in de krant naar de uitslagen van schuttersfeesten. Heel vaak staat Sint Gregorius er niet eens bij. Dat betekent dat er bij de eerste achttien schoten al een misser zat. En zo'n schutterij wint dan het OLS en ook nog eens met twee invallers. Dat is echt ongelooflijk. Maar aan de andere kant is het ook een prikkel voor andere schutterijen. Sint Gregorius heeft laten zien dat op het OLS in principe iedere schutterij kans maakt.”

Sint Hubertus uit Ubachsberg sleepte de OLS-titel in 1970 (Kinrooi) en in 1979 (Voerendaal) in de wacht. De eerste keer was Bèr Voncken nog reserve, maar in Voerendaal was hij erbij. Daar bleef hij zijn zenuwen beter de baas dan zeven jaar later in Stramproy. „Maar in Voerendaal was het ook bijna verkeerd afgelopen. We moesten ontzettend lang kavelen en als het nog twee rondes had geduurd, had ik gemist. Dat weet ik zeker. Ik stond stijf van de stress. Onze supporters hielden hun hart vast. Iedere keer als ik mijn drie bōlkes had afgeschoten, hoorde ik ze duidelijk zuchten.”

Slechte zondag

Maar al is hij dan een zenuwpees, vriend en vijand zijn het erover

eens dat Bèr Voncken een van Limburgs beste schutters is. Trouwens, het complete zestal uit Ubachsberg wordt alom gevreesd. Bij de eerste tien eindigt Sint Hubertus bijna altijd. „Anders hebben we een slechte zondag.” Kwestie van veel oefenen, zeker? „Nee hoor, we oefenen alleen op de eerste twee zondagen na Pasen. Onze schuttersterrein ligt een beetje ongelukkig. We moeten aan een stuk of zeven boeren vragen of ze hun koeien op stal willen zetten. Hun weilanden liggen allemaal binnen het schietveld. Maar het is ook niet aan te raden om vlak voor het OLS als een gek te gaan oefenen. Als je dan een keer mist, is dat heel slecht voor het zelfvertrouwen en dat heb je op het OLS hard nodig. Wij blijven scherp door mee te doen aan schietwed-

strijden in de buurt. Dan ben je ook bezig met echte competitie, daar heb je tenminste wat aan.”

door



frank seuntjens

Gemiddeld is het zestal uit Ubachsberg een jaar of vijftig. Een ideale leeftijd voor een schutter? „Ik zou niet weten waarom. Ik ken jongens van achttien, negentien

die onder de schietboom staan als of ze nooit anders hebben gedaan. En er zijn ook schutters van ver in de zeventig die nog uitstekend met de buks overweg kunnen. Het maakt niet uit hoe oud je bent. Als de ogen maar goed zijn. En vooral niet te veel bier drinken. Een paar pilsjes mag, maar een echte schutter is nooit dronken.”

Bijna bankroet

Sint Hubertus mikt in Brunssum serieus op de derde OLS-titel. En als het lukt, hoopt de schutterij er nu eens echt profijt van te kunnen trekken. Want aan de beide vorige keren dat ze het OLS mochten organiseren, bewaren ze in Ubachsberg geen al te beste herinneringen. In 1972 verregende het schuttersfeestjinaal. Op de schietwei

stond zoveel water dat twee walfissen er met gemak hadden kunnen paren. Het OLS moest zelfs zes weken worden uitgesteld. En negen jaar later was het al niet veel beter. Het begon zonnig, maar tegen het eind van de middag kleurde de hemel inktzwart. Luttel minuten later verdreef een wolkbreuk de duizenden schutters en supporters van het feestterrein. Een vette bankrekening heeft Sint Hubertus aan het OLS in ieder geval nooit overgehouden. Sterker nog, de schutterij was op een haar na failliet. Bèr Voncken neemt het Sint Clara, de Miss Mooi Weer van de schutters, nog steeds kwalijk. „Als we weer zouden winnen, brengen we haar in ieder geval geen worst meer. De vorige keren hadden we die net zo goed zelf op kunnen eten.”

PROGRAMMA OLS BRUNSSUM

Zaterdag 6 juli:

18.00 uur: pontificale hoogmis in dekenale kerk aan de Kerkstraat. Vocale en muzikale opluistering door mannenkoor RMK'21 onder leiding van Emmanuel Pleijers en harmonie-orkest Concordia onder leiding van Jan Cober. Direct na de hoogmis wordt een Schuttersbalade uitgevoerd, speciaal voor deze gelegenheid gecomponeerd door Sief Penders op tekst van Paul Haimon.

Zondag 7 juli:

11.00 uur: in Feesttent ontvangst door erebestuur schutterij St. Gregorius de Grote. Half uur later vertrek naar de feestweide.

11.45 uur: acht parachutisten brengen de vlaggen voor de officiële opening die om twaalf uur plaatsvindt, gevolgd door de vlaggenparade en de massale vendelgroet.

13.15 uur: zeker zes openingsschoten. Ondermeer door gouverneur Mastenbroek en zijn Belgisch-Limburgse collega Vandermeulen, bisschop Gijsen van Roermond en diens collega Schruers van Hasselt. Uiteraard ook door burgemeester Hoogland van Brunssum.

14.00 uur: begin van mars- en vendelwedstrijden.

16.00 uur: begin beoordelingen door jury: uiteenlopend van koningsparen, bielemannen tot marketentsters.

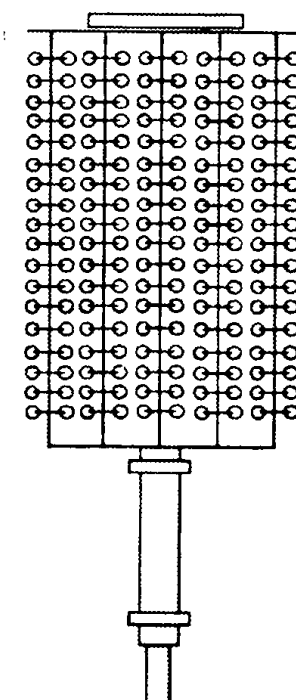
16.30 uur: begin korpschieten eerste ronde.

17.30 uur: dropping 34 parachutisten van de Paracub Zuid-Limburg.

19.15 uur: begin kavelrondes korpschieten

19.30 uur: uitslagen prijswinnaars optocht en overige wedstrijden.

21.30 uur: huldiging winnaar OLS.



De makers van OLS 91

Aan deze bijlage over het Oud Limburgs Schuttersfeest in Brunssum werken mee

Teksten: Geert Dekker, Jan van Lieshout, Hans Rouijackers, Gerrie Schouwenberg, Frank Seuntjens, en Hans Tooren

Foto's: Dries Linssen, Frans Rade, Peter Roozen, en Klaus Tummers

Illustraties: Karel Gerrits

Layout: Wiel Gubbels

Eindredactie en samenstelling: Hans Tooren

Bandenspecial 57

VOERENDAAL Kalkenweg 10 6301 CA tel. 043 - 621516	MAASTRICHT Kalkenweg 90 6201 JH tel. 043 - 621516	TEGELEN Kalkenkerkerweg 96 5425 JH tel. 077 - 733433	SITTARD Bergerweg 59 6131 JH tel. 046 - 510700
---	---	--	--

International Journal of Healthcare Systems

Kerkstraat 164 Brunssum

Iedere vrijdag, zaterdag en zondag
naar

MEETPOINT SCHINVELD

Alfa Romeo 

2 ijzersterke nummers
bij:

Autocentrum

SANDERS

akerstraat 128,
6440 aa brunssum
telefoon 045-251644

LEVERANCIER VAN HET SCHUTTERSZILVER O.L.S. 1857-1858

Door ons gekleed, bent u
het nakijken waard

BRUNSSUM

Geleen

Weert

CO-SPONSOR O.L.S. 1991 TE BRUNSSUM

De Pareto 1 Brunssum 19 143 x 1

Patricia M. Miller

4. 2014.12.14

Stimulus	Percentage of correct responses
1	100
2	100
3	100
4	100
5	100
6	100
7	100
8	100
9	100
10	100
11	100
12	100

the 1990s, the number of people in the world who are under 15 years of age is expected to increase from 1.1 billion to 1.5 billion. The number of people aged 65 and over is expected to increase from 200 million to 400 million. The number of people aged 15 and over is expected to increase from 3.5 billion to 4.5 billion. The number of people aged 15 and over is expected to increase from 3.5 billion to 4.5 billion. The number of people aged 15 and over is expected to increase from 3.5 billion to 4.5 billion.

[illegible]

autobanden
van
son

[illegible]

balancieren
bilden
Accu-service
Schokdempers
Autowasserette

... 447-448, 455-456

Verzinsung:

References

BRUNSSUM 7 JULI '91
 OUD LIMBURGS SCHUTTERSFEEST

oud LIMBURGS SCHUTTERSFEEST

D A A R Z I T S C H O T



Bij oud-ambtenaar van Brunssum komen de touwtjes samen

Leo Skrabanja: duizendpoot van OLS

Leo Skrabanja, oud-ambtenaar van de gemeente Brunssum, wordt in dit gesprek wel de 'duizendpoot' genoemd. Hij is de donkere kracht achter de OLS-telefoon en de Klinker van de OLS.

Het oud-ambtenaar van de gemeente Brunssum regelt van de OLS-telefoon tot de schutterij St. Hubertus. Grote de OLS-telefoon is een zak vol met touwtjes en zaken. Leo Skrabanja, de 59-jarige Schaesbergse, is de man die alles in de hand heeft.

„Bijna alles is van te voren perfect te regelen. Bijvoorbeeld na een kamp. Maar na een Vroeger gaf de OLS-telefoon ook wel de OLS-telefoon de voorspellingen. Het is het de laatste tijd. Er mag best een regent vallen en het is er veertig graden. Maar een beetje. Maar heb je nodig om geslaagd OLS-telefoon spreken. Sel. dat vorig jaar.

St.-Hubertus had een miserabel beeld tijdens de weekende. Een beeld tijdens de weekende. Zorgde ervoor dat eind van de rit toch 40 miljoen. Skrabanja: „Natuurlijk mooie cent. Maar in vergelijking met het werk is het echt een vetpot.”

● OLS Brunssum-bedrijfsleider Leo Skrabanja: 'Bijna alles is van te voren perfect te regelen. Op de zon na kun je alles bestellen'.

Foto: frans rade/3poot



Een interview met Leo Skrabanja, de duizendpoot van het OLS-1991, is alleen mogelijk als je twintig onderbrekingen op de koop toe neemt. Hij is dan ook opzichter, bedrijfsleider, manager, maatschappelijk werker, gastheer, organisator, klachtenbehandelaar en telefonist tegelijk. „Allemaal geen probleem. Want op het moment dat Gregorius het OLS won in Schaesberg, dacht ik meteen 'Leo dat wordt aanpakken!'.

Leo neemt de hoorn op: 'Komen de vlaggen vandaag al. Prachtig. U weet waar ze afgeleverd moeten worden?' Bedankt. Weer telefoon. Leo: 'U heeft als hoofdsponsor twaalf reclameborden om op te hangen. Tjonge, wel veel. Maar moet kunnen. Plaats bespreken we wel als u komt. Groetjes'.

Een van de ruim 900 vrijwilligers klopt op de deur. Hij meldt zich die ochtend wat later. Heeft een en ander met de verzekering moeten regelen. Leo tegen de man: „De hoofdpoot moet gedraaid worden. Staat scheef. Niet uitnodigend genoeg voor de mensen. Is net als een kamer die pas van nieuw behang is voorzien. Sta je er vlakbij, dan zie je het niet. Pas als je op enige afstand gaat staan, zie je het goed. Jammer, dat alle werk voor niets is geweest. Maar nu kan het nog veranderd worden. Wacht even tot de jongens terug zijn. Zij zijn in Nieuwenhagen een container ophalen. Kan die klus daarna samen aangepakt worden'.

De hoofdpoot is evenals de schiet-

bomen eigendom van de OLS-federatie. Helaas is de poort niet met de tijd meegegaan. Het vrachtwervoer is de laatste jaren steeds groter geworden. Met als gevolg dat de wagens er niet meer doorheen komen. Geen gezeur, nieuwe poort. Skrabanja ten voeten uit.

Popelen

Opnieuw gaat de telefoon. 045-272727 lijkt wel 06-11. 'Ogenblikje'. Leo: „Hoeveel dranghekken worden er geleverd? 210 hekken en 203 voetjes. Zeven hekken teveel. Als de handel weer terug moet, valt men ongetwijfeld over twee verschillende aantallen. Van allebei 203 stuks. Oké!'

„Waar waren we gebleven? Oh, ja die groep medewerkers. In één woord fantastisch. Ondanks het hondeweer staan ze te popelen om buiten aan de slag te kunnen. Ik heb de jongens wel gewaarschuwd dat ze tijdens het onweer onder de schietbomen vandaan moeten komen. Die hoge houten palen zijn weliswaar stevig verankerd, maar

je kunt nooit weten. Bovendien is onweer in een open veld levensgevaarlijk.

Een tikje op de deur van de bouwkeet op het OLS-terrein. „Aange-naam Kwasten uit Stramproy. Ik zoek mijnheer Skrabanja.” Kwasten is geluidstechnicus en de juiste man voor een prima installatie bij grote evenementen. Skrabanja: „Bent u niet een paar dagen te vroeg?” Kwasten: „Klopt. Maar ik kom nu reeds het terrein bekijken. De eerste indruk is prachtig.” Skrabanja: „Het OLS krijgt heel wat vakkundige hulp van mensen uit Stramproy. In de loop der jaren is dat zo gegroeid. Enerzijds omdat het OLS, dacht ik reeds vijfmaal in Stramproy is gehouden. Anderzijds ligt dat plaatsje in een streek met een rijke schutterstraditie. Precies op de grens van Belgisch en Nederlands Limburg.”

Thuisblijven

In de bouwkeet, die de 'bedrijfsleider' in de drie weken voorafgaand aan het OLS dagelijks bemant, hangen diverse werktekeningen. Riool, water, electra, geluid en een overzicht van het OLS-terrein. „Een goede planning is bij zo'n bedrijf als het OLS een vereiste. Daarnaast houd ik vast aan een draaiboek dat de dagelijkse werkzaamheden exact weergeeft. Veel mensen denken dat het meeste werk verzet moet worden op de 'grote dag' zondag 7 juli. Ik heb daar een andere mening over. Als de zaakjes echt goed geregeld zijn, zou ik eigenlijk op de zevende juli thuis kunnen blijven...”

door



hans rooijackers

Sterren en strepen

Epaulet generaal glad vergulde knoop met vier wit metalen sterren

Epaulet kolonel glad vergulde knoop met gele bies

Epaulet kapitein glad vergulde knoop met gele dunne franje

Epaulet adjudant glad vergulde knoop

Ondermouw sergeant twee geel gouden strepen

Ondermouw korporaal strepen van gele wol



Dat eerste gevoel was juist. Beter gezegd: het was bijna vanzelfsprekend dat Gregorius bij Skrabanja zou aankloppen voor een hoofd-functie binnen de 'OLS-Mannschaft 91'. Als inwoner van Landgraaf was hij toevallig nauw betrokken bij de organisatie van het OLS in Schaesberg. Toevallig was hij ook nog eens lid van het erebestuur van Gregorius Brunssum. Toevallig kon hij in die periode langzaam gaan denken aan de VUT-regeling. De laatste treffer van slotschutter Peter Lambrechts was dan ook in vele opzichten een schot in de roos. Skrabanja: „May Thomas bekleedde vorig jaar Schaesberg de functie die ik nu heb in Brunssum. Van hem heb ik veel geleerd. Belangrijk is dat je de rust bewaart, nooit paniek zaait en eventuele onrust niet overbrengt op de groep van veertig man die in de drie weken voorafgaand aan het OLS alles op het terrein in orde maken.”

Ogenblikje

De OLS-telefoon (272727) rinkelt. 'Een ogenblikje'.



Vrouwen onderling verdeeld: de een wil mee schieten, de ander loopt met stokbrood

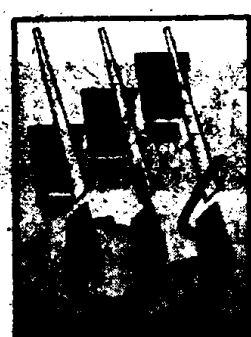
Schutters kunnen de vrouw nog altijd schieten

De Grootste Koning van de Susteren schutterij St. Sebastianus, wil graag maar mag niet meeschieten op het OLS.



„Karl-Ludwig hör me her, es gibt Frauen in Schützenverein!“ Met z'n zinnen geeft Riet Fleuren-Swinkels (54) voorzitter van de Blerickse schutterij St. Thomas van Aquino de tendens aan die in de schutterswereld heerst waar het vrouwen betreft: ze horen er niet in thuis. „En dat terwijl ik er heilig van overtuigd ben dat met name kleine schutterijen absoluut niet kunnen bestaan zonder vrouwelijke leden.“ meent Riet Fleuren.

Deze Karl-Ludwig werd door een vriend aangesproken op een internationaal schuttersfeest in het Westduitsse Liebstadt. St. Thomas van Aquino was er vertegenwoordigd door de mannelijke ere-voorzitter, de konink en zijn vrouw en Riet Fleuren. „De Duitsers dachten in eerste instantie dat ik de vrouw van een van de mannen was“, herinnert ze zich. Toen duidelijk werd dat ik de voorzitter was, vielen ze compleet van de stoel. Zij hadden ze nog nooit meegemaakt.“



Maar niet alleen in Duitsland wordt met enige argwaan naar haar gekeken. Toen in december 1989 de eerste vrouwelijke voorzitter van een Limburgse schutterij werd, ontstond er enorme commotie. „Met name mannen hadden er

grote moeite mee. Maar ik heb een brede rug“, licht ze, „dus ik liet alles maar gewoon over me heen komen. Tenslotte was ik niet gekozen omdat ik zulke mooie blauwe ogen had, maar omdat er van me werd verwacht dat ik goed kon organiseren.“ Bij haar beslissing het aanbod om de voorzittershamer te hanteren aan te nemen, speelden die negatieve reacties een belangrijke rol. „Mijn man zei op een gegeven ogenblik: 'dat doe je toch zeker niet!'. Nou, toen ben ik juist tegen de keer ingegaan.“

In maart '89 werd de Blerickse gekozen tot secretaresse van de bond Juliana, waarbij ook St. Thomas van Aquino is aangesloten. Opnieuw als enige vrouw tussen de mannen. Met deze uitzonderingspositie heeft ze geen enkele moeite. „Ik ben het gewoon. Ik heb opgegroeid met twee broers, heb altijd op gemengde scholen gezeten en ook in de politiek krijg ik voornamelijk met mannen te maken.“ legt het CDA-lid van de Venlose gemeente raad uit. „Het is daarbij heel belangrijk vrouw te blijven. Je moet je niet opstellen als een halve man, maar gewoon je werk goed doen, dan word je vanzelf geaccepteerd.“

Koning

Ook José Cuypers (50) uit Susteren is die mening toegedaan. Zij is onlangs koning van schutterij St. Sebastianus geworden. Het was de eerste keer dat ook vrouwen op de koningsvogel mochten schieten. „Ik heb absoluut geen negatieve reacties gehoord“, vertelt ze. „Ik werd van alle kanten gefeliciteerd, ook door de mannen uit de schutterij. Iedereen wist me de koningstitel.“

Het afschieten van de vogel noemt ze „puur geluk“. Ik streefde er absoluut niet naar. Ik was de hele dag in de weer met het opruimen van lege glazen en de. Daarom was ik ook niet nieuwwachtig, denk ik.

Toen ik het winnende schot loste, drong dat helemaal niet tot me door. Ik was er namelijk zeker van dat de vogel nog minstens een ronde zou blijven hangen. Weet je wat ik wel heel zielig vond? Er was een man bij die al veertig jaar lid is van St. Sebastianus en nog nooit koning is geworden. Ik had hem die titel echt gegund. Het was heel snu voor die man.“

„Het was ook sneu voor mij“, onderbreekt zoon Robert (21) haar. „Ik was na mijn moeder aan de beurt. Voor hetzelfde geld had ik de vogel afgeschoten.“ Op de vraag of ze volgend jaar weer meedoet, zegt Robert: „Jazeker, dan gaat ze voor keizerin!“

Zoon Robert heeft een niet onbelangrijke rol gespeeld in de koningstitel van José Cuypers. Toen vorig jaar gestemd werd over het toelaten van vrouwen bij het koningsvogelschieten, bleek dat de mannelijke leden hier niet veel voor vonden. Het voorstel haalde het niet en er werd niet meer over gesproken.

Later dat jaar werd besloten dat er maar eens een officieel reglement voor de schutterij moest komen. Als secretaris van St. Sebastianus nam Robert die taak op zich. „In het reglement schreef ik dat alle leden van zestien jaar en ouder mochten meedingen naar de koningstitel. Dat werd geaccepteerd, waarschijnlijk zonder te beseffen dat hierdoor de weg vrijkwam voor de deelname van vrouwen. Tja, en toen konden ze dus niet meer terug.“ lacht hij.

Zilver

Op het OLS zal José Cuypers het koningszilver niet kunnen topen, omdat het 'Bosveldse' St. Sebastianus het dekement aan het schuttersfeest. Als dat het geval was geweest, had Cuypers het zilver achterook niet om haar nek mogen hangen. „Voor de federatie is een koning een man met platen en een koningin een vrouw met een mooie jurk.“ schampert Robert. „Als je als vrouw het koningszilver draagt op een bondsfeest, word je niet gejureerd. Vrouwelijke koningen laten in dat geval hun man met het zilver lopen, om problemen te voorkomen. Zo kan het koningspaar toch beoordeeld worden.“

José Cuypers zal het zilver nooit door haar man laten dragen. „Dan denkt het publiek dat hij de koningsvogel geschoten heeft en dat vind ik onzin.“

Tenslotte heb ik gewonnen, niet mijn man.“ Ook Riet Fleuren zou, mocht ze koning worden, zelf de koningsplaten dragen. „Ik loop dan wel alleen. Voor mijn man is dan het toch niet leuk om naast me te moeten lopen. In feite zou hij dan ook het koninginne-boekje moeten dragen en dat gaat toch wel wat ver“, lacht ze.



door

gertie schouwenberg

De marktentsters Diana Janssen (20), Anja Borghans (29) en Marjo de Haas (26) uit Merkelbeek vinden dat de man het zilver moet dragen. Ook het feit dat vrouwen op het OLS niet mogen meeschieten, vinden ze terecht. „Het is altijd zonder vrouwen gedaan en dat moet zo blijven“, vindt Marjo de Haas. „Collega Riny Post (29) legt uit waarom: „In een schutterij speel je in feite de zestiende, zeventiende eeuw na en toen waren er geen vrouwelijke schutters. Wel marktentsters, dus die mag je in de schutterswereld best tegenkomen.“

Marktentster

De vier Merkelbeekse vormen samen met een vijfde plaatsgenote sinds kort de groep marktentsters van schutterij St. Johannes-St. Clemens. Tijdens het OLS presenteren ze zich voor het eerst aan het publiek. Alles moet dan perfect in orde zijn. Een heel karwei, meent Anja Borghans. „De jury let vooral op: Je kleding moet netjes zijn, in je hand moet er brood, vlees, kaas, een kaasdoek en een mandje zitten. Op heuphoogte, aan de linker kant, dient een tonnetje met koude jenever te hangen en rechts onder het schortje moet je een beurs met geld dragen.“

Het verzorgen van de schutters staat dus voorop, want voor hen is de inhoud van tonnetje en mandje belangrijk. Marktentsters vinden hun oorsprong in het leger, waar ze werden ingezet bij de fourage-voorziening van de troepen. Daarnaast waren ze marktentsters van de hogere militairen. Op

Diana Janssen na, zijn de Merkelbeekse marktentster s dan ook allemaal 'seksueel betrokken' met de mannelijke leden van St. Johannes-St. Clemens: ze zijn getrouwd met een schutter.

Voor bestuurslid Jo Post is dat ook een voorwaarde voor het toelaten van vrouwen bij de schutterij. „Alleen door het huwelijk zijn de banden echt strak. Je weet wel hoe dat gaat met verkering: de ene dag vrij je, de andere dag niet. Dat kan natuurlijk niet. Alleen Diana is een uitzondering. Zij komt al bijna haar hele leven met haar vader mee, ze is een echt kind van de schutterij.“

Rolbevestigend

Wat het inzetten van marktentsters rolbevestigend werkt, is voor de Merkelbeekse geen probleem. „Laat mij maar met een stokbrood lopen“, roept Marjo de Haas. „Dat vind ik hartstikke leuk. Ook om vrouwelijke koningen zitten de dames niet te springen. De rol van koningsvrouw trekt hen veel meer. Met zo'n prachtige jurk krijg je toch meteen alle aandacht.“ meent Marjo. „Ik ben een keer koningin geweest en het was geweldig. Zelf schieten hoeft voor mij niet. In de reglementen staat nu eenmaal dat vrouwen dat niet mogen en daar moet je je aan houden.“ marktentster Janssen is toch ook veel leuker, valt Diana Janssen haar bij. „Want in feite is een marktentster elke koningin.“

José Cuypers en Riet Fleuren hopen wel dat vrouwelijke schutters in de toekomst tot het OLS worden toegelaten. „Achter de schermen kunnen we absoluut niet zonder ons“, meent Cuypers. „Roef ons en voor eten en drinkers zorgen, daar zijn we goed voor, maar als het op schieten aankomt zijn we ons liever kwijt dan rijk. Heren schutters, geef de dames toch ook een kans!“

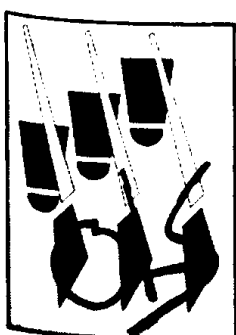
Volgens Riet Fleuren zou als eerste stap in de goede richting een aparte 'vrouwenboom' op het schuttersfeest kunnen worden ingevoerd. „Vrouwen kunnen daar onder elkaar uitmaken wie de beste is, zonder dat daar consequenties aan verbonden worden voor de organisatie van het volgende OLS. Het schuttersfeest blijft zo loech een mannenaangelegenheid, maar de vrouwen hebben in ieder geval een voet tussen de deur. Zo kunnen we langzaam integreren in de schutterswereld. Stapje voor stapje. Want met dwang bereik je niets.“



Uw bijzondere aandacht voor nummer 86 in de optocht het Schuttersgilde St.-Landricus uit Echt. Het werd in 1990 heropgericht, telt inmiddels vijftig leden, van wie de helft is geüniformeerd. En hoe? Blauw en wit domineren in de gildekledij. Het zijn de stadskleuren van Echt. Het stadswapen van Echt, een doorkruist kruis, prijkt op de drapeau zowel als op het naambord dat door de gezusjes Van Ass wordt gedragen. Achter hen schrijdt tambour-maitre Peter Schuurin, een jongleur met de trommelstokken. Hij leidde zijn pupillen in een recordtijd op. De drumband bestaat uit vijf kleine trommen en een overslagtrom.

Drapeaudrager is Jan Kwak. De nieuw gesmede koningsvogel bengelt op de buik van Joep Jennissen die zus Trees tot koningin koos. Twee officieren escorteren het koningspaar. De negen schutters worden gecommandeerd door Naad Schoenmakers, de hoofdmans - in een gilde de hoogste in rang.

Naad en Trees Schoenmakers richten schutterij in Echt weer op Revanche van verguisde koninklijke familie



Vorig jaar was Naad Schoenmakers nog koning van schutterij St.-Antonius Abt van de Sleik, een gehucht van Echt. Eerder was Naad dat in 1975 en 1979. In 1989 koos hij zijn zus Gonnie tot koningin. Zijn moeder, Trees Schoenmakers-Jennissen, werd beschermvrouwe.

Dat was niet naar de zin van de vier bestuursleden van de voetbalclub die met drie bestuursleden van de schutterij zitting hadden in een stichting die het mini-OLS voorbereidde. Het is een treffen van de drie zuidelijke schuttersbonden, kort na het Oud-Limburgs Schuttersfeest. In 1990 was de schutterij van Sleik de organisatie van het mini-OLS toebedeeld.

De Slekker Boys zetten Trees Schoenmakers-Jennissen buitenspel. Indien de beschermvrouwe van de schutterij in het erecomité zou worden opgenomen en voor haar een plaats op de eretribune zou worden gereserveerd, zouden meer dan dertig medewerkers zich terugtrekken.

De boycot zou omzeild kunnen worden als de benoeming van Trees eerst na het mini-OLS zou ingaan, rapporteerden de schutters in het stichtingsbestuur tijdens een buitengewone vergadering van het bestuur van de schutterij. Het bestuur van de schutterij raadpleegde de leden. Zij stonden achter hun beschermvrouwe. Namens hen informeerde mr Ludo Hamelers, advocaat te Echt, of het niet opnemen van de beschermvrouwe van de schutterij van de Sleik in het erecomité misschien op een misverstand berustte. Dat bleek niet het geval. Om feest en schutterij te redden trok Trees zich als beschermvrouwe terug.

Maat vol

Drie weken vóór het mini-OLS kreeg Naad Schoenmakers, de zoon van Trees, te horen dat ook zijn zus Gonnie persona non grata was. Als zij op de eretribune zou plaats nemen, zouden 35 medewerkers opstappen.

Daarmee was voor Naad Schoenmakers de maat vol. Bij brief van 28 juni 1990 bedankte hij als lid, bestuurslid en als koning van de schutterij. „Het boycotten van eerst de beschermvrouwe en dan de koningin is voor mij een vorm van terreur. Ik wacht niet af of dit lot mij vlak vóór het eindfeest ook niet te beurt valt,” schreef hij ontstemd.

Op het OLS in Schaesberg trad schutterij St.-Antonius Abt met een waarnemend koningspaar aan.

Daags daarna eiste mr Ludo Hamelers van het stichtingsbestuur hem vóór 6 juli duidelijkheid over de positie van Gonnie Meerten-Schoenmakers te verschaffen. Zij wilde namelijk koningin blijven. Tevens verzocht hij het stichtingsbestuur de namen te noemen van de medewerkers die zouden opstappen, als zijn cliënte op de eretribune zou plaats nemen.

Namen werden in de antwoordbrief niet genoemd. Doordat Naad Schoenmakers als koning was afgetreden, was Gonnie Meerten-Schoenmakers niet langer koningin van de schutterij van de Sleik, schreven voorzitter en secretaris van het stichtingsbestuur.

Aangifte

Op zaterdag 7 juli verscheen het eerste krantenbericht over de 'paleisrevolutie' op de Sleik. Het werd uitgeknipt en van andere foto's onderschriften voorzien. Moeder

Trees was een 'hoer', zoon Naad een 'pooier' en dochter Gonnie was op het mini-OLS niet gewenst, omdat ze 'te lelijk' zou zijn. Onder dekking van de duisternis werd het schamperschrift op de Sleik huis aan huis verspreid. Voorts in enkele straten in Echt en Dieteren.

De koninklijke familie voelde zich in eer en goede naam aangetast en deed aangifte bij de politie.

„Onze schutterij is in duivelsklauwen terecht gekomen,” laakte Trees de roddel van de Sleik.

Ook haar schoonzoon, Huub Meerten, liet zich de lastercampagne niet wel gevallen. „Wanneer je als fatsoenlijk burger wordt geconfronteerd met dit soort terroristische praktijken, dan denk je aan een of andere actie van achter het IJzeren Gordijn of aan een bananenrepubliek in Zuid-Amerika,” schreef de technisch tekenaar in een ingezonden stuk.

„Maar wanneer je je realiseert dat in Nederland anno 1990 dit soort praktijken voorkomen en worden getolereerd, dan vraag je je af of Nederland werkelijk tot de beschafte landen moet worden gerekend. Het stichtingsbestuur heeft mevrouw Trees Schoenmakers, Gonnie Meerten en Naad Schoenmakers behandeld op een wijze, waar geen hond brood van lust. Deze hele affaire heeft geleid tot geestelijk lynchen van deze mensen. Het wordt tijd dat de namen van degenen die erachter zitten, bekend worden gemaakt.”

Dupe

Trees, Gonnie en Naad Schoenmakers lieten zich op het mini-OLS niet zien. Daags daarna sommeerde hun advocaat, mr Ludo Hamelers, het stichtingsbestuur „ten leste male” om de namen te noemen van de personen, voor wie zijn cliënten persona non grata waren. Indien daaraan geen gevolg zou worden gegeven, zou hij een kort geding aanspannen. Zover lieten Trees, Gonnie en Naad Schoenmakers het echter niet komen.

„De schutterij zou er de dupe van zijn geworden,” verzucht Trees nu. „En dat wilde ik niet. Het zijn zo'n lieve jongens. Zij zaten er niet achter. Ik ken de daders. Eén van de verspreiders van het pamflet had een bivakmuts op om niet te worden herkend. Ik heb God gesmeekt hen te straffen. Daags na het mini-OLS werd één van hen met een hartinfarct in het ziekenhuis opgenomen. Zijn nicht stuurde mij een boekje bloemen. Voor wat mijn neef jou heeft aangedaan, zei ze. Mijn hele huis stond vol bloemen. Ik wist niet waar ik ermee moest blijven. De lastercampagne had een averechtse werking. Vier verenigingen vroegen me hun beschermvrouwe te worden. Als ik een hoer was, zouden ze dat toch niet hebben gedaan. Als ik een

hoer was, zou ik me ook niet hebben hoeven krom te werken.”

Het leven van Trees Jennissen, dochter van een mijnwerker uit Koningsbosch, ging niet over rozen. Vroeg getrouwd was ze vroeg ook weduwe. Haar man had tijdens de oorlog een oog verloren. Het gezichtsvermogen in het andere oog was beperkt. Met drank bestreed hij zijn depressies. Na zijn dood, in 1967, moest Trees de kost voor zoon en dochter verdienen. Ze leerde een Belg kennen die inmiddels ook is overleden. Ze heeft nu twee gehandicapte oudjes in huis die ze als haar vader en moeder verpleegt. Voorts verzorgt ze koude buffetten. Zoon Naad helpt haar daarbij. De potige ex-marine-man is beheerder van de sporthal in Nieuwstadt.

Volgens Naad Schoenmakers zou een familiekwesste aan de lastercampagne ten grondslag kunnen liggen. Trees gelooft daarin niet. Met Huub Meerten, haar schoonzoon, is zij van mening dat jaloezie de drijfveer van alle kwaad is geweest. Dochter Gonnie, sinds 1987 lid van de gemeenteraad, doet er het zwijgen toe.

Wraak

Niettemin namen Naad en Trees Schoenmakers ridderlijk revanche voor het onrecht dat hun werd aan-

gedaan. Op 10 augustus 1990 stapten zij naar notaris Bos in Echt om het schuttersgilde St.-Landricus opnieuw op te richten. In 1940 was het ter ziele gegaan. Na de bezetting van Nederland door de Duitsers moesten alle wapenen worden ingeleverd. Met de buks verdween ook het gilde.

door

jan van lieshout



Het kwam voort uit de burgerwacht. Zij bestond voornamelijk uit boeren. Zij patrouilleerden niet alleen binnen de stadswallen, maar ook in de gemeentebossen, waar hout- en wilddieven uit Havert en Waldflecht herhaaldelijk toesloegen. Het gilde stelde zich onder patronage van St.-Landricus, zoon van de stichter en eerste abt van de benedictijnenabdij in Soignies en Mons. Echt is de enige parochie in Nederland die aan hem is toegewijd.

Zo ook het gilde dat een van de oudste van Nederland moet zijn. De koningsvogel, die in het heemkundemuseum van Echt wordt bewaard, draagt het jaartal 1423.

Eens telde Echt twaalf schutterijen. Slechts drie overleefden de Tweede Wereldoorlog. In volgorde van anciënniteit waren dat: St. Joseph uit Koningsbosch (1886), Wilhelmia uit Hingen (1908) en St.-Antonius Abt uit Sleik (1928).

Pogingen van onder meer drankhandelaar Pierre Monsieure, kastelein Ruud Strauwen en cipier Hans de Wijs uit Echt om het schuttersgilde St.-Landricus nieuw leven in blazen mislukten.

Wambuis

De heroprichters kozen Huub Meerten als hun voorzitter. Naad Schoenmakers tot secretaris en Jo Sproncken tot penningmeester. Voorts namen autorijsschoolhouder Joep Jennissen en kastelein Ruud Strauwen zitting in het bestuur.

Verenigingslokaal werd het café van Jo Sproncken. Van de schutterij van Hingen kon het heropgerichte schuttersgilde van Echt een reserve buks kopen. Op de schietboom van de schutterij van Dieteren kon daarmee worden gecofend.

• Het koningspaar van het heropgerichte St.-Landricusgilde uit Echt: Joep en Trees Jennissen. Rechts: hoofdman Naad Schoenmakers.



Medio september vond het koningsschieten plaats. Bij het 183ste schot kwam het laatste restant naar beneden. Joep Jennissen was daarmee koning. Hij koos zijn zus, Trees Schoenmakers-Jennissen, tot koningin.

„Omdat wij meteen goed voor de dag wilden komen en niet, zoals Born en Sittard, in overgenomen uniformen wilden uittraden, stapten mijn moeder en ik naar de firma Pisa in Eindhoven om nieuwe uniformen te laten ontwerpen en te laten maken,” aldus Naad Schoenmakers. „Gekozen werd voor een gildekledij. Blauwe wambuisen, met witte kragen en mouwen. Een zwarte broek. Een zwart hoed met blauwe band en een witte struisvogelveer. Witte kousen en zwarte gildeschoenen die Paul Klinkers uit Echt speciaal voor ons maakte. Nic Hommel uit Kerkrade ontwierp de drapeau.” Uniformering en uitrusting vergden een investering van f. 65.000,-. Sponsors schoten het bedrag renteloos voor.

Op 25 november 1990 verzocht het bestuur van het St.-Landricusgilde om tot de Schuttersbond Eendracht te mogen toetreden. Ook de schutterij van de Sleik was voor. Op zondag 21 april 1991 vond in de St.-Landricuskerk te Echt de investituur van het heropgerichte gilde plaats: vier dagen na de

1300-ste sterfday van zijn patroonheilige. Als eerste legde drapeaudrager Jan Kwak de eed van trouw af.

De harmonie van Echt begeleidde de schutterij van kerk naar zaal Apollo, waar vendeliers van het St.-Nicolaasgilde uit Valkenswaard de vendelgroet brachten. Tijdens de receptie verscheen ook een afvaardiging van schutterij van de Sleik. Namens het bestuur van de Oud-Limburgse Schuttersfederatie spelde president Lei Stals Naad Schoenmakers de zilveren OLS-speld van verdienste op.

Stunt

Met het koud buffet kon Trees Schoenmakers op concours. Ze had kosten noch moeite gespaard. Als koningin viel ze op het eerste beste bondsfeest, op 12 mei in Obbicht, meteen in de prijzen. Het eerste zestal legde beslag op de zesde prijs. Voor het OLS in Brunssum heeft het flink geofend. Het zou de stunt van het jaar zijn, als het heropgerichte St.-Landricusgilde de OLS-titel zou behalen. (Overigens won St.-Landricus het OLS reeds in 1908 te Melick.)

Een ander hoogtepunt wordt het vierde en laatste bondsfeest op zondag 11 augustus in de Sleik. Voor Trees Schoenmakers-Jennissen een koninklijk come back.

SPONSORS O.L.S. 1991 TE BRUNSSUM

GRONDVERZETBEDRIJF



6441 LD BRUNSSUM
Titus Brandsmastraat 15
Telefoon 045-253016

Tractor-
Bulldozer- en
Diepelpelbedrijf

WB

Aannemers- en Wegenbouwbedrijf
"Brunssum"

Bouwbergstraat 15a - 6440 AB Brunssum
Telefoon 045-255760, b.g.g. 251056

- wegenbouw
- grondwerken
- bestratingen
- rioleringen

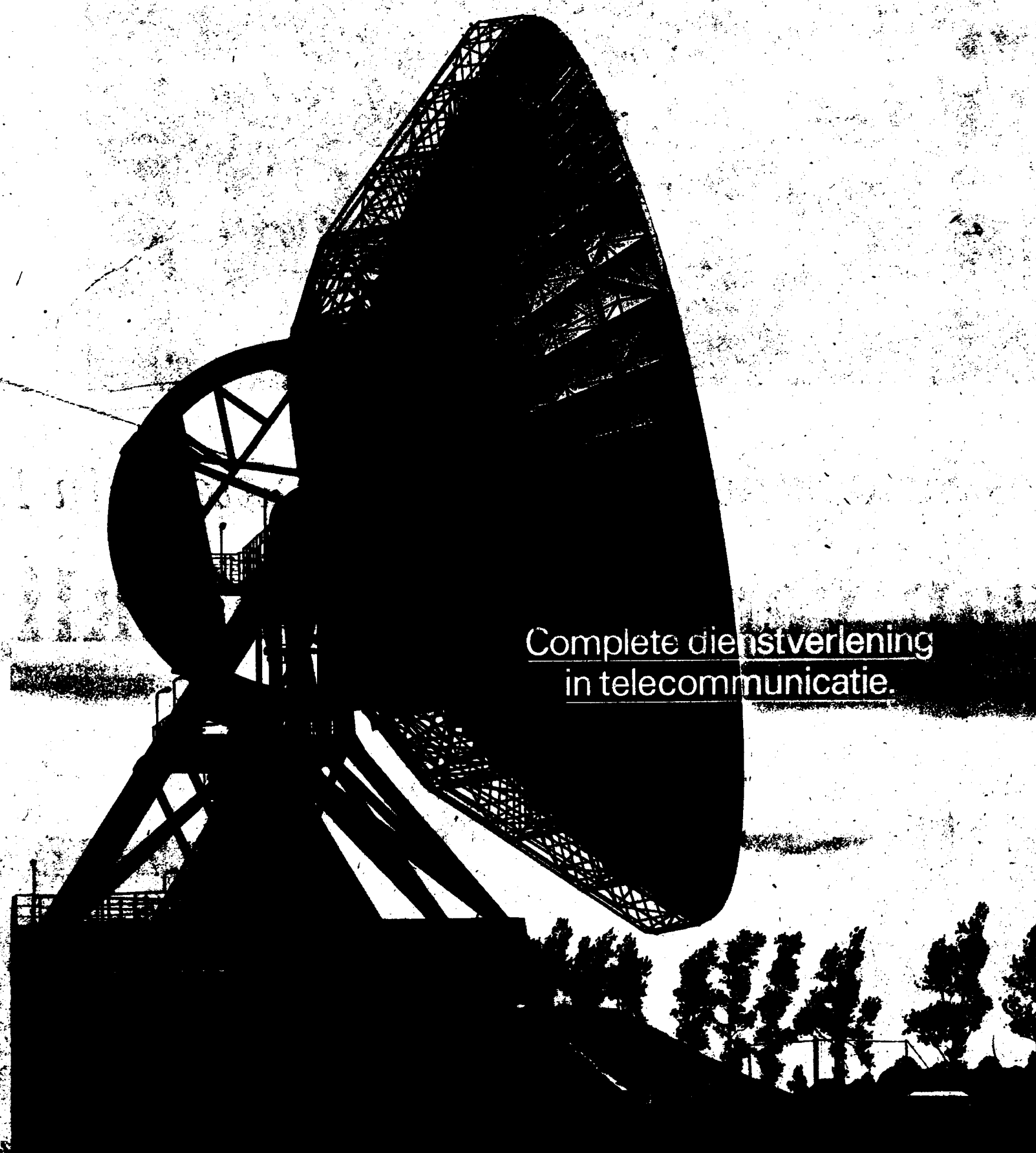
TEVENS VERHUUR VAN

- grondverzetmachines
- compressoren
- triplaten



Reeweg 84, postbus 32070
6440 AB Brunssum. Telefoon 045-319476

- Voor alle werkzaamheden en reparaties van platte daken, pannen, dakgoten en schoorstenen.
- Dakbeschot en isolatie (bouwtechnische tekeningen).
- Snelle service voor alle voorkomende reparaties.
- Advies, begeleiding, uitvoering van alle soorten dakbedekkingen.
- Zink- en loodwerk.
- Vraag vrijblijvende offerte.



Complete dienstverlening
in telecommunicatie.

Of we nu een schotelantenne plaatsen, een communicatiesatelliet in de ruimte lanceren, een omvangrijke digitale telefooncentrale in werking stellen, internationaal een "wide area network" aanleggen, een geïntegreerd "local area network" met geavanceerde randapparatuur installeren, het pakket telediensten uitbreiden, de servicemogelijkheden vergroten... of heel gewoon een nieuwe telefoon bij u aansluiten: als het om telecommunicatie gaat, is PTT Telecom bezig om u steeds beter van dienst te zijn. Bel voor meer informatie een van onze gratis nummers: **ptt telecom**
06-0403 voor zakelijke diensten; 06-0402 voor particuliere diensten.

Wegenbouw

Bedrijf

Omijnstreek

LANDGRAAF - TEL. 32100

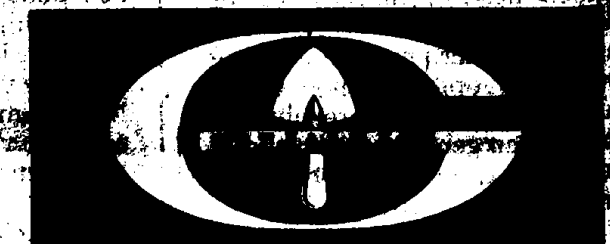
Aannemersbedrijf
van Ham bv

Landgraaf

Reeweg 84, postbus 32070, telefoon: 045-319476

- onderhoudswerkzaamheden
 - renovatieprojecten
 - slootingswerkzaamheden (hogedrukspuit)
- eigen timmerwerkplaats

aannemersbedrijf



Brunssum 045-252623

wenst
alle deelnemers
veel succes!

Jaartsveld's Wegenbouwbedrijf bv

Haefland 24
Postbus 136
6440 AC BRUNSSUM

Tel. 045-252574



BRUNSSUM 7 JULI '91
OUD LIMBURGS SCHUTTERSFEEST



BRUNSSUM
grenze(n)loos gastvrij

De gemeente Brunssum heet alle
deelnemers, gasten en bezoekers
van harte welkom
op het O.L.S. 1991

en

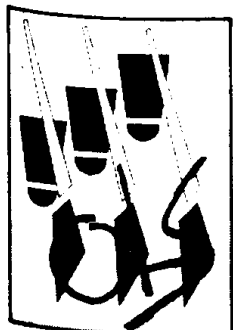
wenst de deelnemende schutterijen
"veel succes!"

**Limburgse Urethaan
Chemie bv**





Vervolg van voorpagina OLS



Sociale wetenschappers hebben niet veel aandacht geschonken aan hun schietende medemens uit Limburg, moest Yvonne Caris concluderen. Een van de weinige voorbeelden die ze had, is een artikel uit 1986 van Ilva Ariëns, een cultureel antropologe uit Nijmegen. Die gaf zichzelf geen eenvoudige taak: „Een culturele analyse moet ervoor waken de geschiedenis te

willen aflezen uit ideologische constructies van het verleden. Als mensen een verhaal hebben dat ze blijkbaar graag over zichzelf vertellen, dan biedt dat verhaal niet per se het historische begrip dat een antropoloog nodig heeft. Zijn taak is uit te leggen, waarom de mensen ooit begonnen met het vertellen van dat verhaal.”

Ariëns doelt op het 'outer, heert en troonverhaal'. Ze gaat in op het moeizame integratieproces van de regio binnen de politieke eenheid die Nederland sinds 1839 vormt. In de loop der jaren zijn het vooral de zogenoemde kleine notabelen geweest die zich het meest tegen 'vreemden' hebben afgezet, stelt ze. De komst van die vreemden tastte namelijk de oude lokale maatschappelijke verhoudingen aan, verhoudingen waarmee juist de status van kleine notabele zo nauw verweven is. In het grotere, Nederlandse verband werd de dokter ineens een dorpsdokter genoemd, terwijl de burgemeester een burgemeestertje werd. Met die kwalificaties nam het aanzien van de betrokkenen natuurlijk niet toe. Wat de heren vervolgens deden, aldus Ariëns, was een verdedigende actie: ze gingen als spreekbuis dienst doen van de 'gewone' man, wanneer die liet merken zich bedreigd te voelen door de 'vreemden'. Daardoor breidden ze hun mogelijkheden uit om hun eigen belangen, zowel individueel als collectief, behartigen.

De functie van beschermheer van de schutterij noemt Ilva Ariëns als voorbeeld van dit verschijnsel. In Zuidlimburgse dorpen is ook nog wel een enkele graaf of baron in ruste te vinden, die deze taak op zich heeft genomen. Maar elke schuttersactiviteit spreekt in dit verband boekdelen. Prominenten spelen hun prominente rol. Gouverneurs, burgemeesters, wethouders, pastoors en gegoede middenstanders lossen ereschoten, ze nemen defilés af, hebben zitting in ere-comités, schrijven voorwoordjes in jubileumboeken en benadrukken bij elke gelegenheid hun invloed immer ten gunste van de schutterij te zullen aanwenden.

Op allerlei mogelijke manieren dus ondersteunen plaatselijke en regionale autoriteiten het schutterswezen. Het is een steun die is voortgekomen uit een vrees de eigen maatschappelijke positie te verliezen.

Spel

Het politieke proces van staatsvorming – zo gaat de analyse van Ilva Ariëns verder – had afgezien van de komst van 'vreemden' (Hollanders dus) voor de schutterij tot gevolg dat geweldsmiddelen werden gemonopoliseerd. Alleen de Nederlandse staat mocht geweld gebruiken.

De Limburgse schutter heeft met enige weersin zijn gewapende status ingeleverd. Het spel dat nu in de twintigste eeuw gespeeld wordt – natuurlijk is het altijd nog een spel – is volgens de antropologe een spel in de categorie 'net alsof, maar ondertussen'.

Het betekent bijvoorbeeld dat men de mogelijkheden test die men heeft als zogenaamd gewapende verdedigingsmacht van regionale waarden. Of het schuttersfeest betekent een algemeen testen van de grenzen, de strenge grenzen die zijn opgelegd binnen de bredere structuur van de Nederlandse staat.

Maar wat gebeurt er eigenlijk? Wat doen die schutters dan om dat culturele erfgood te verdedigen? Waarmee zetten ze het typisch Limburgse voort? Wordt niet in

● *Niets aan het uniform mag verkeerd hangen of zitten.*



Limburgers hebben iets met schieten



bijna elke schutterspublicatie nog met enige spijt gerefereerd aan de toespel 'Wen 't koaf nit zoehepe wilt, doch 't da mar in de sjutterei'?

Grenzen

Schutters schieten. Met die eenvoudige vaststelling kan de Engelse antropoloog Edmund Leach wel uit de voeten. Leach kreeg vooral bekendheid met studies over het Verre Oosten, hij richtte zich met name op de analyse van culturele gebruiken. Uit het onderzoek dat hij verrichtte trok hij verschillende conclusies die ook elders toepasbaar zijn. Over geluiden maken schreef Leach het volgende.

'Geluiden die een kind maakt voordat het kan spreken, zijn een soort afscheidingen, ze komen van binnen het lichaam. Soms zijn ze een taboe-onderwerp, zoals windjes die het kind laat. Maar dat soort geluiden, zoals ook brabbelen, maken deel uit van de natuur, het kind maakt ze natuurlijk, en dienen ertoe de grens tussen 'mij' en de buitenwereld aan te geven.'

Met precies datzelfde doel, meent Leach, zijn mensen bij het scheppen van hun cultuur kunstmatige geluiden gaan maken om hun grenzen te markeren: „Trommelen, hoornblazen, het slaan van bekens en het afschieten van geweren; het zijn allemaal dingen die regelmatig gebruikt worden om tijdelijke en ruimtelijke grenzen mee aan te geven. Het gaat in dat verband om zowel fysieke als mentale grenzen.”

Moraal

Limburgers hebben iets met schieten, dat blijkt bijvoorbeeld als je daar vragen over stelt. Er wordt geantwoord met vanzelfsprekendheden. De al eerder geciteerde burgemeester zegt op een kermis niet langs een schiettent te kunnen lopen, zonder te moeten schieten. Yvonne Caris weet te melden dat schieten overal in Limburg, in welke vorm dan ook, mateloos populair is.

Waarom? Dat is nou eenmaal zo, zegt iedereen, Limburgers hebben iets met schieten.

Het biedt een verklaring: met schieten geven mensen hun grenzen aan, ze leggen vast waar ze staan en waar de anderen staan. Hebben Limburgers iets met schieten? Dan komt dat omdat ze

iets hebben met grenzen. Grenzen tussen die tientallen staatjes in vroeger tijden, voortdurende wisselende grenzen met België en Duitsland, natuurlijke grenzen en grenzen in taal, meer dan in andere Nederlandse provincies. Het zijn maar een paar voorbeelden.

Maar liggen alle grenzen niet vast in 1991? Wie maar een jaartje verder denkt, moet meteen het tegendeel concluderen. En afgezien van de fysieke grenzen (Europa 1992) kunnen ook de grenzen die Leach 'mentaal' noemt in de beschouwing worden betrokken. Dat die aan verandering onderhevig zijn, is duidelijk. De veelgeroemde beschermende taak van de schutterij ten aanzien van de moraal komt dan weer ter sprake. Het schieten is zo gezien keer op keer de symbolische vaststelling van waarden en normen.

Knal

Een knal is echter maar een knal. Het uiterlijk vertoon moet het schieten een meer blijvend karakter geven. De glorie, pracht en praal van de kleding is dus niet het pronken met niks, het is de verpakking van het schieten. Het pronken van de schutterij is het pronken met dezelfde grenzen als die met het schieten worden vastgelegd: de grenzen van het dorp, de grenzen van Limburg en de grenzen van het fatsoen. Alleen in het uiterlijk kunnen ze zich daarnaast onderscheiden van de andere schutterijen, want schieten doen ze allemaal.

Enige duidelijkheid over het hoe en waarom schutterijen zich uiterlijk onderscheiden van andere ontbreekt helaas. Men lijkt zich te hebben neergelegd bij de absolute chaos. Wim Pijpers, hoofdredacteur van het Limburgs Schutters-tijdschrift dat sinds december 1988 vier maal per jaar verschijnt, kent genoeg voorbeelden:

„In het Middenlimburgse zijn bijvoorbeeld twee schutterijen die geen markentsters kennen, maar wel hofdames. Vraag me niet hoe ze daarbij komen. Verder heb je in Oost-Maerland een zogenoemde adjudant van de koning, terwijl er anders anders in het zuiden een maarschalk rondloopt. Mensen uit noord en zuid wijzen vaak genoeg naar elkaar om elkaar uit te maken voor idioot, maar men steekt wel duizenden guldens in de uniformering van die mensen. Dus daar moet over nagedacht zijn, ook al mist het een en ander elke historische grond.”

Yvonne Caris omschrijft die merkwaardige situatie in een, net zo merkwaardige zin: „Er komen steeds meer nieuwe tradities bij.”

„Er is bijvoorbeeld geen enkele historische bron die aantoonde dat markentsters bij de schutterij hoorden,” zegt Pijpers. „Ze hoorden wel bij het leger. En als schutters dan zeggen: 'wij lopen ook in uniform, net zoals in het leger', ja, dan is de stap naar een rol als markentster misschien niet eens zo groot. En wie doen ze er uiteindelijk kwaad mee?”

Onzekerheid

Het gebruik van de geschiedenis door Limburgse schutters is zeer creatief, maar niet juist. Tradities maak je niet, die zijn er. Dat men de manier waarop schutterijen hun activiteiten uitbreiden toch 'traditioneel' wil noemen, is een teken van onzekerheid. Een eenvoudige voortzetting van het verleden is de schutterij niet, een modern vermaak is het evenmin. Er is twijfel over de status van schutterij en het geforceerde zoeken naar historische zekerheid is daar een gevolg van. Terwijl het schutterswezen in aantal een groei doormaakt, is 'de ideologie' niet meegegroeid.

Het schieten zelf, het aangeven van grenzen, blijft op heel veel mensen soms als geheimzinnig aangeduide aantrekkingskracht uitoefenen. In Limburg houdt men zich daar in grote getale mee bezig: strak georganiseerd, volgens talloze regeltjes, ingepakt in honderd kleuren en gedompeld in een stevig glas bier. Zo viert men hier z'n grenzen.

geert dekker

● *Het uiterlijke vertoon ten voeten uit.*



Vader en zoon Drummen staan garant voor voltreffers Wapensmid van gestaalde perfectie

Of de maandagochtend-buks bestaat?
Deze vraag kan ik meteen uit mijn bloknoot schrappen.
Wapensmid Maurice Drummen in Nuth is te veel vakman om een loopje te nemen met zijn zware 'Valkenberg-buks'.
Trouwens, zijn smederij is een oase van gestaalde perfectie, waar haast kan roesten. Waar veiligheid de moeder van de wapenkast is.



Je merkt het al bij de voordeur. Eerst netjes aanbellen. Pas als vader en zoon Drummen vinden dat er goed volk staat, zoemt de vergrendelde winkel deur open. Per saldo handelen Maurice senior (63) en junior (31) niet in zwart naaigaren maar in handzame wapens, ook vurig gewild in criminele kringen.

Via een binnenplaats en vlak langs een hapgrage hond kom ik in de smidse. Drummen jr beitel bedreven in de manshoge kolf van een 'Valkenberg' ofwel de zware buks, zeer in trek bij Limburgse, Belgische en sinds kort ook Duitse schutterijen. Tien, pakweg twaalf jaar geleden stond deze plank nog als een boom vol noten in Canada. „Het hout voor onze buksen moet vooral droog zijn, anders trekt de loop,” verzekert pa. En wijst naar een achtkantige stalen loop met een pinkdik gat erin, ruw aangeleverd vanuit België.

Durf

Over honderdtwintig werkuren ofwel veertien dagen is deze achttien kilo zware buks schietklaar. En te koop voor 7500 gulden. Bij aflevering garandeert de wapensmid voltreffers op achttien meter. Dat is precies de afstand tussen schutter en de met 'bolkes' beladen schietboom. Een garantie op voltreffers; Drummen durft!
„Ik wil ook geen geld zolang de

buks niet is ingeschoten. Omdat wij de geweerlopen zelf machinaal honen (= uitslijpen) op een speciale werkbank, hebben we een niet te evenaren perfectie bereikt.” Zelfs de Duitse concurrent – in Nederland is Drummen de enige buksmaker – moet toezien dat steeds meer schutterijen toch liever het geweer, made in Nuth, schouderen. Mijn spontane slogan 'Een Valkenberg, altijd raak' gaat vader en zoon echter te ver.

Maurice jr: „Het enige zwakke element is een blijft de schutter zelf. Hij, en niet onze buks, bepaalt uiteindelijk het succes. Door zenuwen, wind en niet te vergeten onze toch niet zo bijsterbeste ogen kun je je kansen letterlijk verknallen. Tussen trekken en doelwit kan veel gebeuren. Een op scherp staande schutter kun je vergelijken met een goede voetballer: ook die schiet wel eens naast het doel.” De jonge Drummen kletst niet vanuit de heup. Hij behoort tot de vijf beste pistoolschutters in Nederland. En is net terug uit 'trigger

happy' Californië waar hij deelnam aan het toernooi 'combat shooting': in zo kort mogelijke tijd zo vaak mogelijk roos treffen. Ook zijn vader kent de vreugde van een voltreffer. In de jaren vijftig zat hij in het nationale team kleiduiven schieten.

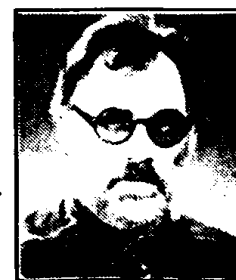
Vroeger

Om een buks te maken, hoef je zelf de vogel niet af te kunnen schieten. Natuurlijk weet Drummen hoe er schot komt in je produkt. Zijn familie heeft kruut in het bloed. Want al meer dan een eeuw maakt zij geweren, pistolen en buksen.

In 1890 komt smid Antoine Valkenberg (vader van de moeder van Maurice sr) vanuit België naar Maastricht om uiteindelijk in Hulsberg een wapenfabriek op te richten. De buksen krijgen de naam van de smid.

Bij oom Jan Valkenberg leert Maurice het edele ambacht. „Vroeger deed je zeker honderdzestig uur over zo'n buks. Alles moest met de hand. Het freezezen, polijsten, kortom, er kwam geen machine aan te pas.” De buksen van nu vindt hij weliswaar beduidend beter. Toch kan een moderne wapensmid niet zonder gevoel, vakliefde en vooral geduld. „Van mijn drie zonen is Maurice eigenlijk de enige die deze drie eigenschappen heeft. Mijn twee andere zonen zitten – met al respect overigens – liever op kantoor.”

Jaren geleden ging Drummen sr zijn buksen bij de klant zelf inschieten. Thuis werden dan vanaf de schietbok eerst tien kogels afgevuurd, nodig voor het bepalen van het schotbeeld. Ook het achtervzier werd mee op de korrel genomen. Daarna ging hij naar de klant waar een paar goede schutters de hagelnieuwe buks uitprobeerden.



door

hans toonen

Zand erover, moet Drummen op zekere dag over deze service-aanhuus hebben gedacht. Want onder zijn getrimde gazon en vlak onder een koel tuinmeertje heeft hij een schiet tunnel. Lang 27 meter, met beweegbaar doel. Een ondergrondse service, waar klanten met eigen ogen kunnen zien dat je met een 'Valkenberg' geen bok schiet.

Prutsen

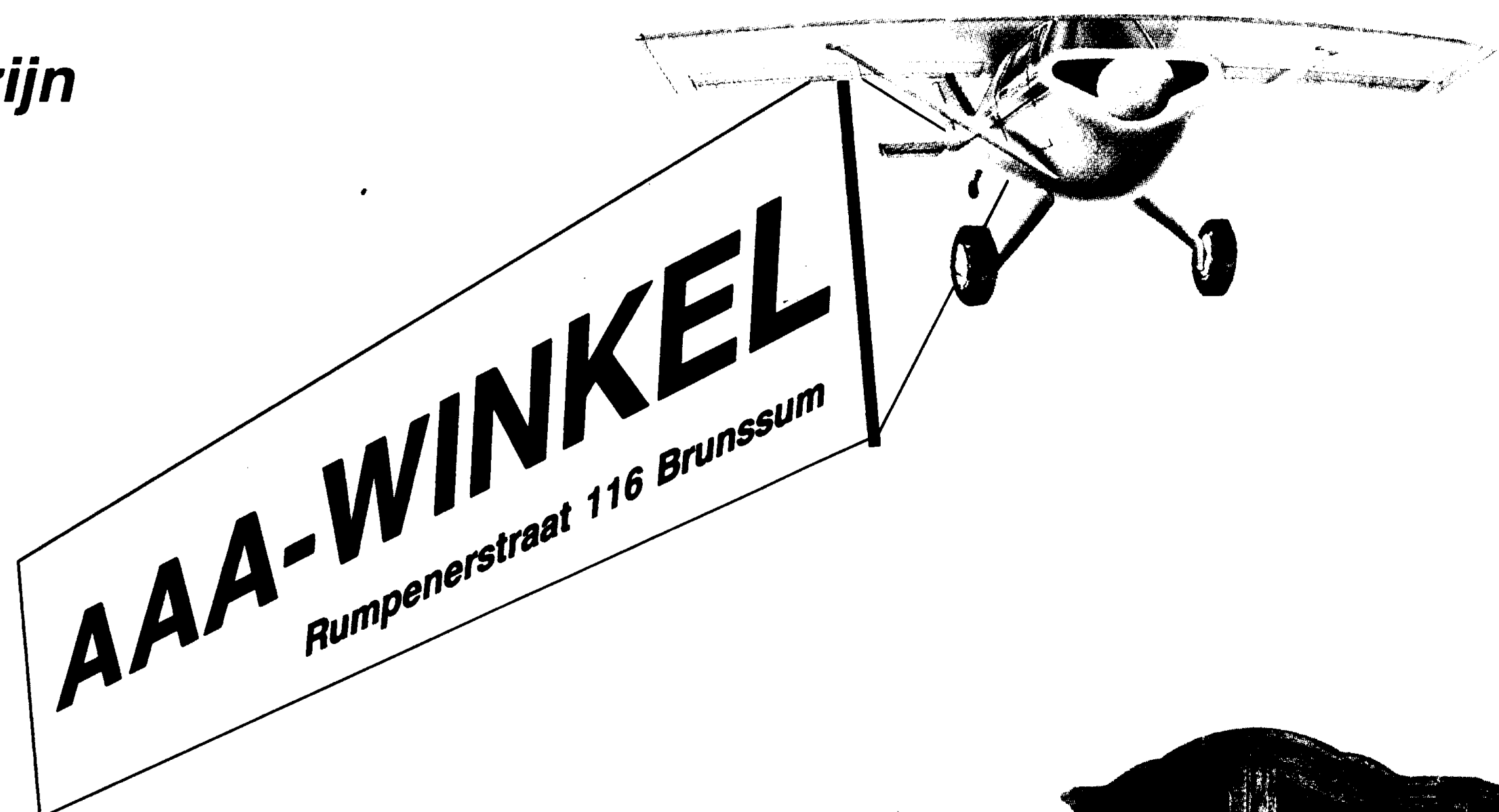
Als elke Valkenberg-buks perfect schiet, moet Drummen af en toe het verzoek krijgen de ene net iets beter te maken. Zeker met het oog op de felbegeerde OLS-titel probeert de ene schutterij de andere

onder de duiven te schieten, grijs ik. Vader en zoon glimlachen: „Een geheim wapen, bedoel je? Dat bestaat niet. Wel zijn er altijd eigen-gereide schutters die zelf wat prutsen. Bijvoorbeeld aan de patroonkamer.”

Soms, heel soms, krijgt Drummen te horen dat hij een prutsbuks heeft afgeleverd. Op aandringen van zoon Maurice verhaalt papa van een schutterij in Roermond. „Zes jaar geleden leverde ik ze een goed ingeschoten buks. Niets mee aan de hand dus. Op een dag stopte iemand van die schutterij er per ongeluk een kruutloze kogel in. Gevoel vergeten. Niemand had in de gaten dat de 'afgevuurde' kogel in de loop was blijven steken. De buks werd dan ook opnieuw geladen. En bbeennngg. De klap was zo enorm dat de loop van toch 38 millimeter twee millimeter uitzette. Maar goed dat de grendel er stevig op zat, anders was ie dwars door het hoofd van de ongelukkige schutter geschoten. Later kreeg ik de schuld. Ik zou de loop aan elkaar hebben gelast. Wat echt onmogelijk is.”

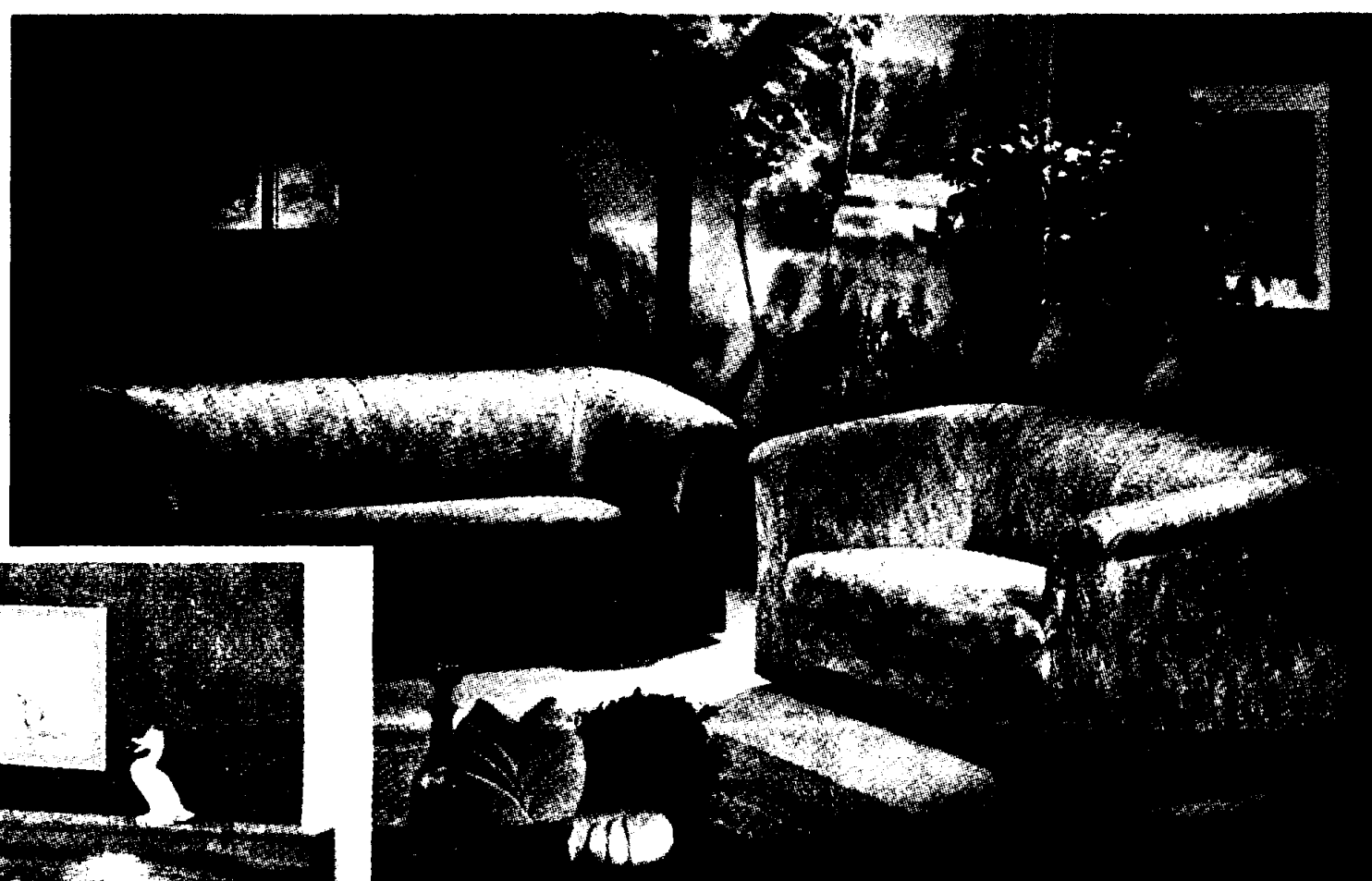
Voor de helft van de prijs heeft hij toch een nieuwe loop geleverd. Dat de rekening nog altijd niet betaald is, daar komt Drummen wel overheen. Maar dat zijn vakmanschap tekort zou schieten, dat komt knalhard aan. Nog altijd.

**U hoeft geen schutter te zijn
om Koning te worden**



Bij ons is iedere Klant Koning!

**Veel voorradig
en direct leverbaar**



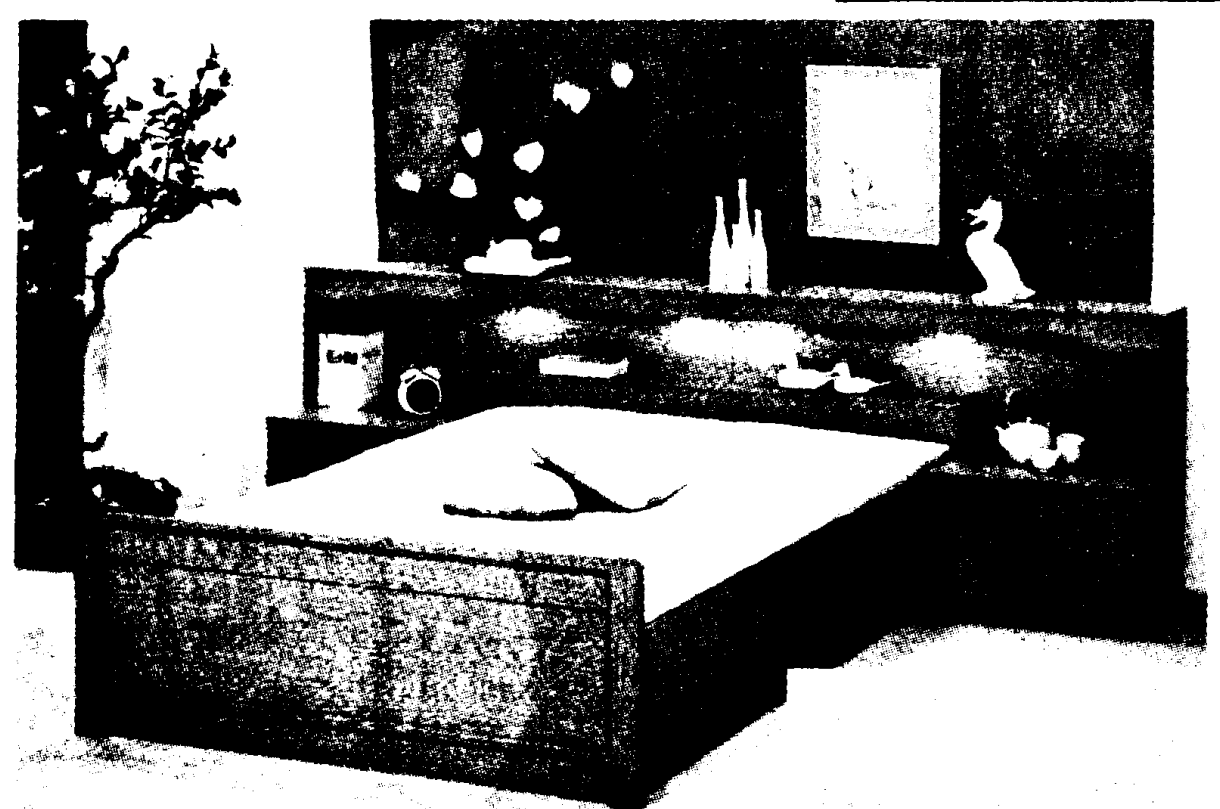
**Charmante 3+2 zits bank
bekleed met een frisse en sterke stof.**

Van 1495,- nu voor: 1195,-



Sierlijke eiken vitrinekast.

**Als 2 deurs: 995,-
Als 3 deurs: 1299,-**



Slaapkamer Repro blank eiken

Bed 140 x 200 met ombouw, 3 drs. linnenkast,
matras en 2 flexbodems.

kompleet slechts: 1495,-



**Romantisch blank of donker eiken
zitgroep, fraai gemodelleerde
kuipkussens met een mooie sterke
stof.
Andere opstellingen en stofkleuren
mogelijk.**

Als 2½ + 2 zits: 2295,-

**Momenteel krap bij kas?
Geen probleem!
Gespreide betaling,
snel geregeld!**



**Deze massieve blank of donker eiken tafel op zware
kolomvoet is leverbaar met rond of achtkant blad.**

Kompleet met 4 stoelen al v.a.: 1799,-

Grote keus in blank of donker eiken stoelen en eethoeken.

**2000 m² voordelige
meubelen.**



**Blank of donker eiken combinatie meubel met massief voorfront.
Alle delen zijn los leverbaar in verschillende maten en naar eigen
idee samen te stellen.
Voor elk wat wils, van kompaktwand tot een speelse, moderne
samenstelling.**

Tuinwerk staat in het teken van de vakantie

Juli is voor velen de vakantiemaand bij uitstek. Eigenlijk is het jammer om de tuin, die juist nu op z'n mooist kan zijn, in de steek te laten. Als u na enkele weken terugkomt, treft u een totaal ander beeld aan dan bij vertrek. U kunt natuurlijk enkele voorzieningen treffen voor wat betreft het water geven. Een goede buur kan daarvoor zorgen, als dat in deze zomer nog eens nodig mocht worden...

Scheer het gazon vlak voor vertrek nog even kort. Ook weer niet al te kort omdat een zonnige periode dan de graswortels zodanig kan uitdrogen dat u bij thuiskomst gele plekken van gestorven gras aantreft. Misschien kunt u dat voorkomen door na het maaien een heel dun laagje compost uit te strooien.

Verder dienen de uitgebloeide bloemen van de eenjarige stelsmatig verwijderd te worden. Ook als u weg bent. Dan blijven die plantjes rijk doorbloeien. Dat geldt ook voor de vaste planten. Trollius, ridderspoor en fijnstraal (om er enkele te noemen) gaan dikwijls nieuwe bloeiwijzen vormen als de bloeitengels direct na de eerste bloei tot op zo'n 15 cm van de grond weggeknipt worden. Laat de bladeren zitten, want die moeten de voedselstroom op gang houden.

Daarom moet u deze planten ook van mest voorzien en van water. Handig is om in een aparte gieteer kluit oude stalmest te doen, die langzaam in het water uiteenvalt. Hiermee kunt u de planten gier geven. Maar u kunt natuurlijk ook rond de planten die het nodig hebben, gedroogde koe-mest strooien waaruit de voe-



• Eigenlijk zonde om de voluit bloeiende tuin achter te laten...

dende bestanddelen met het gietwater in de grond dringen. Op die manier kunt u eind augustus nog eens bloemen verwachten.

Heideplanten

Liefhebbers die heideplanten in de tuin hebben gaan er vaak van uit dat die tegen droogte kunnen. Want in het wild groeit heide immers op arme, droge gronden? Dat is waar, maar daar vormen de planten een aaneenschoten 'tapijt', waaronder de grond koel en vochtig blijft. Als dat in uw heidetuin niet het ge-

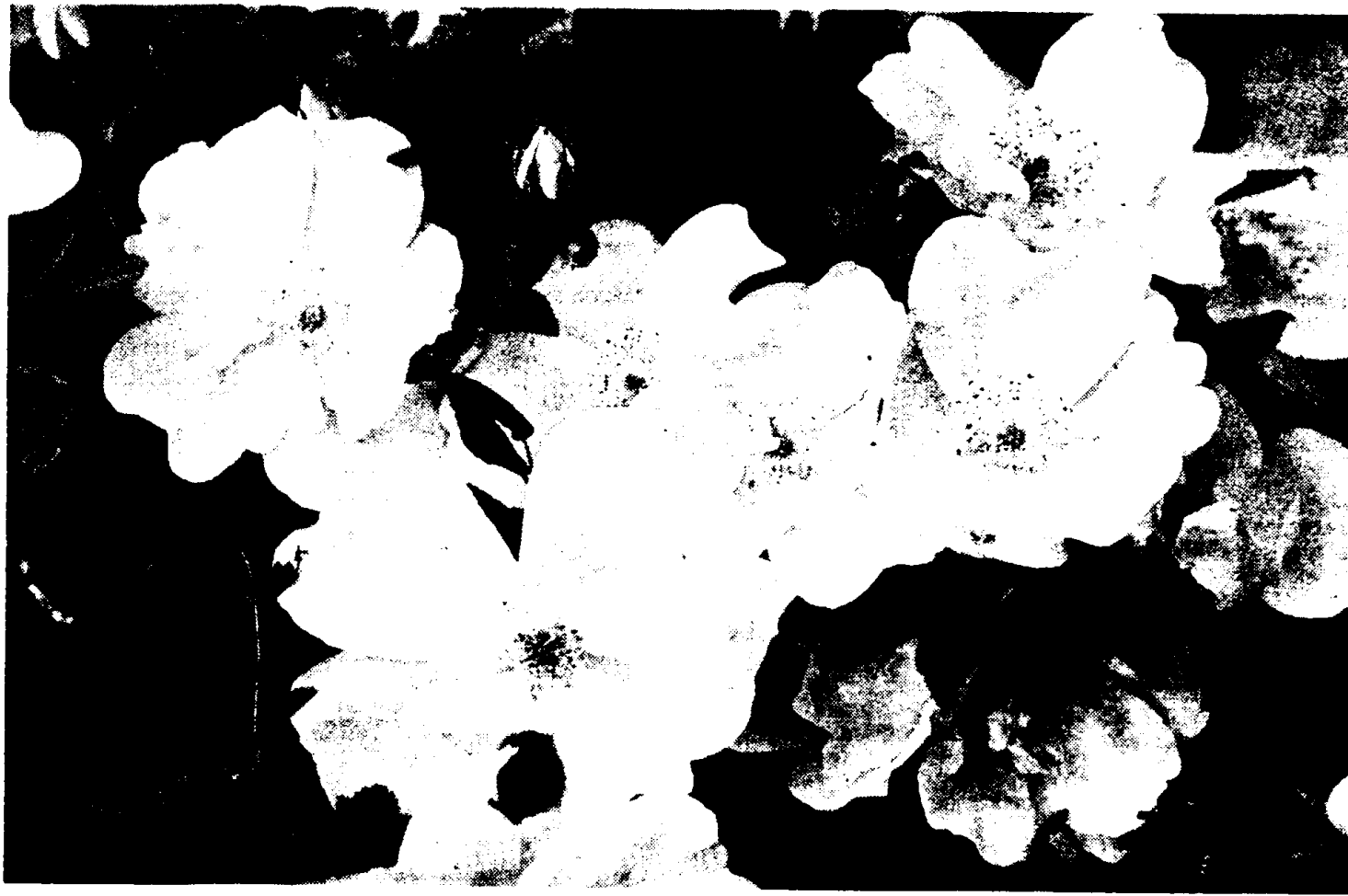
val is, dan zal er in droge perioden wel degelijk gesproeid moeten worden. Staan de planten uit elkaar, strooi dan turfmoel op de grond.

Vorige maand hebben we moeten ervaren hoe wind en regen in de tuin kunnen huishouden, als de hoog opgroeiende planten niet op tijd van steun voorzien worden. Houd er rekening mee dat in uw vakantietijd de planten verder groeien. Zorg voor voldoende lange stokken, met draad ertussen, zodat de stengels losjes omhoog kunnen streven. Wie een rotstuijn heeft doet er

verstandig aan deze grondig te wieden. Veel ongewenste planten groeien sneller dan de laag blijvende, dure cultivars die al gauw overwoekerd worden.

Bolbloemen

U kunt nu de laatste bolbloemen rooien. Laat de bolletjes van het kleine bijgoed rustig zitten, want rust is voor hen noodzakelijk om tot grote groepen te kunnen uitgroeien. Daarbij worden ze geholpen door de zaadjes die ze uitstrooien. Het sneeuwklonje was iedereen vóór. Nu is het blauwe klokje (Muscari) aan de



• Rozen (hier de Rosa moyesii 'Nevada') kunnen ook door amateurs geoculeerd worden.

beurt. Ook de IJslandse papavers tooien zich nu met bruine zaaddozen. Deze kunt u verzamelen en het zaad direct uitstrooien op plekken waar u ze volgend jaar wilt zien bloeien. De plantjes overwinteren en bloeien volgend jaar vroeg in hun tere pastelinten geel/oranje.

Op een bedje kunt u nu ook 's winters bloeiende violen uitzaaïen, of vergeetmijnetjes voor komend voorjaar. Behalve de bekende blauwe zijn er ook witte en rose. Ze kunnen mooi als ondergroei in een bed tulpen toegepast worden. Ook in een rozen-

perk zorgen ze al vroeg voor kleur, voordat de rozen hen overvleugelen.

Rozen

Begin deze maand moeten de rozenstruiken rozenmest hebben: werk de korrels in de grond. Doe dat later niet meer, anders ripen de groene takken in de herfst onvoldoende zodat ze een prooi worden van de eerste nachtvorsten. En dat is een zielig gezicht. Als de eenmaal per jaar bloeiende klimrozen uitgebloeid zijn, neem dan de takken waarvan bloemen gezeten hebben flink

terug. Er vormen zich dan nieuwe takken, waarop de roos volgend jaar weer rijkelijk bloeit. Zijn er al nieuwe stengels, bind ze dan met een lus aan het latwerk of aan iets anders vast, zodat de wind er niet mee kan gaan ravotten.

Juli is de maand bij uitstek om rozen te oculeren. Daarbij wordt een 'oog' op een onderstam geplaatst. Dat lijkt moeilijk maar niet als met zoveel is het, 'als je 't weet', erg eenvoudig. Wilt u het volgend jaar proberen, neem dan contact op met de Nederlandse Rozenvereniging, 01650 - 52611.

Bij metaal schilderen 'bescherming' voorop

Aantal
dunne lagen
beter dan
één dikke

Evenals bij het schilderen van vele andere materialen, heeft het met verf afwerken van metalen twee functies: het verfraaien en het beschermen van het object. Afhankelijk van de aard van het object en van zijn functie zal één van deze aspecten het belangrijkste zijn. Als u de gevel van uw huis van een fraaie verflaag voorziet, zult u het vooral belangrijk vinden dat het huis er mooi uitziet. Maar wanneer u metalen van een 'verfhuide' voorziet, staat de bescherming voorop.

Zonder goede 'protectie' vallen metalen die aan weersomstandigheden en aan agressieve invloeden van industriële vervuiling blootgesteld zijn, al na korte tijd ten prooi aan corrosie. In gewoon Nederlands dus: ze gaan roesten. De grootste veroorzakers van roest zijn vocht en zuurstof. Daarbij voegen zich tegenwoordig echter nog de vervuilde lucht en zure regen. In kustgebieden worden al die 'aanvretende' componenten nog versterkt door het zout in de vanuit zee waiende, vochtige wind. Van heel groot belang is dan ook dat metalen van een 'dampdichte' verflaag voorzien worden.

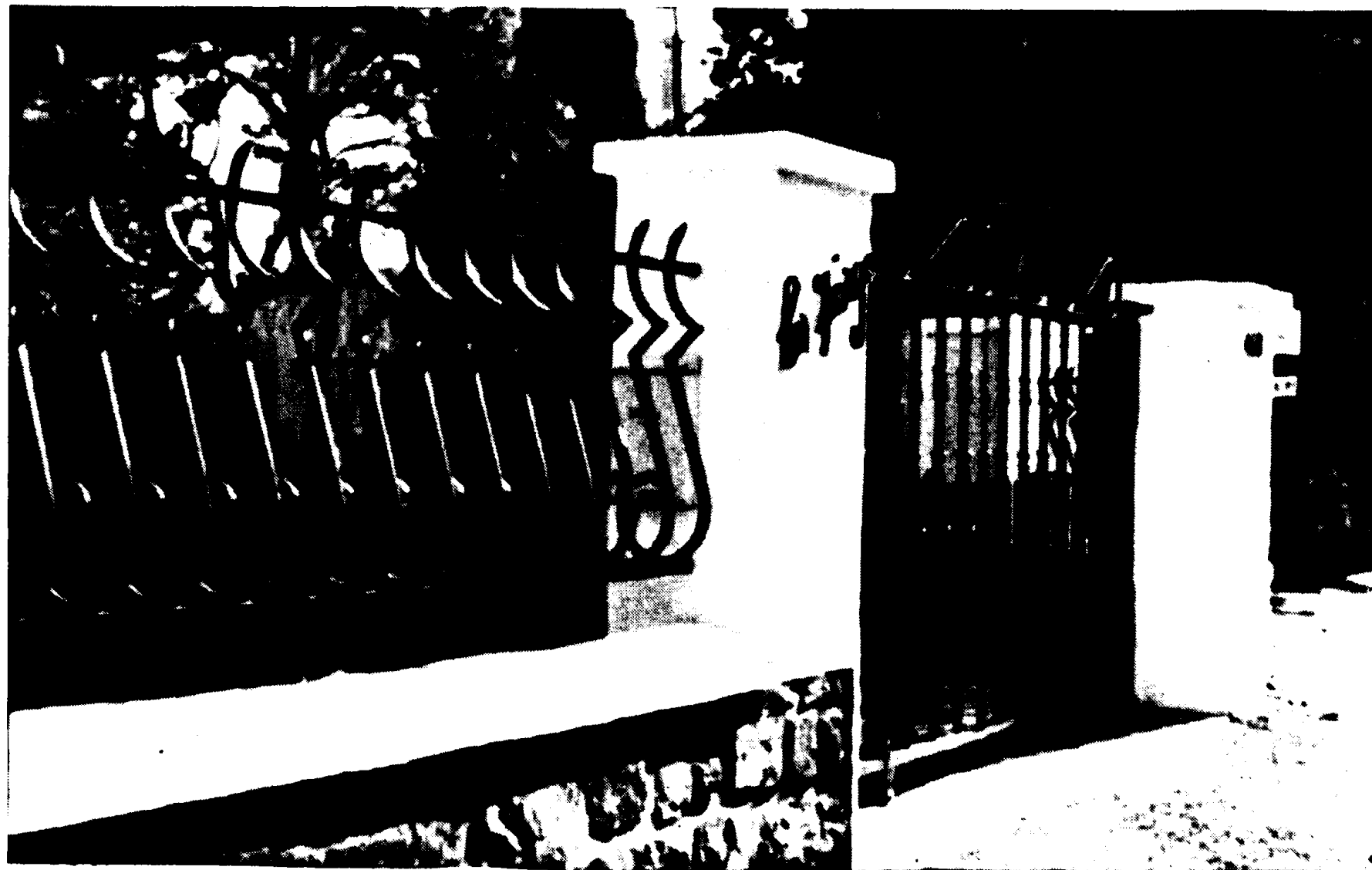
Ferro-metalen

Metalen kunnen we (ruwweg) in twee soorten indelen: ferro- en non-ferro-metalen. Met ferro-metalen worden ijzer en staal bedoeld, of legeringen die voor een deel uit ijzer bestaan. Ze worden in de woningbouw, naast andere materialen zoals kunststof, vrij veel toegepast. Denk bijv. maar aan het 'ijzeren' tuinhek.

Bekende non-ferro-metalen zijn o.a. koper, zink en aluminium. Ook deze worden veelvuldig in en om het huis toegepast.

Een effectieve bescherming van ijzer en ijzerhoudende metalen kan op verschillende manieren worden bereikt. Op welke manier dat dan ook gebeurt, voorwaarde blijft dat het materiaal tegen alle genoemde invloeden beschermd wordt.

Een goed verfsysteem is een van de vele en bovendien de goedkoopste 'dekmanier' voor het metaal. Het is bovendien een oplossing die heel goed door een doe-het-zelver gerealiseerd kan worden. In het algemeen geldt: uit hoe meer lagen het verfsysteem opgebouwd wordt, des hoe dikker de verflaag, hoe effectiever de bescherming zal zijn.



• Een metalen tuinhek: fraai, maar veel werk...

meen geldt: uit hoe meer lagen het verfsysteem opgebouwd wordt, des hoe dikker de verflaag, hoe effectiever de bescherming zal zijn.

Pigmenten

Speciaal voor het schilderen van ferro-metalen ontwikkelde verfsystemen bevatten actief beschermende pigmenten, die het vocht- en zure roestwerende karakter van de verflaag nog optimaliseren. Een werkelijk goed resultaat hangt echter in belangrijke mate af van de zorgvuldigheid waarmee gewerkt wordt. Dat begint met grondige verwijdering van oude, niet goed vast zittende verf op bestaande objecten en zorgvuldige ontroesting. Gebruik hiervoor grof schuurlijnen of (nog beter) een staalborstel. En dan liefst een komvormige of platte staalraadborstel die op een elektrische boormachine gebruikt kan worden.

Maak het aldus behandelde oppervlak goed schoon en vetvrij met

thinner. Deze laatste voorbehandeling moet zo kort mogelijk voor de eerste fase van het eigenlijke schilderwerk beginnen. Het roestproces komt namelijk al weer heel snel op gang, ook al is dat nog helemaal niet zichtbaar! Zelfs een uurtje wachten kan al problemen opleveren. Bij omvangrijke 'ijzerschilderklussen' is het dan ook raadzaam om het schoonmaken en ontvetten in etappes uit te voeren, of die behandeling voor een volgend gedeelte te herhalen.

Primer

Eerst moet een primer aangebracht worden. Vooral bij 'ijzer buiten' is het van groot belang om een goede keuze te maken, zeker wanneer uw huis in een kust- of industriële omgeving staat. De verfhandelaar kan in dit opzicht advies geven. Een goede primer is bijv. Actiplomb van Levis, maar ook Histor en Sikkens leveren goede kwaliteiten.

Veel kostbaarder, maar je kunt wel

zeggen afdoende, is het aanbrengen van een tweecomponenten epoxy-primer. Voor een dergelijk produkt moet je wel in een verfspecialzaak zijn. Gaat het om het schilderen van niet aan extreme omstandigheden blootgesteld ijzer (binnen) is het beter een primer op basis van zinkfosfaat te gebruiken. Dit produkt kenmerkt zich door een intens witte kleur. Op deze onderlaag kan de afwerklaag meteen aangebracht worden, zonder dat er een tussen-grondlaag nodig is. Die is wel vereist als u ijzer buitenshuis schildert, om een afdoende hechting tussen de primer en de eindafwerking tot stand te brengen. Een afwerking in hoogglans geniet bij het schilderen van ferro-metalen de voorkeur, omdat deze verfsorte beter afsluit dan de zijde-matte.

Non-ferro-metalen

Materialen als koper, zink en aluminium zijn 'van nature' goed bestand tegen atmosferische invloeden. Ook gegalvaniseerd staal (een ferro-

metaal met een non-ferro 'huidje') heeft dit voordeel. Daarom worden stalen voorwerpen die aan 'het weer' blootgesteld zijn dikwijls verzinkt.

Aluminium is onder normale omstandigheden niet zo gevoelig voor corrosie. Maar zuur en zout tasten dit metaal wel aan, zodat een beschermende verflaag gewenst kan zijn. Het is echter moeilijk om het van een eerste laag te voorzien. De enig juiste methode om tot een goede hechting tussen de verflagen te komen, is de al genoemde tweecomponenten grondlaag aan te brengen. U kunt ze dan verder afwerken zoals ijzer en staal. Alleen moet u het 'even opschuren' van de grondlaag in dit geval maar achterwege laten.

In alle gevallen gaat bij het schilderen van metalen, precies zoals bij het verven van hout de regel op: een aantal dunne lagen, na elkaar opgebracht, geeft een veel betere bescherming dan één dikke laag!

Hypotheekrente 18 juni 1991

De rentetarieven op de kapitaalmarkt zijn de afgelopen week, onder invloed van Duitse plannen tot het uitvoeren van een brandbelasting, licht gestegen. Gevolgen van de hypotheekrentetarieven heeft dit echter niet gehad.

Naam bank		rente vast gedur	afsl. prov. in pct	rentepercentages		
				opgave bank	nwt bij fisc. besparing van constant 35 P. 50 P.	
ABN	spaarhyp	5 jaar	1,00	9,80	5,99	3,96
ABN	spaarhyp	10 jaar	1,00	9,80	5,99	3,96
ABN	spaarhyp	15 jaar	1,00	10,20	6,28	4,19
ABN	ann. hyp	variabel	1,50	9,60	6,56	5,08
ABN	ann. hyp	5 jaar	1,50	9,60	6,56	5,08
ABP	spaarhyp	5 jaar	1,00	9,50	5,75	3,77
ABP	spaarhyp	10 jaar	1,00	9,50	5,75	3,77
ABP	spaarhyp	15 jaar	1,00	9,50	5,75	3,77
ABP	ann. hyp	5 jaar	1,00	9,30	6,35	4,92
ABP	ann. hyp	10 jaar	1,00	9,30	6,35	4,92
AEGON	spaarhyp	5-10 jr	1,25	9,70	5,94	3,92
AEGON	spaarhyp	15-20 jr	1,25	9,70	5,94	3,92
AMRO	spaarhyp	2 jaar	1,00	9,80	5,94	3,90
AMRO	spaarhyp	10 jaar	1,00	9,80	5,94	3,90
AMRO	spaarhyp	15 jaar	1,00	10,20	6,24	4,14
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth	5 jaar	1,00	9,40	5,69	3,73
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth	10 jaar	1,00	9,40	5,69	3,73
Bouwf. Limb. Gem.	spaar vasth	15 jaar	1,00	9,40	5,69	3,73
Bouwf. Limb. Gem.	ann. hyp	5 jaar	1,00	9,20	6,28	4,87
Bouwf. Limb. Gem.	ann. hyp	10 jaar	1,00	9,20	6,28	4,87
CDK-bank	spaarhyp	5 jaar	1,00	9,80	5,99	3,96
CDK-bank	spaarhyp	10 jaar	1,00	9,90	6,06	4,02
CDK-bank	ann. hyp	1 jaar	1,00	9,40	6,42	4,97
CDK-bank	ann. hyp	5 jaar	1,00	9,60	6,56	5,08
Centraal Beheer	spaar gar. h	5-10 jr	0,25	9,70	5,86	3,87
Centraal Beheer	spaar gar. h	15-20 jr	0,25	9,70	5,86	3,87
Centrale Volksbank	spaarhyp	5 jaar	1,00	9,40	5,65	3,67
Centrale Volksbank	spaarhyp	10 jaar	1,00	9,60	5,80	3,79
Centrale Volksbank	ann. hyp	2 jaar	1,00	9,20	6,28	4,87
Centrale Volksbank	ann. hyp	5 jaar	1,00	9,20	6,28	4,87
Direktbank	besp. dir. h	5 jaar	1,00	9,80	5,90	3,86
Nationale Ned.	spaarhyp	5-10 jr	1,25	9,70	5,93	3,92
Nationale Ned.	spaarhyp	15-20 jr	1,25	9,70	5,93	3,92
NMB	spaarhyp	5 jaar	1,00	9,80	5,94	3,92
NMB	spaarhyp	10 jaar	1,00	9,80	5,94	3,92
NMB	ann. hyp	1 jaar	1,50	9,80	6,49	5,03
NMB	ann. hyp	5 jaar	1,50	9,60	6,56	5,08
Postbank	spaarhyp	5 jaar	1,00	9,70	5,91	3,90
Postbank	spaarhyp	7 jaar	1,00	9,70	5,91	3,90
Postbank	spaarhyp	12 jaar	1,00	9,90	6,05	4,01
Postbank	ann. hyp	2 jaar	1,00	9,40	6,30	4,87
Postbank	ann. hyp	5 jaar	1,00	9,50	6,37	4,93
RABO hypotheekbank	spaar opt h	3 jaar	1,00	9,80	5,97	3,94
RABO hypotheekbank	spaar opt h	10 jaar	1,00	9,80	5,97	3,94
RABO hypotheekbank	spaar opt h	stabiël	1,00	9,80	5,97	3,94
RABO (adviesrente)	ann. hyp	van 1 jr	1,00	9,40	6,42	4,97
RABO (adviesrente)	ann. hyp	4-5 jr	1,00	9,60	6,56	5,08
Spaarbank Limburg	spaarhyp	5 jaar	1,00	9,50	5,72	3,73
Spaarbank Limburg	spaarhyp	7 jaar	1,00	9,60	5,80	3,79
Spaarbank Limburg	ann. hyp	1 jaar	1,00	9,10	6,21	4,82
Spaarbank Limburg	ann. hyp	5 jaar	1,00	9,30	6,35	4,92
Westland Utrecht	lage last h	7 jaar	1,00	9,60	5,74	3,76
Zwolsche Algemene	ZA hyp plan	5 jaar	1,00	9,50	5,76	3,78
Zwolsche Algemene	ZA hyp plan	10 jaar	1,00	9,60	5,83	3,84

De vermelde tarieven hebben betrekking op hypotheek met gemeentegarantie. De netto werkelijke rente (nwt) is gebaseerd op de netto lasten van de hypotheek. De vermelde nwt-percentages gelden voor een man van 30 jarige leeftijd en een hypotheek ad. f 150.000.

Voor vrouwen en of bij andere leeftijden kunnen andere nwt-percentages gelden. Bij andere hypotheekbedragen wijkt de nwt bij een aantal instellingen enigszins af.

© Copyright Vereniging Eigen Huis te Amersfoort

(ADVERTENTIE)

Boosten Parket Hoensbroek

Showroom open van 10.00 - 18.00 uur.
Donderdag koopavond, Dinsdag gesloten.

- Alle soorten parket en reparaties
- Brede eiken planken, geborsteld
- Lamet en andere kunststofvloeren
- Overschuiven of borstelen van bestaande vloeren
- Leveringsvoorwaarden van de Consumentenbond

Westerstraat 45, Hoensbroek; vanaf Akerstraat, 045-214395
Kouwenstraat in, 1^e weg rechts, dan 1^e weg links.

Limburgs Dagblad

woonpiccolo's

Voor meer informatie zie eerste piccolopagina of bel

045-719966

Voor méér resultaat

Postbus 3100, 6401 DP Heerlen, Fax 045-739364

Onroerend goed te huur gevraagd

f 2.500,- tot f 3.000,- per maand
betaalt Noorweegse ingenieur voor modern, representatief, eengezinswoning met minstens 4 slaapkamers.
Binnen 20 min. rij-astand van Brunssum.
Tel. 045-262750 of 045-256512 of 0949-67477884.

Te huur gevr.

Te huur gevraagd gemeubelde of ongemeubelde WOONRUIMTE in Zuid- of Midden Limburg voor periode van 1/2 jaar per direkt. Tel. 04750-25553.
Vr. ing. zkt. WOONRUIMTE, omg. Geleen-Beek-Sittard. Huur max. f 750,- incl. Tel. 046-515899.
Te huur gevr. OPBERGRUIMTE, max. 15 m2 met stroom, niet vochtig, met eigen ingang, afsluitbaar. Beg. gr., evt. garagebox in Haanrade of Kerkrade, huurpr. f 250,-. 045-426041 of 0949-240612725.
Echtbaar uit Overijssel zonder kinderen zoekt met SPOED huurwoning of flat in Heerlen. Tel. 05415-52058.
Woonruimte in HOENSBROEK of omg. voor bejaard echtpaar, va. 1-8-91 tot plussm. 1-11-91, weg, verdragging bouw huurwoning, liefst gestoff. en/of gemeub. Tel. 045-216543.
Piccolo's in het Limburgs Dagblad zijn groot in RESULTAAT! Bel: 045-719966.

Te huur gevr. WOONHUIS, in Limburg, tot 30 km. van Duitse grens, liefst met garage. Tel. 0949-221174739 of 0949-1612526333.
Te h. gevr. GARAGEBOX. Postbus 2739, 2000 CS, Rotterdam. 010-4146476.
Te h. gevr. EENGEZINSWONING met tuin omgeving Roermond-Swinnen-Bleick. Tel. 045-226119.

Werkend stel zoekt woonruimte in MAASTRICHT. Tel. 045-352563.

Onroerend goed te huur aangeboden

Kamers te huur:

GELEEN, BURG. LEMMENSSTRAAT 11
Kamer op 1e verdieping aan achterzijde met wastafel en medegebruik van douches, toiletten en keuken.
Voorzien van centrale verwarming en isolatieglas.
Huurprijs f 310,- per maand incl. f 120,- voorschot bijkomende kosten.

HEERLEN, WELTERTUYNSTRAAT 67
Studentenappartement met woon-slaapkamer, kitchenette, douche en toilet. Huurpr. f 320,- excl. voorschot stook- en servicekosten. Huursubsidie mogelijk.
Vrouwelijke studenten genieten de voorkeur.
HEERLEN, BENZENRADEWEG 67
Niet-zelfstandige woonruimte bestaande uit 2 kamers gescheiden door een schuifdeur, voorzien van centrale verwarming, met medegebruik van keuken, douche en toilet. Kale huurprijs f 400,- per maand.
Inlichtingen en bezichtigingen:
B.V. Makelaardij o.g. Peter van Bruggen
Heerlerbaan 50, 6418 CH Heerlen.
Tel. kantoor: 045-417085.

Te Huur

NUTH, PARKLAAN
Flatwoningen met woonkamer, keuken, 3 slaapk., douche, toilet enberging in het souterrain. Voorzien van licht en centrale blokverwarming. Huurpr. f 706,75 per maand incl. f 150,- voorschot bijkomende kosten.
Inlichtingen en bezichtigingen:
B.V. Makelaardij O.G. PETER VAN BRUGGEN
Heerlerbaan 50, 6418 CH HEERLEN
Tel. kantoor: 045-417085.

Kamers en appartementen te huur in SUSTEREN. Tel. 04499-1615-06-52107978.

Te huur aangeb. CAFÉ-BILJART met verpl. Pand bouwrijp, inboedel te k. Zonder cont. onn. te reag. Br.o.n.r. B-8432, L.D. Postbus 2610, 6401 DP Heerlen.

Te huur in KERKRADE, in rustig gelegen goed onderhouden appartementencomplex ook zeer geschikt voor ouderen. Twee-kamerappartementen met f 491,53 incl. servicekosten. De appartementen zijn voorzien van een individuele c.v.-installatie en goed geïsoleerd. Afspraak voor bezichtiging: tel. 045-455522. Bezichtiging alleen op werkdagen tussen 8.00-11.00 en 18.00-20.00 uur. Inschrijving onder vermelding van naam, adres woonplaats en gezinssamenstelling naar: N.S.A.W. Postbus 741, 5201 AS 's-Hertogenbosch, tel. 073-120911 (tussen 9-12 uur) mevr. W. Brandsma

Winkel of kant. ruimte, plm. 60 m2, gel. Heerlerbaan 217 HEERLEN. Incl. 045-412359.
Winkel/kantoor/praktijkruimte centrum HULSBURG. Incl. tel. 04405-1496.
Te huur gemeente NUTH ruime woning geheel gestoffeerd na 1.8.1991. Huur f 800,- p. mnd excl. Br.o.n.r. B-8461, L.D. Postbus 2610, 6401 DC Heerlen.
Moore woning m. gar. voor max. 6 mnd. ALLES incl. p. mnd. f 1.500,-. 045-214301.
Gr. BOVENWONING met 3 slaapk. en tuin te Kerkrade-West, huurpr. f 875,-. Tel. 045-312212, na 14.00 uur.

Te huur kleine BOVENWONING, te aanvaarden per 15 juli. Huur incl. gas, water en licht f 700,- p.mnd. Hoofdstr. Amstenrade. 04492-2752

Te huur winkel of kantoorruimte in hartje HOENSBROEK, huurpr. f 950,- p. mnd. Tel. 04493-3389 of 045-243833

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

*** Tweeverdieners opgelet ***

Bij wie u ook koopt

Nu bijzondere hypotheekmogelijkheden ook voor 2e inkomen over langere tijd. Bel tijdens kant.uren: 045-712255 na kantooruren weekend 045-440731. Met gemeentegarantie 9,1%, tot 15 jaar rentevast.

Stienstra Hypotheekservice

fortwoningen: een klasse apart

Je eigen huis in houtskeletbouw: flexibel bouwen in: SLEUTELKLAAR, RUWBOUW OF CASCO.



VOOR MEER INFORMATIE:

Bouwkundig Adviesburo Prevoo

Boschweg 1, Bunde. Postbus 35, 6240 AA Bunde. Tel. 043-646563.

Gruitrode-Bree België

UNIEK gedeeltelijk gerest. BOERDERIJ op 1,2 ha. grenst door beek midden in natuurgebied. f 295.000,- k.k. Tel. 09-32.11.855061.

Bouwkavels Urmond

Enkele mooi gelegen kavels in plan Bramert-Zuid met tuinen op het zuiden. Koopprijs vanaf f 70.000,- v.o.n.

Mulleners Vastgoed

Telefoon: 046-518911 of 04749-3198.

Limburgs Dagblad

Te koop 2 loodsen
op Industrieterrein Landgraaf. Wattstr. 20 en 22.
Opp. 165 m2 en 400 m2. Voor div. doeleinden geschikt.
Tel. 045-412384

Te koop 2 zeer mooi gelegen percelen
Bouwgrond te 's-Gravenvoerden
Belgie, rustige omgeving, opp. 1100 m2 en 1750 m2.
Inlichtingen: Telnr. 09-3241810971.

Schimmert

Dubbel herenhuis met aanbouw en bergingen, ondergrond, erf, tuin en bouwperceel, opp. 14 are, gelegen Hoofdstr. 98 Ind.: Begane grond: 2x 2 doorlopende kamers, keuken, bijkeuken, douche, voorportaal en hal, grote kelder. 1e Verd.: 5 gr. slpk., voorz. van vaste wastafel, zolder. Eventueel geschikt voor zakelijke doeleinden.
Tel. 04404-1218 of 045-243437. Te bezichtigen op afspraak iedere werkdag.

VIJGEN

ONROEREND GOED • BEDRIJFS-ONROEREND GOED
AANKOOP • VERKOOP • VERHUUR • BEMIDDELING
J.W. VIJGEN St. Franciscusweg 16 6417 BD Heerlen
Tel. 045-711617

VOERENDAAL:

halfvrijstaand geren. ruim woonhuis, 4 slaapk., mooie tuin, garage. Naast huis ligt nog een bedrijfsruimte van ca. 50 m2, geheel onderkelderd. Vr.pr. f 239.000,-k.k.

WIJNANDSRADE:

TEHUEXSTRAAT 1 en 1a, 2. nieuwbouw semi bungalows.
Prijs f 238.000,- en f 248.000,- v.o.n.
HELLEBROEKERWEG 2. Excl. gerenoveerd vrijstaand woonhuis, in dit huis is alles nieuw. Vr.pr. f 255.000,-k.k.

HOENSBROEK:

ORANJESTRAAT 13, tussengelegen leuk huis, 3 slaapkamers. Vr.pr. f 115.000,-k.k.
DEMSTRAAT 14, perfectonderhouden tussenwoning, 3 slaapkamers, ruime garage. Vr.pr. f 137.500,-k.k.
FOSSIELENERF 436, geschakelde tussenwoning met carport, 3 slaapk., mooie tuin. Vr.pr. f 117.500,-k.k.

BRUNSSUM:

Mooi vrijstaand woonhuis, 3 grote slaapkamers, grote tuin. Vr.pr. f 264.000,-k.k.

BUNDE:

Een prachtig halfvrijstaand woonhuis geheel gerenoveerd, 3 slaapk., grote aanbouw, achter het huis garage, 30 m2 vloeren noorse lei. De moeite waard om te zien, badkamer/toilet wit marmer. Vr.pr. f 212.000,-k.k.

VALKENBURG:

BROEKHEM 56, halfvrijstaand herenhuis, grote woonk. ca. 50 m2, 6 slaapk., grote keuken. De garage is via de Cramerstraat bereikbaar. Verkeert in perfecte staat van onderhoud, geschikt als kantoor. Vr.pr. f 239.000,-k.k.

HEERLEN:

LITSCHERBOORD 18, perfecte patio-bungalow, woonk. 45 m2, 3 slaapk., garage onderkelderd. Moet u beslist zien, u kunt er zo in. Vr.pr. f 254.000,-k.k.
KRUISSTRAAT 26, ruim perfect onderh. tussen geleg. herenhuis, 6 slaapk., grote woonk., serre, etc.
Vr.pr. f 205.000,-k.k.
KRUISSTRAAT 24, ruim goed onderhouden tussen geleg. herenhuis, nu studentenhuis. Vr.pr. f 177.000,-k.k.

VIJLEN:

PASTORIJWEG 41, halfvrijst. goed onderh. woonhuis op 550 m2 grond, 3 slaapk., garage. Vr.pr. f 174.000,-k.k.
WIJ HEBBEN GROTE VRAAG NAAR HUIZEN, HEEFT U IETS TE KOOP OF TE HUUR BELT U DAN ONS VRIJBLIJVEND!
Huis kopen of verkopen? V I J G E N V R A G E N!!!!
0 4 5 - 7 1 1 6 1 7

BRUNSSUM, BIJVOET 11
Luxe vrijst. woonh. m. gr. garage, open keuken m. eik. aanb., gr. woonkamer, 3 ruime slaapkamers, luxe badk., kelder, zolder met vaste trap. Event. incl. stoffering.
Vraagprijs n.o.t.k.

Van Oppen B.V.

Lindeplein 5, Brunssum. 045-254543, vraag de infolider.
BRUNSSUM, KLOOSTERSTRAAT 10
zeer luxe in centr. gel. vrijst. woonh. m. keld., div. bergkasten, ruime woonk. m. open haard, zitkamer, keuk. m. luxe app., badk. m. zitb. en dubb. v.w., 3 ruime slaapkamers.
Vraagprijs n.o.t.k.

Van Oppen B.V.

Lindeplein 5, Brunssum. 045-254543, vraag de Infolider.

Open huis heden 6 juli van 14.00 tot 18.00 uur

* Heerlen, Oranje Residance:
Nieuwbouwappartementen voor nog geen f 800,- per maand in centrum Heerlen. Living variërend van 34 m2 tot 47 m2. Luxe keuken met apparatuur. Badkamer met ligbad, 2 slaapk. Mogelijk voor aankoop eigen parkeerplaats in garage onder het gebouw. Prijzen vanaf f 126.500,- v.o.n. Netto maandlast vanaf f 796,- (rekeninghoudend met 100% financiering en fiscaal voordeel). Adres: Dautzenbergstr. 18h te Heerlen. (10091028).

Inl. Stienstra Makelaardij b.v.

Tel. 045-712255

Te koop: Heerlen, Douve Weien
Op prima ligging: zeer ruime patio-bungalow met o.a. grote kelder met souterrainkamer, diverse bergingen, 3 slaapk. en werkkamer, douche, 2 toiletten, complete keuken, bijkeuken, woonk. (55 m2), garage, aangelegde patio-tuin (120 m2) en voortuin; alles in prima staat van onderhoud. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-419339.

Onr. goed te koop aangeb./gevr.

HEERLEN, LANDVOOGDSTRAAT 68
halfvrijst. woonh. aan plantsoen, woonk. m. open keuken, 2 slpk. Vr.pr. f 96.000,- k.k.

Van Oppen B.V.

Lindeplein 5, Brunssum. 045-254543, vraag de Infolider.

Heerlen

Bredastraat 1, goed onderhouden hoekh. m. garage en tuin 3 slpk., badk. met ligb., cv. gas. Perc.opp. 276 m2. Kooppr. f 137.000,- k.k. L.M.H. Smeets, beëdigd taxateur O.G. Op den Toren 11. Nuth. Tel. 045-242118 of 352324.

Vrijst. landhuis te Schimmert

met aangr. bungalow/app., Langstraat 39, 41.
Zeer fraaie ligging. Totaal opp. 800 m2. Ook geschikt voor woonhuis m. kantoorpraktijk etc. Geh. omgeven door tuin.

Ind. bung./app.: hal, woonkamer met open keuken (met inrichting), 1 slaapk., douche met toilet, houten berging in tuin, kleine vierling.
Bezichtiging alleen op afspraak.
Pr.n.o.t.k. Incl. 045-750623

Valkenburg

Exclusief bouwterrein

Gelegen: Spoorlaan 15, groot bijna 1.000 m2; frontbreedte 26 m; tuin op zuiden. Kan desgewenst worden gesplitst in 2 terreinen van 13 m, frontbreedte. Prijs ongesplitst f 190.000,- k.k. Incl. 0446-15012.

VOERENDAAL - Kunrade

Op zeer goede ligging en woonstand royaal vrijst. landhuis met fraaie tuin op het zuiden, 50 m2. Royale living 60 m2 incl. half open keuken met eettafel en complete installatie, voorzien van leistenen vloer incl. vloerverw. en openhaard, bijkeuken, ruime hal en inp. gar. 1e verd.: 4 ruime slaapk. luxe badk. met ligbad en aparte douche en toilet incl. vloerverw. Grote zolder met mog. voor 5e slaapk. en vaste trap. Het pand is geheel onderkelderd (5) mogelijkheid voor kantoorruimte. Uitst. geïsol. incl. dubb. begl. Pr.n.o.t.k. Inlichtingen 045-753346

Riante bouwpercelen in Heerlen.

B.P. a/d Zandweg voor inl. V.O.C. 045-740900, Grouwels Daelmans 043-254565.

Open huis morgen 7 juli van 14.00 tot 16.00 uur.

* Hoensbroek, De Dem:
Eengezinswoning met max. f 41.000,- subsidie. Prijzen vanaf f 126.997,- v.o.n. Netto maandlast vanaf ca. f 558,- (rekeninghoudend met fiscaal voordeel, 100% financiering en max. subsidie). Zie ook onze advertentie over huuroverhoging elders in deze krant. Adres: Prof. Koopmanstraat 20 te Hoensbroek.

Inl. Stienstra makelaardij b.v.

Tel. 045-712255

HOENSBROEK, PR. WILLEMSTRAAT 74
woonh. m. c.v. aan rustig gel. plantsoen, overdekt terras. 3 slpk., zold. m. vaste trap.
Vraagprijs f 109.000,- k.k.

Van Oppen B.V.

Lindeplein 5 Brunssum, 045-254543, vraag de infolider.

Uw huis verkopen met behulp van de
echte makelaar
Bel de onroerend goed lijn
046 - 750 000 !
Peters & Partners Geleen

Geen verkoop - Geen kosten

Hoensbroek

Leuk halfvrijst. woonhuis met berging en binnenplaats. Ind.: Beg. gr.: entree, woonkamer met open, geïnst. keuken, badk., kelder, toilet. Verd.: 2 slpk., vaste trap naar zolder verdieping alwaar nog 2 slpk. Prijs slechts f 78.000,-k.k.

LIVAC bv

Akerstraat Nrd. 11, Brunssum. Tel. 045-220550

ONAFHANKELIJK HYPOTHEEKADVIES

HUIS & HYPOTHEEK

045-741624

Ruys de Beerenbroucklin. 28 Heerlen
Bel voor een vrijblijvende afspraak

Bochtoltz

Dr. Nolensstraat 1: uitstekend gelegen winkelpand met mooie bovenwoning, winkelopp. ca. 60 m2, prijs f 105.000,- k.k., incl. Paul Crombag O.G., tel. 046-580087.

Hoensbroek

Keurige tussenwoning (b.w. 1984) met berging en tuin. Ind. o.a.: woonk., keuken, 3 slpk., badk. met ligbad, vaste trap zolder, c.v. Pr. f 104.000,- k.k.

Amstenrade

Leuk gesitueerd sfeervol gerenoveerd halfvrijst. woonhuis met binnenplaats. Ind. o.a.: ruime woonk. met open keuken, 2 slpk., mooie badk., vaste trap zolder, c.v. Pr. f 105.000,- k.k.

Kerkrade

In Kerkrade West een goed gesitueerde woning (b.w. 1989) met garage en tuin. Ind. o.a.: woonk. met open keuken, 3 slpk., badk. met ligbad, vaste trap zolder, c.v. overdraagbare subsidie mog. Pr. f 148.000,- k.k.

Heerlen

goed gesitueerd vrijst. woning met garage en rondom grote tuin (privacy: 1.500 m2). Ind. o.a.: woonk. 40 m2 4 slpk., kelder, c.v. Pr. f 205.000,- k.k.

Wittern

Vrijst. landhuis (b.w. 1980) met garage (met zolder en kelder) en rondom tuin. Ind. o.a.: L-vormige woonk., geïnstalleerde keuken, 3 slpk., mooie badk., c.v. Pr. f 245.000,- k.k.

LIVAC bv

Akerstraat Nrd 11, Brunssum. Tel. 045-220550

Hoensbroek

Juliana Bernhardt te k. riant halfvrijst. herenh., souterrain gar., 3 kelders, beg.gr.: hal, L-vorm. woonk. 45 m2, openhaard, park. vl., schuifp. met uitzicht op tuin, 40 m. diep, eik. keuk. m. inbouwapp. 1e verd.: 4 slpk., badk. m. 2e toilet en zolder. Perc. opp. 575 m2, inh. 650 m3. Aanv. in overleg. Pr. f 257.000,-. Incl. tel. 046-740582.

Puth-Schinnen

Bouwkavel in bouwplan. "Einder Coolhof" opp. 354 m2 voor vrijstaande woning. Prijs f 55.000,- k.k. Incl. Paul Crombag o.g. Tel. 046-580087.

Schweiberg

Perc. weidegrond groot 5.540 m2. Wateraansl. aanw., gelegen aan de grote weg. Vrij van pacht f 33.250,- k.k. Ons kantoor is ook op zaterdag geopend van 10.00-13.00 uur.

VONCKEN & MERTENS

MAKELAARDIJ O.G. ADVIESBUREAU VERZEKERINGEN
Rijksweg 9 Gulpen 04450-1724/1754

Te k. gevraagd HUIZEN voor Duitse gezinnen. Euro Immobilien, tel. 045-414015
ELEN, landel. gel. woonk. opp. 110 are. Slaapk. incl. living, keuken, stal, 3 slaapk., kelder en zolder. In rustige omg. Onmid. beschikbaar. Tel. 0932-11564395.

Te koop gesloten BOERDERIJ, tot opp. 72 are, 62 m. straatlengte, zeer rustig ligging, 2 km van afrit A313 (Diepenbeek-Genk), België. Prijs 4.000.000 Bfr. Te bezichtigen op afspr. 0932-11376859.

Aan het meer van Weiswampach Residence ARC en Ciel (onder constructie) nog 5 appartementen te verkopen, 70 m2 en 116 m2. Prijs sleutel op de deur. f 182.000,-. All-Inn. Gratis info in nl. 09-32.60329950. Firma ARCLUX Sarl, Binsfeld, Luxemburg 9946.

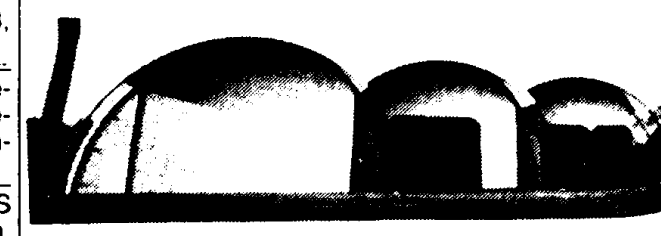
Te k. woonhuis gelegen HOENSBROEK, St. Jos. str. 2. Prijs f 170.000,- en bezicht. na tel. 045-213853

BRUNSSUM, Langebeekweg 1, halfvrijst. met grote tuin, terras, 2 slaapk., badk., 2 toiletten, ruime woonk. incl. kelder, slpk., en vislitorp naar de rivier. Direct te aanvaarden. f 89.500,- k.k. Tel. 045-712255 / 271844.

Spot weet niet wat je ziet. Bel SPOTJE op LD-TV. 045-739296/97.

Bedrijfsruimte

een nieuwe dimensie



Rondhallen ronohallen normhallen orionhallen en kantoor. Koopprijs v.a. f 120,- p.m2. Huurpr. v.a. f 40,- p.m2. **Build to lease Hamar 045-21071**

Te huur:
3 Kantoorruimtes
Te Hoensbroek, Groot respect. 45m2, 18m2, 10m2. Keuken, toilet, wasruimte, kelder 35 m2. Incl. 04492-280

Te huur 75 m2 gemeub. KANTOORRUIMTE, nabij centrum van Heerlen, voor korte of langere termijn. Huurpr. f 750,- p.mnd. Tel. 045-723142.

Te h. Loods met oprit, 225 m2 vloeropp., 150 m2 verdiepingvloer, 5 mrt. hoog. Ind.: kantoor en w.c., f 1.400,- per maand in LANDGRAAF. Tel. 045-414188 / 045-314218.

Te h. nieuwb. LOODS voor opslag- en/of werkr. in Sittard. plms. 425 m vloeropp., nok 7,5 m, zijk. 4,5 m, 2 electr. poorten v. 4x4 m, en 1 loopdeur, muren geïsol., stoffrijze siltiduur vloer, 220 en 380 V. aanw

Nieuwe serie 'Het was stil op straat' met amusement uit het verleden

Toon wil bij AVRO niet meer op televisie

Van onze rtv-redactie

HEERLEN - „Toon Hermans had er natuurlijk in moeten zitten. Maar hij wil de niet. En dat moeten we respecteren,” zegt Ger Lugtenburg (69), vanaf 1965 tot aan zijn pensioen adjunct-directeur AVRO-tv en vanaf de start van de tv in Nederland regisseur van veel AVRO-amusement.

Lugtenburg bekeek vanaf januari dit jaar drie maanden lang in de Hilversumse archieven nog eens al het bewaarde AVRO-amusement, dat in de jaren vijftig en zestig op tv te zien was: „En er was nog veel meer bewaard dan ik dacht.” Een selectie uit de tientallen uren amusement, dat door dat speurwerk weer uit de filmblikken tevoorschijn kwamen, zal vanaf maandagavond acht afleveringen lang wekelijks onder de titel „Het was stil op straat” via Nederland 2 worden getoond.

Lugtenburg: „Ikzelf heb One Man Show van Toon Hermans, die de Televisiering won, nog geregisseerd. Die show, met de beroemde scène rond de gehaktbal, werd door 90 procent van de Nederlandse bevolking bekeken. Nooit was de kijkdichtheid zo hoog en nooit is de kijkdichtheid daarna groter geweest. Maar Toon wilde niet in deze serie, omdat hij dit jaar al zoveel bij de VARA in beeld komt. Toon is overigens de enige van alle artiesten, die wij om toestemming vroegen voor hervertoning van fragmenten uit het verleden, die weigerde.” Toon Lugtenburg zijn graafwerk in de archieven had voltooid is hij samen met Mies Bouwman en Gerrit den Braber fragmenten gaan selecteren, die de meeste mensen in de jaren vijftig en zestig van de straat hielden.

Lugtenburg: „TV was nieuw, er was maar één net en vooral AVRO en VARA toonden in die jaren het tv-amusement waarvoor de mensen thuisbleven.”



● Toon Hermans wil met de beroemde scène rond de gehaktbal bij de AVRO niet op de buis omdat hij bij de VARA al zoveel te zien is.

Affiniteit

Om enige lijn in de serie te brengen bedacht de selectie-commissie samen met de regisseur en de producent van de serie „al brainstormend”, dat het leuk zou zijn acht coryfeen uit het AVRO-verleden de acht afleveringen te laten presenteren. Voor iedere presentator werden fragmenten gekozen waarmee hij of zij de meeste affiniteit zou hebben.

Willeke Alberti zal maandag als eerste een aflevering presenteren, daarna volgen Willem Duys, Ton van Duinhoven, Martine Bijl, Johnny Kraaykamp, Liesbeth List, Seth Gaaikema en Albert Mol.

Lugtenburg: „Alleen Willem Duys koos een ander fragment dan wij hadden geselecteerd. Hij wilde liever een fragment met een optreden van Cleo Laine dan het door ons gekozen fragment

uit een show van Sarah Vaughan. Aan zijn wens is voldaan. De kijkers krijgen dus Cleo te zien in plaats van Sarah.” Voor Johnny Kraaykamp is het presenteren van een show „iets nieuws” en hij laat in zijn aflevering merken, dat hij het zelf „ontzettend leuk” vindt de fragmenten uit de oude Johnny- en Rijkshows („Een paar apart”) weer eens terug te zien. Kraaykamp presenteert ook Corrie Brokken: „Een vedette, die uit 't

vak verdween. Ze is kantonrechter geworden. Goed, ze heeft het dus toch gered.” AVRO's verbor-gen camera-programma „Poets” met Cherry Duyns (nu VPRO) was volgens Kraaykamp beter dan alle volgende „Poets”-series zonder Duyns. Kraaykamp toont ook fragmenten met shows van Ramses Shaffy („Shaffy Chantant”) en Frans Halsma.

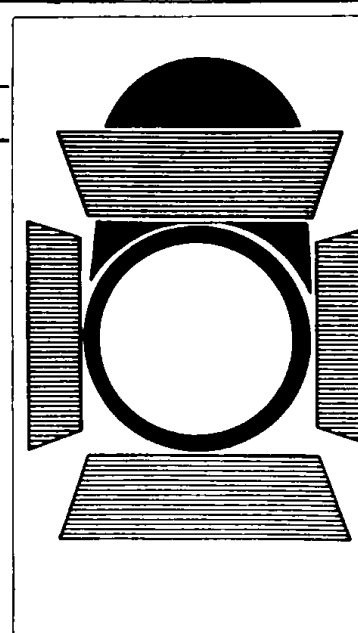
Lugtenburg: „Dat Halsma ooit bij de AVRO zat herinnerde ik mij. Maar dat de AVRO Shaffy Chantant destijds op tv bracht was ook voor mij een verrassende ontdekking.” Lugtenburg herinnert zich nog als de dag van gisteren hoe hij in overleg met Jacques Brel diens „Ne me quitte pas” in 1965 in één camera-instelling op tv heeft gebracht. Ook dat gaan de kijkers terugzien.

Willeke Alberti neemt in de eerste aflevering de kijkers mee naar „De zaterdagavondshow”, die zij enkele seizoenen samen met haar vader volzong en presenteerde. Verder laat Willeke fragmenten zien uit ondermeer „Voor de vuist weg”, het woordspelletje „Hou je aan je woord” en „Wie van de drie.” Lugtenburg: „We hebben zoveel mogelijk gekozen voor thema's per aflevering. De ene keer is het thema drama (met veel werk van regisseur Walter van der Kamp), de andere keer internationale vedetten en op initiatief van Mies Bouwman is er ook een aflevering „Op verzoek” bij gekomen.

Daarin ondermeer fragmenten uit het „Open het dorp” spektakel.” De selectie-commissie heeft er ook voor gekozen om geen korte flitsen te laten zien.

Sfeer

Lugtenburg: „We wilden de sfeer van ieder programma terugroepen en je kan Sammy Davis jr nou eenmaal niet afdoen in krap twee minuten.” De AVRO is op het spoor van „t Was stil op straat” gezet na het succes, dat vorig jaar met een serie fragmenten uit oude shows van Willy Walden en Piet Muyselaar (Snip en Snap) was geboekt. De samensteller van die serie, Gerrit den Braber, nu ook weer in de selectie-commissie: „Niet alleen de oudere kijkers vonden het leuk, ook de jongeren, die alles alleen van horen zeggen had, blijken zich te hebben vermaakt met Snip en Snap. Met 't Was stil op straat zal het niet anders zijn.” In het AVRO-gebouw aan de Hilversumse 's Gravelandseweg is deze zomer een foto-expositie ingericht, die „t Was stil op straat” uitbeeldt.



'Gelden verkeerd belegd'

Topman AVRO stapt op

Van onze rtv-redactie

HEERLEN - De financieel-economisch directeur van de AVRO, Cees Dorland (44) stapt definitief op. Dat is aan het AVRO-personeel meegedeeld. Hij zal zijn functie 'op korte termijn' neerleggen.

Dorland is al driekwart jaar met ziekteverlof. Volgens ingewijden zou Dorland zijn ingestort nadat hij AVRO-gelden op een verkeerde manier had belegd. Een woordvoerder van de AVRO ontkent deze geruchten. Zijn vertrek heeft volgens de AVRO medische achtergronden.



● Edwin Rutten: ook bekend van het tv-programma 'De film van Ome Willem'.

Edwin Rutten nu presentator van Ratel

Van onze rtv-redactie

HEERLEN - Edwin Rutten volgt Violet Falkenburg op als presentator van het KRO-media-programma Ratel. Het radioprogramma keert na de zomerstop terug op 6 september. Rutten (48) kreeg grote bekendheid met het VARA tv-programma De film van Ome Willem, dat zestien seizoenen werd uitgezonden. Daarnaast trad Rutten op als zanger en acteur in zowel films als theaterproducties. Voor de KRO-radio presenteerde hij een aantal jaren het pauzeprogramma Van 12 tot 2.

Omroep is zenderstoring op de radio ben

KRO dient schadeclaim in bij PTT

Van onze rtv-redactie

HEERLEN - De KRO gaat een schadeclaim indienen tegen de PTT of tegen de exploitant van het Nederlandse zenderpark, Nozema, na een storing van achttien minuten, eerder deze week op Radio 1. Volgens Ben Wamelink, programmaleider radio bij de KRO, is het nu tijd „de kat de bel aan te binden. Het gebeurt te veel dat zenders uitvallen. Wij als KRO zijn nu benadeeld en de Nozema moet het contract met de omroepen maar eens nakomen.”

Radio 1 ging om twaalf over half een „op ruis”. Volgens een woordvoerder van de Nozema viel een versterker van een binnenkomende lijn uit. Het kostte de Nozema zo'n achttien minuten om het geluid van KRO's Echo weer in de ether te krijgen. Volgens Ben Wamelink zijn storingen schering en inslag op de Nederlandse radio. „Die van deze week was exceptioneel lang, maar het is steeds mis. Ik ben nu aan het uitzoeken tot wie wij ons precies moeten wenden als we een schadeclaim gaan indienen. Formeel heeft de NOS een contract met de Nozema, maar wellicht moeten we ons tot de PTT wenden.” De PTT is het bedrijf dat de Nozema-werkzaamheden uitvoert.

Hoog

Wamelink zegt momenteel nog geen idee te hebben hoe hoog een eventuele schadeclaim zal uitpakken. „Dat is moeilijk te berekenen. Maar er zijn mensen in

Ursul de Geer naar RTL 4

Van onze rtv-redactie

AALSMEER - Ursul de Geer gaat het komende winterseizoen een talkshow presenteren bij RTL 4. De Aalsmeerse producent Joop van den Ende heeft RTL 4 de talkshow aangeboden. „We praten momenteel over diverse programma's,” aldus de woordvoerder. „Het programma van De Geer zit daar ook bij.” De Geer presenteerde eerder het programma De Geer bij de NCRV. Nadat deze omroep hiermee stopte, ging de presentator op zoek naar een andere broodheer.



● Ursul de Geer: overstap van NCRV naar RTL 4.

Akkoord over zendschema

Van onze rtv-redactie

HILVERSUM - Het Commissariaat voor de Media heeft ingestemd met de door de NOS voorgestelde indeling van de zendtijd vanaf 1 oktober. De NOS had, na het voorlopig afketsen van de zenderindeling conform het „plan De Jong”, voorgesteld de huidige zenderindeling voor een jaar onveranderd te laten, op een zenderruil van VARA en AVRO na. Volgend jaar willen de omroepen opnieuw bekijken of de indeling van De Jong alsnog haalbaar is. IKON en RKK krijgen in het nieuwe zendschema een uitbreiding van de zendtijd.

Volgens de door het commissariaat gefateteerde zenderindeling worden KRO, NCRV, AVRO en EO „bespelers” van Nederland 1. TROS, Veronica, VARA en VPRO zullen vanaf 1 oktober via Nederland 2 te zien zijn. NOS, IKON, RVU, Teleac en de Humanistische Omroepstichting blijven op Nederland 3. De EO zal in het vervolg niet meer de donderdag als vaste uitzendavond hebben; deze omroep verhuist naar de dinsdag. De donderdag en de zaterdag zijn voor de AVRO. Voor KRO (woensdag en zondag) en NCRV (maandag en vrijdag) treden geen wijzigingen op.

Veronica krijgt op Nederland 2 zendtijd op maandag en donderdag. De VARA behoudt de dinsdag- en zaterdagavond en de TROS zal op woensdag en vrijdag uitzenden. Tenslotte behoudt de VPRO de zondag. De indeling geldt voor een jaar. De omroepen zien het liefst de zenderindeling van het Plan de Jong ingevoerd, met TROS, Veronica en EO op verdiennet Nederland 2. NOS, VARA en VPRO op Nederland 3 en AVRO, NCRV en KRO op Nederland 1.

Zangeres hoopt dat publiek happy is met haar nieuwe cd'

Nadieh houdt niet van poespas

Van onze showpagina-redactie
DEN BOSCH - „Als artiest wil je dat het publiek happy is. Maar als je zelf niet gelukkig bent, omdat de muziek niet helemaal bij jou past, dan barst vroeg of laat de bom. Bij mij gebeurde dat anderhalf jaar geleden. Daarom heb ik een lange pauze ingelast om tot mezelf te komen en opnieuw de richting te bepalen die ik volgen wil.”

Nadieh heeft zichzelf teruggevonden. Na drie elpees, een handvol onderscheidingen en internationale prijzen, is de getalenteerde zangeres teruggekeerd bij het genre, waar ze in 1985 mee opviel en dat haar sindsdien veel fans heeft opgeleverd: het, zoals ze zelf zegt, gevoelsmatige repertoire. Prachtige door haarzelf geschreven liedjes, perfect georkestreerd en fantastisch gezongen.

Begin augustus verschijnt haar nieuwe CD, getiteld 'Eye on the waves'. Onlangs is het nummer 'Words' op single uitgekomen om de sfeer, die haar nieuwe plaat ademt, alvast te proeven.

„Veel van het succes van de afgelopen jaren is volstrekt aan mij voorbij gegaan,” realiseert Nadieh zich nu, nadat ze lange tijd heeft nagedacht over hoe haar muzikale loopbaan is verlopen. „Ik ben overladen met onderscheidingen en prijzen. Van Edison en Zilveren Harp tot Best Singers Award. Allemaal geweldige bekroningen. Tweemaal naar Japan geweest, waar ik zelfs voor een twaalfduizendkopig publiek heb opgetreden.

Daarbij werd ik begeleid door Japanse muzikanten, die mijn liedjes noot voor noot kenden en die elk muzikaal effect perfect van de plaat hadden overgenomen. We communiceerden via de muziek met elkaar. Een reusachtige ervaring, maar ik leefde in een roes, waardoor er weinig tot me doordrong. Voortaan wil ik meer genieten van het succes dat mij hopelijk nog te wachten staat.”



● Nadieh: 'Veel van het succes van de afgelopen jaren is volstrekt aan mij voorbij gegaan'

De in Den Bosch woonachtige zangeres, componiste en tekstschrijfster is de afgelopen anderhalf jaar bij zichzelf te rade gegaan. Ze heeft diep nagedacht over de voorbije jaren en geconcludeerd dat het vanaf nu anders moet en ook anders kan. Zelfverzekerd en geïnspireerd praat ze over haar toekomstplannen. Veel zal afhangen van de reacties op haar nieuwe CD. Ze is vol vertrouwen.

„Net als bij mijn eerste plaat Land of Ta heb ik mezelf de tijd en de rust gegund om aan nieuw repertoire te werken. Door de zich snel opstapelende successen van de afgelopen jaren gebeurde het schrijven van liedjes tussen neus en lippen door. Bovendien wordt er als artiest zoveel van je verwacht. Je moet er goed uitzien. Zowel wat kleding betreft als make-up. Als je nagels onvoldoende gelakt zijn, klaagt

de tv-regisseur al. Je moet je goed bewegen. Er gaat zo onnoemelijk veel tijd zitten in het nakomen van verplichtingen, die niets met de wezenlijke aspecten van het vak te maken hebben. Als je langere tijd doorbrengt in de fotostudio voor weer zo'n oogverblindende portrettentserie dan in de geluidsstudio, daar waar je hoort, dan moet je je toch eens gaan afvragen: waar ben ik mee bezig? Nou, die vraag heb ik

mij de afgelopen maanden voortdurend gesteld en ik weet nu het antwoord daarop: ik wil met muziek bezig zijn, zoals ik vind dat muziek klinken moet. Alle verdere poespas, kan me gestolen worden.”

Optredens

Bij het uitkomen van haar nieuwe cd 'Eye on the waves' volgen de zangeres perfect. „Joey is een man die heel goed lijn kan aanbrengen in een zo op het oog chaotische explosie van inspiratie en creativiteit. Ik heb namelijk nooit één idee, maar altijd vijftien ideeën tegelijk. Ik heb iemand nodig die me stuurt en soms afremt. Joey heeft op dit gebied fantastisch werk gedaan. Ik ben hem daar heel erkentelijk voor.”

Wisselwerking tussen Nadieh en haar producer Joey Balin noemt de zangeres perfect. „Joey is een man die heel goed lijn kan aanbrengen in een zo op het oog chaotische explosie van inspiratie en creativiteit. Ik heb namelijk nooit één idee, maar altijd vijftien ideeën tegelijk. Ik heb iemand nodig die me stuurt en soms afremt. Joey heeft op dit gebied fantastisch werk gedaan. Ik ben hem daar heel erkentelijk voor.” Al het repertoire van Nadieh is Engelstalig, maar Nederlandse teksten schuwt ze niet. „Absoluut niet! Ik schrijf ook in mijn moedertaal, maar engels is een soort tweede natuur geworden. Ik denk en droom ook in het Engels. Dat gaat vanzelf. Er zijn nu eenmaal meer mensen die Engels verstaan dan Nederlands. Daarom schrijf ik hoofdzakelijk Engelse teksten, maar ik sluit voor de toekomst niet uit dat ik nog eens een Nederlandstalig lied opneem. Pas kwam ik Huub van der Lubbe van De Dijk tegen. Met hem had ik het erover. Of we niet eens een duet konden doen in het Nederlands. Huub zag dat wel zitten, dus wie weet...”

BBC 1

07.40 Open University, 09.30 Perschoon, Tekenfilm, 08.50 Rastafari Tekenfilm, thuis, 09.15 The Great British Manchester, Krimereeks, 11.52 Weerbericht, 11.55 Graffiti and Cricket, Telenovela, 12.00 Eerste ploerschappen van Wereldbeker, 12.15 Nieuwswet, 12.30 Nieuwswet, 12.45 Tekenfilmmagazine, 13.00 Tekenfilm, 14.45 Evening Centre, Australische serie, 15.00 The Big Bang, 15.20 Burch, Lencore, Night, 16.40 The choice, 19.30 The Southsides, Les, 20.00 Les Dennis, Nighter show, Comedy en Sketches, 20.30 Debutanten, Amerikaanse serie, 21.45 The Foot in the grave, Comedyserie, 22.15 News en sport, 22.30 Weerbericht, 22.35 Atleed, Bisnis, 22.45, 23.25 Total, 23.45, 00.25 Basketball, Nieuw-Zeelandse speelfilm uit het Verenigd Koninkrijk, Met Michael Beck, Anne McEnroe, James Wanwright e.a. 01.55-02.00 Weerbericht

nen. Tour de France
wedstrijden in Sicilië
12.00 uur

18.30 Wielerrennen: Tour de France: samenvatting. **19.30** International motorsport (therh). **20.30** Atletiek: internationale kampioenschappen (vrijuit het Bisiet-stadion). **20.30-23.36-09.30** Wielerrennen: Tour de France.

Super Channel

06.00 The mix. **12.00** The mix Special. **14.30** The Saturday morning. **16.30** Honey Heat. **17.00** Your choice. **17.30** Hang loose. **18.00** Movie start. **19.00** Video fashion. **19.30** personal series. **20.00** News. **20.10** The Saturday feature film. **21.40** The mix ages at. **22.40** The mix all night.

MTV Europe

07.00 Paul King. **11.30** Outrage. Video countdown. **13.30** XND. **14.00** Ray Gekes. **16.30** Paula Abdul documentary. **17.00** Yo! rap. **18.00** Week-end rock. **18.30** The big picture. **19.00** European top 20. **21.00** Partyzone. **23.30** The Paula Abdul documentary. **00.00** Kristiane Backer. **03.00-06.00** Night videos.

CNN

07.30 Moneyline 0. **09.00** World business this week. **11.10** Larry King. **12.40** International correspondents. **14.10** The big story. **15.10** Health week. **15.40** Moneyweek. **16.10** Science and technology week. **16.40** Style with Elsa Kensch. **17.10** Showbiz this week. **17.30** Corriege football preview. **18.40** Evans and Novak. **19.00** World business this week. **19.40** Newsmaker Saturday. **20.10** Healthweek. **20.40** Style. **21.10** Your movie. **21.40** International correspondents. **22.40** Future watch. **23.00** East meets West. **23.40** Newsmaker Saturday. **00.40** Parade. **01.10** The big story. **03.10** Showbiz this week. **03.30** East meets West.

radio

© 2000 Blackwell Science Ltd, *Journal of Internal Medicine* 247: 399–406

Deutschland WDF 4

04 In één week: 04 Nieuws
04 In één week: 04 Nieuws

10.00 De	09.00	Quadranten	10.00	10.00
se top 20	09.05	Musik	10.05	10.05

O 1960
Hawkey
15th

Aut. West. Adm. (1990) 2000

verzoeken
nieuws en
nieuws om

Figure 1. The effect of the concentration of the *Agrobacterium* suspension on the transformation efficiency of *Agrobacterium* strains.

COMMERCEEL VASTGOED

Te koop/te huur

BECK, Wethouder Bongerstraat 23a
Bedrijfscomplex bestaande uit drie aangelegde
serv. hallen, totale opp. ± 5600 m² B.V.O., vrij
te 5 m, v.v. asfaltvloer, 7 poorten, kantoor en ver-
hard voorterrein. Gezien ligging zeer geschikt voor
o.a. volumineuze detailhandel, groothandel, op-
en overslag e.d. Huurprijs f. 190.000,-/excl. BTW. Koop-
prijs f. 1.600.000,- k.k.

BORN, Heestek 12
Op handels-industrieterrein gelegen productie-
bedrijfsruimte, grootte ± 250 m² incl. kantoor, als-
mede vrijstaand met garage en tuin. Uitv. ge-
gevens op aanvraag. Vraagprijs f. 290.000,- k.k.

BRUNSSUM, Marktbeekstraat 6
Nabij centrum gelegen goed afgewerkte kantoor/
praktijkruimte. Opp. ± 80 m² B.V.O. incl. toilet en
kitchenette. Aanv. spoedig. Huurprijs f. 10.545,-/jr.
excl. B.T.W. Event. koop is bespreekbaar.
Koopprijs op aanvraag.

GELEEN, Rijksweg C 22A
Te huur mooi verbouwde winkelruimte, opp. ± 50
m², incl. keuken en toilet. Frontbreedte 5 m. Aanv.
spoedig. Huurprijs f. 900,-/mnd.

HEERLEN, Kasteellaan 96
Optisch goed gelegen winkelruimte, opp. 390 m²,
met achtergelegen en kantoor-/woonruimte op
verd. Aanv. direct. Huurprijs f. 3400,-/jr. excl. BTW.

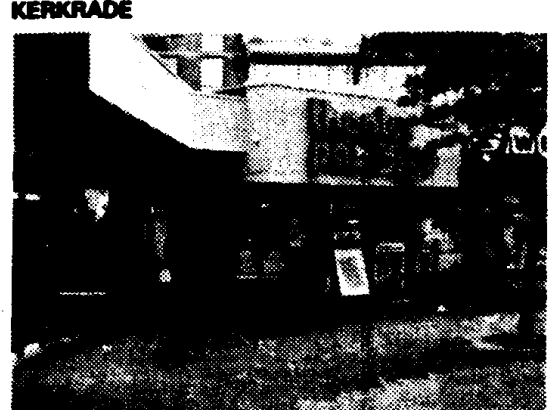
HEERLEN, Vinkstraat 8
Te huur winkel-woonhuis. Winkelpopp. ± 75 m². Wo-
ning met o.a. woonkamer, keuken, 3 slaapkamers, badkam.
Aanv. direct. Huurprijs f. 1.250,-/mnd. excl. BTW.

HEERLEN, Zeevarenden 281
In winkelcentrum "Zeevarenden" is nog een winkel-
te huur welke huurmogelijkheid biedt voor bijv.
drog., kapsalon, divo, videothek, slager. Opp. 94
m². Uitv. inlichtingen over huurprijs etc. op aanvraag.

HOENSBROEK, Akerstraat Noord
Aan drukke verbindingsweg gelegen mooi afge-
werkte showruimte/verkoopruimte, totale opp. ± 330
m² incl. kantoor en toilet. Parkeergelegenheid op
voorterrein. Uitv. inform. en huurprijs op aanvraag.

KERKRADE, Akerstraat
Naast Aldi-supermarkt te huur (nieuwbouw)-win-
kelruimte, in oppervlakte variërend van 40 tot 120
m², waarvan één met bovenwoning. Uitermate ge-
schikt voor o.a. kapsalon, mode, kadoeshop, A.G.F.,
bakker, droger, tabak/lectuur, reisburo e.d. Huurprijs
en verdere info op aanvraag.

KERKRADE, SPEKOLZERHEIDE, Akerstraat
In gezellige winkelstraat te huur goed afgewerkte
winkelruimte ter grootte van 320 m² B.V.O., voor-
zien van o.a. tegelvloer. Interesse? Bel dan even
voor uitv.inform. o.g. bezichtiging ter plekke!



KERKRADE
In centrum te huur winkelruimte, vanaf 60 m². Zeer
geschikt voor o.a. kadoeshop, huishart, divo,
drog., wolhandwerk, e.d. shop, boeken, uitge-
buro's e.d. Uitbreidingmogelijkheden aanwezig.
Uitv. gegevens op aanvraag.

LANDGRAAF-SCHAEBSBERG, Hoofdstraat 106
Optisch zeer goed gelegen mooi afgewerkte win-
kelruimte, opp. ± 117 m² B.V.O. Voorfront ± 10 m met
stalages aan voor- en zijkant. Ruime parkeervoor-
zieningen. Aanv. medio '91. Uitv. gegevens, platte-
grond e.d. op aanvraag.
Huurprijs f. 32.800,-/jr. excl. B.T.W.

LANDGRAAF/SCHAEBSBERG, Hoofdstraat/Past. Schottenstraat
Gunstig gelegen representatieve kantoorruimte ter
grootte van ± 230 m² op de 1e verdieping v.v. lift en
centrale verwarming.
Huurprijs f. 145,- per m² per jaar.

LANDGRAAF, Winkelcentrum "Op de Kamp"
In dit fraaie centrum met royale P-voorziening is
nog één winkelruimte van ± 85 m² te huur. Het ge-
heel is goed afgewerkt en zeer geschikt voor baby-
kleding en kindermodezaak. Huurprijs alsmede
overnamekosten op aanvraag.

LEMBICHT
Te huur centraal gelegen winkel-woonhuis met ga-
rage, tuin en C.V. ind.: winkel-, opslagruimte, gara-
ge ± 100 m² verd.: woonkamer, keuken met luxe
uitr., div. badkam., 3 slaapkam., badkam.
Huurprijs f. 2.000,-/mnd.

NUTH-VAESRADE, Naanhofweg
Centraal gelegen opslag- en magazijnruimte, opp.
± 250 m² B.V.O. incl. kantoren, met verhard voor-
rein alsmede ruim halfvrijstaand woonhuis met ga-
rage en tuin. Het geheel zeer geschikt voor fenne-
mer, schilder, dakdekker, loodgietersbedr. e.d.
Prijs f. 345.000,- k.k. Aanv. spoedig.

SITTARD, Bergstraat 25
Te huur ± 360 m² showroom/bedrijfsruimte v.v.
centrale verwarming. Aanv. i.o.
Huurprijs f. 30.000,-/jr. excl. B.T.W. Koop van totale
complex is bespreekbaar.

SITTARD, Dampweg 32
In winkelcentrum gelegen winkelruimte ter
grootte van ± 83 m² B.V.O., zeer geschikt voor o.a.
AGF, slager, slager, kruiden/etwaren, optiek, boek-
handel of CD shop. Huurprijs f. 1.250,-/mnd. excl.
B.T.W. Aanv. spoedig.

SITTARD, Engelenkampstraat
Te koop uitstekend onderhouden beleggingsobject
bestaande uit ± 290 m² kantoor/praktijkruimte als-
mede div. parkeerplaatsen. Zeer goed hummiv.
Centraal gelegen nabij A.B.C.-complex. Uitvoerige
gegevens en prijs op aanvraag.

**SITTARD, HANDELSSTRAAT (Handelsterrein
"Bergweg")**
Goed onderhouden bedrijfscomplex bestaande uit
o.a. 940 m² werkplaats/praktijkruimte en 280 m²
kantoorruimte/leeslokalen. Perceelsgrootte ± 3500
m². Aanvaarding in overleg.
Koopprijs f. 695.000,- k.k. excl. B.T.W.



SITTARD, Industriestraat 35
Op handelssterrein gelegen bedrijfsobject, bestan-
de uit showroom/verkoopruimte met verhard ter-
rein, alsmede vrijstaand woonhuis met o.a. kan-
toor, kelder, hal, woonkamer, luxe keuken, 3
slaapkamers en fraaie badkamer. Uitbreiding is
mogelijk. Uitv. gegevens en koopprijs op aanvraag.

SITTARD, Mibbekestraat 87-89
In centrum Sittard aan voetgangerspassage ge-
legen winkelruimte ter grootte van ca. 126 m². Uitv.
huurgegevens en prijs op aanvraag.

SITTARD, Dr. Nolenslaan
Sittard. Te huur diverse bedrijfshallen gelegen in
het Industriepark Noord. Oppervlakte v.a. 250 m²
B.V.O. Huurprijs f. 55,- p. m² p.j. excl. B.T.W. Aan-
vaard. in overleg.

SITTARD, Dr. Nolenslaan, Industriepark "Noord"
Te koop: Bedrijfsruimte, opp. ca. 200 m² B.V.O. met
uitb. mogelijk, alsmede zeer luxe afgewerkt vrijst.
landhuis met o.a. living (80 m²), eetk., keuken v.v.
prachtige uitr. met alle comfort, 4 slaapkam., badk.,
tuin. Perc.grootte ca. 5.200 m².

SITTARD, Paardestraat 30
Te huur gunstig gelegen winkelpand nabij de
markt, opp. ± 60 m². Aanv. spoedig.
Huurprijs f. 1.000,-/mnd. excl. BTW.

SITTARD, Putstraat 33
Geheel gerenoveerd winkel-woonhuis met C.V. en
kelder. Ind.: winkel ± 65 m² incl. toilet en berging,
ruime bovenwoning met woonk., keuken, dakter-
ras, 3 slaapkam., zolder. Huurprijs f. 1.750,-/mnd.

SITTARD, Rijksweg Centrum
Naast nog te openen exclusief snooker/biljartcen-
trum is nog ± 300 m² ruimte te huur voor een RES-
TAURANT. Uitbreiding mogelijk. Zeer aantr. huur-
voorwaarden. Uitv. info op aanvraag.



SITTARD, Stationsstraat/Bergstraat
Nabij station gelegen nieuwbouw winkelruimte ter
grootte van 950 m² B.V.O. met ruime parkeerge-
legenheid op achterterrein. Uitvoerige informatie
omtrekt oppervlakte, huurprijs e.d. op aanvraag.

SITTARD, Steenweg, Voetgangerspassage
Te koop winkelruimte met kelder, verhuurde bo-
venwoning en tuin. Winkelpopp. ± 70 m². Uitv. ge-
gevens op aanvraag. Prijs f. 245.000,- k.k.

BRUNSSUM

Vraagprijs f. 65.000,- k.k.



Het woon-
huis met
tuin en ber-
ging ge-
legen in een
rustige
buurt van
Brunssum.
INDELING:
Souterrain:
pr. kelder. Beg. gr.: entree, woonkamer, keu-
ken, toilet, badkamer, tuin met buitenbergingen,
achtergelegen. 1e verd.: 3 slaapk. 2e verd.: d.
m.v. trapladder bereikbare grote beschoten zol-
der. Algemeen: redelijke staat van onderhoud,
leuke ligging. Pand geheel voorzien van
kunststof kozijnen (dubbele beglazing) en
deels voorzien van rolluiken, perc.opperv. 145
m².

SWEIKHUIZEN

Vraagprijs f. 219.000,- k.k.



Een in-
woning
(bouw-
jaar 1906)
te ge-
leiden
renove-
ren op
eigen
tijde met
meub.
In-
deling:
rap. studio en fraaie tuin.

Sout.: wijk. Beg. gr.: hal, woonk. met
parket en tuinocontact, keuken met app., b.
gen, garage/studio, fraaie tuin met terr.
verd.: 3 slaapk., badk. 2e verd.: middels
trap bereikbare ruime bergzolder. Alge-
meen: goed, liefhebbersobject, rustig
fraaie omgeving.

LANDGRAAF (NIEUWENHAGEN)

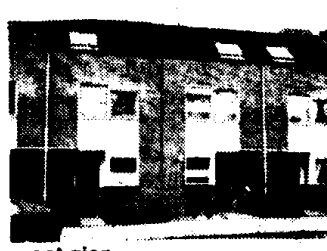
Vraagprijs f. 349.000,- k.k.



Aan de
van het
turgende
de Brun-
mar. Het
beden
een so-
rend
huis
inpan-
dere aan-
horigheden aan.
INDELING:
Souterrain: provisiekelder, hobbyruimte,
ruimte, garage, 1 slaapkamer. Beg. grond-
ras, ruime hal, woonkamer met een fraaie
haard en tuinocontact, achtertuin met prive-
terras (zuidwesten), werk-geet-keuken, be-
toilet, badkamer voorzien van een ligba-
toilet en vaste wastafel, 3 slaapkamers,
verd.: middels een luik bereikbare zolder
eenvoudig in te richten is als 5e c.q. 6e
kamer. Algemeen: zeer courtant pand op
kente stand.

HOENSBROEK

Vraagprijs f. 115.000,- k.k.



Tussenwo-
ning met erf
en parkeer-
plaats, zeer
ruime wo-
ning. Een
woonhuis
dat u be-
slist van
binnen
moet zien.
INDELING:
Beg. gr.: entree, toil., woonk., berging, keuken,
erf en parkeerpl. 1e verd.: 2 gr. slpk. (ieder ±
18 m²), complete badkamer. 2e verd.: d.m.v.
vaste trap bereikbare 3e en 4e slaapk. (± 18
m²). Algemeen: ged. subsidie overdraagbaar.
Goede staat. Goed geïsoleerd.

Steen / De la Haye / Wald / Dogge

ASSURANTIE-ADVISEURS • MAKELAARDIJ ONROEREND GOED

GEORIND:
maandag t/m vrijdag
kantoorrijden
's zaterdags
10.00-12.30 uur



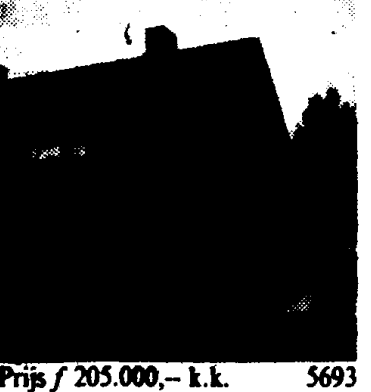
HOENSBROEK
HOOFDSTRAAT 88
6432 GH HOENSBROEK
TEL. 045-223434
FAX 045-230033

BESTAANDE BOUW • BESTAANDE BOUW • BESTAANDE BOUW • BESTAANDE BOUW

Beter wonen begint met Stienstra

Stienstra heeft een zeer uitgebreid
huizenaanbod in elke prijsklasse in
heel Zuid-Limburg. In deze aanbie-
ding is slechts een beperkt aantal ge-
noemd. Vind u het huis van uw keuze
niet of zoekt u in een andere regio?
Vraag dan ons huizenmagazine aan of
maak uw wensen aan ons kenbaar.

BRUNSSUM
Klingbeenden. Groot woonhuis
met gar. en tuin. Luxe grote
woonk. ca. 45 m² en open keuken
met alle app. 3 ruime slaapk.
Badk. met ligb. Grote zolder met
4e slaapk.



Prijs f. 205.000,- k.k. 5693

BRUNSSUM
Treebeek. Ruim halfvrijst. heren-
huis met grote tuin, 700 m², en
gar. Prov. kelder. Woonk. ca. 35
m². Grote eetkeuken met bijkeu-
ken. Kleine douche. 3 slaapk.
Hobbyk. Grote zolder (4e
slaapk.).
Prijs f. 149.000,- k.k. 5697

BRUNSSUM
Centrum. Royaal vrijst. woon-
huis met bedrijfsruimte of als
dubb. woonhuis te gebruiken.
Prov. kelder. Royale woonk. ca.
40 m². Grote eetkeuken. Goed
omsloten tuin. 4 slaapk. Moderne
badk. Vaste trap naar zolder.
Ged. roll. Alarminstall. Bedrijfs-
ruimte ca. 120 m² met aparte
ingang, gepantserd glas en alarm,
voor div. doeleinden geschikt.
Prijs f. 239.000,- k.k. 5651

BRUNSSUM
Kruisberg. Uits. onderhouden
vrijst. woonhuis met groot terras
en tuin. Geh. onderkelderd. Gar.
Doorzoonwoning. Moderne open
keuken met app. Luxe badk. met
ligb. en 2e toilet. 3 slaapk. Berg-
zolder. Bwjr. 1967.
Prijs f. 239.000,- k.k. 5651

HEERLEN
Heerlebaan. Goede locatie.
Vrijst. herenhuus met gar. ca. 19
m², en tuin. Woonk. en keuken
ca. 48 m². 4 slaapk. Badk. met
o.a. ligb. Sep. toilet. Viering.
Prijs f. 220.000,- v.o.n. 5708

HEERLEN
Welten. rustig gel., evt. twee
slaapk. appartement met eigen
park. pl. en berging. 1e verd.:
woon-/eetk. ca. 30 m². Keuken.
Badk. Balkon met prachtig uit-
zicht op weide. 2de verd.: ruime
slaapk. en berging.
Prijs f. 99.500,- k.k. 4933

HEERLEN
Heerlebaan. Sfeervol apparte-
ment met berging en park. pl.
Riante woonk. 38 m² met balkon.
Aparte keuken met Poggenpohl
install. 3 ruime slaapk. Fraaie
badk. met douche.
Prijs f. 129.500,- k.k. 5221

HEERLEN
Centrum. Comfortabel en mo-
dern inged. appartement met bal-
con en fraai uitzicht. Woonk., 24
m², met opensl. deuren naar bal-
con. Halfopen keuken met
compl., witte install. en app. 2
slaapk. Bet. badk.
Prijs f. 89.000,- k.k. 5496

HEERLEN
Aarveld. Op loopafstand cen-
trum. Hoekwoning met voortuin
en terras. Kelder. Woonk. Keu-
ken met moderne app. Bijkeuken.
3 slaapk. Badk. met o.a. ligb. en
2e toilet. Vaste trap naar zolder en
mansardek.
Prijs f. 135.000,- k.k. 5570

HEERLEN
Appartement met balkon vóór en
achter. Berging in sout. 2 slaapk.
Berging. Toilet. Badk. Woonk.
Keuken met comb.
Prijs f. 79.500,- k.k. 4969

HEERLEN
Noord. Royaal winkelwoonhuis
met gar., tuin, kelder, en berging.
Winkelruimte ca. 65 m². Opslag-
mogelijkh. Aparte entree voor
woonged. op 1e verd. L-vorm.
woonk. Aparte keuken met in-
stall. Badk. met ligb. 4 slaapk.
Zolder.
Prijs f. 125.000,- k.k. 5140

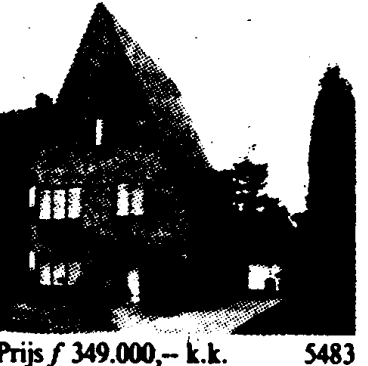
HEERLEN
Heerleheide. Woonhuis met gar.
en tuin. Woonk. Keuken. Serre.
3 slaapk. Badk. met ligb. en 2e
toilet. Zolder.
Prijs f. 119.500,- k.k. 5674



Prijs f. 348.000,- k.k. 5641

HEERLEN
Nabij Brunssummerheide. Royaal
woonhuis met kelder. Berging.
Tuin. Grote woonk. 4 slaapk.
Badk. met douche en 2e toilet.
Viering.
Prijs f. 103.000,- k.k. 5687

HOENSBROEK
Hommert. Herenhuus met grote
tuin en gar. Ruime hal. Woonk.
met parketvl. Aparte keuken.
Badk. met ligb. 2 slaapk. Vaste
trap naar zolder met mogelijkh.
voor 2 slaapk. Geh. therm. begl.



Prijs f. 349.000,- k.k. 5483

KERKRADE
Centrum. Appartement op de 3de
verd. Woonk. met nivoverschil.
Vaste open keuken. Slaapk. Geh.
bet. badk. met douche. Berging.
Prijs f. 98.000,- k.k. 5591

KERKRADE
Terwijnse. Woonhuis met kelder.
L-vorm. woonk. Open keu-
ken. Serre. Tuin ca. 25 m. diep. 3
slaapk. Vaste trap naar zolder.
Mogelijkh. gar.
Prijs f. 95.000,- k.k. 5628

SCHAEBSBERG
Ouder woonhuis met royale ind.
Carport. Kelder. Patiëntuin. Liv-
ing ca. 52 m². Gesl. keuken met
compl. install. 3 grote slaapk.
Luxe badk. met ligb. en douche. 3
grote mansardek.
Prijs f. 164.500,- k.k. 5583

SCHAEBSBERG
Uits. onderhouden woonhuis
met tuin en berging. Living 30 m²
met parketvl. Dichte keuken met
kunstst. install. 3 slaapk. Badk.
met ligb. en toilet. Vaste trap naar
ruime zolder met mogelijkh. voor
4e slaapk.
Prijs f. 129.000,- k.k. 5539

SCHINVELD
Nabij bosrand gel. hoekwoning
met grote tuin. Grote prov. kelder.
Luxe woonk. met inzethaard.
Keuken. Bijkeuken. 2 slaapk. op
1ste verd. 2 slaapk. op zolder.
Berging. Nieuwe hardh. en
kunstst. koz., dubb. begl. en
roll.
Prijs f. 165.000,- k.k. 5695

UBACH O/WORMS
Modern apart woonhuis met
tuin, inpan. gar. en bijkeuken.
Royale hal. Living 38 m² met
schuifpui en openhaardpartij.
Aparte keuken met luxe kunstst.
install. voorzien van alle app. 4
ruime slaapk. Badk. met ligb. en
toilet. Div. zolder- en bergruim-
ten. Bwjr. 1985. Zeer goed geïsol.
Hardh. koz.

KERKRADE
Bleyerheide. Tussengel. winkel-
woonhuis met kelder. Winkel-
ruimte ca. 30 m². 2 keukens.
Badk. Woonk. 2 slaapk.
Prijs f. 109.000,- k.k. 4980

SCHAEBSBERG
Tussengel. woonhuis met tuinber-
ging. Living en keuken met app.
ca. 33 m². 3 slaapk. Badk. met
douche. Zolder. Ged. met roll.
Prijs f. 129.000,- k.k. 5595

SCHAEBSBERG
Royaal vrijst. splitlevel herenhuus
met carport, kelder, terras en pa-
tiëntuin. Zeer aparte ind. Hal. Lee-
ruimte tot 50 m² verdeeld in:
salon, eetk., studie, keuken met
compl. install. 3 slaapk. Badk.
Uits. onderhouden en afgewerkt
met luxe en zeer duurzame mat.
Prijs f. 239.000,- k.k. 5406

SCHAEBSBERG
Ouder woonhuis met royale ind.
Carport. Kelder. Patiëntuin. Liv-
ing ca. 52 m². Gesl. keuken met
compl. install. 3 grote slaapk.
Luxe badk. met ligb. en douche. 3
grote mansardek.
Prijs f. 164.500,- k.k. 5583

SCHAEBSBERG
Uits. onderhouden woonhuis
met tuin en berging. Living 30 m²
met parketvl. Dichte keuken met
kunstst. install. 3 slaapk. Badk.
met ligb. en toilet. Vaste trap naar
ruime zolder met mogelijkh. voor
4e slaapk.
Prijs f. 129.000,- k.k. 5539

SCHINVELD
Nabij bosrand gel. hoekwoning
met grote tuin. Grote prov. kelder.
Luxe woonk. met inzethaard.
Keuken. Bijkeuken. 2 slaapk. op
1ste verd. 2 slaapk. op zolder.
Berging. Nieuwe hardh. en
kunstst. koz., dubb. begl. en
roll.
Prijs f. 165.000,- k.k. 5695

UBACH O/WORMS
Modern apart woonhuis met
tuin, inpan. gar. en bijkeuken.
Royale hal. Living 38 m² met
schuifpui en openhaardpartij.
Aparte keuken met luxe kunstst.
install. voorzien van alle app. 4
ruime slaapk. Badk. met ligb. en
toilet. Div. zolder- en bergruim-
ten. Bwjr. 1985. Zeer goed geïsol.
Hardh. koz.

KERKRADE
Bleyerheide. Tussengel. winkel-
woonhuis met kelder. Winkel-
ruimte ca. 30 m². 2 keukens.
Badk. Woonk. 2 slaapk.
Prijs f. 109.000,- k.k. 4980

SCHAEBSBERG
Tussengel. woonhuis met tuinber-
ging. Living en keuken met app.
ca. 33 m². 3 slaapk. Badk. met
douche. Zolder. Ged. met roll.
Prijs f. 129.000,- k.k. 5595

SCHAEBSBERG
Royaal vrijst. splitlevel herenhuus
met carport, kelder, terras en pa-
tiëntuin. Zeer aparte ind. Hal. Lee-
ruimte tot 50 m² verdeeld in:
salon, eetk., studie, keuken met
compl. install. 3 slaapk. Badk.
Uits. onderhouden en afgewerkt
met luxe en zeer duurzame mat.
Prijs f. 239.000,- k.k. 5406

KUNSTSTOF en HARDHOUT
Winkel
Schmitz
GmbH
v. Siemens-Str. 6
Gelekenhuizen
Gewerbestreet
Tel. 024 511 80 69
Ramen
Deuren
Rolluiken
Zonnenschermen
Bel voor vrijblijvende
prijsopgave:
Heer Meerten,
tel. 045-322728

TE HUUR

Luxe Twee-onder-één kap woningen met garage in Heerlen

In de wijk Husken, gekenmerkt door de gevarieerde bouwstijlen en veel
groen, worden 46 ruime ééngezinwoningen met garage gerealiseerd.
De in aanbouw zijnde woningen hebben op de begane grond een grote
woonkamer met een halfopen keuken, totaal ca. 40 m², 1e verdieping:
3 slaapkamers, badkamer met ligbad en vaste trap naar zolder/hobby-
ruimte. De woningen hebben een ruime voortuin en een ca. 15 m diepe
achtertuin met goede zonligging.

Huurprijsindicatie v.a. f. 920,-
Oplevering: juni/juli '91.

Wilt u meer informatie over deze
woningen in Heerlen, vul dan de
bon in en u ontvangt zo snel
mogelijk een brochure.

Open Huis Kijkwoning
Vandaag van 14.00 tot 16.00 uur verstrekken wij in de
kijkwoning, Jos Klijnenstraat 56 te Heerlen, alle informatie over
deze fraaie huurwoningen. U bent van harte welkom.

BON
Graag ontvang ik vrijblijvend informatie over de
woningen in Heerlen (Husken).
Naam: _____
Adres: _____
Postcode/Plaats: _____
Stuur deze ingevulde bon aan:
ABC Vastgoedbeheer, Akerstraat 23,
6411 GW Heerlen, tel. 045-712040.

Dit is een project van Nationale-Nederlanden

ABC Vastgoedbeheer

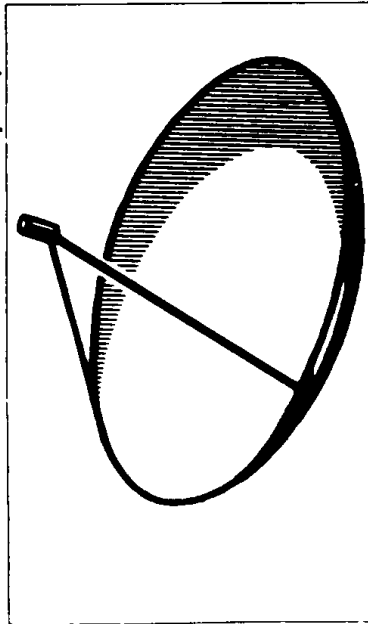
Akerstraat 23, 6411 GW Heerlen tel. 045 - 71 20 40

STIENSTRA

MAKELAARDIJ B.V.

Voor inlichtingen
H: kantoor Heerlen,
Tel. 045-712255
Kruisstraat 56
6411 BW Heerlen
M: Kantoor Maastricht
Tel. 043-252933
Wycker Brugstraat 50
6221 ED Maastricht

Gaarne vrijblijvend informatie over woning
nr. _____
Naam: _____
Straat: _____
Postcode/plaats: _____
Telefoon: _____
O Stuur mij gratis het huizenmagazine nr. 192.
In ongefrankeerde enveloppe zenden aan:
Stienstra Makelaardij BV, Antwoordnummer
40, 6400 VB Heerlen.



Nederland 1

KRO
11.00-11.55 (TT) Omroepparochie, eucharistieviering vanuit de St. Franciscus kerk van Amersfoort.
13.00-13.15 Nieuws voor doven en slechthorenden.
16.10 Gilbert Becaud. Eerste afl. uit een 4-delige serie over Franse chansonniers.
17.05 Professor Poopsnagle. Australische quizserie. Af. 3.
17.30 Het Journaal.
17.35 Fac-Pac. Serie animatiefilms. Af. 6. Het is al gerucht.
18.00 Out the trap. Gevarieerd jongerenmagazine.
19.00 Het Journaal.
19.05 KRO's Tekenfilmfestival.
19.25 Father Dowling. Amerikaanse misdaadserie. Af. Engel voor een etmaal. Father Dowling ontmoet Michael. De bewijs door een computerloos tijdschrift als engel op aarde gestationeerd te zijn. Hij komt father Dowling vasthouden.
20.10 Huis. Maatspel gepresenteerd door Frank Bräuer.
20.40 Joint account. Engelse comedyserie. Af. 4.
21.10 Brandpunt. Actualiteitenrubriek.
21.40 Les uns et les autres. Franse speechless uit 1981 van Claude Lelouch in twee delen.
23.10-23.15 Het Journaal.



© Gilbert Becaud
(Nederland 1 - 16.10 uur).

Nederland 2

VPRO
09.00 Babar de olifant. Canadees-Franse tekenfilmserie.
09.25 Mevrouw ten Kate. Kinderse-rie. Af. 1. De mens achter de kantoor- man. Wie wordt de kantoorliefde van het jaar? Mevrouw ten Kate is jureid en de heren sloven zich voor haar uit. (herh.).
09.35 Achterwerk in de kast. Kinde- ren geven hun mening.
09.50 Laterna magica. 7-delige serie. Af. 6. Noorderlicht. Waarin Roderick vertelt over een rommelwinkeltje, een Hollandse eskimo en de dood.
10.05-11.00 Een verrassing voor de dikke dames. Kinderprogramma waarin Tiny, Mies en Wil afscheid nemen.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
19.00 The wonder years. Amerikaanse comedyserie. Kevin en Winnie gaan samen naar een feestje. Maar tijdens het feestje vlucht Winnie plotseling weg. Kevin denkt dat ze niet meer van hem houdt, maar Winnie heeft een verklaring.
19.25 Secret cabaret. 6-delige serie waarin op alternatieve wijze magie wordt bedreven. Presentatie: Simon Drake, James Randi en Ricky Jay. Af. 6.
19.50 Kersplatt! Ontdekkingsreis door de wereld van strip en cartoon.
20.00 (TT) •• Journaal.
20.10 Paul Haenen rechtstreeks, cultureel-humoristisch programma, m.m.v. Simon Drake, James Randi en Ricky Jay.
20.56 Drie liefdes. 8-delige Zweedse serie. Af. 1. Zweden, 1940. Egon en Esther behoren de boerderij die al generaties lang in de familie is en verwachten dat hun kinderen de traditie voortzetten. Maar die hebben andere plannen.
21.50 The Magnum story. 3-delige documentaire over het fotopersbureau Magnum. Af. 1.
22.41 Natte mannen. Absurdistisch programma.
22.46 Monty Python's Flying circus.
23.14-23.19 Journaal.

Nederland 3

NOS
09.00-09.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
11.00 Uitzending van de Islamitische Omroep.
11.30-12.00 Omrop Fryslan Edukaty: Skriuwers yn byld.
13.00-13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
13.50 (TT) Studio sport. Tour de France: rechtstreeks verslag ploegentijdrit Bron-Chassieu en samenvatting ochtendrit Lyon.
17.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.
18.00 Psychologie van het gezin. Les 5. Alleenstaanden.
18.30 Sesamstraat.
18.45 Studio sport. NK zwemmen in Amersfoort.
20.00 •• Journaal.
20.10 Kenmerk. Actualiteitenmagazine.
20.35 Een bericht van de Wilde Ganzen.
20.37 Afrikaans avontuur. 6-delige jeugdsérie. Af. 3: Op eigen benen. Een schoolopleiding zit er voor Tulani, Themba's zus niet in. Tulani wordt ugehuwelijkt. Maar ze vlucht naar de stad, vastbesloten haar droom te verwezenlijken.
21.05 Bonnen horen er bij. Werken aan werk-film van Mary Huat en Yvonne Dekok over werken bij de politie m.m.v. de rijkspolitie te water in Drimmelen en de Gemeentelijke politie in Tilburg.
21.30 Geschiedenis van het betaalde voetbal. Documentaire serie. Af. 1: De eerste jaren. (herh.).
22.00 •• Journaal.
22.05 Dekaloog. Serie. Af. 10: Gij zult niets begeren dat van u naast is. Jerzy en Artur zijn broers. Twee jaar lang hebben ze elkaar niet gezien, nu ontmoeten ze elkaar weer omdat hun vader is gestorven. Ze erven samen diens postzegelverzameling en de passie van hun vader slaat op de beide broers over.
23.05-23.10 Nieuws voor doven en slechthorenden.

RTL 4

07.00 Ochtendprogramma's.
07.30 The world tomorrow. Religieus programma.
08.00 Telekids. Kinderprogramma, gepresenteerd door Bart Bosch.
11.00 Symfonie Orkest van RTL.
13.00 Het elee. Magazine in de Luxemburgse taal.
15.00 Classical concert.
15.50 Freek de Jonge. Registratie van de one manshow De komiek. Af. 1. (herh.).
16.40 The Robert Guillaume show.
17.00 Weer. Presentatie: Reinier van den Berg.
17.05 All in the family.
17.35 The Simpsons.
18.00 RTL4 zes uur nieuws. Presentatie: Jaap van Meekren.
18.15 The green hornet, Amerikaanse serie.
18.40 Oh madeline, Amerikaanse serie.
19.05 Free spirit, Amerikaanse serie.
19.30 RTL4 avondnieuws en weer. Presentatie: Jaap van Meekren/Reinier van den Berg.
19.40 Yellowthroat street, Engelse detectiveserie.
20.30 Oprah Winfrey, Amerikaanse talkshows met Oprah Winfrey.
21.15 Match. Actueel sportprogramma. Presentatie: Jur Raaijts.
21.55 Weer. Presentatie: Reinier van den Berg.
22.00 Tatort, Duitse krimiserie met Götz George. Afteling: Duisburg-Ruhrort. In de haven van Duisburg wordt het lichaam van binnenschipper Heinz Petschek gevonden. Jan Poppinga, wiens vrouw een verhouding had met Petschek, wordt gearresteerd.
23.40 RTL4 laatste nieuws. Presentatie: Sander Simons.
23.50 Dallas, Amerikaanse serie.
00.40 Stingray, Amerikaanse serie. (herh.).
01.30 Kojak, Amerikaanse politiserie.
02.20 Oprah Winfrey, Amerikaanse talkshow met Oprah Winfrey. (herh.).
03.05 Glow.
03.50 Nachtprogramma.

België/TV 1

09.00 Samson. kindermagazine.
10.00-10.50 Chateau van Hove.
13.45-16.30 Sport extra. Autosport: Grand Prix van Frankrijk voor Formule 1-wagens vanaf het Magny-Cours parcours.
17.00 Space 1999, Britse sf-serie. Met: Barbara Bain, Martin Landau, Barry Morse e.a. Af. 1: De ruiter.
17.55 Nieuws.
18.00 Tik tak.
18.05 Plons en de Biblebomse berg.
18.10 National Geographic.
19.00 Dicht bij huis Engelse comedyserie rond een Londense dierenarts. Afteling vandaag: Zij gaat weg.
19.25 Mededelingen en programma-overzicht.
19.30 Nieuws.
19.45 Sportweekend.
20.30 De weg, 12-delige Nederlandse serie (slot). Met o.a. Ann-Wil Blankers, Huub stapel, André van den Heuvel, Kitty Janssen, Gerard Cox en Sjoerd Pleydys. De zaak gaat op de fles en alles moet worden verkocht, ook de villa. Een kleine groep werknemers wil verdergaan tot Arie de zaak kan overnemen.
21.30 Every breath you take, Engelse tv-film van Paul Seed. Met: Connie Booth, Claire Condou e.a. Imogen heeft haar echtscheiding verwerkt en het leven ziet er weer veelbelovend uit met een bloeiende zaak en een nieuwe liefde in haar leven.
22.35 Vandaag. Aansl.: Kijk uit! verkeerstop.
23.00 De machtsstrijd in de Stille Oceaan. Serie over de machtsverhoudingen in de Stille Oceaan. Af. 2: Japan als eerste.
00.00-00.10 Code: Plastische kunst.

België/TV 2

15.20-17.50 Sport extra: Wielrennen: Ronde van Frankrijk, met samenvatting van de 1e rit Lyon - Lyon en een rechtstreekse reportage van de ploegentijdrit Bron - Chassieu-Eurexpo.

België/RTBF 1

11.00 Eucharistieviering. 12.00 Une heure pour l'Europe. 13.00 Nieuws. 13.20 Parole de chien (Dog house), serie. 13.50 Grand Prix van Frankrijk voor formule 1 wagens. 16.00 Alfred Hitchcock présente. 16.30 The earth day special. 18.10 Kinderprogramma. 18.20 Clip à la une. 18.25 Coup de foudre, serie. 19.00 Week-end sportif. 19.30 Journaal. 20.05 Tour de France. 20.10 Tête d'affiche, talentenjacht. 21.05 Pas si bêtes, het stekelbaarsje. 21.15-23.20 Le piège de feu (Fire - Trapped on the 37th floor), Amerikaanse tv-film van Robert Day.

België/Télé 21

15.20-17.50 Wielrennen: Tour de France, live verslag van de 2e etappe, een ploegentijdrit van Bron naar Chassieu-Eurexpo. 18.40 Cultureel magazine. 19.30 Journaal. 20.00 •• Meet John Doe, Amerikaanse speelfilm uit 1941 met: Gary Cooper, Barbara Stanwyck, Edward Arnold e.a.

RAI UNO

07.30 Gevarieerd ochtendprogramma. 11.00 Santa Messa. 11.55 Linea verde. 13.30 Telegiornale. 14.00 Fortunissimo. 14.14 Domenica fantastica. 14.10 La congiura degli innocenti. 15.50 Ate- ne. 16.15 Omaggio all'attore: Il Berretto a Sonagli. 18.00 Fantastico '79. 19.50 Che tempo fa. 20.00 Telegiornale. 20.40 E. Caterina Regno. 22.25 Colosseum i giochi d'Australia. 23.20 La domenica sportiva. 00.00 TG1 notte - Che tempo fa. 00.30 Automobiliismo. 00.45 Caribbe: in diretta dal Festival dei Caraibi in Roma.

TV 5

16.15 Destination le monde. 17.15 Hit NRJ, hitparade. 18.00 Flash varicelle. 18.30 Canadees chansoneestival. 19.00 Nieuws. 19.20 Clin d'oeil. 19.30 Belgisch nieuws. 20.00 Sept sur sept, actualiteiten van de afgelopen week. 21.00 Nieuws en weerbericht. 21.35 Les heures précieuses, film van Marie Laberge. 23.00 Nieuws. 23.15 Tour de France, samenvatting van vandaag. 23.35 Cinéma. 00.30-01.00 Divan, portret van de regisseur John Boorman.

BBC 1

14.00 Nieuwsverzicht. Aansl.: On the record, actueel interview. 15.00 EastEnders Omnibus. 16.00 Dallas. 16.45 Barney Bear, tekenfilmserie. 16.55 Sterkste man van de wereld vanuit Joensuu, Finland. 17.55 Magazine over dieren in Groot-Brittannië. 18.55 Masterchef, op zoek naar de beste amateur-kok van Engeland. 19.25 Nieuws. 19.40 Bekende Engelse en Ierse bedevaartplaatsen. 20.15 Butterflies, comedyserie. 20.45 Come in spinner. Een week in het leven van drie vrouwen die tijdens WO II in een hotel in Sydney werken. 22.25 Nieuws. 22.40 Today at Wimbledon. 23.40 Heart of the matter, actuele thema's. 00.15 The days and nights of Molly Dodd, Comedyserie. 00.40 Making their mark, serie portretten van tekenners. 01.10 Mahabharat, feuilleton. 01.50-01.55 Weerbericht.

BBC 2

07.35 Open university. 13.00 Around Westminster, parlementair nieuws. 13.30 Scrutiny, magazine over het

werk van parlementaire commissies. 14.00 Open university. 14.25 Sunday grandstand. 21.05 The redemption song, 7-delige serie over de geschiedenis van Afrikaanse slaven in het Caraïbisch gebied. 21.55 In my defence, over mensen die opkomen voor waar ze in geloven. 22.25 Performance, Engelse speelfilm uit 1970. 00.10-01.05 Samenvatting van de Grand Prix van Frankrijk voor Formule 1-wagens.

Sportnet

07.00 IHRA dragracer Spring nationals. 08.00 Zeilen: GP van Sydney naar Sydney Harbour, 7e race. 09.00 Paardesport: Int. Concours Hippique, Koningin Elisabeth II beker 1991. 10.00 Formule 3: Britse kampioenschappen vanuit Donnington, 8e ronde. 10.30 Rallysport: Alpenrally vanuit Kitzbühel. 11.00 Atletiek: Meeting d'Athlisme de Montgeron. 12.00 IHRA dragracer, Int. Hot Rod A. 13.00 USWA worstelen. 14.00 Prof. boksen. 15.00 Tennis: Live vanaf Wimbledon. 16.00 Motorsport: Diesel Jeans Superbike, WK, 5e ronde. 17.00 Tennis: Live vanaf Wimbledon. 17.02 Voetbal: Copa America 1991, samenvatting wedstrijden groep A. 18.00 Tennis: Live vanaf Wimbledon. 18.30 Het beste van Britse motorsport. 19.00 Tennis: Live vanaf Wimbledon. 19.02 Wielrennen: Bayern Rundfahrt voor amateurs. 19.30 Bowlen: VS professioneel bowlen voor heren, f125.000 PBA Oregon Open uit Portland. 20.00 Tennis: Live vanaf Wimbledon. 20.45 Voetbal: Copa America. Groep B, Colombia - Ecuador, live. 21.00 Tennis: Live vanaf Wimbledon. 22.50-02.00 Voetbal: Copa America. Groep B, Uruguay - Bolivia, live.

Eurosport

09.00 Transworld sport. 10.00 Basketball: finale. 11.30 Paardenkoersen. 12.00 Atletiek: Internationale kampioenschappen in Oslo. 14.00 Offshore wedstrijden vanuit Cannes. 14.30 WK Endurance. 15.00 Wielrennen: Tour de France, live. 17.00 WK Motorcross. 17.30 Fun Hawaii. 18.30 Wielrennen: Tour de France, samenvatting. 19.30 Voetbal: USSR Cup finale. 21.30 Boksen. 23.00-24.00 Wielrennen: Tour de France.

Super Channel

06.00 The mix, videoclips. 13.00 The mix special, muziekmagazine. 15.00 It is written with George Vanderman, religieuze magazine. 15.30 Touristic magazine, toeristisch magazine in het Duits. 16.00 Style magazine, trendy magazine in het Duits. 17.00 Youth quake, jongerenmagazine. 18.00 Business weekly. 18.30 E.R.F., religieuze magazine in het Duits. 19.00 Videofashion, modemagazine. 19.30 Russia 11, magazine. 20.00 Everyday heroes, Amerikaanse speelfilm uit 1977. 21.30 Supersports. 21.40 News special extra. 21.50 The mix special. 22.50 Videoclips.

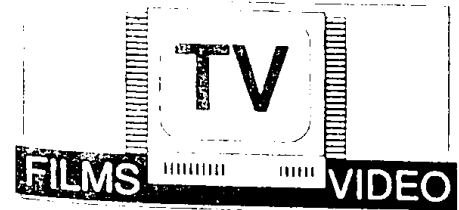
MTV Europe

08.00 Rod Stewart sunday. 11.00 The Rod Stewart documentary. 11.30 Euro- pean top 20. 13.30 XPO. 14.00 Rod Stewart sunday. 18.00 The Rod Stewart documentary. 18.30 Week in rock. 19.00 US top 20 video countdown. 21.00 120 minutes. 23.00 XPO. 23.30 Headbangers ball. 01.30 Kristiane Backer. 03.00-07.00 Night videos.

CNN

07.10 Moneyweek. 07.40 Heathweek. 08.10 Showbiz this week. 08.40 Science and technology week. 09.40 The big story. 10.10 Pinnacle. 10.30 World business this week. 11.10 Larry King weekend. 12.10 Showbiz this week. 12.40 Style with Elsa Klensch. 14.40 Evans and Novak. 15.40 Your money. 16.10 On the menu. 16.40 Newsmaker Sunday. 17.10 CNN Travel guide. 17.30 NFL Preview. 18.00 World business this week. 18.40 International correspondents. 19.40 Moneyweek. 20.00 Futurewatch. 21.00 CNN World report. 00.00 Baseball '90. 00.40 Inside business. 01.10 The week in review.

radio



EVERY BREATH YOU TAKE

BRT1 21.30 uur 65 minuten
Regie: Paul Sped, met Connie Booth en Charlie Condou

Nu ze over haar scheiding heen is, begint het leven voor Imogen er weer leuk uit te zien. Ze heeft een bloeiende zaak. En bovendien duikt er weer een nieuwe man op in haar leven. Wanneer haar zoon Tom van dertien ernstig ziek wordt, dreigt alles in duigen te vallen. Na diagnose blijkt Tom aan suiker te lijden. Vreemd genoeg voelt zijn moeder zich verantwoordelijk voor zijn ziekte. Haar onopgeloste schuldgevoelens doorkruisen ook haar nieuwe relatie met Jack.

LES UNS ET LES AUTRES

(Frankrijk - 1981)
Nederland 1 21.40 uur 90 minuten
Regie: Claude Lelouch, met Robert Haysen, Nicole Garcia, James Caan, Garandine Chaplin en Daniel Ojedyński

Misstralen bekroond meesterwerk van Claude Lelouch, dat nu door de



● James Caan in 'Les Uns et les Autres' (Nederland 1, 21.40 u.)

KRO in twee delen wordt uitgezonden. Alles draait om vier muzikale families in Frankrijk, Amerika, Duitsland en Rusland, thuis in variëte, jazz, klassieke muziek en ballet. Van 1936 tot 1945 maken ze verschillende, el-



● James Caan in 'Les Uns et les Autres' (Nederland 1, 21.40 u.)

kaar soms overlappende, vaak dramatische gebeurtenissen mee. 46 jaar later komen ze weer samen tijdens een groots liefdadigheidsconcert. Lelouch gebruikt muziek en dans als de motor voor zijn film, waarin

vooral de Bolero van Ravel de toon aangeeft. Zijn boodschap is, dat het leven bestaat uit toevallige ontmoetingen. Dat vluchtige momenten heel belangrijk zijn voor de emoties van mensen. En dat de geschiedenis zich herhaalt.

DER FISCHER VOM HEILIGENSEE

Duitsland 2 20.15 uur 80 minuten
Regie: Hans H. König, met Helmut Schneider en Edith Mill.

Barones van Velden heeft Stefan Staudaucher, de zoon van een visser, aangesteld als rentmeester. Haar neef Wolfgang is daar echter allerminst mee ingenomen.

THE BRIDGES AT TOKO-RI

(VS-1954)
Duitsland 2 21.50 uur 100 minuten
Regie: Mark Robson, met William Holden, Grace Kelly en Mickey Rooney.

Luitenant-oorlogsvlieger Brubaker wil het liefst naar vrouw en kinderen terugkeren. Maar zwicht uiteindelijk toch voor een gevaarlijk karwei: hij moet de brug van Toko-Ri verwoesten. Het bombarderen van deze brug is belangrijk voor de overwinning in de Koreaanse oorlog.

Radio 1

Elk heel uur nieuws. 7.05 KRO's Ontbijtshow (7.30 Nws). 7.53 Ter overweging. 8.08 Groot nieuws. 9.03 De verbeelding. 9.30 De andere wereld van zondagmorgen op de 10.03 Wegwezen. 11.03 Op de afreis. 11.15 Het 10.30 en ca. 11.58 Radio Tour de France (12.30 Nws.). 13.08 Hier en Nu. 14.03 Langa de lijn, sport en muziek. 18.08 NOS Aktueel (18.30 Nws.). 19.02 Jolo. 20.02 The bands. 21.02 Alzender onbekend? 22.02 New age music magazine. 23.05 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 TROS Nachtwacht.

Radio 2

Elk heel uur nieuws. 8.02 Vroege vogels. 10.02 Tony van Verre ontmoet Hans Visser (1). 10.30 Capuccino in de morgen. 12.02 Mooi Nederlands. 13.02 AVRO Radio-journaal. 14.02 Mezzo. 16.02 Het Steenen Tijdperk. 17.02 Musica Tropicana. 18.02 Album. 20.02 Alzender onbekend? 21.00-7.00 Zie radio 1.

Radio 5

6.30-6.50 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 Woord op zondag. 9.30 Te deken laudamus. 9.55 Waterstand. 10.00 Verkeersinformatie. 10.00 Kerstdienst. 10.58 Wilde ganzen. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen op vijf. 12.00 Nws. 12.05 Het zwarte gat (13.00 Nws.). 14.00 Radio Romantisch. 16.55 Mededelingen en schepberichten. 17.00 Kerstdienst. 17.58 Wilde ganzen. 18.00 Nws. 18.10 Mensen. 18.25 Liturgie & kerkmuziek. 18.40 De onbekende islam. 19.00 Nieuws in het Turks. 19.05 Nieuws in het Marokkaans/Arabisch. 19.10 Nieuws in het Berbers. 19.15 Nieuws in het Chinees. 19.20 Suara Maluku. 19.55 Tambu. 20.30 Zorg en hoop.

Radio 3

Elk heel uur nieuws. 8.02 Goudkoorts. 10.02 De wakker wereld. 12.02 KRO-miniparade. 13.02 Het weeshuis van de hits. 15.02 KRO's hitweek. 16.02 Liefdeslijp. 18.02 De jonge handen. 22.02-24.00 Op slag van maandag.

Radio 4

8.00 Nws. 8.02 Liefde op 1 eerste gehoor. 9.00 Musica religiosa et

profana. 9.55 Programma-overzicht. 10.00 Woord en communie- viering. 11.00 Nederlandse Mozart-week Zeist 1991: A. Kamerkerk Madrigalecco en Nederlands Madrigaalkoor met sol. B. Planomuz. 13.00 Nws. 13.02 De Nederlandse Muz. voor fluit. 14.15 Concert op zondagmiddag. Rotterdamse Philharmonisch Orkest (In pauze: Praten over muziek). 16.30 Edison prijswinnaars klassiek 1991 (1). Symfonische muziek door de Wiener Philharmoniker. 18.00 Nws. 18.02 Muziek uit duizenden. 19.00 Continu klassiek. 20.00 Nws. 20.02 Specialiteiten à la carte. 22.00 Kamerconcert. Orlandofestival 1990. 23.00-24.00 Finale.

Radio 5

6.30-6.50 Scheepvaart- en marktberichten en uitgebreid weerbericht. 9.00 Nws. 9.02 Woord op zondag. 9.30 Te deken laudamus. 9.55 Waterstand. 10.00 Verkeersinformatie. 10.00 Kerstdienst. 10.58 Wilde ganzen. 11.00 De andere wereld van zondagmorgen op vijf. 12.00 Nws. 12.05 Het zwarte gat (13.00 Nws.). 14.00 Radio Romantisch. 16.55 Mededelingen en schepberichten. 17.00 Kerstdienst. 17.58 Wilde ganzen. 18.00 Nws. 18.10 Mensen. 18.25 Liturgie & kerkmuziek. 18.40 De onbekende islam. 19.00 Nieuws in het Turks. 19.05 Nieuws in het Marokkaans/Arabisch. 19.10 Nieuws in het Berbers. 19.15 Nieuws in het Chinees. 19.20 Suara Maluku. 19.55 Tambu. 20.30 Zorg en hoop.

Radio 3

Elk heel uur nieuws. 8.02 Goudkoorts. 10.02 De wakker wereld. 12.02 KRO-miniparade. 13.02 Het weeshuis van de hits. 15.02 KRO's hitweek. 16.02 Liefdeslijp. 18.02 De jonge handen. 22.02-24.00 Op slag van maandag.

Radio 4

8.00 Nws. 8.02 Liefde op 1 eerste gehoor. 9.00 Musica religiosa et

21.20-22.20 Medelenders Nederlanders.
Omroep Limburg
09.00 Postbus 94, verzoekplaten. 11.00 Trelpunt, discussieprogramma. 12.00 Het Concert. 13.00 Overname landelijke zenders. 14.00-ca 22.00 Rechtstreekse reportages en beschouwingen van het Oud Limburgs Schuttersfeest 1991 in Brunssum, afgewisseld met sport: triathlon, tennis, duvensport en atletiek. 18.00 Omroep Limburg Sport.

België/Radio 2

06.00 Nieuws. 6.05 Goede Morgen, morgen. Een opgewekte muzikale ochtendgreet. (6.30, 7.00, 7.30 nieuws). 8.00 Nieuws en Lotto-uitslagen. 8.12 Relax. Non-stop retromuziek. 9.00 Visum. Toeristisch programma. 10.00 Nieuws. 10.03 De pre-histore. Popmuziek van 1955 tot 1985 met groot en klein nieuws uit de voorbije dertig jaar. 11.00 Kop of Floet. Personality-show van Michel Follet. 13.00 Nieuws. 13.10 Hittentit. Vlaamse hits van vroeger en nu. 14.00 Fiesttag. 17.00 Nieuws. 17.05 Algemeen. 17.45 Nationale Voetbaluitslagen. 18.00 Nieuws. 18.10 Functi. Functi. 20.00 Vragen staat vrij. (22.00 Nieuws) 23.30-00.00 Nachtradio (24.00 en 5.30 Nieuws.)

België/BRF

06.35 Frohlicher Auftakt. 7.45 Ve-

ranstaltungs-kalender. 8.05 Frohlicher Auftakt. 8.30 Glaube und Kirche. 9.05 Mundartsendung. 10.00 Volkslieder. 11.05 Schlagersouvenirs. 12.35 BRF-Sonntagsmenu. 14.05 Die deutsche Schlagerparade. 16.05 Domino - die Spielshow des BRF. 17.05 Sporttreff. 18.40 Seniorenfunk. 19.00 Wunschkonzert. 21.05 Sportresultate vom Wochenende.
RTL Radio
02.00 Kuscherloch. 6.00 Sonntag-Morgen. 9.00 Ausgequatscht. Geert Muller. Gerbes. 11.00 Hiss der Woche. Top 30. 14.00 Sternstunde. 17.00 Endpost. Rückblick auf ein Wochenende voller Sport. 18.00 Classic-Hits. Die grössten Hits, die besten Oldies. 21.00 Je l'aime. 24.00-04.00 Nachradio. Die Nacht lebt.
WDR 4
04.05 Radiowecker. 6.00 Nachrichten. 6.05 Morgenmelodie. 8.00 Nachrichten. 8.05 Volkstümliche Matinee. 10.00 Nachrichten. 10.05 Operette nach Wunsch. 12.00 Nachrichten. 12.05 Musik. 13.00 Trumel. 13.00 Heimatmelodie. Folklore rund um die Welt. 14.00 Nachrichten. 14.05 Was darf es sein? 17.00 Der Tag um Funk. Chore der Welt. 18.00 Nachrichten und Wetter. 18.05 Schellack-schatztruhe. 19.00 Aachen Wort. Abendmelodie. 20.00 Nachrichten. 20.05 Ennennung. (22.00 Nachrichten). 22.05 Musik zum träumen. 22.30-4.05 ARD-Nachexpress.

Een woning van Ruijters, vast goed!

RUIJTERS

makelaardij onroerend goed - sittard maastricht heerlen

Te koop

AMSTENRADE, Hoofdstraat
Goed onderh. halfvrijst. geis. woonh. met c.v., keider, garage en tuin met opt. privacy. Perc. opp. 500 m². Ind. o.a.: roy. woon-eetkr., serre, 2 keukens, kantoor, berging, 8 slaapkrs., balkon, ad. douche, badr., vaste trap naar zolder. Geschikt voor dubbe bewoning. Aanv.: direct. Vraagprijs: f 182.500,- k.k.

HEERLEN
Uitst. gel. vrijst. villa met dubb. garage, c.v. en tuin. Perc. opp. ca. 3000 m². Ind. o.a.: 2 kelders, ruime hal en trappenhuis, kamersuite, t.v.-kamer, luxe keuken, bijkeuken, 1e verd. 3 slaapkrs., 2 badkrs. 2e verd. 2 slaapkrs., douche, ruimte. Pand verkeert in uitst. staat van onderhoud. Verdere gegevens en prijs op aanvraag.

HEERLEN, Valkenburgerweg
Prima gel. kantoorpand met c.v. en tuin (perc. opp. 506 m²). Ind. 2 kelders. Beg. gr.: 4 kantoorruimtes, keuken, toilet, 1e verd.: 4 kantoorruimtes, toilet, 2e verd.: 3 kantoorruimtes, berging, toilet. Het geheel is voor div. doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Prijs: f 265.000,- k.k.

HEERLEN-HOENSBROEK, Slot Aldenborglaan
Uitst. gel. modern vrijst. landhuis met c.v., garage en tuin perc. opp. ca. 1200 m². Ind.: souterrain, garage voor 2 auto's, 2 provisiekelders, 2 hobbyruimtes, Beg. gr.: hal, toilet, eet-woonkr. met o.h. ca. 46 m², moderne luxe keuken, hobbykr., Tussenverd.: 1 slaapk. 1e verd.: 2 slaapkrs., speelruimte, badr. met ligb., v.w. 2e toilet, c.v.-ruimte. Tussenverd.: 1 slaapk. Algemeen: het gehele pand is geïsoleerd en verkeert in uitstekende staat van onderhoud. Aanv.: i.o. Koopprijs: f 535.000,- k.k.

HULSBURG, Burg. Kengenastraat
Goed gel. halfvrijst. woonh. met c.v., garage en grote tuin op zuiden. Perc. opp.: ca. 620 m². Ind.: hal, toilet, woonkr. met parketvloer, mod. keuken, 1e verd.: 3 slaapkrs., badr. met ligb., v.w. en 2e toilet. 2e verd.: hobbykr. en 2 bergingruimtes. Het pand is geïsoleerd en in een uitstekende staat van onderh. Aanv.: i.o. Prijs: f 215.000,- k.k.

HULSBURG, Raadhuisstraat
Rustig gel. halfvrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. Perc. opp.: ca. 900 m². Ind.: Souterrain: garage, 3 kelders, waskelder. Beg. gr.: entree, kamer-ensuite, keuken, eetkamer, hobbyruimte, 1e verd.: 3 slaapkrs., badr. met douche, v.w. en toilet. 2e verd.: 3 slaapkrs., toilet. Aanv.: i.o. Prijs: n.o.t.k.

KERKRADE, J. v. Goyenastraat
Riant gel. vrijst. landh. met c.v., garage en tuin. (perc. ca. 2500 m²). Ind.: Souterrain: garage, winkelder, c.v.-waskelder. Beg. gr.: ruime hal, toilet, L-woonkr. (ca. 56 m²) met open haard, keuken met ligb., v.w. 1e verd.: slaapk., douche met v.w., hobbyruimte, grote zolder met mog. voor 3e slaapk. Verdere gegevens en prijs op aanvraag.

KERKRADE, De Locht
Goed gel. winkel-woonh. met div. magazijnruimten, c.v. gas en tuin. Ind.: o.a. keider, winkel, keuken, garage, binnenplaats, werkplaats, bakkerij, div. mag. ruimten, aparte entree naar bovenw. Overloop, toilet, woonkr., open keuken met app. slaapk., badr. met ligb., douche en v.w. Vaste trap naar 2 slaapkrs. en zolder. Aanv.: i.o. Prijs: f 220.000,- k.k.

LANDGRAAF, Op de Heugden
Nabij het winkelcentrum gel. vrijst. woonh. met c.v., garage en tuin. (opp. ca. 500 m²). Ind.: kelder, entree, woonkr. met o.h., ruime keuken, toilet, douche, ruimte, bijkeuken, 1e verd.: 3 slaapkrs. 2e verd.: vaste trap naar hobbykamer en zolder. Aanv.: medio juli '92. Prijs: f 165.000,- k.k.

KLIMMEN-RANSDAAL, Ransdalstraat
Landelijk gel. boerderij met div. stallen en binnenplaats. Tot opp. ca. 1,5 ha. Ind.: sout.: kelder. Beg. gr.: hal, entree, woonkr., 4 slaapkrs., douche, ruimte met v.w. Diverse stallen. Het object is voor diverse doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Prijs: f 325.000,- k.k.

S - Inlichtingen kantoor Sittard
H - Inlichtingen kantoor Heerlen

Hypotheeken-Financieringen
Taxaties-Verzekeringen

Openingstijden:
Werkdagen 9.00-18.00 uur
Zaterdag 10.00-14.00 uur

LANDGRAAF, Leenderkapelweg
Aan de rand van Schaesberg in een bosrijke omg. is de vrijst. bungalow met c.v., in pandige garage en tuin (perc. opp. ca. 2500 m²) te koop. Ind.: souterrain: keuken, eetkr. met tuincontact, hobbyruimte, c.v.-ruimte, waskelder, provisieruimte, slaapk., wijnkelder, douche, toilet, garage (alle ruimten v.v. plavuizenvloer). Beg. gr.: royale hal, toilet, woonkr. met o.h., studeerkr., 4 slaapkrs., met v.w., badr. Het geheel verkeert in goede staat van onderhoud en is voor div. doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Prijs: f 580.000,- k.k.

MERKELBEEK, Wilmenweg
Rustig gel. goed onderh. landh. met c.v., kelders, garage, hobbyruimte, tuin en schitterende tuin. Perc. opp.: ± 2.000 m². Ind. o.a.: hal, royale L-vorm, woonkr., mod. aanb.w., keuken, 3 slaapkrs., luxe badr., grote zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: f 375.000,- k.k.

NUTH, Nierhoven
Riant gelegen vrijst. landh. met c.v., garage, zwembad. Perc. opp. ca. 1 ha. Verdere gegevens en prijs op aanvraag.

NUTH, Stationstraat
In centrum gel. woon-winkelpand met c.v., ingandige garage (2 auto's) en tuin. Perc. opp.: 890 m². Ind.: souterrain: kelder. Beg. gr.: winkel, ca. 50 m². Aparte ingang woonh., bijkeuken, 1e verd.: woonkr., keuken met app., balkon, kantoor, 3 slaapkrs., badr. met ligb. Het geheel verkeert in prima staat van onderhoud en is voor vele doeleinden geschikt. Momenteel schoonheid- en pedicuresalon. Aanv.: i.o. Prijs: f 215.000,- k.k.

NIJSSWILLER, Hontenaerweg
Uitstekend gel. vrijst. semi-bungalow met c.v., in pandige garage en tuin. Ind.: souterrain: garage, berging, Beg. gr.: hal, toilet, L-woonkr. met o.h., keuken, 3 slaapkrs., badr. met bad en v.w. 1e verd.: 2 hobbykrs., c.v.-ruimte. Aanv.: i.o. Prijs: f 270.000,- k.k.

OHE EN LAAK, Dorpsstraat
Goed geren. vrijst. boerenwoning met c.v., tuinhuisje en grote tuin met privacy. Perc. opp.: 725 m². Ind. o.a.: living met open haard, roy. keuken met app., badr. met ligb., 3 slaapkrs., study, hobbykr. Aanv.: i.o. Vraagprijs: f 210.000,- k.k.

ROOSTEREN, Maasheuvel
Geren. royale boerenwoning met c.v., oprijt, garage en tuin. Inhoud: 840 m². Ind. o.a.: L-vorm, living (± 60 m²), study, mod. keuken met app., bijkeuken, 4 ruime slaapkrs., luxe badr., zolder. Aanv.: i.o. Prijs op aanvraag.

SIMPELVELD, Kloosterstraat
In centrum gel. winkel-woonh. met c.v., garage en tuin en dakterras. Ind.: winkel ca. 150 m², keuken met app., magazijn/uitpakruimte, toilet, 1e verd.: ruime overloop, woonkr. met o.h. en parketvloer, dakterras, 3 slaapkrs., badr. met ligb., douche, v.w. en toilet. 2e verd.: zolder over het gehele pand. Het pand verkeert in uitstekende staat van onderhoud en is voor vele doeleinden geschikt. Aanv.: i.o. Prijs: f 425.000,- k.k.

SITTARD, Oude Heiweg
Goed onderh. woonh. met c.v., keider en berging. Ind.: woonkr., aanb. keuken, bijkeuken, 3 slaapkrs., moderne badr. Aanv.: i.o. Vraagprijs: f 105.000,- k.k.

SITTARD, Rijksweg Zuid
Goed onderh., vrijst. herenh. met c.v., kunstst. kozijnen en thermopang, 2 kelders, inp. garage en tuin. Perc. opp.: ± 680 m². Ind. o.a.: L-vorm, woonkr., study, keuken, bijkeuken, serre, 5 slaapkrs., badr., vaste trap zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: f 259.000,- k.k.

SITTARD, Tudderenweg
Geis. woonh. met kelder, berging, tuin en achterom. Ind.: L-vorm, woonkr., keuken, bijkeuken, badr. en 3 ruime slaapkrs. Aanv.: spoedig. Vraagprijs: f 98.000,- k.k.

SITTARD, Wilhelmijnstraat
Nabij centrum gel. luxe uitgev. appart. (2e etage) met c.v., berging en parkeerplaats. Ind. o.a.: living, eetkr., luxe keuken met app., mod. badr. met ligb., douche, dubb. v.w., 2 slaapkrs. Aanv.: spoedig. Prijs op aanvraag.

STEIN, Heerstraat Noord
Goed onderh., halfvrijst. woonh. met c.v., kelder, aanbouw, garage en tuin. Perc. opp.: 370 m². Ind. o.a.: L-vorm, living met parket, keuken, bijkeuken, 3 slaapkrs., bet. badr. met ligb., douche, zolder. Aanv.: i.o. Koopprijs: f 129.500,- k.k.

SUSTEREN, Bosstraat
Rustig gel. goed onderh. geis. vrijst. woonh. met c.v., garage, berging en mooie tuin. Perc. opp.: 512 m². Ind. o.a.: woonkr. met parket, serre, moderne keuken met app., 3 slaapkrs., luxe badr., zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: f 187.500,- k.k.

URMOND, Speelheuvel
Uitst. gel. vrijst. landh. met c.v., garage, div. kelders en tuin o.h. zuiden. Perc. opp.: 800 m². Ind. o.a.: L-vorm, inp. open haard, luxe keuken met app., bijkeuken, 5 slaapkrs., mod. badr. met ligb., douche, zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: f 345.000,- k.k.

PUTH-SCHINNEN
In het aantrekkelijke woongebied 'Achter Einder Coolhoff' wordt binnenkort gestart met de bouw van een prachtig landhuis met een unieke indeling en vormgeving en een uitstekende afwerking. Ind.: begane grond met een ruime hal, keuken, bijkeuken, grote woonkamer met erker en een aparte studeerkamer; bovenverdieping met 3 slaapkamers (voorzijde met balkon), badkamer en hobbykamer; aparte zolderverdieping: ruime garage gescheiden van woonhuis. Kavelgrootte 465 m². Uw laatste kans voor een prachtig landhuis op deze unieke locatie!!! Verkoopprijs: f 319.000,- k.k.

VOERENDAAL, J. Nicolaesstraat
Rustig gel. vrijst. gescheiden woonh. met c.v., garage en mooi aangelegde tuin. Ind.: hal, toilet, L-woonkr., moderne keuken met app. De gehele b.g. vloer is v.v. plavuizen. 1e verd.: overloop, 3 slaapkrs., moderne badr. met o.a. 2e toilet. 2e verd.: 4e slaapk./hobbykr., berging. Het pand is geheel geïsoleerd. Aanv.: i.o. Vraagprijs: f 205.000,- k.k.

Nieuwbouw

BOCHOLTZ-KERKEVELD
Op een prima ligging worden aan de Heiweg twee ruime halfvrijstaande woningen gebouwd. Ind.: L-vormige woonkr., eetkamer, half open keuken (tot ca. 41 m²), garage, 3 ruime slaapkrs., badr. met ligb., v.w. en 2e toilet. De grote zolder is te bereiken via vaste trap. De woningen worden goed afgewerkt met o.m. ankerloze spouwmuur tussen de woningen. Hardhouten kozijnen en buitendeuren, dubb. begl., combiketel, goede isolatie en tegelwerk. Koopprijs: f 198.500,- v.o.n.

België

DILSEN-BELGIË, Pannenhuisstraat
Rustiek gel. vrijst. villa met c.v., roy. inp. garage, kelders en tuin. Perc. opp.: ± 3.700 m². Ind. o.a.: living met open haard, mod. keuken, badr. met ligb., 3 slaapkrs., zolder. Aanv.: i.o. Vraagprijs: f 325.000,- k.k.

DECORA HOUKES PARKET B.V.

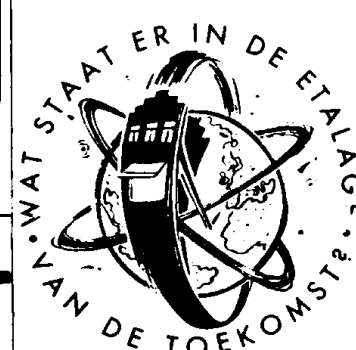
SUPERAANBIEDING

Rustiek A
massief elken stroken,
22 mm, kant en klaar
gelegd en geborsteld
f130,- p.m2

Voerendaal, Hoolstr. 45
tel. 045-750305
Sittard, Rijksweg-Nrd 48
tel. 046-525157

BLIJFT UW ZAAK MORGEN OOK OPEN?

Ondernemen is vooruitzien. Denken op een langere termijn dan het einde van de boekperiode. Vergelijk daarom uw visie met die van wetenschappers en vertegenwoordigers van toonaangevende retailorganisaties zoals Unigro, Albert Heijn, Cosmo, Kwik-Fit en RetailNet. Op het Nationaal Distributie Congres '91 'En Detail', woensdag 11 september 1991. Interesse in deelname? Bel dan het Cebuco in Amsterdam, (020) 624 23 16.



**Cebuco
VEDIS**

"Wat ik zo graag
zou willen..."



Verlanglijstje
dat mijn kinderen later geen
diabetes zullen zijn en ik ook
niet meer!
Daag van Anouk

Het doel van het Diabetes Fonds Nederland is om Anouk's wens in vervulling te laten gaan. Daarvoor is wetenschappelijk onderzoek en dus ook geld nodig! Met uw steun wordt de wens van Anouk en al die andere 300.000 diabetes en's werkelijkheid. Diabetes (suikerziekte) is nog steeds niet te genezen en kan tot ernstige complicaties leiden.

**GEEF'S VOOR
DIABETES**

GIROREKENING 5766
t.n.v. DFN, AMERSFOORT

TE KOOP

bij de makelaar van Limburgse huize....

14 Eigentijdse halfvrijstaande woningen met garage en zonnige tuin.

Gelegen op 300 mtr. van het nieuwe winkelhart van Gulpen en aan de achterzijde een royale tuin (perc. 340 m²) met de landelijkheid van de Geulvallei en het uitzicht op de Cartils.

Koopprijs: f 185.000,- *

Er zijn 2 types gebouwd,
afwisselend in blokken van 2.



8 st. met een verlaagde daklijn en aan de voorzijde uitgebouwde dakkapellen. Gebouwd van een donkere handvorm baksteen en gedekt met herfstkleurige pannen.



6 st. met een symetrische daklijn, gebouwd van rode handvorm baksteen en gedekt met antracietkleurige pannen.

Ieder pand heeft standaard 3 slaapkamers, -uitbreiding of vergroting is mogelijk- een woonkamer van ca. 35 m² en een half-open keuken.

HORECA

VALKENBURG, Grote Staat
Hotel-restaurant met 30 terrasplaatsen. Super ligging in het centrum. 10 hotelkamers, 70 restaurantzittenplaatsen, volledig ingericht.

SLENAKEN, recreatie-object
Uitstekend gelegen aan de Mergellandroute, omvattend: 3 vakantie-app., 10 moderne hotelkamers, ruim terras, 2 eigen parkeerpl., speelgelegenheid voor kinderen. 17000 m² eigen grond.

SLENAKEN (HEYENRADE)
Cafe-restaurant met terras, gelegen aan de Mergellandroute. Ruim woonhuis en 2 vakantie-app. Prima exploitatiemogelijkheden. Inventaris inbegrepen.

VONCKEN MERTENS
MAKELAARDIJ OG/ VERZEKERINGEN
EN GELDZAKEN

Rijksweg 9 6271 AB Gulpen tel.: 04450-1724/1754 fax: 04450-1780

TE HUUR

Kerkrade-centrum luxe 3-kamerappartementen

In het hart van Kerkrade, aan de Kapellaan, komen in het vierde kwartaal van dit jaar zeer aantrekkelijke appartementen gereed.

Deze luxueuze, nieuwe appartementen bieden onder meer:

- gunstig gelegen, op loopafstand van het centrum en openbaar vervoer (o.a. NS-station)
- keuze uit 9 typen
- royale living met open keuken
- twee ruime slaapkamers
- badkamer met douche of ligbad of een combinatie van beiden
- alle appartementen hebben een groot balkon
- berging in elk appartement en inpandig in het souterrain
- alle toegangen inpandig, dus optimale veiligheid
- lift aanwezig
- het gehele complex wordt uitgevoerd in duurzame, fraaie materialen
- optimale isolatie
- parkeergelegenheid aanwezig
- gezamenlijke recreatie-ruimte

**Huurprijzen variëren tussen
f 830,- / f 1.020,-
per maand, bijkomende
service-kosten
f 85,- per maand.**

Wilt u meer informatie, vul dan de bon in.

BON

Graag ontvang ik vrijblijvend informatie over de luxe driekamerappartementen te Kerkrade

Naam: _____

Adres: _____

Postcode/Plaats: _____

Stuur deze ingevulde bon in een envelop naar:
ABC Vastgoedbeheer, Akerstraat 23,
6411 GW Heerlen



ABC Vastgoedbeheer
Akerstraat 23, 6411 GW Heerlen 045-712040

KOM NAAR ALPHA CIBOMA



U boft. Wij zijn één van de ruim 40 aangesloten bedrijven van Alpha Ciboma. Daar krijgt u gewoon meer voor uw geld, dankzij de gezamenlijke inkoopkracht. Slechts gerenommeerde ondernemers kunnen tot de inkoopcombinatie van Alpha Ciboma toetreden. Zo bent u niet alleen verzekerd van de beste kwaliteit, maar tevens van onvolprezen vakmanschap. U wordt zorgvuldig geadviseerd door mensen die weten waar zij het over hebben. Zij verzorgen de volledige installatie en gaan zo nodig ook een verbouwing niet uit de weg. Alles volledig onder garantie en HIBIN-consumentenvoorwaarden.

Lude
meerssen
maastricht

Showroom: Bunderstraat 122/ Charles
Eijckstraat 15, Meerssen, tel. 043-643030
Hout-bouw-plaatmaterialen:
Klippersweg 18, Maastricht, tel. 043-631212
overige openingstijden:
donderdag 9.00 - 21.00 uur, zaterdag 9.00 - 16.00 uur
Sluitend op maandag gelaten

WEET U METEEN ALLES OVER KEUKENS!

**Notaris A.L.J.M. Muris
te Kerkrade**

zal op donderdag 11 juli 1991 's-middags om 15.00 uur op verzoek van zijn opdrachtgever in café-pension Brasse, Akerstraat 166 te Kerkrade in het openbaar bij opbod en afslag ex art. 1223 BW verkopen:

APPARTEMENT

Akerstraat 150C te 6466 HN Kerkrade, kadastraal bekend als gemeente Kerkrade, sectie D nummer 8949 A-11.

Het appartementsrecht omvat **gelijkvloers**: fietsen-berging en trappenhuis naar verdiepingen en **verdieping**: gang, c.v.-ruimte, meterkast, badkamer met douche, toilet en vaste wastafel, berging, woonkamer met open keuken en slaapkamer.

Aanvaarding: Koper kan na betaling van de koopsom met de gresse der akte van veiling ontruiming van het gekochte bewerkstelligt.

Betaling: De koopsom dient te worden voldaan op uiterlijk 23 augustus 1991.

Bezichtiging: In overleg met genoemd notaris-kantoor.

Terzake van de onderhavige veiling zijn van toepassing de Algemene Veilingvoorwaarden Onroerend Goed 1987 van de Koninklijke Notariële Broederschap.

Nadere inlichtingen zijn te verkrijgen bij genoemd notaris-kantoor, Gruppellostraat 6 te Kerkrade, tel. 045-457251.

EINDERSTRAAT 97-99 TE KERKRADE

Mr. M.H.J.M. TOMLOW, notaris ter standplaats Heerlen, zal op 10 juli 1991 om 15.00 u. in het openbaar ex. art. 1223 BW, in Café Jo Goebbels te Kerkrade, Markt 49, bij opbod en afslag verkopen:

GEMEENTE KERKRADE: HET WOONHUIS, VERDEELD IN TWEE WOONRUIMTEN MET WERKPLAATS ANNEX GARAGE, PARKEERTERRAIN, ondergrond en erf, staande en gelegen te Kerkrade, Einderstraat 97-99, kad. bek. gem. Kerkrade sectie E no. 2818, groot 17,80 a.

Indeling woonruimten: Einderstraat 97: begane grond: halletje met trapopgang naar eerste verdieping; eerste verdieping: twee kamers, badkamer met douche, wastafel en toilet, eetkeuken; tweede verdieping: zolder bereikbaar via vlieztrap.

Einderstraat 99: begane grond: entree-halletje, eetkeuken, woonkamer, slaapkamer, badkamer met ligbad, wastafel en toilet, tussenhalletje met toegang naar toilet en berging; eerste verdieping slaapkamer; tweede verdieping zolder.

Beide woonruimten en een gedeelte van de garage annex werkplaats zijn thans verhuurd. Het pand is te aanvaarden, onder gestanddoening van de lopende huurovereenkomsten, na betaling der koopprijs welke uiterlijk 30 augustus a.s. dient te worden voldaan.

Van toepassing zijn de Algemene Veiling Voorwaarden Onroerend Goed 1987, voor zover daarvan in de veilingakte niet uitdrukkelijk wordt afgeweken.

Bezichtiging: na afspraak.

Voor nadere inlichtingen en afspraken: Kantoor notaris Tomlow, Akerstraat 77, 6417 BJ Heerlen, tel. 045-717044.

**VRIJSTAAND LANDHUIS
BINGELRADE
GEERSTRAAT 39**

Gesitueerd in landelijke omgeving met blijvend panoramisch uitzicht. Southerrain: onder gehele woning, waarin o.a. garage, groot 70m. Begr.: L-kamer met dubb. deur naar serre, ged. open keuken met eetbar v.v. alle comfort. Badk.: ligbad, douche, vaste wastafel en toilet. Slaapkamer. Apart toilet. Verd.: 2 slaapkamers en bergruimte. Ged. voorzien van rolluiken en blinden. Het geheel is uitgevoerd met 1e klas materialen.

Vraagprijs: f 475.000,-k.k.

Makelaarskantoor Ruber, 04498-51900.

GEMEENTE BEEK

NOTARIS Mr. J.Th.M. PAS te BEEK-L

zal op woensdag 17 juli a.s. om 15.00 uur in Hotel Kempen, Prins Mauritslaan 22 te Beek, krachtens artikel 1223 lid 2 van het Burgerlijk wetboek in het openbaar bij opbod en afslag in een zitting verkopen:

appartement, plaatselijk bekend als Oranjesingel 46 te Beek, kadastraal bekend als gemeente Beek sectie G nummer 1491 A-60.

Aanvaarding vrij van huur na betaling van de koopsom, welke betaling uiterlijk 11 september a.s. dient te geschieden.

Bezichtiging op afspraak. Inlichtingen kantoor notaris mr. J.Th.M. Pas, Maastrichterlaan 45 te Beek, tel. 046-372454.

**TE HUUR/TE KOOP
per 1 okt. in Heerlen
BEDRIJFSRUIMTE ca. 80 m²
Voor vele doeleinden geschikt.
INLICHTINGEN:
tel. 04749-4290****ZUID-LIMBURG**

Diverse interessante aanbiedingen, waarmee in overleg met opdrachtgevers niet geadviseerd wordt. Geef ons uw wensen te kennen, misschien kunnen wij u van dienst zijn.

HEERLEN-HOENSBOEK f 250.000,- k.k. Nabij het centrum en rustig gelegen (Ringstraat), vrijstaand landhuis met c.v., tuin en inrunderende garage. Perceeloppervlakte 329 m², bouwjaar 1977. Uitgevoerd met eerste klas materialen en uitstekend onderhouden. Entree, woonkamer (Noorse leisteen, 45 m²), studeerkamer, badkamer, 3 slaapkamers, diverse kelders.

STEIN-URMOND f 350.000,- k.k. Zelfs goed onderhouden, vrijstaand landhuis met c.v., garage en tuin (1100 m²) met vijver en zwembad. Woonkamer, eetkamer, keuken, studeerkamer, badkamer, 4 ruime slaapkamers en kelder.

VOERENDAAL f 400.000,- k.k. Vrijstaand, modern herenhuis met c.v. en garage. Perceeloppervlakte 550 m². Ruime entree met garderobe, diverse kelders, studeerruimte, woonkamer (55 m²), compleet uitgeruste keuken (Poggenpohl), bijkeuken, 4 slaapkamers, badkamer, 2 zolderkamers.

SITTARD f 450.000,- k.k. Aan de Leyenbroekerweg gelegen, vrijstaand landhuis met c.v., garage en tuin (1400 m², met zwembad). Studeerkamer, woonkamer (± 65 m²), keuken met alle apparatuur, kelder, 4 ruime slaapkamers, complete badkamer en zolder.

VERKOOPPLANNEN???

Maak eerst met ons kantoor een afspraak om GEHEEL KOSTELOOS EN VRIJBLIJVEND de verkoopmogelijkheden van uw pand te bespreken. Misschien bevindt uw koper zich onder onze zoekers.

TROOST ONROEREND GOED HEERLEN. TEL. 045-717976

Halfvrijstaande woning te Sittard

De notarissen Prof. Mr. A.F.I. Gehlen en Mr. R.M.J. van Gent te Heerlen zullen op woensdag 10 juli 1991 om 15.00 uur in het gemeenschapshuis Oos Kaar, Geldersestraat 41 te Sittard in het openbaar ex artikel 1223 lid 2 BW, bij opbod en afslag in een zitting, verkopen:

het woonhuis met garage, ondergrond en tuin, staande en gelegen aan de Rolandsweg 68 te Sittard, kad. bek. als gemeente Sittard sectie K nummer 1755 groot 2,14 aren;

indeling: entree, toilet, woonkamer met open keuken; **1e verd.**: 3 slaapkamers en badkamer met ligbad en toilet; **2e verd.**: zolder, het pand is voorzien van c.v.;

aanvaarding: terstond en in eigen gebruik, na betaling koopprijs en kosten, eventueel met behulp van de gresse van de akte van veiling;

het pand is niet verhuurd;

betaling koopprijs: uiterlijk 30 augustus 1991;

algemene voorwaarden: op deze veiling zijn de Algemene Veilingvoorwaarden Onroerend Goed 1987 van toepassing, behoudens die uitzonderingen zoals vermeld in de veilingakte;

bezichtiging en nadere inlichtingen: resp. te regelen en te verkrijgen bij genoemd notaris-kantoor, Tempelsplein 25 te Heerlen (tel.nr. 045-719430).

Halfvrijstaande woning te Kerkrade

De notarissen Prof. Mr. A.F.I. Gehlen en Mr. R.M.J. van Gent te Heerlen zullen op dinsdag 9 juli 1991 om 15.00 uur in café-pension Stap-in, Heistraat 66 te Kerkrade in het openbaar ex artikel 1223 lid 2 BX, bij opbod en afslag in een zitting, verkopen:

het woonhuis met ondergrond en tuin, staande en gelegen aan de Rukkenweg 287 te Kerkrade, kad. bek. als gemeente Kerkrade sectie M nummer 196, groot 3,97 aren;

indeling: entree, woonkamer, keuken, toilet en douche; **1e verd.**: 2 slaapkamers; **2e verd.**: zolderkamer;

aanvaarding: terstond en in eigen gebruik, na betaling koopprijs en kosten, eventueel met behulp van de gresse van de akte van veiling;

het pand is niet verhuurd;

betaling koopprijs: uiterlijk 30 augustus 1991;

algemene voorwaarden: op deze veiling zijn de Algemene Veilingvoorwaarden Onroerend Goed 1987 van toepassing, behoudens die uitzonderingen zoals vermeld in de veilingakte;

bezichtiging en nadere inlichtingen: resp. te regelen met en te verkrijgen bij genoemd notaris-kantoor, Tempelsplein 25 te Heerlen (tel.nr.: 045-719430).

**Limburgs
WONDELSBLAD****'De makelaar in tevredenheid'****NEDU MAKELAARDIJ**

beheer/verhuur o.g. • makelaardij • taxaties • hypotheke • assurantiën

**TE KOOP
GEVRAAGD!****HEERLEN: 'Prachtig halfvrijstaand woonhuis met garage in jonge buurt!'**

Ind. hal, ruime woonk., keuken, gar. (52x375). Berging 3 slpk., flinke badk., zolder Bwjr. 1983 Geïsoleerd, ged. dubbel begl. en roll. Aanv. direkt.

Mog. subsidie f 3.000,-

Vraagprijs f 124.500,- k.k.

HEERLEN: 'Ruim halfvrijstaand woonhuis in villa-wijk!'

Ind. kelder, hal, kamer/suite, woon/leek., bijkeuken, berging, 5 slaapk., 2e keuken, badk., zolder. Uitsk. onderh. Bwjr. 1927. Perc. opp. 218 m². Aanv. i.o.

Vraagprijs f 144.000,- k.k.

HEERLEN: 'Zeer ruim vrijstaand landhuis in villa-wijk!'

Ind. hal, L-vormige woonk. (50 m²) woon/eetkeuken, bijkeuken, serre, kantoor, gar. m. zolder, 4 slaapk. badk. m. ligb., douche, v.w. en 2e toilet. Bergzolder. Bwjr. 1990. Perc. opp. ± 613 m². Voll. geïsoleerd en dubb. begl. Aanv. in overleg.

Vraagprijs f 348.000,- k.k.

Primeur voor Heerlen e.o.

Wij maken van uw huis een video-clip en bieden dit zo, als extra verkoopmiddel, in de verkoop aan. (zonder kosten voor u) U kunt op elk moment van de dag bij ons binnen lopen en de in verkoop zijnde panden op de t.v. bekijken.

NIUWBOW**DE LAATSTE
TWEË**

HOENSBROEK. Op prima lokatie gel. ruime halfvrijst. herenh. m. gar. Uitsk. afwerking. Geïsoleerd, voll. dub. beglaasd. Ankerloze spouwmuur. Aanv. op korte termijn. Rijksbijdrage f 6500,- belastingvrij! **KOOPPRIJS f 179.900 v.o.n. INCL. RENTE VERLIES**

Kantoor op zaterdag geopend van 9.00-13.00 uur.

Emmaplein 12, 6411 JR Heerlen.

Telefoonnummer 045-711500.

Maandag t/m vrijdag van 9.00-17.30 uur.

AFGELOPEN MAANDAG 1 JULI:

5½% HUURVERHOOGING

BEEK, Broekhovenlaan

Halfvrijstaande herenhuizen.



Indeling: Living ca. 40 m², incl. open keuken, 3 slaapk. resp. groot ca. 17, 12,5 en 7,5 m². Badk. met ligb., v.w. en mogelijkh. voor 2e toilet. Via vaste trap naar hobbyzolder. Prijzen vanaf f 176.990,- v.o.n.

NETTO MAANDLAST vanaf ca. **f 719,-**

op basis van LoonVast Hypotheek (rekeninghoudend met fiscaal voordeel en f 10.000,- eigen geld). 10090086

HEERLEN, Heerlerheide-Centrum

Halfvrijstaande woningen met een éénmalige subsidie van f 5.000,-.



Indeling: Doorzonwoonk. ca. 36 m², incl. open keuken, Bijkeuken, Garage, 3 slaapk. resp. groot ca. 12, 9,5 en 7 m². Badk. met douche en mogelijkh. voor 2e toilet. Via vlieztrap naar vliering. Prijzen vanaf f 159.996,- v.o.n. (excl. een éénmalige rijksbijdrage van f 5.000,-).

NETTO MAANDLAST vanaf ca. **f 700,-***

10090070

HOENSBROEK, De Dem

Eengezinswoningen met max. f 41.000,- subsidie.



Indeling: Woonk. ca. 32 m², incl. open keuken. Tuinberging. Parkeervoorz. op eigen terrein. 3 slaapk. resp. groot ca. 13, 10 en 7,5 m². Badk. met douche. Prijzen vanaf f 126.997,- v.o.n. (excl. een max. subsidie van f 41.000,-)

NETTO MAANDLAST vanaf ca. **f 558,-**

(rekeninghoudend met fiscaal voordeel, 100% financiering en max. subsidie).

10089054

BETAALT U HEM AL!

DE HOOGSTE TIJD DUS OM EENS DIEP NA TE DENKEN...

5½ % Huurverhoging. Dat is me nog al wat! Als je nu een rekensommetje maakt, zou het best wel eens kunnen zijn, dat je veel beter een huis kunt kopen i.p.v. huren.

U moet daar 'ns met de mensen van Stienstra over gaan praten. Als grootste woningmakelaar met tienduizenden tevreden relaties, kan Stienstra u volledig inlichten over allerlei fiscale voordelen die u krijgt, als u een huis koopt. Over de vele, gunstige, op u afgestemde financieringsvormen. En over diverse rijkspremies.

Hieronder vindt u alvast een selectie uit ons aanbod. Kijk en vergelijk. Ook als het huis van uw keuze er niet bij is moet u toch snel een afspraak met Stienstra maken. Dan gaan we samen eens kijken wat voor u 't voordeligst is: huren of kopen. Aan zo'n geprek zijn voor u geen kosten verbonden. Dus wat let u?

MAASTRICHT, Randwyck

Een eigen koopappartement voor mensen die vooruit willen. Voor bewoning gereed.



Indeling: Woonk. tot. 27 m², incl. open keuken, 2 slaapk. Badk. met ligb. Balkon/Terras. Inpand. berging en southerrainberging. Prijzen vanaf f 135.500,- v.o.n.

NETTO MAANDLAST vanaf ca. **f 572,-***

10089030

LIMBRICHT, Zuid-Oost

De laatste 2 halfvrijstaande herenhuizen met garage.



Indeling: Z-vormige woonk. ca. 32 m². Aparte eetkeuken, 3 slaapk. resp. ca. 13, 10 en 9 m². Luxe badk. met ligb. en 2e toilet. Vaste trap naar hobbyzolder ca. 46 m². Prijzen vanaf f 186.598,- v.o.n.

NETTO MAANDLAST vanaf ca. **f 825,-***

10010910

SITTARD, Haagsittard-Park.

Royale herenhuizen met een stijlvolle architectuur.



Indeling: L-vorm. living ca. 42 m², incl. open keuken, Gar./berging, 3 slaapk. resp. ca. 12, 11,5 en 8 m². Badk. met ligb. en 2e toilet. Vaste trap naar zolder, ca. 25 m². Prijzen vanaf f 177.990,- v.o.n.

NETTO MAANDLAST vanaf ca. **f 852,-***

10091019

SUSTEREN, Middelveld

Halfvrijstaande huizen met garage.



Indeling: Doorzonwoonk. ca. 34 m², incl. open keuken, 3 slaapk. resp. groot ca. 12,5, 10 en 6 m². Badk. met douche, Vlieztrap naar zolder. Prijzen vanaf f 153.990,- v.o.n.

NETTO MAANDLAST vanaf ca. **f 698,-***

10091010

UBACH O/WORMS, Namiddagsche Driesen

Halfvrijstaande woningen met garage.



Indeling: Doorzonwoonk. ca. 34 m², incl. open keuken, 2 slaapk. resp. ca. 13 en 10,5 m². Hobbyk. ca. 6 m². Badk. met douche en mogelijkh. voor 2e toilet. Vaste trap naar zolder. Prijzen vanaf f 156.995,- v.o.n.

NETTO MAANDLAST vanaf ca. **f 641,-***

10091022



Maandag t/m vrijdag geopend van 9.00 tot 21.00 uur. Zaterdag van 9.00 tot 18.00 uur.

Kruisstraat 56, 6411 BW Heerlen.
Telefoon 045-712255*.

Wycker Brugstraat 50, 6221 ED Maastricht.
Telefoon 043-252933.

Diversen

POPPENBEURS a.s. zondag 7 juli, motel Heerlen, Terworm 10, met veel antieke poppen, handgemaakte poppen, etc., poppendans, gratis taxi. Tel. 045-252382. Open 10-17 uur.

Ter overname aangeboden. zeer goed renderende RIJ-SCHOOL. Tel. inl. 045-255612 b.g. 045-252382.

Het laatste nieuws uit YOGOSLAVIE ontvangt u op een 4 uur durende videoband als u f.25,- overmaakt op giro 371.3168 t.n.v. P.M.H. Postbus 75 te Heerlenbroek.

Het laatste nieuws uit TURKEY ontvangt u op een 4 uur durende videoband als u f.25,- overmaakt op giro 371.3168 t.n.v. P.M.H. Postbus 75 te Heerlenbroek.

****Afspreeklijn****

Zoek je 'n leuke vriend of vriendin? Bel 06-320.320.33

Lisa.
Maak je broek los en doe je ogen dicht. Lisa doet de rest
06-320.331.02 - 50 ct p/m

Erotel 06
Erotel dat is 't wel
320.320.20
50 ct p. min.
Meer dan 100 hete meisjes zoeken sexcontact 50 ct p/m
06-320.326.66

!!Erotofoon!!
Je vindt er geen doekjes om. Ik trouwens ook niet.
50 ct p/m
06-320.320.12

Lesbi Live
Ze is zo teder, ik wil haar handen voelen - 50 ct p/m
06-320.323.12

Sexrelaties
met lekkere meiden!!
06-320.324.44 - 50 ct p/m
Direct snel sexcontact

Live afspreeklijn
06-320.320.55 - 50 ct p/m
Hete meiden zijn op zoek

Porno Dating
06-320.321.44 - 50 ct p/m

Bisex afspreeklijn
Ook trio-sexcontact Bel
06-320.325.01 - 50 ct p/m

Heetste meiden
hoor je op de advertentielij
06-320.325.80 - 50 ct p/m
100

hete meisjes
zoeken sexcontact
06-320.326.66 - 50 ct p/m

Natasja
en 2 hete buurjongens
06-320.327.77 - 50 ct p/m

Direkt apart
een strenge man of een onderdanige man!
Gay SM Carroussel
06-320.329.99 - 50 ct p/m

Homokontaktlijn
Zoek je 'n hete jongen? Bel
06-320.330.18 - 50 ct p/m
Direct reageren op meiden

Sex kontaktlijn
06-320.330.66 - 50 ct p/m

Homo
jongens onder elkaar, hoor ze tekeer gaan
06-320.330.88 - 50 ct p/m

2 hete meiden
gaan er 's-avonds op uit.
06-320.320.95 - 50 ct p/m

SM Kontaktlijn
Voor strenge seksafspraken
06-320.322.20 - 50 ct p/m

Bisex prive
Direct apartservice voor trio/jongens en meisjes. Bel
06-320.330.46 - 50 ct p/m

Triocontact
06-320.320.92 - 50 ct p/m
Ook voor partnerrell

Bi-sex
voor twee, direkt apart met een hete meisje of een lekkere jongen.
06-320.330.91 - 50 ct p/m

Gay Prive
Jij wilt voor vanavond snel en discreet een opwindend afspraakje regelen? Bel dan Gay Prive, want daar zit je direkt apart, en als je met een andere boy wilt spreken druk je op de nul. Succes!
06-320.322.75 - 50 ct p/m

Flirten
met z'n tien. voor gezellige jongens en meiden
06-320.330.01 - 50 ct p/m

Plezier v. twee
De snelste manier om 'n vriend of leuke vriendin te versieren. Bel en je zit direkt apart.
06-320.322.05 - 50 ct p/m
Zoek je een sekrelatie? Hetero

sexcontact
06-320.325.04 - 50 ct p/m
Buurvrouw Chantal en haar hete buurjongens

Live
06-320.326.04 - 50 ct p/m

Een vreemde man een hand op haar schouder. Zwijgend gaat ze met hem dat huis om te worden... 50 cpm
06-320.326.72

De leren zweep. Als hij zijn hand er naar uitstrekt huivert ze al van opwinden. Jeanne's sexroom vervuld. 50 ct p/m
06-320.340.88

Tina zei, het is heerlijk heet, maar als Evy zelf bij die man over de knie gaat voelt ze dat het echt waanzinnig is. 50 ct p/m
06-320.340.95

Rosie-relatielij
voor modern sexcontact op 06-320.324.50 - 50 ct p/m hoor je wensen van paren en dames. In Rosie juli zie je hun 'naakt' foto's

De wip-in-box
heet zo omdat er heel wat ge... wordt op 06-320.324.60 Leuk toch? Trouwens, de Lijf-Sex-Box daar durven ze ook en jij mag best meedoen 06-320.324.90 - 50 ct p/m

Het leven begint bij 40. Ook het sexleven. Op de 40plus Box fijn en ongedwongen met leeftijdsgenoten 50 cpm
06-320.327.28

Sandy voor 't eerst lesbisch.
Bij de visitatie op het vliegveld. Die strenge vrouw onderzoekt echt alles. 06-320.320.19 (50 ct p/m)

Als ze SM. video's huurt is er een man die haar volgt. Wil jij het voor een keer echt allemaal beleven? 50 ct p/m
06-320.323.85

Hij kijkt geboid toe als 2 meiden om hem dobberen. Het blonde meisje. Zij zal nu Grieks met hem doen. 50 ct p/m
06-320.321.30

Vol van de wijn geeft Chantal eindelijk toe. Vind je het goed Bert als Jan me
06-320.327.35

leert? Mag ik gebukt? 06-320.340.01 (50 ct p/m)

Na de gymles. 2 Meiden in de douche. Samen een stuk zeep een handdoek, alles schuimt een heerlijk gevoel 06-320.340.15 (50 ct p/m)

Toe, kled me helemaal uit, fluitert Silla tegen een knul. Haar man knikt 'Ja doe alles met haar!' 50 ct p/m
06-320.340.25

Striptease
normaal, striptease bizar of striptease met SM. Een blonde, een studente 06-350.250.20 - 50 ct p/m

Sexy Money 50 ct p/m
06-320.320.82
SM Meesterses
06-320.325.39

De eerlijkste, eenvoudigste en snelste weg naar sexvrienden en vriendinnen. Probeer het maar op 06-320.324.30. Trouwens als je nog andere verlangens hebt dan is er de beste de Heetste Box van NL. 06-320.328.29 (50 ct p/m)

Ze tennist, ze is blond en 34. Ze heeft een leuk gezin, een man, en haar heetste uren met de... buurjongen 50 cpm
06-320.330.61

Blubberworstelen. Voor een opgewonden publiek vechten ze toppers, maar onder de douche wordt het lesbisch 06-320.340.41 - 50 ct p/m

De vrouw laat een lenig turnsterje nablijven. Aparte stand aan 't wandrek. Nog hoger die benen. 06-320.340.55 - 50 ct p/m

Ze vindt het idioot, maar op de S.M. zolder
van die man leert de mooie vrouw te... gehoorzamen. 06-320.328.91 (50 ct p/m).

Over echt alles praten ze op de Pornobox.
Sex/hete sex en... gloeiende sex. Erving krijg je op... 06-320.320.51 (50 ct p/m).

De Ruilsexbox.
Snel resultaat. géén geschrijf. géén gewacht, veel plezier nog deze nacht 06-320.326.99 (50 ct p/m).

Gay voor twee
06-320.326.40
Alleen voor gays met fantasieën!! 50 ct p/m
Ron verstopt zich en ziet hoe de buurjongen het met zijn mooie wilde vrouw doet, dan komt hij er plots bij en 06-320.330.17 50 ct p/m.

2 Boys met brommerpech
lenen een tang bij Else. Plots zijn ze binnen. Mooie benen zeg, leuk klein slipje.....50 ct p/m
06-320.340.75

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

De kostganger, de knappe weduwe en de vurige vrouw. Weet hij na de eerste nacht wie de heetste is? 50 ct p/m
06-320.326.71

Effe vlug!!
Kies uit 5 standjes! 50 cpm
Grieks, Frans, nr. 69 etc.
06-320.331.23

Lekkere VROUWEN!!
06-320.321.34
50 cpm. Zal ik jou eens lekker verslinden schat.
Val je voor dominante vrouwen. 50cpm.
06-320.332.32
BEL JE MEESTERES.

Ruige Porno
50 cpm. Hard*Hard*Hard
06-320.320.53.
Onfatsoenlijke vrouw traint buurmeisje. 50 ct p/m
06-320.320.37
Ik ben een sexy donkere vrouw al wat ouder 50 ct p/m
06-320.320.91

Heb je olie bij de hand? Dan weet je precies hoe het met Vera
voelt 06-320.331.09 - 50 cpm

Meisjesporno
50 cpm 06-320.320.52
SSSSS Sex meisjes 50cpm
22222 2 HANDEN VOL
06-320.320.22

Bordeelsex
Kies zelf wat lekkers. 50 cpm 06-320.323.66

Marion de wilde
belt zomaar mannen en lukt ze uit.
06-320.326.31 - 50 ct p/m
Kom je
achter de ramen
Wij zitten al klaar...
06-320.326.69 - 50 ct p/m

Lingerie
draagsters sexen alleen voor liefhebbers...
06-320.327.34 - 50 ct p/m
Als ze 35 geworden zijn barsten ze pas echt los...
06-320.327.35
50 ct p/m

Hete meisjes
fantaseren speciaal voor jou...
06-320.327.69 - 50 ct p/m

Erox connection
Live sex gesprekken met rijpe vrouwen live, meisjes, SM etc. De madam verbindt je door en je kunt wisselen wanneer je maar wilt. Probeer de lekkerste standjes met ze, Grieks, vrijen, 69, Trio. Zijn we er niet dan kun je lekker luisteren naar ons. 's Nachts hebben we vaak 'n live orgie 06-95-06 - 50 ct p/m

Vreemd-gaanders
vertellen alles aan Anja luister 06-320.322.08 - 50 cpm

Tele-sex
op z'n heet, heter, heetst... 06-320.322.07 - 50 ct p/m

Avontuurtjes
tijdens de baas z'n tijd... 06-320.328.69 - 50 ct p/m

Assistentes
ledere opdracht wordt uitgevoerd...
06-320.329.09 - 50 ct p/m
Hard! Ze loopt buiten in een regenjas met alleen nylon sjaak. Ze knoopt 'n open. Grijp 'r. 50 cpm.
06-320.326.17.

Weduwe 24 jaar
zoekt lieve mannen voor gratis telefoonsex
06-320.324.96 (50 cpm).

Club Amorosso
Als je verlengt naar een bloedmooie meid, die al je wensen vervult, nieuwe prijzen. Rijksweg 2d 105 Geleen, Tel. 046-756335. (Nieuwe meisjes altijd welkom).

Door 1 of 2 meisjes totale Ontspanningsmassage
.....045-353489.....

Eros video Express. 045-426833
Erotiek op bestelling bij u thuis gebracht en opgehaald. Erotische videofilms vandaag gebeld en bezorgd. 7 dagen per week. Bestellen elke dag van 17.00 tot 21.00 uur. Ook movie-box verhuur.

Club Nirwana
Mooie meiden: topgemotiveerd! NIET GOED! GELD TERUG GARANTIE! 7 dagen per week van 22.00 tot plusm. 05.00 uur. Nieuwstraat 147, Kerkrade. Tel. 045-463323. TEVENS TOPESCORT-SERVICE!

Club Mirabelle
Stijl, gezelligheid en bovenal topservice! Spetters van meiden. Geopend van 22.00 tot 05.00 uur. Na ons: kun je de rest vergeten!!!! Burg. Franssenstraat 4, Kerkrade. Tel. 045-427120. LUXE ESCORT-SERVICE!

Nieuw! Exclusieve club no. 1
Mooie sexy meisjes van maand. t/m vrijdag. 12.00 tot 24.00 uur. Huize Mergelland, Dr. Poelsplein 33, Simpelveld. 045-445120. Discrete parking achter. Wegens drukte leuke meisjes gevraagd.

Privé Yvonne
8 Super sexy meisjes in pikante lingerie, drankje, film en gezelligheid gratis. geop. 11-24uur. zon. 15-23uur. Kapelweg 4, Kerkrade. Tel. 045-425100.

f 50,- all in
niet te geloven maar toch waar 045-423608.
Weer of geen weer, wij staan voor je klaar, keer op keer!

Privé Daisy
Ma t/m vrij van 11 tot 24 uur. Tel. 045-229091.

Nieuw Escort
Priscilla en snel bij u thuis of in hotel
045-428849

St. Tropez Bar
Putstr. 40, Sittard
'Net iets anders' ledere dag geop. 21-5 uur.

Homo/lesbies
en op zoek naar een relatie? Stg. Alternatieve Flatsavor-ming, Lange Geer 44, Delft, 015-136631. Erkend door Raad van Toezicht.

Gratis sex
Bemiddeling in heel Ned. 030-886283 (24 uur p. dag)
Paren en alleenstaanden
Villa Liberta
show. Woensd. en vrijd. v.a. 21 uur voor paren en alleenstaanden. Altijd gezellig en schoon. Veel erotische shows met medew. v. het publiek. Maaseikerweg 24, Susteren, tel. 04499-4928. 300 mtr. van A2 richting Susteren.

Diana privé
045-320343
vanaf 11.00 uur.

Diana Escort
045-320323

Love Escort
Tel. 045-320905

Club Eros
Sauna, bubbelbad, waterb. Geop. v. 21.00 tot 4.00 u. Holzstr. 103, Kerkrade, 045-462084. Meisjes gevr. Intern mogelijk. Tevens kamerverhuur. XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Escort
All night service v.a. 22.00-6.00 u 045-462257

Sacha's Escort
va. f 100,- all in. Tel. 06-52980255.
Nieuwe meisjes verwachten u

Cinderella
Oude Rijksweg Noord 56, Susteren, naast tennishal. Tevens assistentes gevr.

Katja privé
Ook Escort 045-423608.
Dames gevraagd
Iris Escort
ook party's. 045-216496.
Petra en haar vriendinnen, privé van 10.00-24.00 uur. tel 045-215814

Petra 24 uur
escort per dag, alles mogelijk. Tel. 045-215814

Boys voor heren
Tel. 045-228713
Escort
Tel 045-429194

Gezocht echtbaar
voor partnerrell, ongetrouwd ook geen bezwaar. Indien interesse. Br.o.nr. B-8482, Postbus 2610, 6401 DC, Heerlen

Met een PICCOLO in het Limburgs Dagblad raakt u uw oude spulletjes 't sneelt kwijt. Piccolo's doen vaak wonderen... Probeer maar! Tel. 045-719966.

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

STEUN ONS WERK OP giro 7575 / bank 70.70.70.775 t.n.v. NEAD UTRECHT

Onze voorlichting aan de jeugd is hoognodig: ALCOHOL BRENGT NIET WAT HET BELOOFT

Nationaal Willem Barentsstraat 39 Fonds voor 3572 PC Utrecht Alcohol en Drugs- Tel. 030-711200 preventie

WIE DENKT DAT ACCOUNTANCY EN BELASTINGADVIEZEN EEN VAK VOOR DROOGSTOPPELS IS, IS BIJ WOLTING AAN HET VERKEERDE KANTOOR.

Wolting Dienstverlening heeft vestigingen in Nederland en België en tevens een samenwerkingsverband in Duitsland.

Wij zijn actief, voornamelijk voor het midden- en kleinbedrijf, op het gebied van administratieve dienstverlening, accountancy en fiscaal-juridisch advieswerk.

Het kantoor in Heerlen, waar momenteel 20 mensen werken, heeft versterking nodig met

Honorering en secundaire arbeidsvoorwaarden zijn in overeenstemming met het niveau der functies.

Interesse? Bel of schrijf naar:

Wolting Dienstverlening
Postbus 2511 6401 DA HEERLEN Telefoon: 045 - 72 95 55

1 ervaren assistent(e)-accountant

- opleiding HEAO-AA/RA danwel vergevorderd met de studie voor AA/RA;
- ervaring op een sportgeïntegreerd kantoor is een pré;
- zelfstandigheid bij de taakuitoefening.

1 boekhoudkundig medewerk(st)er

- opleiding MBA of MEAO-A;
- goede contactuele eigenschappen.



laat ze leren

ONDERWIJS GEEFT WERK

VOOR MEER INFORMATIE:

terre des hommes
TEL. 070-363 79 40
Doe ook mee!
GIRO 646900



"Werd ik nu acht better?"
BID 'N KIND VOOR MAAR
VUF TIENDE
GIRO 50500
NEDERLANDSE STICHTING
VOOR LEREN EN WERKEN
LEPRA IS ONZE ZORG!

Rabobank Geleen

is een zelfstandige bank en maakt deel uit van de Rabobank-organisatie. Iedere Rabobank werkt voor de bedrijven en particulieren in haar eigen gemeenschap. De Rabobank is een coöperatieve bank, gericht op het behartigen van de financiële belangen van leden en cliënten. Het coöperatief bankieren vraagt medewerkers die zich hierbij betrokken voelen. Wij zoeken een

(junior) relatiebeheerder particulieren (m/v)

In de komende jaren zullen de commerciële activiteiten met name op het gebied van hypotheek en verzekeringen belangrijk worden uitgebreid. Als voorbereiding hierop wordt het kantoor thans ingrijpend verbouwd en zijn belangrijke ontwikkelingen op het gebied van automatisering gaande. Het adviesteam, waarin het relatiebeheer Particulieren, Bedrijven en Verzekeringen is ondergebracht, wordt daarom uitgebreid. De aan te trekken relatiebeheerder wacht een uitdagende functie met volop mogelijkheden tot commerciële contacten.

De gevraagde functionaris maakt deel uit van het adviesteam, onderdeel van de afdeling Commerciële Zaken. Hij of zij is rechtstreeks verantwoordelijk verscheidend aan het hoofd Commerciële Zaken. Een enthousiaste, planmatige aanpak en

advisering van producten op het gebied van financieringen, beleggingen en verzekeringen vormen een belangrijk deel van de functie. Inbreng in het opstellen van de plannen behoort eveneens tot de taken van de relatiebeheerder.

Voor deze functie denken wij aan kandidaten van circa 30 jaar met een opleiding op minimaal HBO-niveau, aangevuld met vakgerichte studies. De bereidheid tot het volgen van verdere opleidingen en trainingen dient aanwezig te zijn. Goede contactuele en commerciële vaardigheden alsmede een flexibele en service-gerichte instelling zijn noodzakelijk voor een goede uitoefening van de functie. Voorts dient de kandidaat zelfstandig en planmatig te kunnen werken en in het bezit te zijn van het rijbewijs B/E. Kennis op het gebied van financieringen, beleggingen en verzekeringen is vereist.

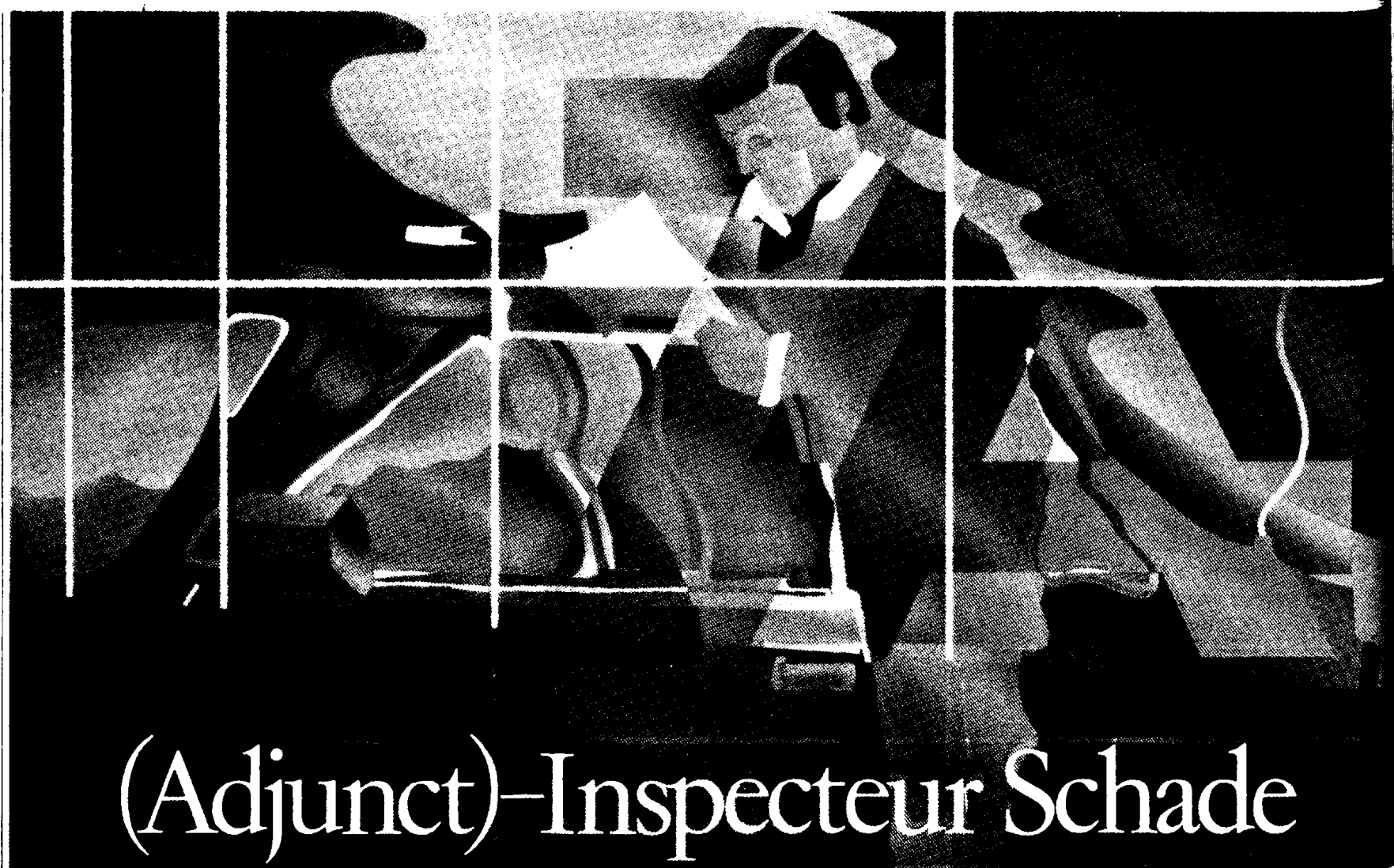
De Rabobank biedt een goede honorering en uitstekende secundaire voorwaarden, waaronder een dertiende maandsalaris en een premievrije pensioenregeling.

Een psychologisch onderzoek kan deel uitmaken van de sollicitatieprocedure.

Wilt u meer weten over aard en inhoud van deze functie, dan kunt u bellen met de heer A.M.E. Linssen, hoofd Commerciële Zaken, telefoon (046) 74 10 55, toestel 203.

Uw schriftelijke sollicitatie wordt met belangstelling verwacht door de directeur van de bank, de heer F.G.M. van Ballegooy, Postbus 113, 6160 AC GELEEN.

Rabobank



(Adjunct)-Inspecteur Schade

Voor het rayon Zuid-Limburg.

De Zwolsche Algemeene is een maatschappij die midden in deze tijd staat. Met uiterst specifieke oplossingen op het gebied van schadeverzekeringen, levensverzekeringen, hypotheek en beleggingen. Oplossingen die vaak heel wat verder gaan dan de doorsnee-verzekeraar in huis heeft.

Die het belang van de cliënt voorop stellen en waarmee ook de assurantie-adviseur goed voor de dag kan komen. Deze vitale, marktgerichte opstelling is het gevolg van een alert beleid. Als wij bijvoorbeeld zien dat vrouwen met hun auto minder brokken maken, dan stellen wij daar een lagere premie tegenover. Als wij de behoefte aan alternatieve geneeswijzen zien groeien, sluiten wij daarvoor niet onze ogen, maar openen daarvoor onze polis. Ook voor zekelijke verzekeringen hanteren wij dezelfde verrassende invalshoeken. Het unieke Spectrum Programma is daarvan een goed voorbeeld.

Dat vraagt om gerichte kennis en praktische ervaring.

Wij gaan er vanuit dat ons aanbod onderscheidend moet zijn ten opzichte van andere maatschappijen, waardoor wij onze cliënten een uitstekend product tegen een redelijke prijs kunnen offeren. Ook de service die wij onze tussenpersonen bieden is van dezelfde hoge kwaliteit. Hierbij past een goede verkoopondersteuning, waarin onze progressieve aanpak duidelijk tot uitdrukking komt. Werken in deze sfeer van succes en groei zal u zeker voldoening geven.

Na een ruime stageperiode op ons hoofdkantoor te Nieuwegein wordt u geleidelijk ingewerkt in het rayon. Daarna gaat u als (Adjunct)-Inspecteur zelfstandig functioneren. U dient te wonen of zich te vestigen in het betreffende rayon.

Een verantwoordelijke baan die een brede kennis verlangt van schadeverzekeringen en verkoop. Praktische ervaring opgedaan in de buitendienst van een groot assurantiëkantoor of van een verzekeringsmaatschappij is hierbij noodzakelijk.

Afhankelijk van uw ervaring wordt u aangesteld als Inspecteur dan wel Adjunct-Inspecteur. U rapporteert aan de Hoofdinspecteur Schade van uw regio.

Uw opleiding ligt op het niveau van HAVO/VWO of HEAO(CE), aangevuld met het Assurantie B-diploma. Leeftijd: circa 28 jaar.

Het salaris is in overeenstemming met onze zakelijke filosofie: functiegericht en aangevuld met een 13e maand, een bonusregeling, 8% vakantietoelage, premievrij pensioen, een onkosten- en bedrijfsautoregeling.

Uw sollicitatie met alle relevante gegevens kunt u sturen naar de Zwolsche Algemeene N.V., ter attentie van de heer J.M.D. Beeuwkes, Personeelszaken, Buizerdlaan 12, Postbus 8, 3430 AA Nieuwegein. Tel: 03402-77221.

Natuurlijk kunnen zowel mannen als vrouwen solliciteren.

Zwolsche Algemeene
VERZEKERT COMPLETER. DUS BETER.



**centraal bureau
dienstverlening limburg b.v.**

postbus 86, 6130 AB Sittard,

met als werkterrein o.a. de administratieve dienstverlening voor verzorgingsinstellingen, vraagt op korte termijn

**administratief
medewerker (m/v)
financiële administratie.**

Leeftijd: tot ± 35 jaar.
Vereiste opleiding:
HEAO administratieve richting;
HAVO met MBA of gelijkwaardig niveau.
Ervaring noodzakelijk.

Eigenhandig geschreven sollicitaties aan bovengenoemd adres richten voor 16 juli 1991.



Sportfondsenbad-Kerkrade n.v.

recreatiecentra „D'r Pool" en „Erenstein",
postbus 222, 6460 AE Kerkrade, tel. 045-457141.

In verband met toenemende activiteiten van de bowling- en kegelbanen in ons bedrijf, zoeken wij op zeer korte termijn een

horecamedewerker m/v

(full-time, 38 uur p.w.)

U beschikt over:

- een afgeronde SVH-MHS-opleiding;
- enige ervaring in zowel de bediening als in de keuken;
- goede contactuele eigenschappen;
- een uiterst gastgerichte instelling;
- leeftijd vanaf 20 jaar.

Wij bieden u:

- een fijne werksfeer in een dynamisch bedrijf en team;
- goede secundaire arbeidsvoorwaarden.

Indien uw belangstelling naar deze vacature uitgaat, richt dan uw schriftelijke sollicitatie, voorzien van c.v. en recente pasfoto, aan

Sportfondsenbad-Kerkrade n.v.,

t.a.v. de heer P.M. Aartsen,
postbus 222,
6460 AE Kerkrade.

De Stichting Verpleeghuis St. Camillus is een centrum voor verpleging, reaktivering en dagbehandeling met een Rooms-Katholieke signatuur. Dit gecombineerde verpleeghuis heeft een klinische capaciteit van 174 bedden voor somatische en 84 bedden voor psycho-geriatrische patiënten. Er is een centrum voor dagbehandeling met 14 plaatsen voor somatische en 12 plaatsen voor psycho-geriatrische patiënten.

Binnen onze instelling is er een vakature voor

VERPLEEGKUNDIG AFDELINGSHOOFD (M/V)

Algemeen

Het betreft een vakature voor een afdeling met psycho-geriatrische bewoners.

Functie-inhoud:

Tot de taken behoren onder meer:

- Het onder directe leiding van het coördinerend Hoofd Verplegingsdienst en in samenwerking met de andere medewerkers, realiseren van een adequaat therapeutisch verpleegklimaat voor de opgenomen bewoners.
- De coördinatie van alle activiteiten, die in het belang zijn voor de directe zorg voor de bewoners.
- De zorg voor een goede personeelsplanning.
- Een goed beheer van ruimten en andere materiële aspecten binnen de afdeling.
- Het participeren in de beleidsvoorbereiding ter ontwikkeling en instandhouding van een goede organisatie binnen de afdeling.

Inlichtingen over deze functie zijn te verkrijgen bij de Heer Riethorst, Hoofd Verplegingsdienst, telefoon 04750 - 29141, zomer 212.

De functie is ingeschaald in functiegroep 50. Het salaris bedraagt minimaal f. 3035,00 en maximaal f. 4648,00 bruto per maand.

De overige arbeidsvoorwaarden worden bepaald door de CAO voor het ziekenhuiswezen.

Schriftelijke sollicitaties, voorzien van een curriculum vitae, kunnen binnen 14 dagen na het verschijnen van dit blad, gericht worden aan de Personeelsdienst van het Verpleeghuis St. Camillus, Heinsbergerweg 176, 6045 CK Roermond.

verpleeghuis
St. Camillus

RIJKSUNIVERSITEIT LIMBURG

De Rijksuniversiteit Limburg staat in binnen- en buitenland bekend om haar unieke, probleemgestuurde onderwijsstelsel. Het is een jonge universiteit die sterk internationaal georiënteerd is en een innovatief onderzoeksprogramma kent. Met ruim 6000 studenten, bijna 2000 medewerkers, 58 vakgroepen en 10 diensten werkt de RL aan een toekomst, gericht op kwaliteit en internationalisering. Er zijn vijf faculteiten: Geneeskunde, Gezondheidswetenschappen, Rechten, Economie en Algemene Wetenschappen.

SYSTEEMPROGRAMMEUR VAX/VMS MET HTS OF HIO

De dienst Informatie, Communicatie en Automatisering (ICA) heeft als voornaamste taakgebieden het adviseren en ondersteunen bij onderwijs, onderzoek, bestuur en beheer wat betreft automatisering en informatie-verzorging en het beheer en in productie houden van computersystemen en netwerkvoorzieningen. De afdeling Systemen en Netwerken voert onder meer het beheer van diverse computersystemen, te weten: een VAX-cluster als centraal computersysteem, een centrale UNIX-server, een microVAX voor bibliotheek-automatisering en workstations. Datacommunicatieverbindingen met overige universitaire instellingen in binnen- en buitenland zijn gerealiseerd via EARN en SURFnet.

UW TAKEN U test nieuwe versies van VAX/VMS systeemsoft-

ware en verzorgt de implementatie op de bij ICA in beheer zijnde systemen. Verder zorgt u voor wijzigingen in de productieprocedures, analyseert u storingen in VAX/VMS systeemsoftware en -hardware en lost deze op.

Voor operators en apparaatbeheerders bent u het eerste aanspreekpunt bij de uitvoering van hun dagelijkse werkzaamheden.

Tenslotte biedt u technische ondersteuning aan applicatie-ontwikkelaars.

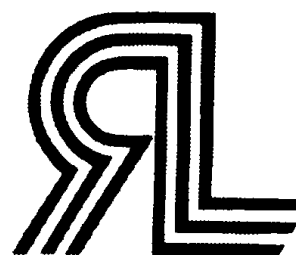
WAT WIJ VRAGEN EN BIEDEN

Voor deze zelfstandige functie binnen een dienstverlenende organisatie beschikt u over een HTS/HIO-opleiding. U heeft ervaring met c.q. kennis van automatisering en u weet mondeling en schriftelijk helder te formuleren.

Uw salaris bedraagt, afhankelijk van opleiding en ervaring, maximaal f. 5.057,- bruto per maand (schaal 9).

De RL wil meer vrouwen in dienst nemen en biedt de ruimte flexibel om te gaan met specifieke arbeidsvoorwaarden. Er zijn faciliteiten voor kinderopvang en ouderschapsverlof.

UW REACTIE U kunt uw schriftelijke sollicitatie binnen 14 dagen richten aan de dienst Personeel en Organisatie van de Rijksuniversiteit Limburg, postbus 616, 6200 MD Maastricht, onder vermelding van vacatuurnummer LD 91/0087 op brief en envelop. Voor meer informatie over de functie kunt u bellen met de heer J. Ruyl, telefoon 043-887596/887117 of met de heer H. Weijers, telefoon 043-888508.

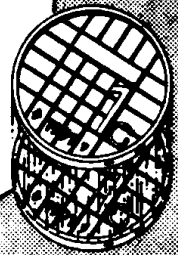


Rijksuniversiteit Limburg

Internationaal en innovatief

**Hoe krijgt
een detaillist
materiaal en
middelen voor
zijn eigen
reclame-
campagne?**

Bel Cebaco
040-624316
en informeer
naar het
affect van
Co-advertenten



Co-Advertenten
Verhoog de werking van
uw reclamegelden

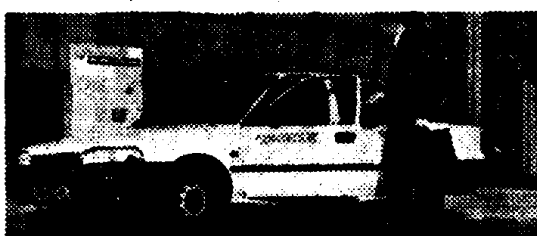
C

ontrollec T&L B.V. maakt deel uit van de Controllec groep
van gespecialiseerde ingenieurs-, advies- en constructiebureaus.
Bij Controllec werken ruim 1000 mensen, die onder meer actief
zijn in procestechniek, werktuigbouwkunde, civiele techniek,
elektrotechniek, instrumentatie, leidingenregistratie, landmeetkunde, telecommunicatie
en telematica.

Wij verlenen technische ondersteuning voor de meest uiteenlopende projecten.
Van omvangrijke multidisciplinaire projecten tot kleine deelopdrachten.

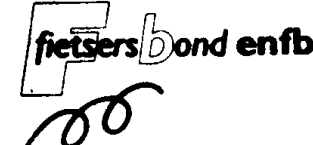


Controllec T&L biedt een dynamische werkomgeving, met alle mogelijkheden om uw
kwaliteiten te ontplooiën. U ontvangt er een goed
salaris en een compleet pakket secundaire arbeids-
voorwaarden: een pensioenvoorziening, een col-
lectieve ziektekosten- en ongevallenverzekering,
een studieregeling en een winstuitkering.



**NAAR SCHOOL
BRENGEN?
BETER OP DE FIETS!
DAN VERVUIL JE NIETS**

Steun deze actie, bestel het affiche of word lid!



postbus 2150
3440 DD Woerden
tel. 03480-23119

walram college sittard
instituut voor open beroepsopleiding

De opleiding

**MDGO
activiteitenbegeleiding**

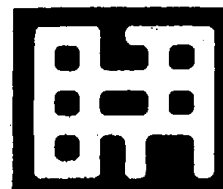
gaat in september 1991 van start

Bel nu voor
een aanmeldingsformulier

046-513245

en stuur in vóór 11 juli 1991.
Walram College Sittard / D.G.O. HEIJERVELD
sector dienstverlening en gezondheidszorg
Mgr. Claessenstraat 4, 6131 AJ Sittard.

Transcarbo
kunststof ramen b.v.



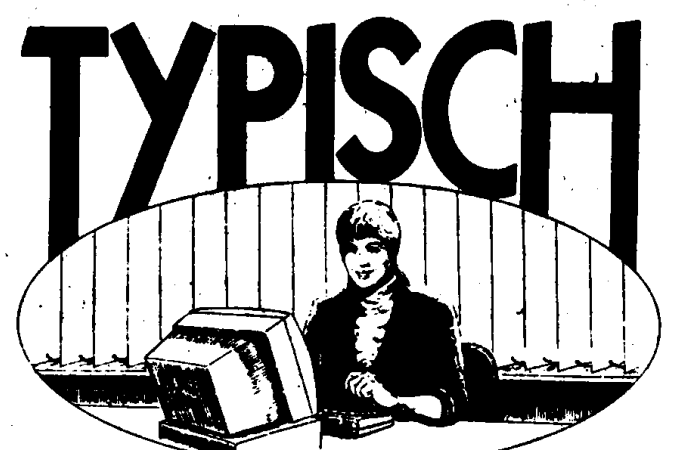
Voor onze afdelingen kunststof en aluminium
vragen wij met spoed:

ERVAREN

- PRODUKTIE MEDEWERKERS
- MONTAGE MEDEWERKERS
- HEFTRUCK CHAUFFEURS

Gelieve bij voorkeur schriftelijk te solliciteren.

TRANSCARBO KUNSTSTOF
RAMEN BV
Handelsstraat 20 6433 KB Heerlen
Tel. 045-753700



Het is inderdaad typisch dat mensen met epilepsie minder kansen
hebben als ze solliciteren. Want van de ruim 100.000 mensen met
epilepsie kunnen velen van hen dankzij medicijnen gewoon werken.
Bied daarom geen plaats aan vooroordelen.

Wilt u meer weten
bel dan het Epilepsie
Informatiecentrum:
06 - 8 21 24 11
Of steun de epilepsie-
bestrijding via
giro 34781

Nationaal Epilepsie Fonds
De Macht van het Kleinje

Pakhuis de Morfingestraat 61
3502 AB Utrecht

**MAAK EPILEPSIE NIET ERGER
DAN HET WERKELIJK IS**

**EEN NIEUW ADRES
VOOR UW NIEUWE HUIS.**



Als u van plan bent binnenkort een huis te gaan kopen, is onderstaand adres van groot
belang. Daar heeft zich sinds kort namelijk De Hypotheker gevestigd. Omdat
De Hypotheker samenwerkt met vrijwel alle banken en hypotheekinstellingen kan hij
u een objectief en aantrekkelijk hypotheekadvies geven. Dat advies, plus het regelen
van de voor u meest geschikte hypotheek, kosten u helemaal niets. Noteert u dus
even onderstaand adres. **VOOR EEN HYPOTHEEK GA JE NAAR DE HYPOTHEKER.** De Hypotheker



De Hypotheker Heerlen, Bongerd 22, M. Beijersbergen, 045 - 741454.
De Hypotheker Maastricht, Markt 28, H.G. van den Boorn, 043 - 255252.

ZONDAGS OPEN:

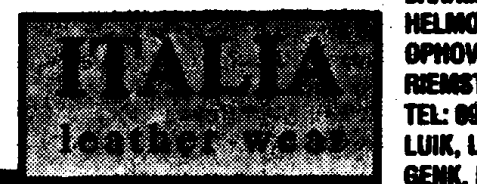
BAARLE-NASSAU - OPHOVEN
VALKENSWAARD - RIEMST - LUIK - GENK

**OPRUIMING BIJ DE GROOTSTE
LEDERGIANT VAN NEDERLAND!**
KEUZE UIT 10.000 STUKS LEDEREN KLEDING.
KORTING VAN 20% TOT 50%.

Lederen baseballjacks nu	159,-
3/4 Dames en herenjassen va.	199,-
Lederen dames- herenjassen va.	159,-
Lederen jurken, div. modellen va.	199,-
Lederen motorjassen en broeken va.	159,-
Lederen en suede minirokjes va.	79,-
Lederen broeken en rokken va.	129,-

INFO: 04920 - 22923

Bezorgde betaling mogelijk. Hetzij best, ieder en brede-
kleding mogelijk. Reclamekosten worden vergoed bij aankoop!
GESPECIALISEERD IN GROTE MATEN



**PRACHTIGE
MOTORJACK**
In dames en
heren uitvoering.

normaal
fl. 399,-
NU VA.
159,-

BAARLE-NASSAU, WEVESTRAAT 4. TEL: 04257 - 8960.
HELMOND, HURKESSTRAAT 21. TEL: 04920 - 22923.
OPHOVEN, VENLOBESTEENWEG 17. TEL: 09 - 3211566901.
RIEMST, MAASTRICHTERSTEENWEG 72. WC. ITB.
TEL: 09 - 3212452142.
LUIK, LA BATTE 8. TEL: 09 - 3241210635.
GENK, BOSDEL 26. (MODE-WOONCENTRUM V.D. VEN)
TEL: 09 - 3211356329.

Hero

Voor onze vestiging Schifffers food B.V. te Hoensbroek, waar met
moderne apparatuur de productie plaatsvindt van koolzuur-
houdende frisdranken, zoeken wij op korte termijn, ten behoeve
van de Technische Dienst, een **Beheerder Technisch Magazijn**
die resorteert onder het Hoofd Technische Dienst.

Deze functionaris zal in eerste instantie betrokken zijn bij het
opzetten van een nieuw technisch magazijn.
Als dit gerealiseerd is zal hij verantwoordelijk gesteld worden
voor het ontvangen, uitgeven en registreren van onderdelen.

**Beheerder
Technisch Magazijn m/v**

alsmede het inventariseren van de behoeftebepaling.
Daarnaast plaatst de beheerder bestellingen bij de leverancier
tegen optimale prijzen, bewaakt de levertijden en handelt
klachten af met betrekking tot kwaliteit en kwantiteit. Verder stelt
deze functionaris rapporten op van kosten en extreme
verbruiken van de onderdelen. Vanzelfsprekend wordt de
dokumentatie beheerd met behulp van geautomatiseerd (CAD)-
systeem.

- Functie-eisen**
- opleiding MTS, richting elektro of werktuigbouwkunde
 - ervaring als onderhoudsmonteur
 - goede communicatieve vaardigheden
 - goede kennis van de Duitse taal
 - commerciële instelling
 - ervaring in onderdelenbeheer is een pré
 - leeftijd 27 - 35 jaar.

Het betreft een functie welke in dagdienst wordt uitgevoerd; het
is echter niet uitgesloten dat op termijn in twee ploegdienst
gewerkt zal worden.

Arbeidsvoorwaarden
Hero kent een uitstekend pakket arbeidsvoorwaarden waarin
rekening wordt gehouden met de aard van en de groei in de
functie. In relatie tot de capaciteiten en ervaring van de
kandidaat.

Procedure
Heeft u belangstelling voor deze functie, stuur dan binnen
twee weken uw sollicitatiebrief met curriculum vitae.
Voor verdere informatie kunt u telefonisch contact opnemen
met de heer Van Hulst, Hoofd Technische Dienst, of de heer
Bulning, Bedrijfsleider. Telefoon: 045 - 238666.

OPRUIMING

**NEPAL
TAPIJEN**

**PERZISCHE
TAPIJEN**

**INDIA
TAPIJEN**

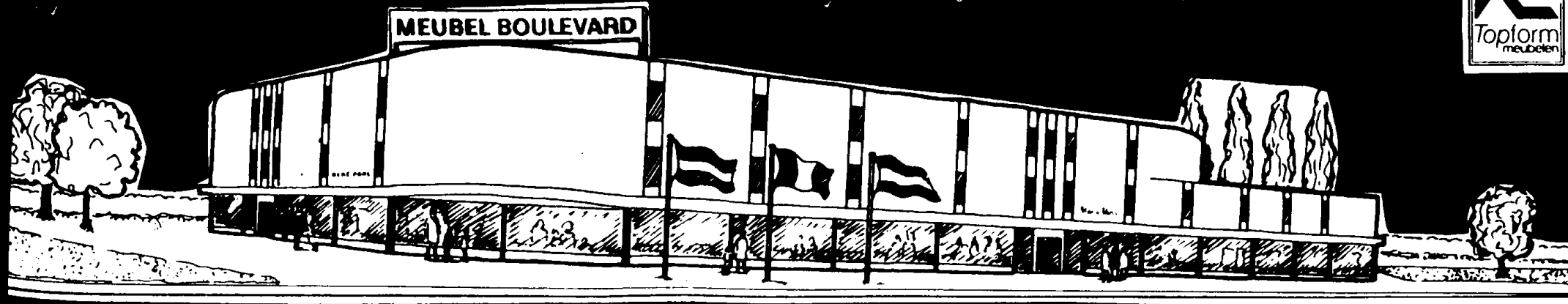
— uit oude collecties —

MET AANTREKKELIJKE KORTINGEN

HUB. DOLS & CO

SITTARD MARKT 31 TEL. 046-512605

OPRUIMING BIJ DE MEUBELBOULEVARD



Wij zijn verplicht een deel van onze huidige collectie tegen **STERK GEREDUCEERDE PRIJZEN** op te ruimen. Dit om plaats te creëren voor onze nieuwe collectie. Dit levert **TIJDELIJK** voor u financieel een groot voordeel op.

Een bezoek aan onze MEUBELBOULEVARD met een totale oppervlakte van 10.000 m² is voor u **ALTIJD** de moeite waard, want u vindt er alle soorten meubelen, zowel **KLASSIEK** als **MODERN**, in diverse **PRIJZEN, STIJLEN, HOUTSOORTEN** EN **BEKENDE MERKEN**, zoals: **AUPING, ARTIFORT, ROLF-BENZ, BENCH, CASTELIJN, HARVINK, HENNIE DE JONG, YOUNG INTERNATIONAL, METAFORM PASTOE** en **LEOLUX**.

LEOLUX

Wij beschikken over **100 GRATIS PARKEERPLAATSEN** (voor de zaak), een **COFFESHOP, KINDERCRECHE** en **LIFT**.

Tot ziens op de Meubelboulevard
Directie en medewerkers
Meubelboulevard

MEUBELBOULEVARD René Pans b.v.

Cabargerweg 10, Maastricht. Tel.: 043-215585

Het beste bereikbaar via de Noorderbrug, richting Bosscherveld Wijk 17 volgen. Noorderbrug helemaal afrijden tot aan het verkeerslicht, dan rechts afslaan (dus niet slinger af naar het centrum). Ook te bereiken via stadsbuslijn 10. 's Maandags vanaf 13.00 uur geopend en donderdag koopavond.

DE LIMBURGSE PERSONEELSGIDS



psycho-medisch streekcentrum 'vijverdal' maastricht

Het Psycho-medisch Streekcentrum "Vijverdal" is een psychiatrisch ziekenhuis waarin 500 medewerkers zorg verstrekken aan 400 klinische en 650 poliklinische patiënten.

Het Therapeutisch Dagcentrum is een semi-murale setting voor groepspsychotherapeutische behandeling van lichte tot middelzware persoonlijkheidsstoornissen. Er wordt gewerkt met verbale en non-verbale therapievormen, uitgaande van het verklaringsmodel van de psycho-analyse.

Binnen het Therapeutisch Dagcentrum is een vakature voor een:

Therapeutisch medewerker (v/m)

90% dienstverband

Taken:

- het begeleiden van één van de twee basisgroepen;
- het begeleiden van een aantal cliënten via individuele gesprekken, zgn. mentoraat;
- het vaststellen en uitvoeren van behandelbeleid in teamverband.

- bereidheid om als co-therapeut mede leiding te geven aan alle onderdelen van het therapie-rooster;
- zelfstandig met een groep therapeutisch kunnen werken;
- kunnen functioneren binnen een (klein) team;
- affiniteit met het psycho-analytisch begrippenkader;
- ervaring in therapeutisch werken en psychopathologie strekken tot aanbeveling.

Gezien de samenstelling van het team gaat de voorkeur uit naar een vrouw.

Salariëring en overige arbeidsvoorwaarden: conform de CAO Ziekenhuiswensen en FWG in functionele schaal 45.

Informatie: over deze functie kunt u inwinnen bij dhr. J. Meelen, therapeutisch medewerker (toeset 683)

Vereisten:

- HBO-diploma, bijv. Mikojet, Sociale Academie;

Schriftelijke sollicitaties kunt u binnen 14 dagen na het verschijnen van deze advertentie richten aan het hoofd Personeelszaken & Organisatie, onder vermelding van vakaturennummer 9135.

Psycho-medisch Streekcentrum "Vijverdal",
Postbus 88, 6200 AB Maastricht
Tel: 043-685444

Ervaren moeders gezocht



in Reuzezaak voor uw baby.

Bij Prenatal zijn kleine baasjes grote klanten. We doen er dan ook alles aan om 't ze naar de zin te maken. Met de leukste meubeltjes. De mooiste mode. De beste wagens. Het veiligste speelgoed. En dit is niet onopgemerkt gebleven. Want we zijn de grootste van Nederland op dit gebied met 49 City Stores en 7 Wonderwereldwarenhuizen. Met als prettig gevolg dat we de kleinste prijzen kunnen hanteren. Kortom, wie wil er werken voor de leukste baasjes van de hele wereld?

voor ons
Prenatal Wonderwereldwarenhuis
te Heerlen
in de functie van

PART-TIME VERKOOP-MEDEWERKSTER

(10-20 uur per week)
voor de verkoopavond en zaterdag.

Functie-eisen:

Zij is representatief en klantvriendelijk ingesteld en heeft bij voorkeur enige verkoopervaring. Leeftijd tussen de 20 en 35 jaar.

Voor onze werknemers heeft Prenatal een arbeidsvoorwaardenpakket waarbij ontplooiing en opleidingsmogelijkheden voorop staan. Tevens is er een personeelskortingsregeling voor alle werknemers, waarbij naast Prenatal ook korting gegeven wordt binnen onze holding Retailnet. Onder andere: de werkschappijen Marskramer, Intertoys, Bruna en Amici.

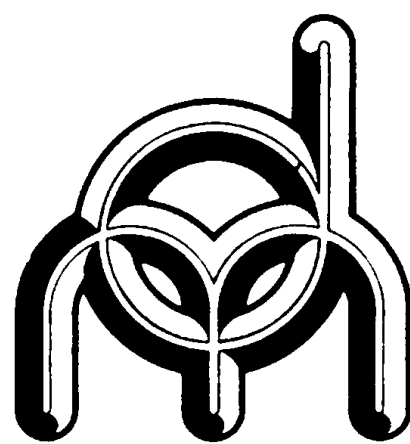
Wanneer u geïnteresseerd bent in deze functie en u voldoet aan de functie-eisen, stuur dan uw schriftelijke sollicitatie binnen 14 dagen aan:

Prénatal

Vlotbrugweg 10,
1332 AH Almere de Vaart,
t.a.v. de heer R.F. Fuchs,
hoofd personeelszaken,
onder vermelding van
vacaturen. 04-07-91-18.

DAVIDSON MARLEY BV

Davidson Marley BV is een joint-venture tussen Davidson Instrumentpanel TEXTRON en Marley Foam Ltd. Davidson Instrumentpanel heeft zijn hoofdkantoor in Portsmouth USA en maakt deel uit van de automotive divisie van TEXTRON Inc., Amerikaans producent van high-tech apparatuur. Marley Foam Ltd. is gevestigd in Lenham UK en is gespecialiseerd in de productie van dashboards en instrumentpanelen, hoofdsteunen, spiegels enz. Onder andere met het oog op de introductie van de nieuwe Ford Sierra in 1993 en de daarvoor verbonden productie van dashboards en instrumentpanelen, is het bedrijf DAVIDSON MARLEY BV te Borne opgericht. Het bedrijf bezit zich op dit moment in de bouwfase en heeft eind 1992 een geplande personeelsbezetting van 250 medewerkers. Een aantal functies wordt in een vroegtijdig stadium ingevuld. Een van deze functies is:



PROCES ENGINEER m/v

Functie-inhoud:

- het optimaliseren van het bestaande productieproces;
- verrichten van onderzoek op lab- en produktie-niveau;
- het opstellen en vormgeven van nieuwe equipment;
- onderzoek naar de toepassing van alternatieve materialen.

Wij zoeken:

- pionier met een brede interesse en proces-technologische ervaring in de automotive-industrie;
- opleiding minimaal op HBO-niveau, bij voorkeur chemische technologie;
- all-round proces-technologische in teamverband kan werken;
- goede beheersing van de Nederlandse, Engelse en Duitse taal in woord en geschrift;
- flexibele medewerker die van aanpakken weet en bereid is tot reizen in USA of UK.

Wij bieden:

- de uitdaging om een nieuw bedrijf mede vorm te geven;
- de mogelijkheid om te groeien in een financieel gezonde organisatie;
- een dynamisch bedrijf met een moderne managementstijl, waarin internationaal denken gekoppeld wordt aan lokaal handelen;
- een bij een modern bedrijf passend compleet primair en secundair arbeidsvoorwaardenpakket.

Voor nadere informatie kunt u desgewenst telefonisch contact opnemen met dhr. H. Cilissen (general manager) of dhr. J. Theuns (human resources manager), tel. 04498-92323.

Is uw interesse gewekt en bent u gekwalificeerd voor deze uitdagende pioniersfunctie, dan nodigen wij u uit om te reageren. Richt uw schriftelijke sollicitatie, met c.v. en pasfoto, binnen 10 dagen aan:

Davidson Marley BV, t.a.v. dhr. J. Theuns, human resources manager, postbus 113, 6120 AC Borne.

Amstenrade plan "Achter den Hof"

3 vrijstaande en 4 half vrijstaande woningen

Kopen zonder risico
door inruilgarantie
eigen woning.

Aan "Achter den Hof" worden bijzonder riante woningen gebouwd voor mensen die een flinke stap vooruit willen maken voor een betaalbare prijs.



- ruime en gezellige L-woonkamer van 34 m²
- keuken
- 3 ruime slaapkamers van 18, 8,5 en 7 m²
- badkamer met douche, wastafel en aansluiting 2e toilet
- garage van 6x3 m
- vaste zoldertrap voor 4e slaapkamer, studie- of hobbykamer
- grote tuin van 12 meter diep achter de woning
- perceeloppervlakte van 230 tot 275 m².

De algehele afwerking en isolatie zijn vanzelfsprekend ook goed, waarbij Uw eigen wensen zoveel mogelijk worden gerealiseerd.

Koopprijs tweepak f 177.000,- v.o.n. Vrijstaand vanaf f 186.00,- v.o.n.

Bon voor vrijblijvende informatie over woningen "Achter den Hof", Amstenrade

NAAM _____

STRAAT _____

POSTCODE _____

PLAATS _____

TELEFOON _____

mulleners vastgoed

Walramstraat 124
6131 BP Sittard
☎ 046-518911

na kantooruren: dhr. Doon 04749-3198



SOURCY

Onze relatie, Drankenindustrie Sittard (DIS), is een moderne productie-, bottel- en handelsonderneming van vele soorten dranken. Middels een aantal modern geoutilleerde productielijnen houdt zij zich bezig met het afvullen van dranken in fles-, blik- en containerverpakkingen. Haar afnemers vindt zij, zowel in Nederland als in het buitenland, onder brouwerijen, drankengroothandelaren en levensmiddelenbedrijven.

Het bedrijf maakt een sterke groei fase door. Hierdoor is er behoefte aan uitbreiding met een:

HOOFD PRODUKTIE* die in staat is de 'lijnen' uit te zetten.

De nieuwe functionaris krijgt de leiding over een enthousiaste groep medewerkers met hoge inzet. Van belang is dat hij als leider in staat is deze groep als een flexibele eenheid te smeden en de lijnen voor de toekomst uit te zetten. Het interpreteren van markontwikkelingen naar 'zijn' afdeling Productie verlangt van hem veel prestatiegerichtheid, overzicht en tactisch inzicht. Hij rapporteert rechtstreeks aan de Bedrijfsleider en heeft regelmatig overleg met de diverse disciplines binnen het bedrijf. DIS verwacht van de juiste kandidaat een duidelijk opbouwende inbreng tijdens deze overlegstructuren.

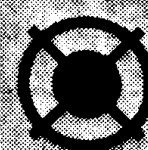
Het bedrijf vraagt:

- een sterk leider met oog voor kwaliteit en groepsresultaat
- minimaal 5 jaar leidinggevende ervaring in een productie-omgeving, het liefst in de dranken- of levensmiddelensector
- HBO niveau
- een leeftijd vanaf 30 jaar

Het bedrijf biedt:

- een 'nieuwe' functie binnen een dynamische organisatie
 - voor de juiste kandidaat voldoende 'ontplooiingsruimte'
 - een uitstekend aanvangssalaris en arbeidsvoorwaardenpakket
- Bent u geïnteresseerd in bovenstaande uitdagende functie? Stuur u dan een korte brief met CV en vermelding van Ref.nr. PD.42.360 naar Aida Consultants, t.a.v. dhr. R. Delhies.

* Wij rekenen op reacties van zowel mannelijke als vrouwelijke kandidaten.



AIDA
Werving & Selectie

Aida Consultants
Postbus 14
6190 AA Beek

Bose, is een leidinggevende fabrikant op audio-gebied uit Amerika. Door de ontwikkeling van het unieke Direct/Reflecting systeem en de exclusieve professionele muzieksystemen heeft Bose een geheel eigen plaats in de wereldmarkt verworven, met eigen vestigingen in de meeste landen van Europa en het Verre Oosten. Voor onze Nederlandse vestiging zoeken wij:

INDUSTRIËLE VERKOPER M/V PROF. GELUIDSAPPARATUUR RAYON LIMBURG/OOST-BRABANT

De afdeling professioneel geluid expandeert snel, ook in 1991. Daarom zijn wij op zoek naar een gemotiveerde verkoper professional. De werkzaamheden bestaan voornamelijk uit het bezoeken van bestaande en aanboren van nieuwe relaties in de industrie zowel als in de handel. Hij moet met kennis van zaken mensen kunnen motiveren en/of d.m.v. demonstraties hen kunnen aanzetten tot het gebruiken of verkopen van de professionele geluidsapparatuur. Deze apparatuur kan bijna overal worden toegepast: luchthavens, industrie, pretparken, zwembaden, horeca, discotheken, overheid, bedrijfsleven enz.

Gezien de veelzijdigheid en aard van de relaties, zal er ook wel eens 's avonds en op zaterdag worden gewerkt.

Wij zoeken daarom iemand met een grote flexibiliteit, doorzettingsvermogen en overtuigingskracht met een middelbaar technische opleiding minimaal op nivo MTS-E of gelijkwaardig. Men dient woonachtig te zijn in het rayon. Leeftijd rond de 30 jaar.

We bieden een zeer interessante en zelfstandige baan, waarin met de juiste inzet uitstekende resultaten kunnen worden behaald, met een prima honorering. Interesse? Schrijf naar Bose BV, Nijverheidstraat 8, 1135 GE Edam, t.a.v. de heer Cees van Hooft.

BOSE
Better sound through research.

GULPENER

Ter overname aangeboden:

„t Kafeeke”

Roebroekerweg, Heerlen.

Financiering mogelijk, diploma's vereist.

Geïnteresseerden kunnen contact opnemen met:
Gulpener Bierbrouwerij B.V.,
de heer J. Halmans,
tel. 04450-1956.



PARKET AANBIEDING

- 8 mm massief eiken parket f 59,- gelegd
- Brede eiken planken geborsteld
- Doe 't zelfparket
- Prijzen vanaf f 59,- tot f 200,-

Lamett of Pergo
EEN KAMER
VAN bv. 22 M²

ONGELEGD
f 1800,-
incl. BTW

De keiharde laminaatvloer
Pegasus is lid van de V.P.L.

Bel nu voor informatiefolder

pegasus parket bv.

GELEEN, RIJKSWEG-ZUID 233
TELEFOON 046-746675

open: hele week van 10.00-18.00 uur
donderdag tot 21.00 u. woensdag gesloten



Kerkstraat 23, Born

VERZEKERINGEN HYPOTHEKEN BANKZAKEN
GELDLENINGEN ONROEREND GOED

TE KOOP

BORN, STADGEN 12

In historische kern van Born gelegen, riant ouder woonhuis met inpandige garage. Ind. o.a. ruime hal, woonkamer met parketv. en rustieke haardpartij, ca. 40 m², dichte ruime eetkeuken met compl. luxe aanb. keuken, kelder, 4 ruime slaapkamers, luxe badkamer met douche, ligbad, dubbele v.w. en 2e toilet, mooie grote zolder bereikbaar via vaste trap. Een groots pand dat nog enige afwerking verdient.
Vraagprijs f 163.000,- k.k.

BORN, PARKWEG 82

Op uitstekende locatie, ruime, halfvrijst. woonhuis met 110 m² kantoorruimte en magazijn, voor meerdere doeleinden geschikt.
Prijs op aanvraag.

HOLTUM, ADELAARSTRAAT 2

Uitstekend onderhouden, mooi gelegen halfvrijst. woonhuis met garage en mooie tuin. Perceel 391 m², ind. o.a. hal, ruime woonkamer met dubbele tuindeur, dichte eetkeuken met aanb. keuken, en berging, 3 ruime slaapkamers, badkamer, met ligbad/douche en 2e toilet, zolder via vaste trap.
Vraagprijs f 188.500,- k.k.

SUSTEREN, RIJDTSTRAAT 126

Goed gelegen, ruim vrijstaand woonhuis met garage. Perceel 490 m², ind. o.a. L-vorm, woonkamer, ca. 38 m², grote dichte keuken, 4 slaapkamers. Pand behoeft enige renovatie.
Vraagprijs f 165.000,- k.k.

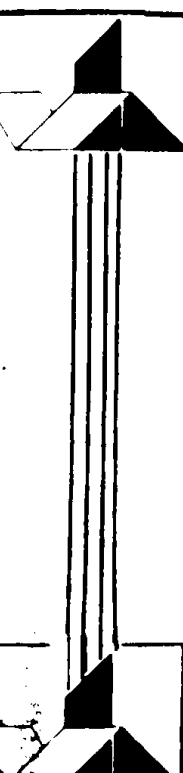
SUSTEREN, ORANJELAAN 8

Riant halfvrijst. bungalow, 3. Ind. o.a. ruime woonkamer, open keuken, 3 slaapkamers, mooie badkamer, met 2e toilet.
Vraagprijs f 133.000,- k.k.

BORN

Zeer luxe riant semi-bungalow in de hogere prijsklasse. Gezien de ligging uitstekend geschikt voor meerdere doeleinden. Aan serieuze geïnteresseerden verstrekken wij graag meerdere informatie.

TELEFOON: 04498-55050



Dé makelaar van de bedrijven.

WIJ ZOEKEN
(te koop/te huur)

- **WINKELS** op goede locaties in Heerlen/Maastricht/Sittard/Kerkrade/Geleen/Roermond;
- **WINKELS** in gemeenten vanaf 5.000 inwoners;
- **BEDRIJFSRUIMTES** vanaf ca. 100 m² in Zuid-Limburg.

VSH
Vastgoed B.V.

Hulterweg 28, Oirsbeek
04492-1620

... en morgen gezond weer op!



Vanaf vandaag in Heerlen; Sleep World, de nieuwe slaapkamerspeciaalzaak. Kom eens heerlijk slaapwandelen in onze super-showroom. Meer dan 1.000 m² slaapkamermeubels en deskundig advies laten uw dromen uitkomen!

VAN DEN KOMMER

WOONGROEP

Akerstraat Noord 362

Heerlen

Hoensbroek

045-229191

Uw huis op dit formaat in de krant kost meestal minder dan een maand hypotheekrente en verkoopt sneller, want:

Je huis
in de krant
brengt mensen
over de vloer.

VERKOCHT

Je huis in de krant brengt mensen over de vloer.

En de makelaar weet van wanten en kranten.